WHADAM LTÉE. LTD.
LOUEZ un CHAUFFE-EAU 3.57 par mois 569-9744

METEO — Dans les Cantons de l'Est: généralement ensoleillé et doux; vents légers. Minimum et maximum à Sherbrooke: 20 et 30. Aperçu pour dimanche: généralement ensoleillé et doux. (Autres détails en page 21)

LA TRIBUNE
LE PLUS GRAND QUOTIDIEN DE LA RIVE SUD

GailuRon
LE BON PAIN DE CHEZ NOUS
Ça c'est bon!
C'est de la boulangerie
Larochelle Frères LTEE
1520, King O., 569-5917, Sherbrooke
10456

60e ANNEE — No 252 SHERBROOKE, SAMEDI, 13 DECEMBRE 1969 DERNIERE EDITION 15 CENTS

La chronique de Pierre-C. O'Neil

Tirez sur le chroniqueur: une bonne cible pour les politiciens et les citoyens

OTTAWA — Il est de bon ton, et politiquement rentable, de tirer sur les correspondants politiques.

C'est un sport que les hommes politiques ont toujours pratiqué, avec plus ou moins de talent, mais avec un certain succès.

L'inénarrable Spiro — le confrère Amédée Gaudreault l'appelle dans ses chroniques "l'Anew si doux" — s'y est livré l'autre jour avec les conséquences que l'on sait.

Le premier ministre Trudeau l'a déjà fait à Londres, et on ne sache pas qu'il ait beaucoup de considération pour ceux que le groupe de travail sur l'information gouvernementale qualifie de "transformateurs" de l'information fédérale.

Le phénomène nouveau n'est pas que les politiciens s'amusent à ce jeu, mais qu'imperceptiblement on le fasse aussi à "l'autre bout de la ligne" chez les consommateurs de nouvelles politiques, voire même dans les moyens de communication.

Aussi n'est-il pas inutile d'illustrer, moins en forme d'excuse qu'en matière d'explication, quel est l'univers dans lequel vit l'information politique, et quelles sont, en plus des limites de son talent, celles que lui imposent ce milieu, un milieu qui est assez naturellement coupé des réalités.

L'éloignement des grands centres

Un premier sentiment d'isolement tient à la situation géographique des Parlements. Celui de la Belle province se trouve à Québec, alors que c'est par Montréal que le Québec respire. C'est finalement à Montréal que sont prises, en réalité, les grandes décisions d'ordre économique et financier. C'est là que naissent les grandes pressions politiques qui débouchent sur des décisions administratives ou législatives des institutions gouvernementales.

En Colombie britannique, la Législature est à Victoria, et on aurait de bonnes raisons de vouloir la voir à Vancouver. En Alberta, elle est à Edmonton plutôt qu'à Calgary.

(Voir CHRONIQUEUR, p. 21, col. 5)

Spectaculaire vol à main armée: employé de Sherbrooke Transit dépouillé de $8,000 par deux bandits (page 3)

Nouvelles brèves

Victoire pour les vagues

MONTREAL, (PC) — Après avoir nagé sur une distance de 40 milles dans les eaux glacées du Saint-Laurent et avoir lutté contre les vents violents et les vagues atteignant une hauteur de huit pieds, l'océanographe Louis Lourmais a décidé d'abandonner son projet de nager les 180 milles qui séparent Montréal de Québec.

Complètement épuisé, ce Breton de 49 ans natif de Brest, en France, est retourné à Montréal hier, où il a commenté l'expérience qu'il venait de vivre au cours de la tempête qui a mis fin à son périple près de Sorel, jeudi.

Il avait plongé dans le Saint-Laurent, à midi, mercredi, du quai de l'Expo à l'Ile Ste-Hélène, alors que la température de l'eau était de 32 degrés Farenheit. Son but était de promouvoir l'idée d'effectuer des recherches sousmarines en eau froide au Canada.

Livre blanc sur la langue

OTTAWA, (PC) — M. Pierre Laporte a déclaré qu'il préparerait en priorité un livre blanc sur la langue, si jamais il était élu premier ministre du Québec.

Ce livre blanc, accompagné d'une grande publicité ,offrira une approche globale de la question linguistique au Québec, a-t-il dit.

Il y aura, bien sûr, la proirité du français. Les droits du bill 63 seront conservés et étendus. Mais M. Laporte, l'un des trois candidats à la direction du parti libéral du Québec, qui visitait vendredi l'Ouest du Québec, a affirmé qu'il faudrait aussi garantir les droits des Anglais dans la province.

Chartrand: pas de sédition

MONTREAL (PC) — M. Michel Chartrand a été libéré hier d'une accusation de sédition portée contre lui à la suite d'un discours qu'il aurait prononcé le 29 octobre dernier au Centre Durocher à Québec.

Dans son jugement, le juge Maurice Fauteux, qui avait présidé à l'enquête préliminaire de Chartrand le 18 novembre dernier, estime que lorsqu'une personne prédit un effet à une cause qu'il a préalablement énoncée on peut se demander si cette personne a tort ou a raison d'établir ce rapport de cause à effet mais cela est tout autre chose que la parole séditieuse.

Le dossier n'est pas fermé

OTTAWA, (PC) — Le gouvernement fédéral a peut-être fermé "le dossier", mais le Québec ne l'a pas fait, a déclaré, hier lors d'une entrevue à Ottawa, le ministre québécois des Finances, M. Mario Beaulieu.

Cette déclaration de M. Beaulieu se référait au refus de M. Edgar Benson, ministre fédéral des Finances, de céder au Québec une somme de $200 millions, c'est-à-dire l'équivalent du produit de l'impôt dit "de progrès social", qui aura été perçu au Québec entre le 1er janvier 1969 et le 1er juillet 1970.

M. Beaulieu a dit que cette demande serait alors portée "au niveau des premiers ministres" qui doivent se réunir en février, à Ottawa.

Fêtes . . . funestes à Mexico

MEXICO, (AFP) — Deux personnes ont été tuées et 38 autres blessées, dont 96 très gravement, depuis vendredi matin, début ds fêtes de Notre-Dame de Guadaloupe, patronne de Mexico.

Plus d'un million de personnes, comme chaque année, se sont rendues dans la capitale, pour assister aux fêtes en l'honneur de la sainte patronne apparue il y a 448 ans.

La plupart des victimes souffrent de blessures qu'elles se sont faites elles-mêmes au sanctuaire. D'autres souffrent de pneumonies dont elles ont été atteintes au cours de la nuit, particulièrement froide, qui a précédé le début des fêtes. D'autres ont été victimes de voleurs qui profitent chaque année du rassemblement d'une telle foule. Enfin, certaines des victimes ont été piétinées après être tombées dans la bousculade des processions.

Un contrôleur financier pour la CJC (page 17)

"L'Assemblée générale de la Compagnie des "Jeunes Canadiens" en viendra maintenant à son ordre du jour: que penser de la subversion en 1998?"

"Pas de panique", demande le président (page 17)

Projet de loi déposé à l'Assemblée nationale

Légalisation des loteries et des courses au Québec

VENT DE VIOLENCE A ROME ET MILAN — Un prêtre administre les derniers sacrements aux victimes de l'explosion d'une bombe à la Banque Nationale d'Agriculture de Milan en Italie. D'autres explosions ont ravagé des quartiers de Rome et Milan, à la suite d'une explosion de violence qui secoue l'Italie entière. On compte jusqu'à maintenant 14 morts et plus de 90 blessés. *(Téléphoto PC)*

par ANDRE BELLEMARE

QUEBEC, (PC) — Après des mois d'études et de consultations, le gouvernement a finalement déposé à l'Assemblée nationale du Québec le projet de loi concernant les loteries et les courses. Ce bill vise principalement à légaliser les loteries et les courses.

Parrainé par le ministre des Finances, M. Mario Beaulieu, il a pour objets d'instituer un organisme sous le nom de Régie des loteries et courses du Québec et une Société d'exploitation des loteries et courses du Québec.

La régie aura pour fonctions de surveiller les courses au Québec. Elle pourra également, si le gouvernement l'autorise, délivrer des licences permettant à des personnes de conduire et d'administrer un système de loteries conformément à la loi et aux modalités prescrites par le gouvernement.

Quant à la société d'exploitation, elle sera un mandataire du gouvernement chargée d'organiser et de conduire des systèmes de loteries pour le compte du gouvernement.

Si un permis lui est délivré à cette fin, a expliqué M. Jean-Jacques Bertrand, qui a déposé le bill au nom du ministre des Finances, la société organisera des courses de chevaux ou d'autres genres de courses déterminées par le gouvernement.

Le projet de loi interdit à toute personne de conduire ou administrer une course au Québec si elle ne détient pas un permis de la régie.

Celle-ci et la société d'exploitation seront formées de trois membres nommés pour 10 ans par le gouvernement.

La taxe volontaire?

Le premier ministre na pas donné plus de détails sur les implications du projet de loi. Cependant, d'après les déclarations antérieures, de M. Beaulieu et du ministre de la Justice, M. Rémi Paul, tout laisse croire que cette législation entrera en vigueur le 1er janvier 1970, en même temps que la section du bill omnibus modifiant le Code pénal.

Tout indique également, comme l'a déjà expliqué M. Paul, que la ville de Montréal perdra sa loterie au profit du gouvernement.

Sherbrooke exigera une compensation pour la perte de sa taxe volontaire

SHERBROOKE — Le maire de Sherbrooke, Me Armand Nadeau, a déclaré hier à La TRIBUNE que la cité se soumettra évidemment à la loi créant une loterie provinciale opérée par le gouvernement, mais que la chose ne se ferait pas sans que Sherbrooke exige une compensation pour la perte de sa taxe volontaire.

Le projet de loi créant une loterie provinciale a été déposé hier devant l'Assemblée nationale.

Me Nadeau a précisé à La TRIBUNE qu'il communiquerait avec le député Raynald Fréchette, dès la fin de semaine, afin d'obtenir une entrevue avec le premier ministre Jean-Jacques Bertrand ou le ministre des Finances Mario Beaulieu, dès la semaine prochaine, si possible.

Compensation

A cet effet, le maire de Sherbrooke a révélé que, selon ses informations, la ville de Montréal aurait obtenu un arrangement avec Québec pour compenser la perte éventuelle de sa taxe volontaire, et qu'il exigerait le même traitement pour Sherbrooke.

Le maire Nadeau a expliqué que Montréal retirait environ $6 millions par année avec sa taxe volontaire, alors que Sherbrooke prévoyait réaliser un bénéfice net de $250,000 par année, ou $1 million par quatre ans.

On sait que la taxe volontaire de Sherbrooke a été instituée dans le but spécifique de construire un nouvel hôtel de ville. Cet édifice pourrait coûter environ $2 millions, somme que devait fournir assez rapidement la taxe volontaire.

Le maire Nadeau invoquera les recommandations du rapport Prévost publié récemment pour faire valoir son point de vue à Québec. Ce rapport recommandait au gouvernement de créer sa propre loterie, chose que le Code criminel permettra à compter du 1er janvier 1970, mais il recommandait également de donner une compensation aux villes qui avaient déjà leur système de taxe volontaire, soit Sherbrooke et Montréal.

Pour l'instant, le tirage de la taxe volontaire de Sherbrooke prévu pour le mois de janvier aura bel et bien lieu, mais pour ce qui est de la suite rien n'a encore été décidé.

La parole est au gouvernement . . .

Un vent de folie homicide sur Milan et Rome: 14 morts et plus de 100 blessés

ROME, (AFP) — L'Italie vit des heures graves. En l'espace d'une heure à peine, un vent de folie homicide a soufflé hier à Milan et à Rome. D'un seul coup celui de la terrible explosion d'une charge d'environ cinq livres de plastic, a fait d'innocentes victimes au siège central de la Banca Nazionale de l'Agricultura à Milan. Quatorze personnes, huit tuées sur le coup, six mortes des suites de leurs blessures, ont trouvé une mort atroce. Environ 90 clients ont été blessés et certains se trouvent dans un état grave.

Un peu plus tard, à Rome cette fois, deux engins rudimentaires faisaient explosion au monument du soldat inconnu, en plein centre de la ville éternelle, à 17.22 et à 17.27.

Une autre explosion, plus violente que les deux précédentes, ravageait ensuite les sous-sols de la Banca Nazionale de Lavoro dont la façade principale sert de toile de fond à la célèbre Via Veneto qui, dans un passé récent, fut considérée comme l'un des hauts lieux de la Dolce Vita. Seize personnes furent plus ou moins sérieusement blessées.

Des enquêtes ont été entreprises personnellement par les préfets de police.

A Milan, les enquêteurs ont appréhendé 70 individus pour vérification d'identité. La préfecture de police a indiqué qu'il s'agissait 'd'extrémistes de différentes tendances".

A Rome, quelques dizaines de personnes ont été appréhendées pour vérification d'identité, mais aucune indication n'a été donnée quant à leur tendance politique.

On s'interrogeait hier soir sur la couleur de ces attentats: rouge ou noir, communiste ou fasciste, répondent les gens de la Questura, préfecture de police. "Nous ne savons pas tout, mais ce que nous pouvons vous dire, c'est que des interpellations ont eu lieu et qu'à l'heure actuelle, l'enquête se continue".

Devant le siège de la Banque nationale de l'Agriculture, où a eu lieu le premier attentat, une foule de curieux est demeurée en permanence, tenue à distance par des carabiniers. A l'intérieur des locaux, le souffle des explosifs a tout dévasté. Les banques étant fermées le samedi et le dimanche, une foule nombreuse se pressait dans les locaux lorsque l'explosion a eu lieu.

Premières victimes

L'enquête a d'ores et déjà déterminé que l'explosif avait été déposé sous une écritoire destinée au public, dans le grand hall de la Banque. Sept minutes avant la fermeture de la banque, l'explosion avait lieu, créant la panique parmi les clients. Un enfant, la jambe déchiquetée par l'explosion, est sorti le premier. Il s'est affaissé sur le trottoir. Il devait mourir quelques minutes plus tard à l'hôpital. C'est d'ailleurs la plus jeune victime de l'attentat. Les autres étaient des clients d'âge moyen qui venaient faire des dépôts ou retirer quelques petites sommes avant la fin de la semaine.

Les clients présents dans le grand salon étaient pour la plupart des cultivateurs et des propriétaires terriens, qui viennent d'habitude à la fin de la semaine, le vendredi après-midi, régler ou discuter de leurs affaires, traiter de la vente des récoltes ou de leur bétail.

"Comme chaque vendredi, j'étais venu à Milan, a raconté le maire d'un village bergamasque, M. Vittorio Locatelli. J'allais entrer lorsque j'ai entendu une énorme explosion. J'ai vu peu après sortir les premiers blessés. Lorsque je suis entré, un des blessés m'a appelé par mon nom. Il est commerçant comme moi. Il avait la jambe déchiquetée, prise sous un énorme fragment de la table. La grande table, c'était notre lieu de rendez-vous, nous y mettions nos affaires".

"Celui qui a placé la bombe, à mon sens, doit avoir justement profité de cette habitude que nous avions: il l'a laissée avec les autres sacs".

Un employé a raconté: "J'étais assis à ma table. J'ai vu un corps voler à travers la fumée. Puis j'ai vu des flammes dans mes dossiers. Avec une boite métallique, j'ai frappé sur les papiers pour éteindre les flammes. Puis le caissier est arrivé avec un extincteur".

"Tout s'écroulait autour de moi", a dit un autre employé qui lui aussi évoquant ses souvenirs de guerre, n'a eu aucune hésitation quant à l'origine criminelle de l'explosion: "Il est impossible que ce soit la chaudière qui ait explosé", a-t-il affirmé.

Plus sérieux a été l'attentat commis à la Banca Nazionale del Lavoro, avec une charge d'explosifs de deux livres selon les renseignements communiqués par la police. La charge avait été placée dans le sous-sol, près du standard téléphonique.

Une mallette pesant une vingtaine de livres et contenant un engin explosif de forte puissance a été découverte vendredi soir dans les locaux de la Banque commerciale italienne à Milan. L'engin, qui avait été placé sous un tas de sacs de ciment, était muni d'un système d'horlogerie. Les carabiniers qui ont découvert la mallette ont fait exploser la charge dans la cour de la banque. La déflagration, très violente, a fait voler en éclats toutes les vitres de l'édifice et provoqué un vaste trou dans le sol.

Voilà pour les faits, dans leur cruauté brutale. Au-delà de la tragique reconstitution des attentats, au-delà de ce crime, "sans précédent dans l'histoire de la nation", comme l'a dit M. Mariano Rumor dans un message au pays, il y a les répercussions politiques. Il y a l'émotion, l'indignation qu'ont engendrées ces actes de terrorisme. Il y a aussi l'antagonisme entre les mouvements d'extrême-droite et les groupuscules d'extrême-gauche, antagonisme que les conflits sociaux, qui ont pris depuis longtemps une tournure politique, n'ont fait qu'exaspérer.

Le maire de Milan a proclamé le deuil vendredi soir. Tous les spectacles sont suspendus, les illuminations de Noël supprimées, les drapeaux en berne sur les édifices publics. Le sous-secrétaire d'Etat à l'Intérieur a quitté Rome pour Milan pour suivre l'enquête.

Le souverain pontife a adressé ses condoléances aux familles des "innocentes victimes" 'en déplorant le "geste irresponsable d'une violence effrayante".

L'Italie vit des heures d'anxiété après ce que le cardinal Carlo Colombo, archevêque de Milan, a qualifié de "manifestation de haine contre l'humanité".

Une loterie "indépendantiste"

MONTREAL, (PC) — Empruntant l'idée du maire Jean Drapeau, plusieurs groupements indépendantistes du Québec ont décidé de mettre sur pied leur propre organisation, genre loterie, afin d'amasser des fonds pour la cause de l'indépendance.

Le premier prix sera de $10,000.

La vente des billets à $1 chacun a déjà commencé à Montréal et ailleurs dans la province, bien que l'organisation n'ait encore fait aucune publicité.

Le leader indépendantiste Marcel Chaput, ancien chimiste à l'emploi du conseil de recherche du ministère de la Défense, a déclaré dans une interview hier que l'argent ainsi recueilli par la vente des billets sera placé dans un compte en fiducie dans une succursale de la Banque Provinciale, à Outremont.

Ce compte a été ouvert au nom de la Trésorerie du Québec français. Le premier tirage aura lieu le 23 mars prochain au café de la boite à chanson Le Patriote, à Montréal.

M. Chaput a déclaré que le projet de loi déposé à l'Assemblée nationale vendredi par le premier ministre Bertrand en vue de créer une loterie provinciale n'affectera pas ce projet des mouvements indépendantistes.

AUJOURD'HUI DANS LA TRIBUNE

- Soulevé par une bourrasque de vent alors qu'il construisait une maison à Thetford, un ouvrier est projeté à terre et succombe. page 21
- Le gouvernement fédéral n'a pas l'intention d'instituer une commission royale d'enquête sur les activités subversives au Canada. page 17
- Mise en garde du gouvernement d'Ottawa contre les cigarettes extra-longues: une dose supplémentaire de goudron et de nicotine. page 16

"Si tu veux la sortir, avec les pieds qu'elle a . . . il faudra que tu achètes une auto spéciale". (Annonces classées pages 18, 19, 20 et 21)

	pages		pages
Comiques	18-19	Mots croisés	19
Décès et funérailles	21	Mot perdu	21
Editorial	6	Parents	17
Féminine	8	Politique fédérale	17
Finance	7	Radio, TV et arts	9-10-11
Habitation	16	Sherbrooke et région	2-3-4-5
Horoscope	20	Sports	13-14-15
Jeunes	15	Voyages	12

CLINIQUE PÉDICURISTE

Clinique pour les pieds
• Transpiration des pieds • Cors • Oignons • Arches • Souliers sur mesures
Ouvert de 9h. a.m. à 5h. p.m. et le samedi durant les mois d'automne, d'hiver et printemps.

GRADUE DU DOCTOR SCHOLLS' TORONTO
230, rue Dufferin, Sherbrooke — Tél.: 563-1047
Le jour: de 9h. a.m. à 5h. p.m.
Le soir: les lundis, mercredis, vendredis: 7h. à 10h.
30497

NOUS LOUONS PRESQUE TOUT !

- Brise-béton, élec. et gaz
- Compacteurs • Malaxeurs
- Scies à béton • Compresseurs I.R.
- Chaufferettes 1,000 à 500,000 BT.U.
- Générateurs Onan • Pompes
- Echafaudages de toutes sortes
- 1001 autres item sur demande.

Centre de Location et Ventes Inc.
Georges FABI, président — Gilles FABI, gérant
906, King Ouest — Sherbrooke
569-9641
569-9642
27975

JOCELYN MORIN SERVICE

SPECIALITES :
Mise au point
Freins
Changement d'huile — Graissage
Remorquage et lavage 562-1134
Jocelyn Morin, prop.
2558, Galt Ouest—Sherbrooke
31200

SKARO ...
pour l'homme chic
Complets sur mesures
à des prix économiques
Coupe et confection par Mickey Allen
Aussi
complets tout faits, paletots, pantalons, vestons sport, gilets, etc.
La boutique que vous vous devez de visiter.
La Boutique Skaro
31175
688, Conseil—Sherbrooke—563-4577

LUI SEUL LE SAIT...

CAR IL EST SOUCIEUX DE SON APPARENCE.
Votre personnalité est la clef du succès !
Aujourd'hui il n'y a aucune raison pour qu'un homme ne paraisse pas à son meilleur. Votre apparence confirme et augmente vos chances de succès.

AVEZ-VOUS DES ENNUIS AVEC L'ENTRETIEN DE VOS CHEVEUX ?
NOTRE SALON MET A VOTRE DISPOSITION UN CENTRE CAPILLAIRE complet et discret.
Pour rendez-vous signalez: 569-0908 et demandez M. Ramire Labrie
LE SALON DE BARBIER MURRAY est heureux de contribuer à votre succès en vous présentant des toupets selon votre personnalité. Pour votre commodité, nous avons une salle d'essayage privée.
Pour rendez-vous, signalez: 569-0908 ou 569-7279 soir
Le Salon Marrec, ayant un personnel qualifié à votre disposition, vous offre les services de coupe ou teinte, coupe ordinaire, barbe et massage facial. Nous faisons également l'équisage de cheveux.
SALON DE BARBIER MURRAY
412 King Est, Sherbrooke
C—3256

MAINTENANT !
Oui : c'est maintenant qu'il faut réserver pour votre mariage en 1970
AVEZ-VOUS REMARQUÉ ?
Sans aucun doute, vous avez remarquez que plusieurs de vos amis se sont procuré leur ameublement chez GILLES BOISVERT MEUBLES, l'an dernier, et vous enviez leur bonheur...
ALORS faites comme eux, venez visiter ce magasin et vous constaterez avec quelle courtoisie vous êtes reçus et les *prix avantageux* que nous pouvons vous faire, dû au fait que nous avons *4 magasins dans la Province* et que nous possédons *notre propre manufacture de meubles.*
MISE DE COTE ET ENTREPOSAGE SANS FRAIS ADDITIONNELS
GILLES BOISVERT
MEUBLES ET ACCESSOIRES ELECTRIQUES
OU LE SERVICE EST IMPECCABLE ET LA SATISFACTION GARANTIE
303 ouest, rue King (voisin du bureau de poste) SHERBROOKE
POUR RENDEZ-VOUS, LE SOIR, SIGNALEZ : 563-4743
Magasins à : SHERBROOKE — Trois-Rivières — Shawinigan — La Tuque.
C—3287

A cause des rues bloquées, des citoyens ne peuvent utiliser leur automobile pendant quatre jours

SHERBROOKE — Les 63 résidents du Développement Dubreuil, dans la municipalité d'Ascot Nord, sont présentement en furie.

Depuis le début des travaux d'aqueduc et d'égouts dans leur secteur, les problèmes se sont accumulés et leur solution ne semble pas pour demain.

Ces travaux d'aqueduc et d'égouts ont débuté il y a deux mois et demi environ et le contrat a été accordé à la firme en excavation R. Lecours, de Sherbrooke.

Problèmes

Depuis ce temps, les résidents de ce secteur sont pris avec les problèmes suivants :

● A tour de rôle, les rues ont été bloquées à un endroit ou à un autre, ce qui a empêché des dizaines d'automobilistes de pouvoir se rendre à leur maison en automobile. Ils ont dû parcourir des centaines de pieds dans une mer de boue.

● Les rues sont presque impraticables et plusieurs automobiles se sont enlisées au cours des dernières semaines. Une automobile entre autres a subi des dommages importants.

● Il est même arrivé à une occasion que l'entrepreneur bouche les deux bouts d'une rue, ce qui a eu pour effet que les résidents de cette rue n'ont pu utiliser leur automobile durant au moins quatre jours.

● Les rues sont tellement boueuses, surtout avec la pluie des derniers jours, que les gens amènent la boue à pleine pelletée dans leur maison.

● L'entrepreneur commence un ouvrage devant une maison et laisse ensuite le travail en plan durant plusieurs jours. Cette situation représente un danger continuel pour les enfants qui peuvent tomber par mégarde dans ces trous qui se remplissent rapidement d'eau.

● Les résidents sont présentement approvisionnés en eau par un aqueduc appartenant à M. Dubreuil. Or, les employés de la firme R. Lecours ont percé les tuyaux à au moins quatre reprises et les résidents ont manqué d'eau durant plusieurs heures.

● Comme la majorité des résidents ont un système de chauffage à l'eau chaude, ce système n'a pas fonctionné durant ce temps, ce qui a entraîné maints problèmes.

Comme l'a résumé une dame de ce quartier, les résidents du Développement Dubreuil vivent présentement "dans un vrai pays de colonisation."

RUES BLOQUEES — Cette photo prise sur la rue Lindberg, dans le Développement Dubreuil, démontre que plusieurs maisons sont isolées parce que la rue est bloquée à deux endroits. M. Marcel Gagné, conseiller à Ascot Nord et résident du Développement Dubreuil, montre un trou d'une douzaine de pieds de profondeur, laissé béant par l'entrepreneur. *(Photo La Tribune, par Studio Breton)*

Un conseiller qualifie la situation "d'intolérable"

SHERBROOKE — "La situation est tout simplement intolérable".

C'est en ces termes que M. Marcel Gagné, résident du Développement Dubreuil et conseiller à la municipalité d'Ascot Nord, qualifie la situation qui prévaut actuellement dans le Développement Dubreuil en marge de l'installation du nouveau système d'aqueduc et d'égouts.

M. Gagné a spécifié qu'il a déjà travaillé six ans pour un entrepreneur en excavation et qu'il n'a jamais vu un ouvrage aussi mal fait.

Il a mentionné que la situation actuelle relevait en particulier des ingénieurs qui, dans l'esprit de M. Gagné, "ne voient pas à leurs affaires et laissent l'entrepreneur, R. Lecours, faire ce que bon lui semble."

Il a ajouté que si les ingénieurs faisaient leur devoir, la situation actuelle n'existerait pas.

D'autre part, M. Gagné, qui est incidemment président du comité de la voirie au conseil municipal, a spécifié qu'il était impensable que l'entrepreneur laisse des trous béants durant plusieurs jours, trous dans lesquels les enfants pourraient se blesser sérieusement.

Il s'est demandé pourquoi l'entrepreneur ne faisait pas son ouvrage maison par maison, ce qui éviterait bien des problèmes à son avis.

VICE-PRESIDENT DE LA SHAS

M. Fernand Gagné, homme d'affaires avantageusement connu à Sherbrooke était récemment élu au poste de vice-président de la Société des Hommes d'Affaires de Sherbrooke. * *
31942

L'Association de paralysie cérébrale tend la main...

SHERBROOKE — Pour la plupart des citoyens, la période des fêtes est une période de réjouissances, de festins, de rencontres et de bonheur.

Pour la plupart des gens, oui, mais pas pour les défavorisés pour qui cette période est encore plus triste que le reste de l'année parce qu'ils voient les autres festoyer et sont impuissants à le faire.

Parmi les catégories de défavorisés, celle des handicapés attire particulièrement l'attention parce que contrairement à certaines autres personnes défavorisées, les handicapés ne peuvent pratiquement rien faire contre le sort qui s'acharne sur eux.

Encore une fois, parmi les groupes d'handicapés, les enfants et adultes atteints de paralysie cérébrale ont besoin de l'aide de leurs frères humains.

Appel à la générosité

Dans un appel lancé à la population, M. Jean Aubertin, président de la campagne de Noël, rappelle que dans l'Estrie, il y a des enfants et des adultes handicapés qui pourront participer à la joie commune, seulement si quelque bon samaritain vient les aider à s'approcher de l'arbre de Noël, à développer leurs cadeaux et même, dans certains cas, à porter à leur bouche les mets savoureux qu'offre à leurs regards une table de fête.

M. Aubertin ajoute : "Grâce à des gens comme vous, il nous a été possible, dans le passé, de mettre à la disposition des personnes atteintes de paralysie cérébrale les compétences professionnelles aussi bien que l'équipement nécessaire à l'amélioration de leur condition."

M. Aubertin note qu'il est évident que de tels efforts requièrent de l'aide financière. "Je viens vous demander d'ajouter à la joie de votre propre Noël en ouvrant votre coeur et votre bourse à ceux qui sont si durement éprouvés."

Les contributions peuvent être envoyées à l'Association de paralysie cérébrale du Québec, division des Cantons de l'Est, 1211 rue Lavigerie, Sherbrooke.

PAUL McKENNA
fleuriste avantageusement connu à Sherbrooke et président de l'Association FTD pour la province de Québec, vient d'accepter de diriger cette année une série de cours intensifs sur l'art floral, au Collège d'Agriculture de Truro, Nouvelle-Ecosse. Ces cours se tiendront du 12 au 16 janvier et sont organisés par le Département d'Agriculture de la Nouvelle-Ecosse, pour tous les fleuristes des Provinces maritimes. *
31949

Garde paroissiale du Saint-Sacrement

SHERBROOKE — M. Gérard Gagné a été élu président de la Garde paroissiale du Très Saint-Sacrement, à Sherbrooke.

Il sera secondé dans ses fonctions par MM. Rolland Bergeron, vice-président et directeur des comités, Fernand Jean, commandant, Louis Drapeau, trésorier, Denis Gauthier, secrétaire, vérificateur et publiciste, Alain Boucher, secrétaire adjoint, et Claude Théberge, restaurateur.

Mme Eveline Gaucher-Proulx, recruteur permanent

DEVENEZ MEMBRE du SERVICE D'ENTRAIDE de la Société St-Jean-Baptiste du diocèse de Sherbrooke
PROTECTION pour toute la famille, le père, la mère et les enfants.
DON DE $1,000.00 au décès d'un membre
$2,000 si le décès est accidentel.
DON DE $2,000, si désiré.
$4,000. si le décès est accidentel.
C'EST FACILE ET LE COUT EST MINIME.
Tous les bénéfices sont assurés par L'ECONOMIE
Coût de la protection

Age du nouveau membre à l'entrée	Par $1,000 par année
moins de 21 ans	$ 5.00
21 à 30 ans	7.00
31 à 35 ans	8.00
36 à 40 ans	10.00
41 à 45 ans	12.00
46 à 49 ans	15.00

PLAN POUR ENFANTS : $1,000., $2. par an seulement
RENSEIGNEMENTS: tél.: 569-5171 ou écrivez à: Service d'Entraide, Société St-Jean-Baptiste, 525 nord, boulevard Queen, C. P. 850, Sherbrooke.
28857

CLINIQUE FORTIN
Troubles nerveux
Cure d'amaigrissement
Sur rendez-vous
C. VERONNEAU, HYPNOLOGUE
N.B. — non médecin.
Tel 567-4228
30496

LOUEZ DES OUTILS ECONOMISEZ TEMPS & ARGENT
— Sableuses à planchers — Pompes à eau — Echafauds — — Marteaux à ciment — — Perforeuses. —
SERVICE JOUR ET NUIT

27644
LES ENTREPRISES MARTINEAU INC.
2456, Ouest rue King, 569-9548

SERVICES SANITAIRES SHERBROOKE INC.

Un tapis impeccable pour vos réceptions des fêtes
Confiez-nous cette tâche...
Pour résidences et commerces 24 heures par jour.
SERVICE A DOMICILE
72, 12e A venue Sud, 562-4765
31800

VISITEZ NOTRE NOUVEAU DEPARTEMENT D'AUTOS-NEIGE *SNO JET*

Modèles '70.
Prix à partir de $695.
567-3101
MILLE (1000) KING EST INC.
1000, rue King Est — Sherbrooke
30714

Meilleurs souhaits de la saison à tous nos clients et amis.

"LE ROI DES METS CHINOIS"
NANKING cafe INC.
Ouvert le jour de Noël
de 4h. 00 p.m. à 8h. 30 p.m.
● Entièrement licencié
● Livraison gratuite
● Stationnement facile
2637, King O.
569-5959
Sherbrooke
27262

GRANDE VENTE DE **COMPLETS** POUR L'AUTOMNE
500 HABITS tout confectionnés à la main
Les réparations sont effectuées sur place.

Habits Vicuna 100% laine — Importations exclusives	$69.
Habits "tissus vénitien"	$39.95
Habit "Astral"	$59.95
Vestons sports	$24.95
Paletots d'hiver	½ PRIX

Voyez nos nouveaux complets de style ajusté . . . très à la mode
Le seul manufacturier
LE ROI DES HABITS
A. Emond, prop.
139, rue Wellington Sud — Tél.: 567-7572
29438

CINZANO
APERITIF

NOUVELLES DE SHERBROOKE
LA TRIBUNE
LE PLUS GRAND QUOTIDIEN DE LA RIVE SUD
569-9184

Le bon pain Allatt's... il n'est pas seulement bon il est MEILLEUR !
TEL.: 563-0330
Allatt's
BETTER KRUST

Spectaculaire vol à main armée

Employé de la cie Sherbrooke Transit dépouillé de $8,000

SHERBROOKE — Deux individus sont toujours au large à la suite d'un vol spectaculaire perpétré vres 2h.45 hier après-midi à la compagnie Sherbrooke Transit, située à la Terrasse Galt, à Sherbrooke.

Des recherches intensives se poursuivent toujours toutefois et on n'écarte pas la possibilité que l'arrestation des malfaiteurs se fasse incessamment.

Le montant du vol est évalué à plus de $8,000, soit $4,200 en chèques, $560 en jetons d'enfants ou d'adultes et une somme pouvant varier entre $3,000 et $4,000 en argent. Les chèques sont toutefois inutilisables puisque la compagnie Sherbrooke Transit avait inscrit, à leur endos "pour dépôt seulement".

Le vol est survenu alors que M. Honoré Caron, un employé de la compagnie, s'apprêtait à aller porter les dépôts de la journée à la Banque Provinciale, située rue King ouest.

M. Caron est sorti du bureau et s'est dirigé vers son automobile, située à quelque 30 pieds du bureau.

Parvenu à cette dernière, il a constaté que les portes de la voiture étaient barrées. Il s'est tout de suite douté qu'il se passait quelque chose de louche puisqu'il se souvenait fort bien qu'il n'avait pas barré son automobile en revenant de diner.

Il n'a cependant pas eu le temps de réagir du tout puisqu'il aurait été attaqué par un individu qui l'aurait assommé à l'aide d'un coup de poing porté au cou de M. Caron.

Il a dû laisser tomber la sacoche et le sac qu'il portait et les deux individus s'en seraient emparé rapidement.

Ils auraient filé à vive allure par la suite, mais auraient été très chanceux de pouvoir sortir de la cour du garage.

Au même moment en effet, un chauffeur d'autobus s'apprêtait à reculer son autobus dans l'entrée, ce qui aurait bloqué complètement le passage.

De justesse

Ce chauffeur avait d'ailleurs commencé à reculer son autobus et si les individus avaient voulu sortir de la cour 10 secondes plus tard, ils auraient été bloqués.

A tout événement, les individus auraient réussi à éviter l'autobus de justesse et auraient ensuite emprunté le pont Joffre en direction de la rue Galt est.

Ils auraient pris place alors dans une automobile volée appartenant à M. Gilles Beaudoin, qui opère un salon de barbier au sous-sol de l'hôtel LaSalle. Son automobile était stationnée dans le parc de stationnement de l'hôtel et était barrée. Les malfaiteurs ont brisé une vitre pour pénétrer à l'intérieur du véhicule.

Toutefois,une trentaine de chauffeurs se trouvaient dans le garage et deux d'entre eux sont sortis à temps pour relever le numéro de la plaque d'immatriculation de l'automobile volée.

Les malfaiteurs auraient eu plus d'un tour dans leur sac, semble-t-il, puisqu'ils se seraient dirigés rapidement vers la rue Patricia, près de la rue Galt est, où une autre automobile les attendait.

Parvenus à cet endroit, ils se seraient empressés d'utiliser la nouvelle voiture, laissant l'automobile volée en plan.

Mais "comble de malheur" pour eux, les résidents de cette rue avaient été attirés par le crissement des pneus sur l'asphalte, lorsqu'ils ont tourné de Galt est à Patricia, et deux citoyens ont réussi à relever le numéro d'immatriculation de la nouvelle automobile.

Malgré toutes les recherches de la police et le barrage organisé par les policiers, les recherches se sont avérées vaines jusqu'ici.

A l'hôpital

En ce qui concerne M. Caron il saignait à la suite de l'attaque dont il a été la victime et a dû être transporté à l'Hôtel-Dieu, étant sous le coup d'un violent choc nerveux.

Il s'est reposé durant quelques heures à l'hôpital avant de réintégrer son foyer.

Des policiers fouillent l'automobile de M. Gilles Beaudoin, que les deux individus auraient quitté quelques minutes plus tôt. *(Photo La Tribune, par Studio Breton)*

Carnet King Wellington

Rédigé en collaboration

Un **Conseil général de l'industrie** au Québec vient d'être formé afin de servir comme conseiller extraordinaire du gouvernement en matière industrielle . . . ce conseil d'un genre tout nouveau est formé de 58 personnes parmi les plus importants hommes d'affaires de la province . . . dans la liste, on compte un Sherbrookois . . . il s'agit de **M. Antoine Turmel, président de Denault Ltée** . . .

O—O—O—O—O

Bernard Murray, le directeur commercial de Bell Canada à Sherbrooke, demande aux **usagers du téléphone** d'éviter les heures de pointe à Noël pour leurs appels interurbains . . . ces heures de pointe seront entre 10 heures p.m. et 1 heure a. m. dans la nuit du 24 au 25 . . . ainsi que de midi à 2 heures p.m. et de 9 heures p.m. à 11 heures p.m. le jour même du 25 décembre . . . les appels en dehors du Québec et de l'Ontario seront plus facilement complétés le 24 ou le 26 décembre que le 25 même . . .

O—O—O—O—O

Deux beaux-frères qui voyagent souvent ensemble et qui sont de grands amis viennent de se retrouver à l'hôpital sous les soins du même médecin . . . il s'agit de **Sarto Roy** et **Paul-Emile Genest** qui se trouvent dans la même section de l'Hôtel-Dieu . . . toutefois, ils ne partagent pas la même chambre . . .

O—O—O—O—O

Lionel Racine vient de joindre les rangs du club Richelieu . . . les membres doivent s'attendre à en entendre de toutes les couleurs lorsque Lionel parle de ses exploits au golf, son sujet préféré **douze mois par année** . . . à ne pas oublier qu'il est le plus grand spécialiste du "foot wedge" de la région . . .

O—O—O—O—O

La **Croix-Rouge,** section de Sherbrooke, tient sa 31e assemblée annuelle mardi soir au club social . . . le président **Rodrigue Desnoyers** rappelle aux membres d'être tous présents à cette occasion . . . il y aura un rapport des activités de l'année ainsi que les élections du nouvel exécutif pour l'année à venir . . .

O—O—O—O—O

Le doyen de la faculté d'administration, **Michel Cloutier,** ne voulait certes pas être en retard pour ses voeux de Noël . . . ses cartes de souhaits sont déjà postées et parvenues à destination depuis quelques jours . . . espérons que les gens n'auront pas le temps de **les oublier** avant Noël . . .

O—O—O—O—O

Au prochain souper du **club Optimiste** lundi soir, le conférencier sera **Erich Marquardt,** qui est un membre du club . . . celui-ci est de retour d'un voyage en Allemagne, pays de ses ancêtres, et il en rapporte d'intéressants souvenirs . . . le club livrera des paniers de Noël à des familles pauvres dans la soirée du 23 décembre . . .

O—O—O—O—O

Faut-il avoir les cheveux gris ou noirs pour accéder à la présidence du **club des Francs** . . . les deux premiers étaient d'une catégorie et les deux suivants de l'autre . . . de toute façon, mardi soir, le président sortant **Roland Lapointe** remettra les rênes à **Luc Fouquette** et fera son rapport des activités au cours de son terme . . .

O—O—O—O—O

C'est dimanche que le nouvel exécutif de l'Association des **voyageurs de commerce** (APCV) entrera en fonction lors d'une réunion à l'hôtel Wellington . . . le nouveau président **Philippe Prévost** en profitera pour dévoiler aux membres le programme des activités pour la prochaine année . . .

O—O—O—O—O

Même s'il s'est retiré de la vie politique depuis déjà quelques semaines, **l'ex-échevin Marcel Savard** n'est pas encore oublié . . . à preuve, la **SHAS** qui vient de décider de lui faire parvenir une lettre de remerciement parce qu'il a toujours été "notre meilleur représentant à l'hôtel de ville" . . .

PEBUQUILL tel est le sigle du service de messagerie qui relie quotidiennement depuis le début de décembre les bibliothèques universitaires du Québec.

Le service postal étant devenu trop dispendieux, les universités échangent des volumes chaque jour par camion

SHERBROOKE — L'Université de Sherbrooke s'est développée rapidement mais son rythme d'expansion a été trop rapide pour permettre à ses quatre bibliothèques de répondre aux demandes accrues des étudiants, des professeurs et des chercheurs.

Pour pallier à cette insuffisance, l'Université de Sherbrooke participe à un système de prêts et d'emprunts de volumes.

Ainsi, les étudiants qui préparent une thèse ou les professeurs qui désirent se documenter ont accès à des collections uniques.

Le prix de certaines de ces collections est tellement élevé qu'il est presque impensable de les acheter. D'ailleurs, plusieurs livres qui sont empruntés aux bibliothèques du Québec, de l'Ontario et des Etats-Unis sont des exemplaires exclusifs.

L'an dernier les universités du Québec ont complété 28,843 prêts et 22,745 emprunts. Il est à noter que le Centre national de recherche et la Bibliothèque nationale du Canada aident les universités en prêtant des volumes.

Par courrier

Jusqu'au premier décembre dernier, les prêts et les emprunts de livres s'effectuaient par le courrier.

"Ce système était archaïque et dispendieux, mais il rendait service," de souligner la responsable de Pebuquill, Mlle Jeannette Desroche.

Ainsi, jusqu'au premier décembre dernier, il s'agissait d'abord de localiser le volume demandé à l'aide du Télex.

Dès que la localisation était faite, le volume, s'il était disponible, était posté au soin de l'université qui en avait fait la demande.

Comme plusieurs de ces livres sont des éditions uniques et sans prix les universités devaient prendre de multiples précautions dans l'emballage. En outre, il fallait prendre des assurances.

"Mais ce qui donna le coup de grâce au système de prêts et d'emprunts des livres par courrier ce fut d'expliquer Mlle Desroche, **l'augmentation des tarifs postaux".**

Une nouvelle formule de distribution fut donc envisagée pour maintenir à un coup raisonnable le service de prêts et d'emprunts de livres entre les universités du Québec.

PEBUQUILL

C'est ainsi que la conférence des recteurs et des principaux des universités du Québec décida de donner suite à une recommandation du comité de coordination des bibliothèques universitaires en créant un service bilingue de messagerie pour remplacer le système désuet du courrier.

Il fut convenu que le sigle de ce nouveau service de messagerie serait bilingue. Le sigle adopté, PEBUQUILL signifie "prêts entre bibliothèques universitaires du Québec — Universities Inter - Library Loans."

Chaque matin, la voiture de Pebuquill vient livrer ou chercher des livres au pavillon central de l'Université de Sherbrooke. Vers 10 heures de l'avant midi le camion de Pebuquill repart en direction des universités Bishop, Laval, Trois-Rivières et Montréal.

Mlle Jeannette Desroche, qui est en charge de Pebuquill à l'Université de Sherbrooke, assure que la parfaite synchronisation des divers circuits permet un service d'échange de 24 heures.

Selon Mlle Desroche, le développement du service de Pebuquill entrainera une nouvelle conception de l'expansion des bibliothèques. "Ainsi, dit-elle, on évitera l'achat en double de certaines collections et on assurera une meilleure utilisation des ressources existantes."

En plus de relier les bibliothèques des universités du Québec, le service de messagerie Pebuquill se rendra également en Ontario et aux Etats-Unis.

"Pour l'Université de Sherbrooke, ce nouveau service est très avantageux, de signaler Mlle Desroche, puisque nos bibliothèques sont trop jeunes et que les demandes augmentent sans cesse."

Ainsi, l'an dernier il n'y avait que la bibliothèque centrale qui recourait aux échanges. Cette année, les trois autres bibliothèques de l'Université de Sherbrooke, celles des sciences, de la médecine et du droit, utilisent maintenant le service de bibliothèque ambulante.

"Grâce à ces service de prêts et d'emprunts entre les universités nous avons emprunté l'an dernier 3,747 volumes et nous en avons prêté 359."

L'écart entre le nombre d'emprunts et de prêts s'explique par la jeunesse de l'Université de Sherbrooke.

"Pebuquill, de conclure Mlle Desroche est très avantageux pour une jeune université, car il nous permet de donner en 24 heures un service de bibliothèque semblable à celui des universités les mieux constitués."

LE RASOIR REMINGTON
est-il parfait ou presque parfait ?

SE RASER AVEC UN REMINGTON
c'est : FACILE
c'est : EFFICACE
c'est : BIEN FAIT
c'est : CONFORTABLE
c'est : ECONOMIQUE
c'est : RAPIDE
c'est : BIEN DOUX
En plus chez nous vous avez
UN TRES TRES BON PRIX
Regent IMPORTING
102 nord Wellington
Sherbrooke.
31144

Deux vols en 20 minutes environ dans le quartier ouest: $550

SHERBROOKE — Deux vols, qui auraient été commis par le même individu, ont été perpétrés hier soir, à vingt minutes d'intervalle, dans l'ouest de la cité de Sherbrooke, soit le premier au 651 rue St-Paul et le second au 147 rue Alexandre. Le montant volé s'élève globalement à environ $550.

Le premier vol survenu à 7 h. 45, s'est produit au magasin Eastern Townships Specialties Inc., propriété de M. Lloyd McKee.

M. McKee était seul dans son magasin lorsqu'un individu s'est présenté et aurait voulu ouvrir la porte. Constatant que celle-ci demeurait seulement entrouverte, il aurait demandé à M. McKee si celui-ci avait des radios portatifs à vendre.

Croyant pouvoir faire une vente, M. McKee a permis à l'individu d'entrer et celui-ci lui aurait immédiatement montré son revolver, le poussant vers le comptoir.

Le malfaiteur aurait fouillé dans les poches de M. McKee, lui soutirant de l'argent, et aurait ensuite pris l'argent de la caisse, le tout s'élevant à quelque $100.

Avant de quitter les lieux, il aurait mis la main sur un radio et a demandé à M. McKee s'il s'agissait bien d'un radio. Avant que le propriétaire de l'établissement ait eu le temps de répondre, le suspect aurait tiré le radio sur le plancher, aurait arraché le fil du téléphone et se serait sauvé à pied.

Le même individu aurait "visité" 20 minutes plus tard une épicerie appartement à M. André Philipon, au 147 rue Alexandre.

Une fois parvenu dans l'établissement, l'individu se serait rendu directement au comptoir pour faire savoir qu'il s'agissait d'un hold-up et qu'il voulait l'argent de la caisse.

Il aurait exibé un revolver .45 automatique et aurait ouvert son sac dans lequel les employés ont mis 23 paquets de cigarettes d'une valeur de $13.80 en plus d'une somme d'argent s'élevant à $427, en majorité des petites coupures.

L'individu aurait ensuite demandé à M. Philipon de lui donner cinq minutes avant d'appeler la police et se serait enfui subito presto.

Il y a de bonnes raisons de croire que cet individu pourrait être relié directement au vol commis il y a quelques jours à la Tabagie Tremblay, située au 13 rue Windsor. Il s'agirait alors du troisième vol perpétré par le même individu en l'espace de 48 heures.

Toutefois, cet individu n'aurait rien à voir avec le vol perpétré hier après-midi à la compagnie Sherbrooke Transit.

Depuis mercredi, on croirait que le printemps est arrivé !

SHERBROOKE — Le mercure n'est pas descendu endessous du point de congélation, soit 32 degrés, depuis mercredi matin, à 8 heures, alors qu'il indiquait 29 degrés.

Bien plus, le mercure est monté jusqu'à 54 degrés jeudi avant midi, vers 11 heures. C'était à 12 degrés du record des 55 dernières années alors qu'il avait fait 66 degrés le 5 décembre 1941.

La température a été clémente aussi pendant la nuit, ne baissant pas au-dessous de 34 degrés au cours des trois dernières nuits.

C'est donc un mois de décembre assez bizarre que la région connait. Au début du mois, soit il y a moins de deux semaines, le mercure était descendu sous zéro durant deux nuits consécutives et durant toute une semaine, il s'était maintenu entre —10 et +20.

Soudainement, au début de la présente semaine, le temps doux s'est mis de la partie et a atteint un sommet au cours des derniers jours.

Contraste

Si on fait une comparaison entre les températures du mois de décembre actuel et de décembre dernier, on note un contraste frappant.

Au mois de décembre 1968, il était tombé près de 30 pouces de peige sur la région et on se souvient que les routes avaient été bloquées très souvent et que les tempêtes continuelles avaient occasionné des problèmes majeurs.

Durant le mois actuel, il est tombé à peine quelques pouces de neige et on se demande même si la région ne connaitra pas un Noël vert. (C'est ce que prédisent les almanachs..)

Plusieurs souhaitent toutefois que la situation change, principalement les skieurs, les raquetteurs et les amateurs d'autos-neige qui n'en "ont pas pour leur argent" ces temps-ci.

Nos prix... n'affectent pas la qualité.

Imperméables et manteaux pour hommes
Manteaux en cuir et tricots pour dames

COMPLETS VENITIEN
Importés d'Angleterre 39.95
COMPLETS ASTRAL Style edwardien 59.95
Vestons sport et pantalons pour hommes 49.95

Mme R. LAFLEUR
170, rue Terrill — Sherbrooke

POUR GAGNER
$30,000
1— Participez à la Taxe Volontaire de Sherbrooke.
(voir annonce dans La Tribune d'aujourd'hui)
OU
2— Découpez le coupon ci-bas et sans obligation de votre part, adressez-le à Concours Les 2 Points, La Tribune (1966) Ltée, C. P. 116, Sherbrooke, ou déposez-le dans la boite à cet effet à l'hôtel de ville ou à La Tribune, 221, rue Dufferin, Sherbrooke.

RETENIR 2 POINTS A

NOM .....
ADRESSE .....
VILLE ..... PROV .....
TEL ..... PAYS .....

Chaque jour, un coupon chanceux sera tiré au sort parmi les coupons reçus des lecteurs de La Tribune. Le gagnant, par le fait même, se verra attribuer six participations à la Taxe Volontaire de Sherbrooke.
Les coupons seront détruits tous les jours.
Les employés de La Tribune ne sont pas éligibles.
La personne gagnante d'hier est :
Mme LUCILLE DUMAS,
2395, Place Rouville, Sherbrooke, Qué.
20627

DEUX POINTS A RETENIR
ELECTROHOME
LE STEREO HI-FI QUI FAIT LA DIFFERENCE
Si vous aimez la qualité! Nous vous invitons à venir entendre ce merveilleux stéréo reproduisant le meilleur son au monde.
Modèle Monte-Carlo Châssis Maestro 125 watts; tourne-disque Dual, de grande précision; etc.

NOUS AVONS PRESENTEMENT QUELQUES SPECIAUX ! HATEZ-VOUS !
VIDEOTECH INC.
Le plus grand centre de télévision de la région.
910, King O., — 569-9963
Sherbrooke.
C—31991

Paul Bergeron, prop.
VENTE et SERVICE
Linda Belle INC.
569-9321
562-8509
ROLL-UP ALUMINUM CO. LTD.
1035, PANNETON — SHERBROOKE

DIMENSION SHERBROOKE
Troupe affiliée à "Vive Les Gens"
Un spectacle enlevant approprié au temps de Noël
16 décembre, 8h.15 p.m., au
PALAIS DES SPORTS
de SHERBROOKE

Les profits de ce spectacle seront versés aux oeuvres des Chevaliers de Colomb pour être distribués aux vieillards — [illegible]
Admission:
$1.75 - réservée
$1.25—générale
50c—étudiants
31965.

Windsor en bref

WINDSOR, (MCg — Un Bingo-dinde se tiendra au sous-sol de l'église St-Gabriel, ce soir, à compter de 8h. et ce bingo a pour but de venir en aide à la paroisse St-Gabriel. En effet, les fonds recueillis serviront à combler une partie du déficit accumulé par la paroisse au cours des années passées.

O—O—O—O—O

Une nouvelle ligue de hockey vient de s'implanter à Windsor et cette ligue groupera ceux qui se trouvent dans l'impossibilité d'évoluer dans une ligue organisée cette année. Tous les amateurs de hockey qui se croyaient mis au rancart cette année à cause du manque de ligues à leur calibre devront s'adresser à Fernand Perrault, Jean-Paul Dumas ou à Guy Verrette, s'ils veulent décrocher leurs patins . . .

O—O—O—O—O

Dans la ligue de hockey Amicale Molson, la partie à l'affiche lundi au centre Lemay de Windsor mettra aux prises le Réal Coutu et la Cantine Windsor qui ne cessent "d'épater" leurs adversaires par leurs défaites consécutives après un début de saison dans la gloire . . .

O—O—O—O—O

Dimanche, le 14 décembre, à compter de 7 h. 30 une réunion se tiendra à l'Auberge des Cantons et cette réunion sera suivie par une soirée récréative au cours de laquelle il y aura remise des trophées pour la saison de chasse et pêche de la saison qui vient de se terminer. Tous les membres et les amis du sport de la chasse et de la pêche sont invités à participer à cette soirée . . .

O—O—O—O—O

La populaire ligue de hockey éponge présentera dimanche soir un autre programme double: à 8h.30 les Croulants affronteront les éponges qui tenteront d'infliger aux étoiles du hockey mineur leur première défaite ce qui serait pour les éponges la première victoire. A 9 h. 30 les Cyclones tenteront de faire mieux que lors de la dernière rencontre contre les voyageurs alors que les deux clubs avaient fait match nul par un point compté deux secondes seulement avant la fin de la partie.

O—O—O—O—O

Dans la ligue de quilles mixte Molson, le classement se lit comme suit: Champagne Auto 42, Morisette Auto 37, B. Bégin 30, Boucherie Cloutier 19, A. Gingues 12 Windsor Bowling 12. Les honneurs du simple chez les hommes vont à G. De L'Etoile avec 214 et ceux du triple à R. Roy avec 510; chez les femmes S. Emond récoltait le meilleur simple 160 et F. Touchette enregistrait le meilleur triple 411.

Début des travaux en juin 70

Polyvalente de $4 millions à East Angus

QUEBEC (Spéciale) — Le ministre de l'Education, M. Jean-Guy Cardinal, a autorisé le ministre des Terres et Forêts et député de Compton, M. Claude-G. Gosselin, à annoncer la construction d'une polyvalente dont le coût atteindra près de $4 millions à East Angus.

La polyvalente, qui disposera d'au moins 30 classes, dispensera l'enseignement secondaire à une clientèle d'au moins 1,500 élèves.

En annonçant la nouvelle, M. Gosselin a précisé que la nouvelle école, dont la construction débutera vers le mois de juin prochain, aura une bibliothèque assez vaste pour permettre à un grand nombre d'élève de lire et d'étudier en même temps.

Une cafétéria sera aménagée dans l'institution afin de permettre à plus de 1,000 étudiants de prendre leur repas ensemble dans un milieu confortable et hygiénique.

Un auditorium pouvant accueillir près de 300 personnes à la fois sera également aménagé dans l'édifice.

Les étudiants auront de plus à leur disposition près d'une douzaine de laboratoires, des ateliers de machinerie lourde, de même que d'autres ateliers contenant un équipement léger.

Les études préliminaires à la construction de cette institution en sont rendues au stage des plans, qui ont été confiés à l'architecte Jean-Claude Tardif, de Sherbrooke.

L'école polyvalente de East Angus desservira entre autres les populations de Cookshire, Bury et Sawyerville.

C'est la deuxième annonce de la construction d'une école polyvalente faite en moins d'une semaine, pour la Commission Scolaire Régionale de l'Estrie. En effet, vendredi dernier, le ministre annonçait la construction d'une école du même genre à Sherbrooke.

EXPOSITION AMBULANTE DE L'AFEAS D'EAST ANGUS

EAST ANGUS, (GP) — Dans le but de promouvoir les activités culturelles et de faire connaître l'artisanat québécois, l'AFEAS d'East Angus, sous la présidence de Mme Roland Roy, se prépare à une exposition pour l'an 1970.

Les exposantes devront exposer de belles pièces de tissage pour confectionner des couvertures, calalogne de plancher, tapis en général, travaux à l'aiguille ou au crochet, pièces murales.

Les dames qui possèdent quelques-unes de ces belles pièces et qui désirent les exposer, devront les prêter pour la durée de l'exposition circulante qui durera trois mois et seront exposées à Sherbrooke, Cookshire, Coaticook, Stanstead, Windsor, Asbestos, Richmond, Weedon, Disraeli, La Guadeloupe, Lac-Mégantic, St-Georges de Beauce et Ste-Marie de Beauce.

Chaque pièce des exposantes devra être identifiée comme suit : Adresse au long, numéro de téléphone, nom du groupement, description technique et valeur de la pièce. Toutes personnes ne faisant pas partie de l'association sont invitées à y participer. Un jury sera formé au mois de décembre pour juger les pièces les plus intéressantes. Toute pièce non retenue sera retournée durant le mois de décembre.

Quelques pièces rares seront également exposées lors de cette exposition.

Durant cette exposition, il y aura projection de films et de diapositives sur le tissage et la tapisserie.

Si quelques dames ont en leur possession des livres de tissage, elles pourront les exposer.

Des démonstrations de tissage seront données au cours de cette exposition.

Toutes les pièces exposées seront comprises dans un catalogue qui sera distribué au public.

Toutes pièces qui seront vendues au cours de l'exposition, devront demeurer dans l'exposition jusqu'à la fin de la tournée. Si quelques dames ont quelques suggestions à faire, quelques conseils à donner, les responsables seront fiers d'en profiter.

Soirée de présentation des candidates du carnaval d'hiver de Coaticook

COATICOOK, (RR) — La première d'une série de festivités en marge du Carnaval d'hiver de Coaticook aura lieu ce soir à l'école Albert L'Heureux.

Cette première activité qui chaque année marque le début des activités carnavalesques, est une soirée de danse au cours de laquelle sont présentées au public les candidates au titre de reine du Carnaval de Coaticook.

Cette année, le Carnaval promet d'être un des mieux réussi à date puisque les organisateurs ont l'intention de renouveler leur programmation et de rendre plus intéressantes encore la semaine des festivités.

Quatre candidates ont déjà posé leur candidature et il se pourrait que d'autres viennent s'ajouter au groupe afin de faire campagne pour le titre.

Cette soirée de présentation des candidates sera sous la présidence d'honneur de Denise Martineau, reine du Carnaval 1969.

L'orchestre Les Quatre-Temps de Sherbrooke fera les frais de la musique pour cette première soirée du Carnaval d'hiver de Coaticook qui comme l'on sait est sous l'égide de l'Amicale du Sacré-Coeur qui distribue des fonds recueillis en bourse d'étude.

Lac-Mégantic défait par le St-Sébastien

LAC-MEGANTIC, (GD) — St-Sébastien a défait les Maple Leafs de Lac-Mégantic par le compte de 2-1 dans une joute régulière de la ligue de hockey midget.

Luc Paré et Mario Bernier ont compté pour les vainqueurs tandis que Bernard Demers évitait le blanchissage aux Leafs.

Victoire du Lambton

Richard Dumont a compté trois buts dans une victoire remportée au compte de 5-1 par Lambton sur les Canadiens de Lac-Mégantic.

Richard Fortier a marqué les deux autres buts des vainqueurs. François Blais a marqué l'unique point des Canadiens.

Scotstown l'emporte

Alain Lizotte a compté deux buts dans une victoire de 4-1 du Scotstown sur les Maple Leafs de Lac-Mégantic.

Denis Lapointe et Claude Lizotte ont réussi les autres filets des gagnants. Bernard Demers a sauvé son équipe d'un blanchissage.

M. René Bayeur à Lac-Mégantic ce soir

LAC-MEGANTIC, (GD) — La boite à chansons "La Crémaillère" présentera ce soir, à la salle du collège Sacré-Coeur, son spectacle hebdomadaire.

Des artistes de l'extérieur rehausseront de leur présence la soirée: Alice Lemieux-Lévesque, poétesse, Marie Laberge, peintre, Daniel Deschênes, chansonnier. La boite comptera également des invités de marque, M. René Bayeur, chef de la diffusion culturelle au Québec, et Mme Bayeur.

Enfin, des artistes locaux qui ont déjà participé aux spectacles de "La Crémaillère" seront de la soirée.

La ligue de hockey éponge à Windsor

RICHMOND, (JC)—Voici le résultat de la dernière joute de hockey éponge.

Dans la première joute qui mettait aux prises les Rovers et le Lac des Ressources, ces derniers l'emportèrent au compte de 4 à 2. Les points de l'équipe gagnante furent comptés par Yvon Leclerc, Marcel Laflamme, Bertrand Philippe, Marcel Thibault; ceux des Rovers furent tous deux comptés par Mike Chabot.

Au second match, le Cabby Terminus remporta la victoire sur le club Mustangau au compte de 6 à 2; par cette victoire, le Cabby Terminus maintient son avance dans le classement de la ligue de hockey éponge. Les buts du club vainqueur furent comptés par Yvan Dubreuil avec deux buts, Réjean Bernier, J.-C. Durocher, Alexandre Maurice, Bruce Garrow; les points des perdants ont été marqués par Pierre Poirier et André Provencher.

La semaine dernière, la première joute mettait aux prises les Rovers et les Mustangs; ces derniers remportèrent la victoire au pointage de 5 à 1. Les points furent marqués par Louis Tremblay, 2 buts, Pierre Poirier, Daniel Pearson et Pierre Grammond; l'unique point des perdants fut compté par Terry Fuller.

A la deuxième partie, le Cabby Terminus battit le Lac des Ressources par 2 à 1. André Gosselin et Yvon Dubreuil marquèrent les points gagnants et Jean-Claude Toussaint compta celui des perdants.

Toute la population est invitée à venir assister aux joutes de hockey éponge, qui sont des plus enlevantes.

En quelques lignes

LAC-MEGANTIC, (GD) — Un résident de La Guadeloupe, M. Roméo Poulin, 55 ans, a subi des blessures légères jeudi soir lorsqu'il a été renversé par une automobile en marche arrière . . . l'agent Michel Poulin, du détachement local de la Sûreté du Québec, a procédé aux constatations d'usage... Un nouveau sport vient de faire son apparition au Centre de loisirs Mgr Bonin: il s'agit du hockey sur patins à roulettes . . . deux clubs, dirigés par Richard Forest et Michel Beaudoin, évolueront le dimanche après-midi, de 4 h. 30 à 5 h. 30, au gymnase du Centre . . . Un tournoi de grosses quilles d'envergure régionale a débuté hier soir au bowlorium du Centre de loisirs Mgr Bonin. . . les meilleurs quilleurs s'y livrent une chaude lutte . . . trois classes ont été formées afin d'équilibrer les chances de tous. . . C'est ce soir qu'aura lieu, à l'hôtel Lasalle, la remise des trophées aux joueurs qui ont affiché les meilleures performances dans la ligue de balle-molle Dépression au cours de la saison dernière . . . un orchestre réputé fera les frais de la musique . . .

— — oOo — —

On déplore à Piopolis le décès subit de M. François Gosselin . . . à son épouse et à ses enfants, nous adressons nos plus sincères condoléances . . .

Garçonnet renversé par une auto: fractures aux jambes

SHERBROOKE — Un garçonnet a été renversé par une automobile, hier soir, et aurait subi plusieurs fractures aux jambes. Il s'agit du jeune Jacques Rodrigue, 10 ans, du 2249 de la rue Bachand.

L'accident s'est produit sur la rue Belvédère, près de Marquette, à Sherbrooke. L'automobile qui a renversé le garçonnet était conduite par M. John Wingeat, de la route rurale no 1, à Lennoxville.

Le transport du blessé a été effectué par les ambulanciers du Groupe sécurité du Québec. Les constables de la Sûreté municipale de Sherbrooke ont procédé aux constatations d'usage. L'enfant est présentement hospitalisé à l'hôpita. St-Vincent-de-Paul.

Nouvelles de Richmond

RICHMOND, (JC) — Les équipes de Windsor de la ligue de hockey mineur Inter-cité visiteront Richmond dimanche, le 14 décembre. Les joutes débuteront à 1h., avec des jeunes de la catégorie mosquito; à 2h. s'affronteront les joueurs de la section pee-wee, à 3h., ce sera le tour du bantam, et à 4h., du midget. Tous sont invités à venir encourager nos jeunes joueurs de hockey.

O—O—O—O—O

De légers changements sont faits dans les plans du nouvel hôtel de ville; il y aura une installation d'éclairage additionnel et des modifications à trois pièces. Le coût de ces modifications s'élève à $885.21.

O—O—O—O—O

Les soumissions pour la fourniture et la pose des tentures dans le nouvel hôtel de ville ont été ouvertes. La plus basse soumission venait de Dubois et Nadeau Inc. Drummondville, au montant de $1,248.62; les autres étaient de Décoration Bourret Enrg, Drummondville, $1,458.97; les Ateliers Bélanger Ltée, Sherbrooke, $1,457.36; National Wallpaper & Paints Ltd, Sherbrooke, $1,433.80. Après que les soumissions ont été vérifiées par le décorateur de la ville, M. Léonard Garneau, et que ce dernier eut présenté un rapport au conseil, la soumission de Dubois et Nadeau a été choisie.

O—O—O—O—O

La construction de l'hôtel de ville est plus lente que prévu. Considérant que Marquis et Frères Ltd s'était engagé à livrer l'étage intermédiaire pour le 1er décembre et que par ce retard la ville perd un revenu dont elle a besoin pour rencontrer ses obligations, le conseil a résolu de réclamer une pénalité de $62 par jour, à partir du 1er décembre, tel qu'entendu dans une clause du contrat.

O—O—O—O—O

Un permis de construction a été accordé à M. Léo Nadeau pour construire trois maisons à six loyers, sur la rue Lorne. Ces constructions atténueront quelque peu le grave problème du manque de logement à Richmond.

O—O—O—O—O

Voici le budget de la ville de Richmond pour l'année 1970 :

	Revenus	Dépenses
Section générale	326,503	$326,500
Section de l'eau	$80,000	$ 80,000
Section industrielle	$83,930	$ 94,000

Kiosque pour la course de chiens installé par la Chambre de Commerce

STANSTEAD, (MD) — La Chambre de commerce des Villes frontalières tiendra le 13 janvier, au Motel Impérial de Stanstead sa première assemblée générale de tous ses membres. Cette assemblée sera présidée par Denis Bouchard, de Rock Island, président de cette Chambre. Cette décision de tenir une assemblée générale fait suite aux voeux des membres d'avoir à tous les mois une assemblée de tous les membres.

Invités

Il a été décidé lors de cette assemblée d'avoir comme invité les trois maires des Villes frontalières, soit M. Hugo Lapenna, de Beebe (qui est membre de la Chambre), M. Edouard Girard, de Rock Island et M. Edward J. Struthers, de Stanstead. Ces derniers décriront tour à tour les différents problèmes qui les préoccupent et les solutions envisagées pour les éliminer.

Course de chiens

Les directeurs de la Chambre de commerce ont décidé lors de leur dernière assemblée, d'offrir au club Rotary un kiosque d'information qui sera administré par des membres de la Chambre. Ce kiosque sera situé à Rock Island et les dirigeants ont pensé que l'initiative du club Rotary pour cette première course INTERNATIONALE devait être supportée. A date deux autres clubs ont promis leur aide pour cette manifestation touristique qui se déroulera au milieu de février, soit les 14 et 15 février 1970.

Affaires provinciales

Dans le domaine provinciale la Chambre de commerce fera des pressions pour obtenir un numéro de route pour le chemin de l'autoroute 55 au lac Memphrémagog en passant par Beebe Actuellement, il n'y a aucune signalisation officielle pour se rendre au lac le plus pittoresque des Cantons de l'Est, le lac Memphrémagog.

La Chambre de commerce demandera également aux autorités de la ville de Rock Island de permettre le stationnement gratuit sur la rue principale et la rue Railroad pour les jours du 13 et 14 février 1970 soit la veille et la journée même du début des courses de chiens, afin de permettre à plus de spectateurs de se rapprocher des lieux de cette course.

Kiosque d'information touristique

Une lettre sera également envoyé au ministre du Tourisme, M. Gabriel Loubier, lui demandant de fixer un bureau touristique dans la région de Rock Island-Stanstead. La La Chambre veut une excellente représentation dans ce domaine puisque la région des Villes frontalières est la porte du Québec pour les Etats-Unis et qu'actuellement il n'y a pas de kiosque de ce genre sur l'autoroute 55, à l'intersection de l'Interstate 91.

La Chambre a demandé également au ministre Loubier d'avoir un de ses collègues pour discuter du choix de l'emplacement du site d'un futur kiosque dans cette région.

L'assemblée générale du 13 janvier débutera à sept heures trente.

Le club des Aides-Mobiles inquiet du manque de service d'ambulance

MAGOG, (MC) — Lors de leur dernière assemblée, à laquelle nous avions été invités par M. Jean-René Genesse, secrétaire-trésorier, les membres du club des Aides Mobiles Magog-Orford Inc., ont discuté de plusieurs items concernant le fonctionnement du club.

M. Normand Jacques, président du club, a rappelé les objectifs de leur association, à savoir de servir la communauté par leurs interventions à l'occasion d'accidents, de feu, de vols, etc., soit en alertant, par leur système de radio, la police ou le service d'ambulance (quand il y en a un) soit encore, en apportant du secours aux personnes sinistrées.

Elections

En discutant du fonctionnement du club, les élections d'un exécutif pour l'année 70, ont été fixées le 11 février, date de la prochaine assemblée. L'exécutif actuel se compose comme suit: Normand Jacques, président, Jean-Marie Tessier, vice-président, Jean-René Genesse, secrétaire-trésorier, Roger Lizotte, capitaine.

Enfin, les membres s'interrogèrent sur l'existence d'un service d'ambulance à Magog et exprimèrent leur inquiétude et leur désapprobation devant la situation actuelle. "C'est inconcevable qu'une ville de 14,000 habitants n'ait pas de service d'ambulance. Est-ce qu'on attend que beaucoup de personnes meurent, faute de soins immédiats, pour corriger la situation, une situation qui est anormale ?" de dire M. Jacques.

Election de la reine du club de chasse et pêche

WINDSOR (MC) — Le club de chasse et pêche du lac St-François Xavier Inc., offre l'opportunité à tous les chasseurs et aux futurs adeptes de ce sport, de suivre dse cours de sécurité sur le maniement des armes à feu. Ces cours se donneront pendant la semaine du 15 décembre, soit la semaine prochaine, et toute personne désireuse d'acquérir un surplus de renseignement sur ces cours, n'a qu'à s'adresser à M. Pierre Sirois en signalant 845-3305.

Reine

C'est demain que sera enfin connu le nom de l'heureuse élue au titre de reine du club de chasse et pêche du lac St-François Xavier. Le couronnement se déroulera à l'Auberge du Lac Brompton et Robert Grandmaison sera le maître de cérémonie. Les duchesses qui concourrent le titre sont Mlle Monique Blouin, Mme Anita Vigneux, Mlle Mariette Cuateau, Mlle Diane Larochelle et Mme Pauline Viens.

Nouvelles express

ROCK ISLAND, (MD) — Il y avait huit membres présents lors de l'assemblée des directeurs de la Chambre sur une possibilité de 11. C'est excellent surtout dans cette période très achalandée des Fêtes.

— — — — —

On aperçoit des trous sur les gazons depuis que la neige est disparue, de même que certains petits trous chemin Dufferin, à Stanstead. Avec les récentes pluies, les marchands vendront certainement des tondeuses de gazon puisque c'est le printemps. Mesdames, un cadeau à offrir à votre mari au lieu de la traditionnelle cravate (ou paires de bas) . . .

— — — — —

Le club de ballon-balai de Rock Island a remporté sa première victoire mercredi soir contre les Panthères par le pointage de 2 à 1. Les compteurs du Rock Island ont été Denis Boisvert et Paul Pépin. La prochaine rencontre aura lieu mercredi soir prochain à 7h. contre l'équipe d'Austin. Cette joute aura lieu à l'aréna de Magog.

— — — — —

Le S.P.M. (Service de Préparation au Mariage), section des Villes frontalières, tiendra son inscription pour l'année 1970 dimanche matin entre 10h.30 et midi au sous-sol de l'église Notre-Dame-de-la-Merci de Rock Island. Cette année le programme sera entièrement renouvelé et également très intéressant.

— — — — —

Le Cercle des Fermières de Rock Island tiendra son assemblée mercredi soir prochain à l'école Notre-Dame-de-la-Merci à compter de 7h.30. Tous les membres sont invités.

— — — — —

Le Père Noël sera à Rock Island ce matin à compter de dix heures. Les enfants de toute la région des Villes frontalières sont cordialement invités.

— — — — —

M. Raoul Villeneuve de Rock Island sera en charge de la soirée du club Rotary lundi soir prochain. Ce dernier aura comme invité une personne qui s'occupe de la préparation de la peinture et également qui en fabrique.

— — — — —

Il y avait six rotariens de l'extérieur lors de la dernière soirée hebdomadaire de ces derniers. Les Villes représentées étaient Sherbrooke, St-Johnsbury et Newport Vt.

Magog en bref

MAGOG, (MC) — M. Rock Bousquet a tenu à souligner la présence à la soirée du Père Noël, dimanche, le 14 décembre, des frères Grenier, surnommés les "Fred Astaire" du Canada.

O—O—O—O—O

Le thème Kiwanis pour l'année 1969-1970: Engageons-nous au service de la communauté.

O—O—O—O—O

Bravo pour cette belle initiative d'un groupe de Magogois qui ont fondé récemment un Club d'Age d'Or, d'Argent et de Bonne Entente à Magog.

Les guides de Bromptonville se préparent pour les fêtes

BROMPTONVILLE (JB) — Le mouvement des guides travaille activement à la préparation de ses activités pour les fêtes et la nouvelle année. Pour la fête de Noël, les filles ont préparé un échange de cadeaux. Au point de vue d'ensemble, tout va bien au sein du mouvement. Depuis sa fondation, le nombre de membres est à son plus haut sommet, soit 45.

Dans les activités prévues, il est question d'un carnaval d'hiver et d'une équipe de ballon-balai. Pour clôturer, elles procéderont à la promesse des aspirantes au mois de mars.

La soirée des scouts de Windsor

WINDSOR — Une soirée organisée par les scouts, les louveteaux et les pionniers de Windsor aura lieu dimanche soir, à 8h., à la salle de l'école secondaire Sacré-Coeur.

Les organisateurs annoncent qu'il y aura des petites pièces de théâtre jouées par les scouts ainsi que des échanges de cadeaux. Un invité surprise est attendu à cette occasion. Un goûter clôturera la soirée. La population de toute la région est invitée.

SI VOUS SOUFFREZ DE SURDITE !

— LABORATOIRE AUDIVOX —

CLINIQUE FAMILIALE ST-VINCENT 250, King Est — Tél. : 569-9985

Le LABORATOIRE AUDIVOX possède l'équipement le plus moderne dans les Cantons de l'Est. Chambre insonorisée pour tests audiométriques (évalution auditive). Un technicien est à votre disposition sur rendez-vous.

Le LABORATOIRE AUDIVOX travaille en collaboration avec les spécialistes certifiés de la ville de Sherbrooke. Essai d'appareils auditifs sans obligation d'achat. Notre équipement pour les tests audiométriques possède un certificat de calibration selon les standards internationaux. Les examens audiométriques sont faits par M. Normand A. Laplante, gradué de l'Ecole Custom Hearing and Electronics de San Francisco, et possède un certificat de compétence du Laboratoire Audivox de Boston, licencié par les Laboratoires du Bell Telephone. Aussi, M. Laplante travaille comme technicien en audiométrie à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska depuis trois années.

Nous sommes à votre disposition cinq jours par semaine. Service sur toutes les marques d'appareils auditifs. Venez nous rencontrer pour savoir pourquoi il est important de choisir un appareil auditif qui convient à votre surdité.

Normand A. Laplante,
Membre de l'Association de l'Ouie du Québec
Membre de l'Association des Acousticiens
en prothèses auditives de la Province de Québec.

31501

NOS GAGNANTS

des LETTRES au PÈRE NOËL

Nombreux sont les jeunes qui ont participé au concours de "Lettres au Père Noël". L'on remarque cependant que l'âge des participants a diminué en regard des concours antérieurs .

1er prix : $10.

LA GAGNANTE DE NOTRE PREMIER PRIX EST

Mlle Sylvie Meunier,

81, rue Gosselin, Wotton.

LES GAGNANTS D'UN VOLUME "ASTERIX"

sont

Mlle Diane Jacques, 9 ans, 3691, rue Joliette, Lac-Mégantic,
Mlle Ginette Brûlotte, 6½ ans, Ayer's Cliff,
M. Pierre Fortin, 8 ans, Ste-Méthode, cté Frontenac,
Mlle Claudette Camtois, 10 ans, R R. 2, Tingwick,
M. Michel Morin, 9 ans, C. P. 43, Greenlay.

NOS FELICITATIONS AUX GAGNANTS !

32404

Sept duchesses se disputeront le titre de reine du carnaval d'hiver de Valcourt

VALCOURT — Un total de sept duchesses se disputeront le titre de reine du carnaval d'hiver 1970 de Valcourt, qui se déroulera du 13 au 22 février prochain.

Il s'agit de Mlles Claudette Papineau, Yvonne Boudreau, Francine Potvin, Muriel Tipping, Gisèle Mongeau, Diane Beauregard et Marlène Lemire.

Mlle Marlène Lemire est âgée de 17 ans. Elle est native d'Asbestos. Elle est secrétaire à RTS, à Sherbrooke.

Pour sa part, Mlle Diane Beauregard a 17 printemps. Elle demeure à Roxton Falls où elle est née. Elle s'occupe de la vente et de la description des produits de beauté.

Mlle Gisèle Mongeau est âgée de 24 ans. Elle demeure à Valcourt. Elle travaille comme hôtesse pour la compagnie AllFood, à Valcourt.

Mlle Muriel Tipping est montréalaise. Elle est âgée de 21 ans et est secrétaire aux relations extérieures de Bombardier Ltée.

Mlle Francine Potvin est âgée de 21 ans. Elle est native de Montréal et demeure maintenant à Waterloo. Elle agit comme secrétaire au bureau du personnel de Bombardier Ltée.

Pour sa part, Mlle Yvonne Boudreau, 20 ans, est secrétaire chez Bombardier Ltée. Elle est native de Montréal et habite aujourd'hui Kingsbury.

Mlle Claudette Papineau est âgée de 21 ans. Elle travaille au Centre de compétition de Bombardier Ltée comme secrétaire. Elle est native de Granby.

Muriel Tipping

Francine Potvin

Diane Beauregard

Gisèle Mongeau

Yvonne Boudreau

Marlène Lemire

Claudette Papineau

Pour la construction de la Transquébecoise

Trois villes et un conseil de comté souscrivent à la campagne de promotion

SHERBROOKE — La campagne de promotion afin que la construction de l'autoroute Transquébécoise entre Sherbrooke et Danville débute dès le mois de juin prochain est entrée dans une seconde phase maintenant que les 112 municipalités des Cantons de l'Est ont dit oui à ce désir.

Trois villes et un conseil de comté ont en effet décidé de souscrire financièrement à la campagne.

La ville de Rock Forest et le conseil de comté de Sherbrooke ont souscrit $100 chacun. Par ailleurs, la ville d'Asbestos a accepté de donner la somme de $100 alors que la ville de Sherbrooke a accepté de donner $500.

Il semble selon des renseignements officieux que l'aménagement des plans et devis soit beaucoup plus avancé que ne le laissent entendre les dirigeants du ministère de la Voirie. Par contre, le sous-ministre de la Voirie doit faire connaître des développements importants d'ici un mois.

On sait également que le ministre de la Voirie, M. J.-Fernand Lafontaine se fait depuis quelques années le parrain le plus fervent du projet de la Transquébécoise.

Le ministre a souligné, il y a peu de temps, que pour lui la Transquébécoise est la plus grande priorité au Québec.

Il a insisté sur le fait qu'il a été le premier non seulement à en parler, mais à agir.

Il a fait remarquer à ce moment tout le travail qu'il a déployé afin d'obtenir les quelque $30 millions pour la Transquébécoise entre Trois-Rivières et Shawinigan, les efforts qui ont été couronnés de succès pour la construction du pont de Trois-Rivières et pour terminer l'autoroute entre Rock sland et Omerville.

Le ministre avait alors fait ressortir que partout dans la province de Québec, la population crie pour avoir des routes, mais que l'on oublie de l'appuyer quand il s'agit d'aller chercher les crédits à cette fin.

M. Lafontaine avait insisté sur le fait que la population des Cantons de l'Est se roit de lui faire confiance. Selon M. Lafontaine ces besoins et désirs ne seraient pas trompés.

ENCORE BEAUCOUP DE LOTS BOISES DANS LES CANTONS DE L'EST

SHERBROOKE — Une enquête menée par l'Association forestière des Cantons de l'Est, avec des fonds versés par la compagnie Domtar, révèle que pour l'exploitation des lots boisés, 35% des exploitants emploient une scie mécanique et des chevaux, que 6% emploient une scie mécanique et des tracteurs de ferme, et que 5% emploient d'autres méthodes, telles que la scie manuelle et la gaffe.

Il en ressort également qu'il y a encore beaucoup de lots boisés, donc de nombreuses sources d'approvisionnement pour Domtar.

Enfin, il apparait que les fermiers forestiers, les reboiseurs, les propriétaires de lots boisés en général tiennent à aménager leur surperficie boisée, mais désirent être conseillés, dirigés. Le cultivateur se soucie beaucoup plus qu'on ne le pense de l'importance de son lot boisé, mais il ressort que ce dont il souffre le plus, c'est de ne pas avoir de directives.

L'Association forestière des Cantons de l'Est s'est occupée de donner des directives, au cours de l'été 1969, et ce geste a été fort apprécié.

Pour Domtar, ce n'est qu'un début d'inventaire concret et pratique du potentiel forestier qu'il se trouve sur les terrains privés de la région.

Nouvelle orientation

A la suite de ce travail, les membres de l'Association forestière des Cantons de l'Est ont gardé à l'idée que l'organisme doit changer sa formule, étendre de plus en plus ses activités et tendre à des réalisations pratiques, concrètes. Il est également apparu que l'Association doit augmenter ses contacts avec ses membres.

Il est enfin de l'opinion de plusieurs que l'expérience vécue en 1969 devrait être répétée en 1970.

L'enquête a porté sur les fermes forestières, les travaux d'enquête, les plantations de villes et les relais 4-H.

33 conventions collectives de travail signées

THETFORD MINES ,(BF) — Un total de 33 conventions collectives de travail étaient signées, jeudi soir, à la salle Faisan Bleu, de Thetford Mines. Ces contrats sont intervenus entre l'Association des professeurs de l'Amiante et les 33 commissions scolaires de ce territoire, soit 32 conseils locaux et la Commission régionale de l'Amiante.

Cet événement a marqué un précédent dans les annales scolaires du territoire juridictionnel de l'Amiante. Effectivement c'était la première fois que les représentants des gouvernements scolaires dudit territoire se trouvaient tous réunis dans une même salle pour signer en même temps le contrat de travail de leur personnel enseignant.

Signataires

Outre les officiers de l'Association des professeurs de l'Amiante, les signataires des 33 conventions étaient les commissaires délégués des conseils scolaires de Beaulac, Bonin, Thetford Mines, Courcelles, Disraeli, Irlande-Nord, Lambton, Notre-Dame de La Guadeloupe, Robertsonville, Sacré-Coeur de Jésus, Sacré-Coeur de Marie, St-Daniel, St-Antoine de Pontbriand, Ste-Clothilde, St-Gérard, St-Evariste, St-Ferdinand, St-Fortunat St-Gabriel de Stratford, St-Hilaire de Dorset, St-Jacques de Leeds, St-Jean-Baptiste Vianney, St-Jean de Brébeuf, St-Joseph de Coleraine, St-Julien, Sts-Martyrs Canadiens, St-Méthode, St-Pierre de Broughton, Ste - Praxède, St - Sébastien, Black Lake, Leeds Sud (Kinnear's Mills) et la Commission scolaire régionale de l'Amiante.

M. Fernand Grenier élu préfet du comté de Frontenac

LAC-MEGANTIC, (GD) — Le premier magistrat de Nantes, M. Fernand Grenier, a été élu au poste de préfet du comté de Frontenac à l'occasion de la réunion trimestrielle des maires des municipalités du comté.

M. Grenier terminera le mandat de M. Adrien Lachance, ex-maire de St-Robert Bellarmin, qui n'a pas demandé de renouvellement de son mandat lors des élections municipales de novembre.

M. Fernand Grenier représente, sous les couleurs de l'Union nationale, le comté de Frontenac à l'Assemblée nationale.

M. Ernest Martin, maire de la municipalité de Marsboro, et M. Fernand Breton, maire de la municipalité de Stornoway, ont été élus au poste de délégués du conseil de comté.

Décision du conseil de ville de Sherbrooke: réactions

SHERBROOKE — Des hommes d'affaires qui opèrent des commerces depuis nombre d'années, dans le secteur de la rue King ouest, près du pont Montcalm, sont présentement en proie à beaucoup de mécontentement, par suite d'une décision prise par le conseil de ville.

En effet, la cité de Sherbrooke a décidé de sacrifier plusieurs stalles du terrain de stationnement municipal situé rue Richmond, tout près de King, afin de permettre la construction d'une cantine. Le terrain occupé est loué pour 10 ans, au prix de $100 par année.

Le plus affecté

Le plus affecté par cette décision du conseil de ville est M. Raymond Fortier, qui opère le restaurant Au Manoir.

"A compter de lundi, dit-il, je suis dans l'obligation de fermer mon établissement le jour et de congédier quatre employés, parce que mes clients ne croient plus avoir de place pour stationner".

Il a expliqué que la cantine que l'on est à construire ne permet plus de voir le terrain de stationnement situé derrière la bâtisse en construction. "Mon chiffre d'affaires a baissé d'au moins $100 par jour à cause de cette décision des autorités municipales", dit-il.

M. Fortier a expliqué qu'il en a coûté $7,000 ou $8,000 pour aménager un stationnement à cet endroit et que la décision de laisser s'y construire une cantine est basée sur le fait que l'on trouvait que le stationnement ne rapportait pas assez.

"Plus encore, de dire M. Fortier, on applique maintenant un règlement qui existerait depuis longtemps et qui veut que l'on ne puisse stationner plus d'une heure, rue King ouest". Plusieurs clients de M. Fortier ont déjà reçu des contraventions, depuis l'application soudaine de ce règlement municipal.

MADAME

Etes-vous allergique aux produits cosmétiques...Comment envisagez-vous l'approche d'une réunion, si votre peau vous cause des ennuis ? Votre foie est-il embarrassé..qu'arrive-t-il lorsque vous mangez une bonne pizza ?

Vos rhumatismes vous font-ils souffrir, ou votre arthrite vous cause-t-elle des raideurs d'articulation...cervicales ou lombaires ?

N'hésitez pas un seul instant, prenez un rendez-vous au

STUDIO DE SANTÉ

Philippe Lord, physio-masseur diplômé,

maintenant 15 ans d'expérience.

Nous avons des produits entièrement naturels et un personnel courtois et compétent pour vous servir.

1741, rue White — Sherbrooke — Tél.: 567-5507

32403

TEL QU'ANNONCE EN COULEUR DANS

Perspectives

d'aujourd'hui en page 31

VOYEZ L'AUTO-NEIGE Ski Whiz MASSEY-FERGUSON

avec toutes ses caractéristiques

VOTRE REPRESENTANT

Clarke-Taylor Fuels Ltd.

40, rue Winder—Lennoxville—Tél.: 569-6558

32194

BOUTIN TONDEUSES

Léo BOUTIN, prop.

Vente—Location—Service complet

Autos-neige: Sno Prince Snow Cruiser

Service de téléphone de 24 heures.

268, RUE QUEEN — 567-7556 LENNOXVILLE.

32362

EN VEDETTE le 14 déc.

DIMANCHE SOIR

LES BARONETS

2 PRESENTATIONS

HOTEL CENTRAL de WOTTON

vendredi — samedi — dimanche

ORCHESTRE LES METEORS WESTERN

Concours d'amateurs tous les dimanches après-midi

Pour informations: 828-2777

31616

CHEZ-NOUS C'EST Ski-Doo

Voyez-nous avant d'acheter votre SKI-DOO

C'est le cadeau idéal pour toute la famille.

Fredette Garage Esso

Vendeur autorisé Bombardier.

— Pièces — Service fait par 3 mécaniciens formés à l'usine même.

— Choix complet dans les 5 séries Bombardier. Du TNT 292 au NORDIC 640

— Assortiment complet de vêtements sport SKI-DOO

FINANCEMENT FACILE SUR PLACE LAURENTIDE

St-Denis de Brompton

Tél.: 846-2239

Ouvert 7 jours par semaine

33272

PRIME GRATUITE

Samedi et dimanche, 13 et 14 DEC.

VOUS OBTENEZ GRATUITEMENT

UNE TIRELIRE (banque) "Capitaine Sanders".

AVEC L'ACHAT DE

SEAU de POULET

14 morceaux de poulet, 1 tasse de sauce et 1 petit pain (Sert 5 à 7 personnes) $3.95

ou d'un BARIL

20 morceaux "Bons à se lécher les doigts". Idéal pour réception, pique-niques, etc. (Sert 7 à 10 personnes) $5.25

NE MANQUEZ PAS UNE OCCASION UNIQUE!

La Villa du Poulet "PATS" Kentucky Fried Chicken

A SHERBROOKE

867 ouest, rue King et 665, rue Conseil — 569-9445

A LENNOXVILLE

Un restaurant : 116, rue Queen — 569-2523

A GRANBY

Mon Colonel: 703, rue Principale — 378-3948

Attachez de l'importance à votre courrier.

Lorsque vous attachez votre courrier, nous pouvons le classer plus facilement et, par conséquent, le livrer plus rapidement. Attachez votre courrier par catégorie; première classe, destination locale, destination à l'extérieur de la ville. Identifiez chaque catégorie par nos étiquettes spéciales.

Utilisez nos étiquettes vertes et oranges à Noël. Elles sont gratuites au bureau de poste. En plus de vous rendre grand service, nous pourrons vous donner un service plus rapide.

Votre affaire est dans le sac si vous attachez votre courrier, Et si vous postez tôt.

Joyeux Noël

Pour destinations au Canada, postez avant le 13 décembre.

Pour destinations locales, postez avant le 17 décembre.

Editorial

M. Jean Lesage a raison: ce fut "une erreur"!

M. Jean Lesage, chef de l'Opposition à Québec, a commenté les résultats de la conférence fédérale-provinciale qui vient de se terminer, et il a commenté également les remarques du premier ministre Jean-Jacques Bertrand pour y souscrire dans l'ensemble, "parce que trop souvent, on a l'impression, malgré tous les efforts qu'on y met, de frapper un mur d'incompréhension".

Il a ajouté d'abondance que ces conférences constituent toujours des épreuves pour tous ceux qui y participent et demandent une somme de travail et une préparation extraordinaire".

Mais M. Lesage a fait une autre déclaration à laquelle nous souscrivons à cent pour cent quand il a dit que "la présence des média d'information à l'ouverture de ces séances a été une erreur".

A ce sujet, il a dit: "Quand on veut convaincre, quand on veut d'abord s'assurer que l'interlocuteur va bien nous comprendre, il ne faut pas en même temps être préoccupé de ce que penseront des arguments que l'on utilise, ceux qui sont restés derrière nous et qui nous surveillent. Si l'on veut être efficace, il est nécessaire de revenir au système des séances à huis clos".

●

Ces conférences fédérales-provinciales, dont on commence à avoir l'habitude, se rapportent à des problèmes non seulement sérieux, mais épineux, qui concernent toute la population du pays. (D'ailleurs, on pourrait dire la même chose d'autres conférences !).

Peut-on imaginer que les discoureurs les plus habiles sont à l'aise pendant la durée de ces délibérations, devant les séquences du magnésium ? Nous ne voulons pas présumer, de la conférence qui vient de se terminer, d'un résultat autre que celui qu'il a été. Mais qui nous dit qu'il n'en aurait pas été autrement, légèrement ou plus ou moins, si les premiers ministres des provinces et leurs lieutenants eussent été "plus en paix", dans une circonstance comme celle-là ? Des premiers ministres ne se sont peut-être pas sentis libres de dire et d'exprimer leur véritable pensée sur un aspect ou un autre de la conférence, en face d'une conférence télévisée.

Evidemment, les uns peuvent dire qu'ils n'ont rien à cacher, mais on ne sait jamais où des arguments nécessaires ou des omissions ont été épargnés à cause de la façon de présenter une conférence de cette importance.

●

La liberté de presse, nous en sommes puisque nous sommes de la confrérie des journalistes ! Mais nous pensons qu'il se trouve des circonstances où les chefs de dix provinces d'un grand pays comme le nôtre pourraient parler librement et tout à fait à l'aise au cours des délibérations. On a fermé les portes à des journalistes, à la radio et à la télévision dans des circonstances moins importantes que celle-là !

Les journalistes sont toujours libres de rencontrer les grands acteurs qui figurent au premier rang de ces événements, d'obtenir des déclarations, des impressions, voire même des prises de position de leur part. Dans ces exposés, il pourait se rencontrer des contrariétés, des divergences d'opinions, mais les premiers ministres ou leurs délégués seraient libres de les faire. Ils les feraient, de fait, en toute liberté et tout à leur aise.

Il y a tout de même une différence marquée entre ce genre d'images instantanées et d'expressions d'opinions sur une politique définie d'une province, et un débat télévisé présentant des candidats à un poste d'importance !

●

Quand on sait que déjà, cette forme d'instrument pour exposer un programme n'est pas le meilleur qui soit, et l'expérience l'a prouvé.

Nous pensons comme M. Jean Lesage.

Le caractère public donné à ces séances a été une erreur.

Même si les premiers ministres eux-mêmes déclaraient n'avoir rien à cacher !

Et encore ! Est-on tellement certain de cela ? Non pas que le mot "cacher" soit à rejeter ! Mais parce que l'atmosphère et l'ambiance ne peuvent faire autrement que de gêner, dans une certaine mesure, ceux qui ont quelque chose à dire.

Louis-C. O'NEIL

"Et le crapaud dit: "Moi aussi j'ai été un prince populaire jusqu'à ce que cette sorcière me dise que je commençais à croasser"...

Bloc-Notes

"Le Tour du Monde du Rire"

Il y aura bientôt vingt ans que George Bernard Shaw est mort et ses mots d'esprit alimentent encore les conférenciers des "after-dinner speeches". Il va de soi que de son vivant, c'était bien plus d'actualité, mais sans doute que le souvenir de ses réparties dure encore à cause, surtout, des écrivains qui ont parlé de lui.

Un écrivain, Pierre Daninos, a publié un livre très amusant intitulé "Le Tour du Monde du Rire". Cet auteur a eu la patience de collectionner les mots des plus grands humoristes dans plusieurs pays du monde. De là, sans doute, la raison du titre du livre.

Or Daninos nous présente des humoristes des pays nordiques, des pays "derrière le radieau de fer" (ça ne vous fait pas penser à des grimaces ?), des Balkans, du Moyen-Orient, de l'Amérique, de l'Afrique, de la Chine, des Indes, de l'Australie, de la Polynésie, des Anglais, Italiens, Irlandais, Belges, Suisses, Espagnols, Allemands, Portugais, Français, Autrichiens...

Savez-vous que dans le monde, il y a une foule de gens qui ont de l'esprit ?

Au point que c'est quasiment gênant non seulement de n'en pas avoir, mais c'est gênant aussi d'en avoir ! Ou de penser qu'on en a !

Et tout cela, c'est à part des gens dont l'auteur ne parle pas, des contemporains, de gens que vous avez sans doute coudoyés, même s'ils sont morts aujourd'hui.

"Le Tour du Monde du Rire", c'est déjà un commencement dans ce genre de lexique des mots d'esprit. Mais il y en a tellement qu'ils se perdent !

Mais si vous pouvez vous procurer "Le Tour du Monde du Rire" de Pierre Daninos, je suis certain que vous allez trouver les soirées d'hiver moins longues . . . Un conférencier que nous avons entendu à Sherbrooke, Henri Queffélec, est au nombre de ceux qui ont collaboré à cette collection vraiment drôlatique . . .

Si vous êtes locataire, à lire ce livre, vous allez oublier le prix que vous payez pour votre loyer . . . et si vous êtes propriétaire, vous aurez pitié de votre locataire . . .

L.-C. O'N.

l'opinion DES AUTRES JOURNAUX

L'Eglise a raison de garder la confession collective

M. Henri Alary, (cf. sur la nouvelle liturgie de la messe, Tribune du 2 déc., p. 4) non, l'Eglise universelle a parfaitement raison de garder au début de la messe rajeunie, ce que vous dites si bien: la confession collective.

La raison ? Elle se trouve également dans votre article, colonne deux: "Le Christ a dit qu'il était venu pour les pécheurs !" Or, précisément, M. Alary, le but principal de la messe est d'apaiser Dieu.

Voyons. Prenez l'Evangile et ouvrez au soir de la dernière Cène. — "Ceci est mon sang . . . qui sera répandu pour la rémission des péchés !" C'est clair: ce sacrifice non sanglant et nouveau est donc semblable au sacrifice de la croix.

Evidemment, à la messe, nous ne sommes pas là rachetés de nouveau comme par le sacrifice de la croix, mais les fruits de la Rédemption du sacrifice de la croix nous sont appliqués par ce sacrifice non sanglant; même par lui-même il ne peut réconcilier chaque homme avec Dieu que si celui-ci reconnait ses péchés, s'en repent, les confesse et les évite.

Aussi, dès le IIIe siècle, on trouve des prières pour obtenir la miséricorde divine après le chant d'entrée, et ces prières sont le Confiteor et le Kyrie.

Les raisons allouées par l'auteur contre la "confession collective", valables pour les névrosés ou les personnes trop sensibles et scrupuleuses, ne le sont pas pour la masse des fidèles, bien au contraire. Pensez seulement aux méthodes modernes de psychiatrie !

AS . . . CENSEUR

Pour une radio sherbrookoise et francophone

Sherbrooke.
A tous les LUC,
(La Tribune, 9 déc. 1969)

Ceux d'entre nous qui demandons que CHLT et CJRS respectent la langue de leurs auditeurs n'ont pas cette faculté d'ubiquité que tu nous attribues. A ce que je sache aussi, aucun d'entre nous n'émigre d'une quelconque planète, nous n'avons rien des "envahisseurs" (titre d'une émission de télé), mais nous sommes, par contre, bien près d'être envahis, engloutis par une marée anglophone.

Bannir le "hit parade" américain de nos ondes est-elle la solution ? Lui conserver la part du lion (actuellement plus grande que la chansonnette québecoise et française réunies) est-ce se respecter ? Jamais nous n'avons été autant à la remorque du "planning" américain. Sans doute, entends-tu quelques artistes français sur les ondes américaines, mais combien rarement, et toutes ces vedettes, Aznavour en tête, respectent leur public anglais et ils ont enregistré dans la langue de Shakespeare !

Ton attitude est, de fait, symptomatique d'une mentalité qui nous a joué les plus vilains tours . . .

L'histoire a confié à l'économie un lent assassinat, un génocide culturel larvé qui opère sous le couvert d'une implacable tolérance et d'un culte glacé de la compétence, de la demande. Si l'état de choses présent persiste, si rien ne freine les forces d'abâtardissement, si l'on abandonne au fatalisme historique — que pouvez-vous contre 200 millions d'anglophones ? — cela deviendra demain une tare honteuse de parler français, un handicap tel qu'il sera déraisonnable de l'imposer à nos enfants. La question n'est pas de savoir si nous voulons vivre avec l'autre, mais si nous voulons vivre simplement. L'effritement culturel est en voie de faire de nous des prolétaires de l'esprit. On en vient à vivre en anglais, comme à préférer le "hit parade" américain. Comme la solution politique la moins radicale qui puisse avoir quelque efficacité consiste à imposer l'unilinguisme français au Québec (le contraire du Bill 63), pour la radio, cela consiste à promouvoir la chanson québecoise et française. Est-ce ce qu'on fait ?

Une telle mesure ne refoulerait certes pas la langue anglaise dans quelques foyers de Lennoxville, mais elle redonnerait à la langue française le minimum de dignité que nous sacrifions tous les jours par un aberrant esprit de tolérance. Si c'est cela faire montre de racisme, tous les peuples qui exigent qu'on parle chez eux leur propre langue en sont coupables. Et les neuf autres provinces nous ont indiqué la voie il y a longtemps.

Nous sommes à l'heure où il nous faut donner un projet collectif ! Est-ce possible ? Quand on observe les piétinements et les contradictions de nos pouvoirs politiques, quand nous nous enlisons dans les marais de nos chicanes domestiques, quand nous voyons passer l'heure des actions décisives dans tel ou tel domaine, n'avons-nous pas quelques raisons d'être pessimistes ?

Mon cher Luc, ton attitude n'a rien d'engageant. "Pourquoi Radio-Canada ?" C'est un moindre mal, puisque eux, au moins respectent la langue de leurs auditeurs !

Je signe mon nom seul, non pas que d'autres ne soient pas solidaires de ce que j'écris, mais le temps manque pour les consulter. Un rapport rendra compte, avant longtemps, de notre sérieux.

Gaétan DOSTIE,
Université de Sherbrooke.

LA TRIBUNE

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN DE LA RIVE SUD — FONDE EN 1910

Imprimé par LA TRIBUNE (1966) LTEE, 221, rue Dufferin, Sherbrooke. Tél.: 569-9201.

Courrier de deuxième classe. Enregistrement No 1539.

ABONNEMENT: au Canada par la poste, sauf endroits desservis par camelots: un an $18.00; 6 mois: $12.00; 3 mois: $7.00; 1 mois: $2.50.

Aux Etats-Unis avec Supplément Perspectives: Un an: $35.00; 6 mois: $20.00; 3 mois: $12.00; 1 mois: $4.00.

Autres pays, outre mer, etc: Un an: $50.00.

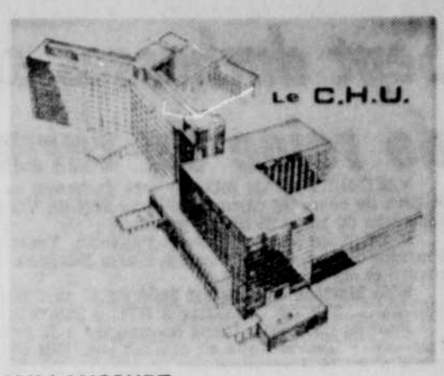
La Tribune est sociétaire de la Presse Canadienne, de l'Association des quotidiens de langue française, membre de l'Association des quotidiens du Canada, de la Fédération canadienne des éditeurs de journaux et périodiques catholiques, affiliée à l'Audit Bureau of Circulation ABC et à l'Union internationale de la presse catholique. Sources d'informations: Presse Canadienne, Presse Associée, Reuter, Agence France-Presse. Le service de photos fac-similé de Presse Canadienne et ses agences affiliées sont autorisées à reproduire les informations de La Tribune.

YVON DUBE,
président et directeur général.

JACQUES G. FRANCOEUR,
vice-président et éditeur.

Troisième d'une série d'articles

Les implications de l'enseignement médical continu et les besoins en santé publique



Par ALVAREZ VAILLANCOURT

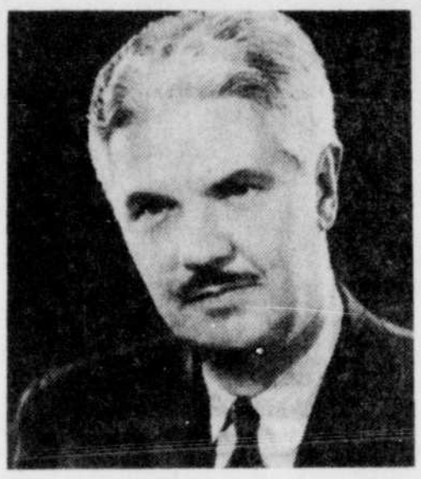
L'enseignement permanent ou l'enseignement médical continu signifie la même chose au Centre hospitalier universitaire de l'Université de Sherbrooke. Mais que signifie-t-il ? L'ensemble des activités formelles de la Faculté de Médecine du C.H.U. destinées à promouvoir le perfectionnement continu du médecin.

Si, à l'instar du C.H.U., l'objectif de l'enseignement continu de la médecine est l'amélioration de la santé publique, son objectif intermédiaire consiste à influencer favorablement les attitudes et le comportement des médecins en leur fournissant les moyens d'assurer une application plus rapide des nouvelles connaissances scientifiques médicales; de promouvoir une meilleure utilisation des connaissances déjà acquises; d'améliorer et de développer leur habileté à l'endroit de certaines techniques; de développer et d'entretenir l'habitude de l'auto-enseignement.

Le C.H.U. compte, depuis 1967, un département d'enseignement médical continu que dirige le Dr Roger Dufresne. Les activités de ce service embrassent l'enseignement médical régional, intramuros et télévisé.

But

Cet enseignement a pour but de faciliter, coordonner, orienter et évaluer la participation de tout le personnel des divisions des sciences cliniques, fondamentales et de la médecine sociale du C.H.U. afin que les soins que dispose une équipe de santé puisse a): être basée sur les besoins individuels des malades et sur les problèmes de santé de la région, b): stimuler la participation du médecin à la planification, la réalisation et l'évaluation des programmes, c): tenir compte des intérêts particuliers des médecins et des problèmes de la pratique médicale dans les établissements hospitaliers et d): viser à rendre les programmes de perfectionnement facilement accessibles en respectant la disponibilité des médecins.



Le Dr Roger Dufresne, directeur du département de l'enseignement médical continu au C.H.U. dont le programme ne vise qu'à perfectionner et à tenir à jour les services de soins médicaux et hospitaliers.

La Faculté de médecine du C.H.U. profite elle-même de l'enseignement médical continu, notamment parce que cet enseignement contribue à l'amélioration de l'enseignement aux étudiants en médecine par "feedback", ou information en retour, et favorise l'établissement, l'entretien et le développement des relations entre la Faculté de Médecine, les médecins et la communauté.

Contact

Le département d'enseignement médical continu du C.H.U. a déjà pris contact avec les médecins et les hôpitaux de la région. Compte tenu du fait qu'un grand nombre de médecins et d'hôpitaux en sont encore à la méthode de l'enseignement formel de la médecine, leur participation, dans ce contexte, aurait été en somme satisfaisante. On s'expliquera assez facilement certaines résitations à emboiter le pas si l'on songe qu'il s'agit en réalité de recyclage, autre phénomène relativement nouveau dans le monde des soins médicaux et des services hospitaliers.

Sur le plan intra-muros, le programme d'enseignement médical continu implique la présence au C.H.U. de médecins qui participent aux réunions scientifiques, aux cours de mise à jour et de perfectionnement, aux activités régulières des divers services du C.H.U., à des stages de perfectionnement à plein temps dont la durée peut varier entre quelques semaines et quelques mois et aux activités de la consultation externe avec le support du personnel du C.H.U.

Déplacement

Cet enseignement prévoit surtout en milieu hospitalier le déplacement des professeurs de la région, mais sans nécessairement s'y confiner, et l'attribution de responsabilités d'enseignement à certains médecins des hôpitaux sous-régionaux qui ont l'avantage du contact quotidien avec les omnipraticiens partant, une connaissance appropriée des problèmes de leur milieu hospitalier. L'enseignement dans ce contexte pourra prendre les formes suivantes: leçons théoriques, présentation et discussion de cas; consultation intégrée aux activités régulières des services visitées; étude conjointe par le personnel du C.H.U. et les médecins de l'hôpital des activités des services de ce dernier; échange de médecins entre les hôpitaux et le C.H.U.

Il y a encore les possibilités de certaines autres formes d'enseignement dont les modalités restent à déterminer. Les principales sont la distribution de textes de cours et de conférences enregistrées au C.H.U. ou de questionnaires d'auto-évaluation des connaissances. On envisage aussi l'enseignement radiodiffusé et télévisé en circuit fermé inter-hospitalier et participation aux programmes provinciaux, nationaux et internationaux.

En marche

En très peu de temps le C.H.U. a réusi à mettre en branle, sur une base rationnelle et pratique, la formidable machine qu'est le département d'enseignement médical continu. Il reste encore à mettre au point certaines pièces du mécanisme et l'on n'y arrivera qu'avec la compréhension des médecins et des spécialistes de l'extérieur — lubrifiant indispensable.

En attendant, le C.H.U. a déjà procuré aux orthoptistes l'avantage d'une semaine d'enseignement en strabologie avec le Dr J. Bernard Weiss, attaché au service d'ophtalmologie du C.H.U. Plus récemment encore le C.H.U. a dispensé, à l'intention de tous les médecins intéressés, des cours de perfectionnement (enseignement théorique et séances publiques) sur les manipulations vertébrales. On vient d'inviter les médecins à assister aux activités des services suivants au C.H.U.: médecine générale, pédiatrie, psychiatrie, médecine physique et réadaptation fonctionnelle.

Par ce qui précède on comprend que le programme d'enseignement médical continu, comme toute la philosophie du C.H.U., ne vise à autre chose qu'à perfectionner et à tenir à jour les services sanitaires dans le seul but d'améliorer la santé de toute la population.

La perspective agricole de la région des Cantons de l'Est

N.D.L.R. — Le présent article a été rédigé en collaboration par un groupe de spécialistes de la région agricole des Cantons de l'Est.

Lors du découpage des régions agronomiques en 1967, sept comtés situés au sud-est du St-Laurent et au sud de la ville de Québec furent groupés pour former la région des Cantons de l'Est. Ce sont les comtés de Brome, Compton, Sherbrooke, Shefford, Stanstead et Wolfe. Ils correspondent, à peu de chose près, aux limites des Cantons de l'Est.

Cette région se situe entre deux pôles ou centres de consommation qui sont les villes de Sherbrooke et de Granby. Son territoire couvre une superficie de 2.5 millions d'acres dont 30% sont consacrées à l'agriculture. Le relief accidenté explique le faible pourcentage des sols dont la valeur est agricole. Il suffit de citer les chaines de montagnes de Stoke, de Sutton et du lac Mégantic qui traversent le territoire d'une façon parallèle.

Le territoire est desservi par un réseau hydrographique dont les ramifications permettent le drainage superficiel de la majorité des terres. Les rivières St-François et Yamaska en sont les grandes artères.

Le climat est de type continental et il se caractérise par une distribution normale des pluies. La précipitation annuelle ne dépasse guère les 40 pouces d'eau. Un tel climat, joint à un relief accidenté, a permis la formation de sols dont les types sont nombreux et de qualité fort variable. Qu'il suffise de mentionner les argiles de Lennoxville, sises en terrain plat, modérément drainées et dont la fertilité est connue, en regard du loam de Greensboro, dont le profil contient des cailloux, qui est acide, et dont la fertilité est médiocre.

Tous les sols de la région portent une végétation qu'une précipitation bien distribuée contribue à maintenir abondante. La majorité des terres mises en culture sont toutes propices à la production d'herbage et il en résulte une vocation normale orientée vers les élevages de grands animaux, tels les bovins et les ovins.

Les productions

Dans la région, les productions agricoles sont de deux ordres: les productions végétales et les productions animales. Les productions végétales servent, en grande partie, à l'alimentation des animaux qui, eux-mêmes, fournissent des produits riches en protéines comme le lait et les viandes.

Les productions végétales sont, par ordre d'importance: les herbages, qui sont récoltés soit comme ensilage, foin ou pâturage; les céréales, avoine et orge; et finalement les maïs fourragers.

Les productions animales sont surtout axées sur la production du lait. Ainsi, le comté de Shefford, à lui seul, compte plus de 30,000 vaches laitières dont la production annuelle dépasse les 200,000,000 de livres. Quant à la production de la viande, elle est assurée par des bovins de toutes catégories, par les porcs, les volailles et les moutons.

Perspective

Les possibilités agricoles de la région sont difficiles à établir parce que les données disponibles sont trop incomplètes. Il reste possible de présenter certaines perspectives en regard des productions existantes.

Ainsi, compte tenu des structures en place, de l'équipement spécialisé installé sur la ferme, de la qualité des troupeaux, des usines modernes et de la production intensive des herbages, la production laitière est appelée à demeurer l'épine dorsale de l'agriculture de la région. Plutôt que de songer à modifier cet état de choses, il nous apparaît plus logique de songer à réduire les coûts de production en produisant d'une façon plus intensive le maïs fourrager. L'expérience prouve que les rendements peuvent être augmentés de 20 à 50% en utilisant des variétés de maïs mieux adaptées à la région et une fumure basé sur des rendements moyens de 20 tonnes à l'acre.

Parallèlement à l'industrie laitière, des élevages de bovins pur sang devraient se multiplier en vue de fournir d'abord des sujets de remplacement aux producteurs de lait et aussi des bovins d'embouche de qualité pour les exploitants agricoles des autres régions. Depuis longtemps, la région de l'Estrie sert en quelque sorte de centre de ravitaillement pour les cultivateurs du Québec.

Au chapitre des perspectives, il faut ajouter l'intensification des cultures céréalières. L'expérience a prouvé, depuis quelques années, la nécessité de cultiver du blé et de l'orge de préférence à l'avoine, afin d'obtenir des rendements dont la valeur alimentaire est supérieure à celle de l'avoine. Pour ce faire, il devient urgent de procéder au drainage souterrain de la plupart de nos terres et à leur agrandissement.

La région peut se prêter à d'autres cultures à la condition que la mise en marché soit faite, soit par un organisme spécialisé ou au moins selon des règles bien établies. On peut citer le cas des pommes de terre dont la culture est relativement facile mais dont la vente est souvent compromise par une mauvaise mise en marché. On pourrait citer également le cas des navets dont a production est possible dans la région.

Une autre perspective intéressante concerne les cultures maraîchères. Même si peu de cultivateurs s'y intéressent, la région dispose de quelques centaines d'acres de terre noire qui pourraient servir à la production de légumes. C'est aussi le cas des fraises et des framboises qui sont déjà cultivées par certains producteurs spécialisés.

Les informations économiques

BOURSE DE TORONTO

Titres	Fermeture hier Ventes	Haut	Bas	Ferm.
MINES				
Acera	2500	14	13½	14
Acme Gas	1500	15	15	15
Advocate	200	245	245	245
Agnico	1300	105	100	105
Allied Mng	800	105	101	101
A Lard	24183	75	70	73
Ang Ruyn	3500	89	86	89
Ang U Dev	100	68	68	68
Area A	3900	350	315	350
Argosy	2100	67	67	67
Armore	3000	18	17½	18
Arcadia	250	8½	8½	8½
Asoc Porc	2665	34	34	34
Atl C Cop	1840	56	56	56
Aunor	1200	240	235	235
Avoca M	2000	120	120	120
Bankeno	6500	560	540	550
Barnat	4000	52	52	52
B-Dqu	1200	18	18	18
Belcher	1000	54	54	54
Bethim	11395	19¼	18⅝	19⅛
Big Nama	500	24	24	24
Black Bay	1000	10	10	10
Bl Hawk	1000	53	50	50
Balor Can	340	310	300	300
Broul Reef	1000	36	36	36
Brunswk	4570	925	915	920
Bunker H	2000	9½	9½	9½
Cadlac	15000	13	12½	13
Cam Mine	4000	34	33½	34
Camflo	18560	315	315	315
Camindex	500	24	24	24
Cam Chib	4620	13¾	12½	13½
Camp RL	105	17	16½	16½
C Tung	6400	148	145	145
C Jamieso	3700	185	180	183
Cdn Keely	500	4	4	4
C Lencourt	500	18	18	18
C Mal	15000	35½	34	35½
Captain	200	10½	10½	10½
Cassiar	290	18	18	18
Cent Pat	4400	266	263	265
Chemaloy	9950	220	201	220
Chestrvle	2500	24	23½	23½
Chib M	1900	75	75	75
Chimo	2400	150	148	150
Coch Will	4500	72	70	71
Coin Lake	2500	20	20	20
Comb Met	2833	15½	15	15
C Callinan	1500	9½	9½	9½
Con Fardy	300	315	310	315
CG Arrow	1000	18	18	18
C Morian	1010	425	415	415
Con Negus	4300	18	17	18
Con Nichol	4000	15½	15½	15½
C Rambler	2600	90	87	89
C Red P	13035	12½	12	12½
Conwest	7485	13¾	13¼	13¼
Cop Fields	4350	167	165	166
Cop Man	1000	14	14	14
Coulee	5500	37	36	36
Craigmt	430	14½	14⅛	14½
Crowbank	6500	24	22	22
D'Aragon	9000	29½	27	29
D'Elda	20600	92	83	89
Delhi Pac	500	14½	14½	14½
Denison	105	43¼	42¼	43
Dicksn	2000	232	230	230
Discovery	500	140	135	140
Dome	1200	50	49½	49½
D Explo	42700	220	207	211
Donal	13500	33	33	33
Dunraie	3000	35	35	35
Dynasty	3950	16¼	16	16⅛
East Sull	744	665	650	665
Endako	1410	15¾	15½	15¼
Fa Play w	205	220	210	210
Fed Farm	1260	310	300	300
F Mar	1200	190	187	190
F Nat Uran	165	73	73	73
Fort Reinc	4700	74	72	72
Frobex	2300	140	138	140
Gnt Maset	9100	323	313	315
Giant k	12	795	790	790
Gldry	12000	165	155	165
Goldrim	1000	37	37	37
Gortdrm	2000	465	460	465
Grandry	5000	38	36½	36½
Granduc	1225	960	940	950
Granisle	250	14	14	14
Green Pnt	4300	26	25	26
Fulf L	3000	9	9	9
Gunnar	2490	160	156	156
High Bl	1350	490	475	490
Hollinger	200	28¼	28	28¾
Huds Bay	388	82	81	81
Hu-Pam	500	18½	18½	18½
Hydra Ex	140	28	20	28
Int Bibis T	3010	33	32	32

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.
Int Mogul	2070	11½	11	11½
Iron Bay T	1150	300	300	300
I Hall e	1150	425	400	425
Irish Cop	1700	16½	16½	16½
Iso	28000	218	195	214
Jelex	1700	31	31	31
Joliet	6500	30	29½	30
Jonsm	12500	12	11	11
Jorex Let	500	141	141	141
Joutel	2900	142	140	140
Jowsey	1000	53	53	53
Kam Kotia	500	360	360	360
Kenn Hold	7800	38	35	38
Kerr Add	25620	12	11¾	11⅞
K Anacon	699	60	60	60
Kid Coner	300	30	30	30
Kirk Min	1500	11	11	11
Kirk Twns	2100	40	39	39
Lab Min	235	25½	25½	25½
Lacanex	1400	99	98	99
Lacanex w	600	41	41	41
L Dot	61511	18¼	17⅞	17⅞
Lakehead	300	25	25	25
L Shore	1050	310	305	305
La Luz	610	10⅞	10⅞	10⅞
Langis	1500	10	10	10
Leitch	8695	260	255	260
LL Lac	800	240	240	240
Louvict	5000	22	21	22
Lvtton	36937	385	380	385
Macassa	1600	145	138	138
Madeline	1460	615	605	615
Madsen	3400	140	132	135
Man Bar	1000	100	100	100
Martin	2000	26	23	26
Match	8000	15½	15	15
Matt	43890	29¼	26⅝	28
Mayborn	10700	16½	16½	16½
McAdam	81868	115	82	108
McIntyre	2395	152	148	152
McWat	3500	66	65	66
Mentor	500	72	72	72
Midrim	3100	49	47	49
Mic-Ore	2000	17½	17½	17½
Moneta P	100	110	110	110
Mt Wrt	10700	72	70	70
Multi-Mi	2000	102	100	102
Nec Ath	2000	2¾	2½	2¾
N Bid	20000	5½	5	5½
N Cal	20700	38	33	37
Newconex	1180	675	670	675
N Imperial	2950	305	300	305
N Keloire	5000	6½	6½	6½
Newlund	6000	20½	19	20½
N Mylama	1000	10	10	10
N Que Ragl	200	20¼	20¼	20¼
N Senator	4500	20½	20	20
Nick Rim	500	13½	13½	13½
Noble M	1200	270	265	270
Nor Acme	1000	16	16	16
Norgold	9000	7	7	7
Norlex	100000	55	50	53
Northcal	1000	12	12	12
N Coldstm	3100	186	182	185
Northgat	5166	14¾	14½	14¾
N Rank	1100	43	43	43
N Beauc	3000	37½	37	37
Obaska	2000	14	14	14
Opemiska	3650	13½	13⅛	13⅜
Orchan	500	390	390	390
Pamour	100	215	215	215
Patino	907	48	47	48
Pato	200	650	650	650
Pce Exp	15000	90	86	90
Pick Crow	100	35	35	35
Pine Point	180	36½	36½	36½
Placer	845	43¾	42¾	42¾
Prado Exp	200	370	370	370
Preston	1700	10⅞	10⅝	10⅝
Pure Silv	1300	305	300	300
Pyramid	3500	53	49	53
Q Mattgmi	5100	95	91	95
Radiore	2000	45	45	45
Ravrock	6100	170	167	167
Reeves	150	380	380	380
Rio Algom	1471	19¼	19¼	18⅞
Rio Alg ew	375	575	545	545
Roman	1350	11¾	10¼	11⅜
Ryanor	9500	18½	17½	17½
Satellite	1000	21	21	21
Sherr	22990	18¾	18	18½
Silvrflds	200	255	255	255
Sil Miller	4100	10	9	9
Silmq	44250	30	28	29½
Sisco	2450	300	285	298
Stanrck	800	200	195	195
Steep R	5520	420	405	410
Sud Cont	1500	32	32	32
Sullivan	2095	765	750	750
Sunburst	1000	8	8	8
Teck Cor A	1280	820	800	805
Teck Cor B	100	715	715	715
Texmt	14500	75	71	72
Texore	1500	23	23	23

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.
Tex-Sol	100	42	42	42
Thom L	1000	30	30	30
Tombill	3005	130	130	130
Torbrit	3200	62	61	62
Tormoni	235	4	4	4
Towag	2000	30	29	29
Tribag	3700	130	126	130
Trin Chib	4500	29	27	28
Tundra	1000	21	21	21
Upp Can	1 600	210	203	207
Urban Q	5600	13½	13½	13½
Vespar	5100	40	40	40
West Mine	5650	360	350	360
Wilco	3500	38	37	38
Windfall	1000	16	16	16
Win-Eld	7200	16	13½	16
Wr Harg	3240	182	180	180
Yk Bear	1350	650	630	640
Young HG	4000	7	7	7
Yukon C	100	170	170	170
Zenmac	15800	15	14	15
HUILES ET GAZ				
Alt East C	5165	610	600	600
Alminex	4435	550	540	540
Am Leduc	7500	16	15	15
A Quasar P	2900	200	200	200
Asamera	1450	19¾	19	19
Banff	6575	12½	11⅞	12⅛
Braisa	2600	315	280	315
Calvert	580	54	54	54
CS Pete	9760	540	505	520
CS Pete w	130	400	400	400
C Ex Gas	21900	500	465	500
C Gridoil	425	10¼	10¼	10¼
C Gridoil	425	1	vbgkqj	bgkqjjl
C Gridoil p	300	26½	26½	26½
C Homestd	900	15¾	14¾	14¾
C Lt Pete	1878	103	101	101
Cda Sup O	1750	28½	27¾	28½
Cdn Trient	300	10½	10½	10½
Cent Del	2110	12¼	12	12¼
Chester Ol	8100	890	835	845
Chieftan D	3200	11¾	10½	10½
Clark Can	1600	290	290	290
C East Cr	200	320	320	320
Dyrem	32500	162	153	158
Ensign Oil	700	330	325	325
French Pt	1750	700	695	695
Gr Plains	100	23½	23½	25½
Gt Oilseds	125	500	485	485
Int Helium	700	43	43	43
Midcon	3000	58	55	58
Mill City	9200	200	191	195
Nat Pete	3400	385	370	375
N Cont	1735	124	120	120
N Dav	42200	20	18½	19½
Northld	500	54	54	54
Normac	1670	680	670	680
Okalta	9100	30	28	29
Permo	14610	97	93	96
Peruv	1000	40	40	40
ePtrol	300	150	144	150
Pinnacle P	3200	125	122	122
Place G	14600	186	180	182
Ponder	9100	119	112	119
Ranger	1150	935	920	920
Scurry Rn	130	21½	21½	21½
Spoon	17100	268	256	268
Triad Oil	5880	395	380	390
U Canso w	300	300	300	300
Un Reef P	1000	27½	27	27½
Ulster Pet	9600	192	180	185
Vandoo	19000	16½	16	16
Voyager P	6385	540	500	530
Wcoast P	100	900	900	900
W Dec	10475	740	720	730
W Decit w	600	390	385	385
World Wde	1000	375	370	375
BANQUES				
Mont	10653	167⅛	165¾	165¾
N S	3587	225⅛	223¼	223½
C Imp Bk C	7350	225⅛	22	22¼
Royal	8192	22½	22	22⅛
Tor-Dom	3615	227⅛	225⅛	227⅛
INDUSTRIELLES				
Alcan Al	2549	28¼	27⅝	27⅞
C Brew	2025	9	8⅞	9
Dosco	1497	22⅞	22½	22⅞
Gen Bake	300	475	475	475
Inland	1190	10¼	10¼	10¼
Inv Group	100	11½	11½	11½
Inv Grp A	4623	10¾	10½	10½
Pembina	5100	21	20¾	21
Simpsons	1700	19¾	19⅝	19⅝
Walkers	3895	47	46⅞	47
Weston	350	22	22	22

Ventes totales 2,203,000

BOURSE DE MONTREAL

Titres	Fermeture hier Ventes	Haut	Bas	Ferm.
Abitibi	11410	12	11⅝	12
Alcan	1430	28⅛	27⅝	27⅝
Alcan 4¼ pr	150	32⅜	32⅛	32⅛
Algoma Stl	600	13¼	13⅜	13¾
Alum 4 pr	187	16½	16½	16½
Aquitaine	4425	22¾	21½	22
Asbestos	967	26	25½	26
Atl Sug	4970	7⅜	7	7⅜
Bank Mont	4205	16⅞	16⅝	16⅞
Bank NS	326	22½	22½	22½
Bank NS rt	32185	45	44	45
Banque CN	2000	11¾	11¾	11¾
Banque D	100	11¾	11¾	11¾
Banque Prov	3050	9⅞	9⅞	9⅞
Bell Can	2541	43	42¾	43⅛
Bombardier	1125	19⅞	19¼	19¾
Brascan	540	14⅞	14¾	14¾
CAE Ind	100	6¾	6¾	6¾
Cal Pow	100	22¾	22¾	22¾
Campeau	800	5½	5½	5½
Can Cem	52	30	30	30
Can Cem pr	310	20	20	20
Cdn Brew	900	9	8¾	9
Can Hydro	300	15¾	15⅜	15¾
C Imp Bk	4595	22¼	22	22¼
CIL	143	14½	14½	14½
C In Pow	50	25½	25½	25½
CP Inv pr	1964	30½	30½	30½
CP Inv wt	600	720	720	720
CPR	320	68	67¾	68
C Tire A	125	67	67	67
Cent Del	119	12¼	12¼	12¼
Charter Ind	300	7⅞	7¾	7⅞
Chemcell	1245	9⅞	9⅞	9⅞
Cominco	675	30⅝	30	30⅝
Con Bathurst	10775	22½	22¾	22½
Corby A	30	26⅞	26⅝	26⅝
Coronatn	900	160	160	160
Couvrette	100	7⅛	7⅛	7⅛

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.
Crush	1000	14½	14½	14½
Denison	290	42¾	42¾	42¾
Dome Pete	800	83	83	83
D Glass	420	19	19	19
D Lime	200	395	395	395
D Stores	100	13⅜	13⅜	13⅜
D Text	200	12½	12½	12½
Domtar	350	14¾	14⅝	14¾
Donohue pr	100	20¾	20¾	20¾
Du Pont	275	25¼	25¼	25½
Enamel A	100	5½	5½	5½
Falcon	2040	169	165	169
FinCol	400	9¾	9¾	9¾
Frech Pet	220	700	700	700
Genstar	800	13	12⅞	12⅞
Glengair	700	430	430	420
Gigair wts	200	245	245	245
Greyhound	150	5¼	5¼	5¼
Gulf Oil	7000	16½	16	16¼
Hard Grp A	200	17	17	17
Hollinger	250	28	28	28
Home A	965	28¼	27½	27½
Home B	2850	26¾	26¾	26¾
Hud Bay Co	100	19⅞	19⅞	19⅞
Hunt Doug	4000	12	12	12
Imp Oil	2250	16¾	16¼	16¼
Imp Tob	1250	12	11⅞	11⅞
Ind Acc	1228	14¾	14⅜	14⅜
Ind Ac 5¾ pr	200	20⅝	20⅝	20⅝
Inglis	1200	14¼	14¼	14¼
Int Nickel	6384	47¾	46⅞	46⅞
Int Util	250	26½	26½	26½
Int PL	500	22¾	22½	22¾
Inv Grp A	100	10⅝	10⅝	10⅝
Inv Gr pr	200	25¾	25¾	25¾
Koffler	100	12½	12½	12½
Labatt pr	500	29¼	29¼	29¼
LoblawB	150	7⅛	7⅛	7⅛
Maclaren A	200	20½	20	20
MacMillan	7 60	32⅞	32⅝	32⅝
Marché Un	400	7	7	7

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.
Maritime El	150	17½	17½	17½
Maritime Tel	250	16½	16¼	16¼
Mass eFr	1400	16½	16¾	16⅝
Melchers	500	14	13	13
Molson A	300	22½	21¾	22½
Molson B	1300	21½	21½	21½
Monenco	200	8¼	8¼	8¼
Moore Corp	3150	34⅞	34¾	34¾
Noranda	1490	35¼	34½	35¼
N Cent Gas	900	13¾	13½	13⅝
Oshawa A	250	25⅞	25⅞	25⅞
Pac Pete	500	25½	25¼	25¼
Penmans pr	20	100	100	100
Petrofina	900	15⅛	15¼	15¼
Popular Ind	500	5¼	5¼	5¼
Pow Corp	720	12	11⅝	12
Price	895	16	15¼	15¾
Rio Algom	1210	19	19	19
Royal Bk	7045	22½	22⅛	22½
Royal Tr	137	28	28	28
Scott Las	35	28	28	28
Scotts Rest	300	9½	9½	9½
Shell Can	462	28¼	28¼	28¼
Simp Sears	50	27	26¾	27
Soc Gen Fin	100	9	9	9
Southam	500	43¼	43¼	43¼
Steel Can	600	21⅞	21¾	21⅞
Steinbg A	10960	11¼	11¼	11¼
Superior El	12550	7¼	6½	7
Tor Dom	735	22¾	22½	22¾
Tr Can PL	850	31¼	31¼	31¼
TC PL 275p	100	60½	60½	60½
Trans Mtn	155	16¼	16¼	16¼
Trizec	15300	125	125	125
Tr C Can p	17805	30	30	30
Un Carbide	100	15⅜	15¾	15⅜
Velcro Ind	300	38	38	38
Walk GW	700	46¾	46½	46¾
War Her	100	9	9	9
Wst Cst Tr	500	25	25	25
Zellers	725	13	13	13

FONDS MUTUELS

	Off.	Dem.
Adanac	2.45	2.68
Beaubram	41.91	45.50
Champion Mutual	7.58	8.28
Executive Fund of Cdn	7.44	7.81
Exec Inv Intl Ltd	5.62	5.90
Fonds Collectif A	6.58	7.19
Fonds Collectif B	4.81	4.96
Fonds Collectif C	9.19	10.04
Fonds Desjardins A	4.58	——
Fonds Desjardins B	4.34	——
Growth Oil and Gas	19.79	——
Investors Growth	11.13	12.16
Investors Intl Mutual	7.97	8.72
Investors Mutual	5.31	5.80
Keystone Canada	7.02	7.71
Keystone Polaris	4.18	4.58
Le Fonds P.E.P.	3.07	3.33
Provident Mutual	6.78	7.42
Prov Stock Fund	6.43	7.03
Radisson	2.97	——
Spec	9.34	10.10
Abbey Nth Am Fund	1.21	1.21
A.G.F. Spécial	3.68	——
All Cdn Com	7.80	8.53
All Cdn Div	9.23	10.09
All Cdn Ven	4.29	4.69
American Growth	6.27	6.85
Andreae Equity	3.93	4.30
Associate Investors	——	——
Beacon Growth	6.52	7.13
Canada Growth	6.68	7.34
Canada Security	——	——
Canagex	10.22	10.65
Cdn Channing Ven	6.72	7.36
Cdn Gas Energy	12.98	14.22

	Off.	Dem.
Cdn Investment Fund	4.36	4.80
Cdn Scudder Fund	20.37	20.37
Cdn Sec Growth	4.96	5.44
Cdn S. A. Gold Fund	4.29	4.69
Cdn Trusteed	4.63	5.06
Canafund	62.27	65.38
Capital Growth	8.79	9.02
xChase Fund	11.21	12.25
Collective Mutual	7.27	7.99
Commonwealth Intl	13.46	14.75
Commonwealth Intl Lev	3.89	4.26
xCompetitive Capital	8.11	8.89
Corporate Investors	5.87	6.42
Corporate Invest Stock Fd	6.05	6.61
xDividend Shares	3.56	3.90
Dominion Compound	4.78	5.20
xDreyfus	12.78	14.01
Entarea Investment	5.78	6.32
Federated Financial	4.94	5.43
Federated Growth	5.57	6.12
xFidelity Trend	24.74	27.04
First Participating	18.53	20.25
Fraser Growth	3.56	3.90
Gis Compound	9.62	10.32
Gis Income	3.86	4.22
Growth Equity	7.33	8.05
Guardian Growth	8.07	——
Harvard	7.38	8.07
IOS Venture	4.88	5.33
IndustrialGrowth	5.44	5.95
International Growth	6.75	7.38
xKeystone Cust S-1	17.86	19.49
xKeystone Cust S-4	5.21	5.69
xKeystone Cust K-2	5.28	5.77
xLexington Research	15.70	11.72
Magna Carta	2.65	2.88

	Off.	Dem.
Maritime Equity	3.53	8.86
Marlborough	9.54	10.25
Mutual Accumulating	5.39	5.88
Mutual Bond	8.38	8.76
Mutual Bond Income	4.57	4.78
Mutual Growth	6.03	6.39
Mutual Income	5.48	5.99
Natrusco	13.49	14.09
Natural Resources	7.85	8.508
xOne William Street	16.02	16.02
xOppenheimer Fund	7.61	8.32
Pension Mutual	7.67	8.38
Performance Plus	7.89	8.62
Planned Resources	6.00	6.50
Principal Growth	5.46	6.00
xPutnam Growth	10.02	10.95
Regent Fund	9.25	10.11
Royfund	5.54	5.71
Sav IInv Pret et Rev	7.10	7.81
Sav Inv Am Pret	10.92	11.89
Taurus	5.56	6.11
xTechnol	7.23	7.88
Timed Investment Fund	6.59	6.82
United Accumulative	5.04	5.54
United Horion	3.63	3.98
United Amreican	2.82	3.10
United Venture	4.84	5.32
Universal Savings 7quity	——	——
Western Growth	6.01	6.60
Winfield Growth	5.62	6.14
Xanadu	3.99	4.36
York Fund of Canada	5.37	5.83

x—Fonds américains.

BOURSE CANADIENNE

Titres	Fermeture hier Ventes	Haut	Bas	Ferm.
INDUSTRIELLES				
Am Mel En	100	100	100	100
Blue Bon	200	295	295	295
Cantol Div	3500	9½	9	9
Capital Dyn	100	330	330	330
Comodore	100	9	9	9
WB Cross	500	400	400	400
Delt Pan	1000	300	300	300
Domco	100	8	8	8
Fiscal	100	9½	9½	9½
Furlong	100	5¾	5¾	5¾
Furlong wts	100	250	250	250
Grissol	200	6½	6½	6½
Old C Inv	100	52	52	52
Old C Inv wt	100	19	19	19
Old C Inv A	100	140	140	140
Old C Inv B	100	58	58	58
Res Rst Dev	3300	5¼	5¼	5¼
SiL Div Co	400	275	275	275
Spartan	1000	190	190	190
Tor Lon Inv	1200	360	360	360
Vanderbt	1400	460	440	435
Visa Bella	200	225	225	225
MINES ET HUILES				
Abitibi Asb	600	610	600	610
Abitibi Cop	1200	118	118	118
Allied Min	2500	105	100	105
Am B Bel	2500	18	17	17
Ameran	14500	7	6½	6½
Arno	2500	7½	7½	7½
Baker Talc	500	85	85	85
Bateman	3000	16½	16½	16½
Beauce	500	5½	5½	5½
Bellechasse	2000	9	9	9
Beth Cop	5200	19½	19½	19½
Bluewater	7200	43	40	40
Burnt Hill	14000	53	51	52
Cadillac Ex	1300	610	600	610
C Magsite	1333	52	52	52
Canadore	4300	44	44	44
Cannon	2000	31	31	31
Capri Min	14100	85	80	81
Carbec	1500	29	28½	28½
Chemalloy	418	210	205	210
Chib Cop	1000	23½	23½	23½
Chipman	9000	10	10	10
Clero	1500	20	20	20
C Bellek	4000	5	4½	4½
C Dolsan	1000	25	25	25
C Manitoba	11000	40	39	39
C Monpas	1000	19	19	19
C Prop MH	1000	20	20	20
C Virginia	700	210	210	210
Corge M	1000	55	55	55
Credo	2300	20	20	20
Crusade	600	150	150	150
Dauphin	14000	21	19	21
Devils El	5500	22	20	22
D Explor	2200	217	210	210
D Lease	1000	23	23	23
Dumont	500	22	22	22
Eagle M	2800	340	335	340
Early Bird	1200	185	175	184
Fano Min	21500	23	22½	23
Fidelity	10000	25	25	25
Fontana	1500	5	5	5
len Lake	500	70	70	70
Gui Por Ur	3000	120	115	115
James Bay	7500	45	43	43
Laduboro	500	115	113	115
Lynx Can	1000	80	80	80
Mid Chib	3000	64	63	63
Miro	10500	15	13	14½
Mistango	1000	20	20	20
Monteagle	4200	99	97	99
Mt Pleasant	13250	65	63	63
Muscocho	2000	18	16	16
Native Min	5500	7½	7	7

Nouveau directeur de l'Hydro-Québec pour la région Richelieu

la vie féminine

Courrier de Fernande

Q—Peut-on retrouver confiance une fois qu'on l'a perdue ? J'ai perdu confiance en mon mari et parce que je n'ai jamais eu de preuves, il me traite de jalouse. Il a bien des chances de cacher son jeu et il est bien plus rusé que moi.

Ai-je tellement tort de douter de lui quand c'est arrivé une fois qu'il m'a trompée, il l'a admis mais cela fait longtemps et il dit qu'il n'a jamais recommencé. **SONGEUSE.**

R—Quand un couple a de ces sortes de conversation, il y a bien des choses qui marchent mal.

Pour répondre directement à votre question, je crois que la confiance ne se retrouve pas dans un cas comme le vôtre. Même avec la bonne volonté, le raisonnement, c'est comme un doigt amputé, ça ne repousse pas.

Seulement, il y a toujours moyen de pardonner de faire des compromis et puisque le bonheur parfait est détruit, il faut bien se contenter d'un demi-bonheur.

LIMONADE ASEPTA
AGIT VITE ET BIEN
Agréable au goût
UN PURGATIF EFFICACE

VOTRE STEAK COMME VOUS L'AIMEZ
Cuit sans beurre, sur votre cuisinière avec le gril (poêle) "BHOUKA" diamètre 12" 7.95
ASSORTIMENT COMPLET DE FONTE EMAILLEE CREUSET ET CHAUDRONS EMAILLES A FONDUES BOURGUIGONNES
Ferronnerie Bernier
820, rue Belvédère Sud — 569-5577
31266

MAINTENANT SOUS UNE NOUVELLE ADMINISTRATION
LE Salon de l'Estrie ENR.
Mme Madeleine Gravel Gaumond, anciennement au Salon Idéal, invite sa clientèle à venir la rencontrer à son nouveau Salon de l'Estrie.
Pour une chevelure soignée, consultez Mado et France. Elles réaliseront pour vous les jolies coiffures qui conviendront particulièrement à votre joli minois.
983, rue Galt O., Sherbrooke, 567-0866
31282

INSTITUT RODRIGUE SIMARD INC.
COURS DU JOUR, DU SOIR OU PAR CORRESPONDANCE
DEVENEZ
ESTHETICIENNE-VISAGISTE
Graduation par matières — Stage pratique — Programme reconnu
DEVENEZ
SECRETAIRE MEDICALE
Graduation par matières — Stage pratique — Programme reconnu
DEVENEZ
MANNEQUIN PROFESSIONNEL
Pour renseignements supplémentaires téléphonez ou postez ce coupon
INSTITUT RODRIGUE SIMARD INC.
289, rue Alexandre, Sherbrooke, P. Q.
569-3293 — 567-3122
Je désire des renseignements sur les cours:
d'Esthéticienne-visagiste ..... jour ..... soir ..... corr.
de Secrétaire-Médicale ..... jour ..... soir ..... corr.
de Mannequin professionnel ..... jour ..... soir ..... corr
Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Tél. .....
31265

Vous qui désirez faire un avenir prometteur comme
COIFFEUR ou COIFFEUSE
Inscrivez-vous dès aujourd'hui à l'
ECOLE DE COIFFURE PAUL DE RYCKE INC.

La manucure fait partie du cours de coiffure de l'Ecole Paul de Rycke.
Cette école détient un permis en vertu de la loi des écoles professionnlles privées et jouit d'une excellente renommée à Sherbrooke et dans la province.
ATTENTION JEUNES GENS ET JEUNES FILLES
Prochains cours commençant le 7 janvier 1970
Date limite de l'entrée, 7 janvier 1970. Pour tous renseignements, communiquer avec
L'ECOLE PAUL DE RYCKE Inc.
Denis BOIVIN, directeur.
— Professeurs compétents — Outillage complet, gratuit —
— Certificat décerné à la fin du cours —
Tél. : 567-8008 — 51 nord, Wellington — Sherbrooke
31804

Tour d'horizon

FND de Windsor

La réunion mensuelle des Foyers Notre-Dame, section Notre-Dame de l'Amour de Windsor, aura lieu le dimanche 14 décembre courant, à 8 h. p.m., à l'Ecole Notre-Dame. Le conférencier invité sera le frère Bernard Cyr. La rencontre consistera principalement en une soirée récréative.

Soirée de danse à Bromptonville

Toute la population de Bromptonville est invitée à une danse qui aura lieu sous l'égide des Loisirs de Bromptonville, le dimanche 14 décembre courant, à 8 h. p.m., à la salle du collège. Une démonstration de danse sera présentée.

Laics franciscains Ste-Famille

La réunion des Laïcs franciscains, paroisse Ste-Famille, aura lieu le lundi 15 décembre courant, à 8 h. p.m., à la salle habituelle. Le discrétoire se réunira à 7 h. 30 p.m.

Cercle Marguerite-Bourgeoys

Mlle Simone Montminy recevra les membres du Cercle Marguerite-Bourgeoys, le lundi 15 décembre courant, à 8 h. p.m., à sa résidence, 215, rue Ball.

Madame Agathe B. Milot de Sherbrooke annonce le mariage de sa fille Christine, à Monsieur Lucien St-Pierre, fils de Monsieur et Madame Rolland St-Pierre, de St-Pascal de Kamouraska. La cérémonie aura lieu dans l'intimité, samedi, le 20 décembre 1969, en la chapelle de l'Université de Sherbrooke. (*)

Prochain mariage

Monsieur et Madame Gérard Demers, de Sherbrooke, annoncent le mariage de leur fille, Isabelle, à Monsieur Richard Beaulieu, fils de Monsieur et Madame Henri Beaulieu, de Sherbrooke. La cérémonie intime aura lieu le 27 décembre en la chapelle de l'Université de Sherbrooke, à 11 h. 30. (*)

Boutique Fleur-Ange à Magog

Les Fêtes approchent rapidement et déjà il faut prévoir le cadeau qu'on destine aux êtres chers. La Boutique Fleur-Ange à Magog et Marie-André de Granby semblent y avoir pensé sérieusement Si l'on en juge par les cadeaux importés. Il y en a pour tous les goûts, mais ces objets ont été choisis avec un art consommé. (*)

Bingo de Noël

A la dinde, le 16 décembre, à 8 heures, organisé par l'Army Navy & Air Force, Unit 318, de Lennoxville. (*) 15 déc.

Bingo

Tous les dimanches soir, à 7 h. 45. Salle paroissiale St-Esprit, rue Galt Ouest. Au profit de la Fabrique. (*)

Grand bingo aux dindes

Au profit de la Garde Paroissiale St-Jean-Baptiste de Sherbrooke, à la salle de l'école, rue Biron, vendredi, 19 décembre, à 8 heures p.m. Prix: 50c pour 15 parties. Billets en vente à l'entrée. Encourageons la Garde St-Jean-Baptiste. (*)

Perçage d'oreilles

Faites-vous percer les oreilles avant Noël. C'est une façon délicate de suggérer à votre ami votre cadeau des fêtes. — Institut Rodrigue Simard. Tél. 569-3293. (*) 13 déc.

Entreposage des aliments

Combien de temps peut-on entreposer une dinde fraîche avant de la cuire ?

Toutes volailles fraîches, enveloppées hermétiquement, se conservent 2 à 3 jours dans la partie la plus froide du réfrigérateur.

Est-ce que l'on peut garder les restes de farce de volaille plusieurs jours ?

Oui, environ 2 à 3 jours mais il faut retirer la farce de la cavité de l'oiseau, envelopper hermétiquement et placer au réfrigérateur.

Peut-on conserver les viandes salées et fumées bien longtemps sans détérioration ?

Ces viandes gardent leur bon goût pour une période de 6 à 7 jours si elles sont enveloppés hermétiquement et entreposées au réfrigérateur.

LES MANUFACTURIERS NEGLIGENT LA FEMME MURE

par l'Association des Consommateurs du Canada

"Une femme de 45 ans peut avoir les moyens de s'acheter bien des robes mais elle aura sans doute des difficultés à en trouver une à sa taille et dont la coupe lui convienne. A 55 ans, cela devient encore plus difficile et à 65 . . . il n'y faut plus songer !" Telle est la réaction de beaucoup de femmes canadiennes, qui sont d'avis qu'en choisissant ses modèles l'industrie de la confection laisse la femme mûre pratiquement de côté.

Que les manufacturiers et les détaillants inspectent les modèles qu'ils offrent à la femme au porte-monnaie bien garni avant de se récrier que la demande est trop limitée — qu'ils regardent ce qu'ils offrent à la femme qui a récemment lancé un sondage, entrepris par l'Association des Consommateurs du Canada.

Clientèle suffisante

En Ontario, plus d'une femme sur dix — et cela dans cette seule province — a plus de 65 ans et une grande partie de la main-d'oeuvre féminine canadienne, qui compte un million et demi de personnes, a dépassé 55 ans. Ces femmes ont les moyens de s'acheter davantage des vêtements, si seulement on leur en donnait le choix. C'est toujours un plaisir, à n'importe quel âge, de porter des vêtements jolis et confortables et le fabricant ou le détaillant qui cherchait à connaître les désirs de la femme mûre en matière d'habillement pourrait bien découvrir une mine d'or.

Presque aucune publicité n'est destinée à la "femme mûre et élégante". Les vêtements sont conçus avec un manque d'imagination lamentable. "Conçu" est même un bien grand mot pour ces modèles qu'aucune jeune femme ne voudrait porter et que les personnes plus âgées auraient de la peine à fermer, avec ces longues fermetures-éclair dans le dos.

La femme qui a la malchance de ne pas appartenir au petit groupe privilégié, aux goûts duquel l'industrie de la confection semble pourvoir, ne peut guère se poser qu'une seule question: "Est-ce que cela me va ?" La plupart du temps, la réponse est négative. Le besoin de retouches indique qu'un vêtement pour une femme plus âgée devrait être plus étroit aux épaules, plus large aux hanches et plus court de taille. Ne serait-ce peut-être pas le moment de mettre au point de nouvelles tailles dont les proportions seraient adaptées à la femme mûre ?

Altérations

Les demi-tailles conviennent quelquefois aux femmes plus âgées mais pas toujours. La personne mûre portant une taille 12 trouvera souvent que les robes à sa taille sont d'un style trop jeune et celle qui est grande trouvera des robes qui ne lui couvrent pas les genoux. Il suffirait souvent que les robes soient légèrement plus larges aux hanches pour qu'elles aillent bien. Quelquefois, tout irait bien sans cette jupe courte et étroite. Très souvent, un bon ourlet et un bon morceau de tissu dans les coutures suffiraient à remédier aux difficultés. Est-ce trop cher ? Pourquoi alors ne pas diminuer de moitié la longueur de la fermeture-éclair et la remettre là où on peut l'atteindre: sur le côté de la robe ?

Trop souvent aussi, quand le modèle n'est ni trop jeune ni trop vieille dame, c'est la couleur qui ne va pas. Les femmes plus âgées ne tiennent pas spécialement à porter des modèles de haute couture, mais chaque femme aime porter des couleurs seyantes. Il est vraiment difficile de comprendre pourquoi les manufacturiers s'entêtent à utiliser le noir sans garniture, le bordeau triste et le vert terne, le bleu vif et dur et le rouge criard. Pourquoi utilisent-ils ces tissus brillants et raides et ces imprimés aux couleurs brouillées, alors que les tons pastel dans n'importe quelle couleur sont si seyants pour les personnes dont le teint n'a plus la fraîcheur de la jeunesse ?

Pourquoi les grands magasins ne créeraient-ils pas des "boutiques" pour les femmes mûres quand déjà ils leur offrent manteaux, lingerie et souliers ? En plus, du fait que les vêtements élégants n'existent pratiquement pas sur le marché pour les femmes mûres, on ne les aide guère à les trouver. Les robes demi-taille sont reléguées au fond du magasin et, comme nous l'a dit une cliente "entre deux âges", les vendeuses ne se mettent guère en frais: "C'est à prendre ou à laisser", diront-elles. Beaucoup de clientes se fatiguent de chercher et continuent à porter ce qu'elles ont.

Ventes rapides

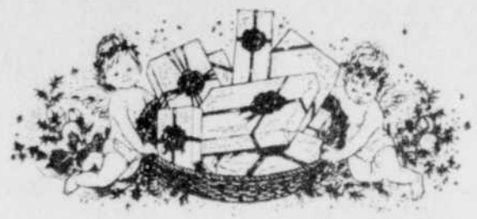
Une vendeuse a déclaré à l'enquêteuse de l'ACC que chaque fois qu'une robe élégante dans une demi-taille arrive au magasin, elle est vendue en un clin d'oeil. Quelques fabricants réussissent à produire des robes à un prix raisonnable, dans de jolies couleurs, d'une coupe simple et facile à porter, confortables et faciles à entretenir. Pourquoi les autres ne le feraient-ils pas ?

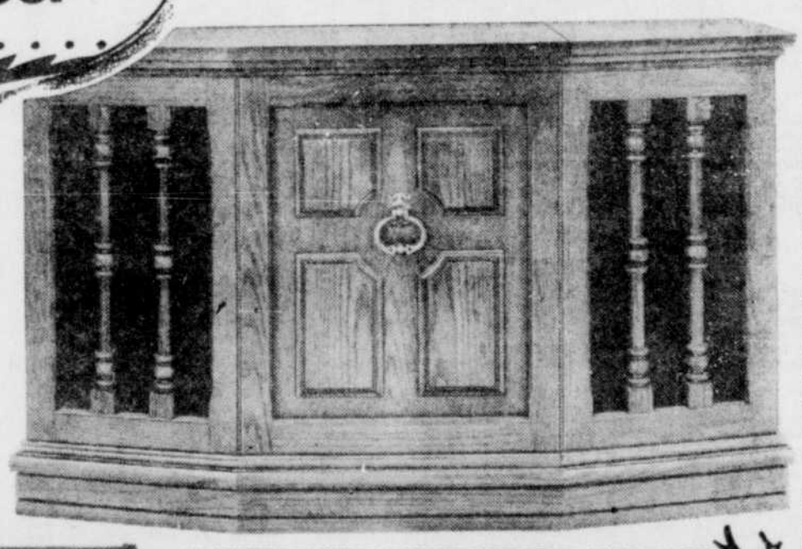
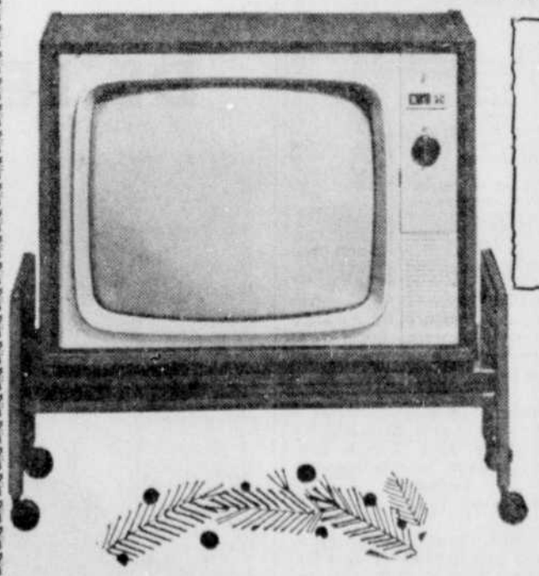
La réponse au problème n'est peut-être pas très loin. Le comité de standardisation pour la taille des vêtements, appartenant à la Commission des Spécifications du Gouvernement du Canada, a récemment décidé d'étudier les tailles des vêtements féminins, en vue de mettre au point un système adéquat de standardisation. Les ré-

BUTTONEER
L'appareil qui coud les boutons en 5 secondes à travers n'importe quel genre de tissus, tel le cuir, feutre, lainage, etc...
Pour informations, s'adresser à: C. P. 51, Drummondville, P.Q.
31705

L'endroit où l'on trouve le plus grand choix de cadeaux de toutes sortes.
MAISON DU CADEAU
94, rue King Ouest SHERBROOKE 567-0977
C—29841

FOURRURE
REPARATION, REMODELAGE, CONFECTION
CHAT SAUVAGE
RAT MUSQUE NATUREL
MOUTON DE PERSE
ROLAND BELANGER
2241, King Est 562-1797
30321

FLEUR ANGE
l'unique boutique de vêtements pour dames où vous trouverez la solution agréable à tous vos problèmes d'emplettes de cadeaux.
C'est grâce à notre marchandise d'un extrême rafinement qu'il nous est possible de vous aider à être un connaisseur en l'art de choisir un cadeau.

Boutique Fleur-Ange
481 OUEST, RUE MAIN, MAGOG, 843-2874
C—29299

AVANT NOËL
AUBAINES de Noël
clairtone

Modèle AVILA 1215
Superbe crédence en chêne antique. Style espagnol avec riche grillage bourgogne et élégantes colonnes décoratives.
$429.

TELECOULEUR 3211
Chic cabinet en noyer huilé. D'apparence luxueuse, il s'installe sur table ou sur cette voiturette disponible en supplément.
$649

STEREO COMPACT 2221
Un style d'avant-garde fini noyer huilé/noir olive, avec couvercle anit-poussière, en acrylique.
Châssis Clairtone AM/FM/FM 66 watts, à circuit transistorisé entièrement silicon. Cadran horizontal illuminé; syntonisation à boutons-poussoirs; antenne incorporée; prise pour enregistrement et transmission par ruban; lumière pilote de stéréo. Tourne-disque Garrard. $349
Achetez selon le plan budgétaire Wilson, basé sur 105 ans de ventes à crédit.
Le magasin de meubles et de musique d'avant-garde, de Sherbrooke.
H.C. WILSON & SONS LTD
61, rue Wellington Nord — Sherbrooke — Tél. : 562-2627
3240

Pour vous, madame . . .

ANNONCES CLASSEES

EXCLUSIVEMENT D'INTERET FEMININ

REPARATION

REPARATION machines à coudre de tous genres. 40 ans d'expérience. Signalez: 562-6752. M-13 d.

CLINIQUE D'ELECTROLYSE

CLINIQUE d'électrolyse Pierrette Boucher, électrologue diplômée. Enlèvement permanent des poils superflus. 573, Vimy Nord, 562-0842. M—14 janv.

DRAPERIES

CONFECTION rideaux, draperies, couvre-lits, valences. Mesures à domicile si désirées. Mlle Thérèse Audet, 567-7771. M—31 déc.

MATELAS

HOUDE MATELAS SHERBROOKE ENR. Manufacturier et réparations. Alfred Houde, prop. 240, 10e Avenue Sud. 569-1925. M-24 déc.

LA TRIBUNE — RADIO • TELEVISION • ARTS

HORAIRE — TV

SAMEDI

12.00—2 Plein Feu, aventures
6 Three Star Bowling
7 **Banane Split, enfants**
10 Bon Week-end
12 The Earthmen are coming
12.30—2 **Si jeunesse pouvait,**
12 Scouting Today
1.00—2 Les Quatre Saisons
6 Tracks aroun dthe world
7 **Super Car**
10 Ciné-Samedi
12 Saturday Movie
1.15—2 Tennis
1.30—7 Fusée XL-5, enfants
6 The Fabulous world of S
2.00—7 **Cent Millions de Jeunes**
6 Bugs Bunny
2.30—2 **Cinéma**
3.00—2 **Robin-Fusée, enfants**
6 NFL Football
12 Wrestling
3.30—2 **Lassie**
10 Sur le matelas, lutte
4.00—2 **Mes trois fils, comédie**
12 Sports Hot Seat
4.30—2 **Prenez le volant**
10 La Rampe Sportive
12 Wide World of Sports
5.00—2 D'Iberville, aventures
7 **Film**
10 C'est arrivé cette sema
5.15—7 **J. A. Desfossés**
5.30—2 L'Heure des Quilles
6 La Crosse
7 **Ralliement des Créditistes**
10 Les Joyeux naufragés, c
5.45—7 **Parti Québecois**
6.00—7 **Edition du samedi**
6 News
10 Terre des jeunes
12 Like Young, variétés
6.06—6 Man and his world
6.15—7 **Edition sportive**
6.30—2 **Le Téléjournal**
6 The Galloping Gourmet
7 **Papa a raison**
6.35—2 Atome et Galaxies
7.00—2 Cher Oncle Bill, comédie
6 The Beverly Hillbillies, c
7 **Soirée Canadienne**
10 Jeunesses d'aujourd'hui,
12 The Jackie Gleason Show
7.30—2 Jinny, comédie
6 World Quiz
8.00—2 6 7 **La Soirée du Hockey**
10 Les Grands Spectacles
12 Academy Performance
10.00—12 The Survivors, drame
10.15—6 CBC Weekend: Sat. Edit.
10.20—2 **Les Couche-tard,** var.
10.30—2 7 **Au Grand Air**
10 Le 10 vous informe
10.50—2 **La Politique Fédérale**
11.00—2 **Le Téléjournal**
10 En Pantoufles
12 News
11.15—2 Nouvelles du Sport
6 Provincial Affairs
7 **Dernière édition**
12 Pulse
11.21 6 Nightmt Report and Sports
11.30—2 Cinéma
6 Ciné-Six
7 **Cinéma 7**
11.45—12 Pajama Playhouse
12.30—10 Pour adultes seulement
1.15—2 Ciné-Nuit
1.30—12 Newsroom 12
2.00—10 Dernière édition

DIMANCHE

9.00—2 7 **Cours Universitaires**
12 Hercules, enfants
9.30—6 Reach for the top
12 Barbie and Friends, enfants
9.45—2 7 **Cours Universitaires**
10.00—6 Reach for the Top, quiz
10 La plus belle musique
10.30—7 **Le Jour du Seigneur**
6 This is the life, religion
10 Regards sur le monde, documentaire
12 Teledomenica, variétés
11.00—6 Would you believe, religion
11.30—2 Fustan et Iseult
7 **Le roi de la semaine**
10 Le Temps s'ouvre, religion
12.00—7 D'hier à demain, docum.
6 Let's talk Music
12 Bon Dimanche
12.30—6 Quebec Today and Tomorrow
7 **Notre Région, Votre Défi,**
12 Continental Miniature, variétés
1.00—12 **Les Travaux et les jours**
12 Alfred Hitchcock Presents
6 Spotlight on Film, inter.
1.15—6 Gardening
1.30—2 7 **Langue vivante**
6 Country Calendar
10 Cinéma
12 Talk In
2.00—2 6 7 **Football**
12 Mr Chips
2.30—12 T.V. Nurse
3.00—12 The World Tomorrow
3.15—10 Parti Québécois
3.30—10 Télé-Quilles
12 Under Attack
4.30—12 Under Attack
4.30—6 Sports Week
10 Conquête de l'espace
12 Question Period
4.45—2 7 **Echos du Sport**
5.00—2 7 **Cinquième dimension**
6 Audubon Theather
10 L'éducation à votre service
12 Untamed World
5.30 6 Hymn Sing
10 Le Saint, suspense
12 I Dream of Jeannie
6.00—2 Au Pays des Géants.
6 Walt Disney
7 **L'éducation c'est votre aff.**
12 Pulse
6.30—7 **Sur la corde Raidr, Policier**
10 Music Hall des Jeunes
12 Land of the Giants
6.35—2 7 **Le Téléjournal**
7.00—2 7 **Quelle Famille, télérom.**
6 Tommy Hunter
10 Le Rideau s'ouvre, var.
7.30—2 7 **ZOOM, variétés**
6 My World and Welcome to it, comédie
12 Christmas Cartoon
8.00—6 Ed Sullivan
10 L'homme de fer
12 Department S
8.30—2 7 **Les Beaux Dimanches**
9.00—6 Wayne and Shuster, comédie
10 Québec sait chanter
12 W-5 (affaires publiques)
9.30—10 L'Homme à la valise
10.00—6 CBC Weekend Sunday edit.
12 Hugh Hefner, variétés
10.10—2 7 **Prisme**
10 Le 10 vous informe.
11.00—2 7 **Téléjournal**
10 Franc Parler, discussion
12 News
11.15—2 7 **Sports Dimanche**
6 The Nation's Business
12 Pulse
11.30—6 Night Report and Sports
11.30—7 **Cinéma**
6 Ciné-Camp
11.45—12 Call of the West
12.00—10 En Pantoufles, cinéma
12.45—12 Montreal Bulletin Board
1.00—12 News Headlines
1.30—10 Dernière Edition

LUNDI

7.30—6 **Les Lève-Tôt**
12 Les P'tits Bonshommes
12 Montréal Bulletin Board
7.45—10 C'est Parti
8.00—12 University of the Air
8.30—6 **Cousins Cousines**
12 Ed Allen Time, cult. p.
8.45—12 35-24-36 cult. phys.
9.00—6 Stand by Six
10 Madame est servie
12 Romper Room, enfants
9.30—2 Le Bonheur Conjugal
6 A Little Learning
7 **Avec un grain de sel,**
12 Magic Tom, enfants
10.00—2 **Télévision scolaire**
6 Irish Cossamer
10 Bonheur du Jour
12 Hercules, enfants
10.30—2 6 **Chansons de Paris**
6 Friendly Giant, enfants
10 Leçons de Beauté
12 Bewitched, comédie
10.45—2 6 **Monsieur Surprise prés**
6 Chez Hélène, enfants
10 La Pause Café
11.00—2 6 **La souris verte**
6 Mr. Dress-Up, enfants
10 Réponse à tout
12 The Mike Douglas Show
11.15—2 Cinéma
7 **Théâtre des petits**
11.25—6 Double Exposure, docum.
11.30—6 **L'extravagante Lucie,**
10 Eternel Amour
11.55—6 News
12.00—6 The Dick Van Dyke Show,
7 **Minirama, interview**
10 Les P'tits Bonshommes
12 The Flinstones, enfants
12.10—10 Première édition
12.15—10 Ciné-Lundi
12.30—6 Search For Tomorrow,
7 **Deuxième édition**
12 Edith Seres
12.45—6 **C'est mon opinion**
12.50—6 **Midi Sport**
1.00—2 Cinéma
6 Luncheon Date, interv.
7 **Vive les femmes**
12 John Manolesco
1.30—6 As the World Turns,
12 Magistrate's Court
2.00—6 Strange Paradise
7 **Sur deux notes, quiz**
12 Peyton Place, drame
2.30—2 Oui ou non, quiz
6 Coronation Street
7 **C'est beau la vie**
10 People in Conflict
3.00—2 7 **Femme d'aujourd'hui**
6 Take Thirty
12 A Doctor's Diary
3.30—6 The Edge of Night
10 Madame s'amuse, quiz
12 The Moneymakers
4.00—2 7 **Bobino, enfants**
6 The Galloping Gourmet
10 La Cabane à Midas
12 Batman
4.30—2 7 **Grujot et Délicat,**
6 A Place of Your Own
10 Capitaine Scarlet, enf.
12 Star Trek
5.00—2 Monsieur Surprise présente,
6 Super Six
7 **Le Baron, aventure**
10 Le 5 à 6, variétés
5.30—2 Les Aventures du Seaspray
6 The Beverly Hillbillies,
12 The Pierre Barton Show,
6.00—2 Salut Jean-Pierre, variétés
6 To Rome with Love
7 **Troisième édition**
10 Studio 10
12 Pulse
6.15—7 **C'est mon opinion**
6.30—7 **Edition Sportive**
6.30—2 Téléjournal
6 Hour Glass
7 **Bonsoir Copains, variétés**
6.40—2 Nouvelles du sport

Place à l'opéra aux "Beaux Dimanches"

Un spectacle grandiose: la "Tosca" de Puccini

— L'opéra "Tosca", de Puccini, super-production en couleur du service des émissions musicales de Radio-Canada, sera présenté dans sa version intégrale et en italien demain soir aux "Beaux Dimanches", à compter de 20h.30.

Ce super-spectacle, mis en scène et réalisé par Noël Gauvin, met en vedette plusieurs grands noms de la scène lyrique: Clarice Carson, soprano canadien du Metropolitan Opera; Michèle Molese, ténor du New York City Opera Company; Louis Quilico, baryton canadien de l'Opéra de Paris et du New York City Opera Company, ainsi que Roland Gosselin, basse-chantante, Napoléon Bisson, baryton, Aldo Verrecchia, ténor, Claude Térouneau, baryton, Antioni Funicelli, basse, et Richard Boisvert, voix d'enfant.

Quelque 85 chanteurs et figurants participent à ce spectacle, joué dans les magnifiques décors de Guy Rajotte et les costumes de Marie-Andrée Lainé.

Soulignons qu'il s'agit d'une production réalisée entièrement avec le concours de talents canadiens (à l'exception de Michele Molese). Les solistes, les choeurs et l'orchestre sont sous la direction de Jean Deslauriers.

A propos de la Tosca

L'Opéra en trois actes de Puccini tire son sujet de "La Tosca", pièce en cinq actes que Victorien Sardou avait écrite spécialement pour la grande comédienne Sarah Bernhardt. C'est après avoir vu cette pièce à Milan en 1889 que Puccini, fort impressionné par le jeu de la comédienne et par l'oeuvre dramatique, mit tout en branle pour obtenir les droits de se servir de cette oeuvre pour en tirer un opéra. Il y eut alors de nombreux débats avec Sardou, avec les éditeurs et avec quelques autres compositeurs italiens qui convoitaient le même privilège. Puccini finit par avoir gain de cause et adapta la pièce pour la scène lyrique.

"La Tosca" de Sardou avait pour cadre un événement historique : l'invasion de l'Italie du nord par Napoléon et son écrasante victoire sur les Autrichiens dans la bataille de Marengo ainsi que la féroce querelle entre royalistes et républicatins italiens. De ces événements, Puccini en conserva juste assez pour bien situer son drame. Avec ses librettistes Giacosa et Illica et le concours de Sardou lui-même, il fit donc de la pièce en cinq actes un opéra en trois actes. L'auteur français avoua plus tard que le livret de l'opéra était supérieur à sa pièce. Le miracle de "Tosca" est la somme de l'invention musicale provoquée par un sujet qui défiait l'adaptation musicale et qui aurait perdu, sans doute, un compositeur plus médiocre. A chaque instant, la musique de Puccini s'enchevêtre à l'action avec souplesse, ce qui en fait un drame musical par excellence.

C'est donc un spectacle qu'il vous faut voir absolument, bien calé dans votre fauteuil et profitant de la chaleur du foyer.

Clarice Carson et Michèle Molese, dans une scène particulièrement dramatique de l'opéra "Tosca" de Puccini. Une distribution éclatante, pour un spectacle grandiose.

A compter de demain

Magazine d'informations pour les jeunes à l'écran de Télé-7

—Une nouvelle émission animée par des jeunes et présentée pour des jeunes prendra l'affiche, demain, à midi trente, à l'écran de Télé-7.

Cette émission, qui sera présentée à toutes les deux semaines, a pour titre "Dimension". C'est un peu le prolongement, si l'on veut, de la défunte émission radiophonique "Dimensions 630".

De quoi sera constituée cette nouvelle émission? D'un peu de tout, c'est-à-dire de chroniques sur des sujets aussi divers que le sport, le monde du disque, celui des discothèques, l'information en général, etc. Mais pour donner plus d'unité à chaque émission, un thème général sera choisi. Ainsi, le thème de l'émission de dimanche sera: "Le jeune, unité ou division?" En plus des trois animateurs réguliers (Stella Demers, Gilles Forest et André Bernier), il faudra compter sur la participation en studio d'une trentaine de jeunes. On souhaiterait ainsi "faire vivre" le plus grand nombre possible de jeunes à l'expérience de la télévision, non pas comme spectateurs mais bien comme "participants" aux diverses chroniques et parties du thème.

L'équipe de "Dimensions" invite les jeunes à former des groupes afin de participer avec elle à l'élaboration des émissions qui vont suivre. On ne veut nullement que "Dimensions" soit l'affaire de quelques-uns. On souhaiterait plutôt que cette émission devienne une préoccupation "collective".

De la même façon, on ne veut pas en limiter l'intérêt à la seule classe étudiante, mais aussi à celle des jeunes travailleurs.

Il faut noter que "Dimensions" alternera chaque dimanche avec une autre émission pour les jeunes, intitulée celle-là: "Et pourquoi pas"? Si, dans le premier cas, il s'agit d'un magazine, la formule de la seconde émission en est une de "panel", où des groupes de jeunes pourront discuter avec un invité.

C'est Jean Colard qui a été chargé de réaliser pour les jeunes des émissions qui soient le reflet de leurs idéaux, leurs problèmes et leurs préoccupations. Mille fois bravo pour une initiative de la sorte!

CHOIX D'EMISSIONS

SAMEDI

12 heures (canal 2): **Plein feu... l'aventure.**
2 h. 30 (aux 2 et 7): (film) **La loi, c'est la loi.** Comédie avec Fernandel et Toto. Une réalisation de Christian-Jaque, en 1958.
3 heures (aux 3 et 6): **Football,** pour les amateurs. Baltimore vs Dallas.
6 heures (canal 10): **Terre des jeunes.**
7 heures (canal 7): **Soirée canadienne.**
8 heures (aux 2, 6 et 7): **Hockey,** pour les amateurs.
10 h. 20 (aux 2 et 7): **Les couche-tard,** variétés.
11 h. 45 (canal 12): (film) **The Unforgiven,** western de J. Huston avec Audrey Hepburn et Burt Lancaster.

DIMANCHE

12 heures (canal 2): **D'hier à demain,** documentaire.
2 heures (aux 2, 6 et 7): **Football,** pour les amateurs. Green Bay vs Chicago.
5 heures (aux 2 et 7): **Cinquième Dimension,** religion.
7 h. 30 (aux 2 et 7): **Zoom,** variétés.
8 h. 30 (aux 2 et 7): **La Tosca,** opéra de Puccini chanté en italien dans le cadre de la série "Les beaux dimanches".
10 h. 30 (aux 2 et 7): **Prisme,** magazine artistique.
11 h. 30 (canal 6): (film) **I Am A Fugitive,** drame social avec Paul Muni.

D'UN TELEVISION ECRAN 'a l'autre

(RB) — Même si on en a légèrement modifié la formule, le quiz "La paire gagne" demeure d'une extrême banalité.

• Au fait, puisqu'on parle de quiz, saviez-vous que Radio-Canada octroie en prix d'argent chaque année la somme astronomique de $312,000? C'est la somme qui a été dépensée, la saison dernière, pour les sept jeux-questionnaires de la Société d'Etat. Cette somme a été partagée entre 3,000 concurrents.

• Louis Bilodeau nous présentera ce soir les résidents de St-Sébastien du comté de Frontenac, au cours de la "Soirée canadienne", l'émission la plus populaire de Télé-7 depuis dix ans.

• L'émission de l'année sera télédiffusée demain, au cours des "Beaux Dimanches". Au programme, un opéra célèbre:: la "Tesca" de Puccini, dans une production entièrement canadienne. C'est à voir (et à entendre surtout) absolument.

• A "Zoom", les invités seront Serge Lama, Claude Valade, Marc Gélinas, les Jérolas, Karo, Normand Seguin, Danka et David Martial.

• Pour ceux (et celles surtout) qui n'aiment pas le football, il y a un excellent film cet après-midi à 14 h. 30, à l'écran du canal 2 et du canal 7. Il s'agit de "La loi, c'est la loi", une comédie de Christian-Jacque qui réussit les deux meilleurs comiques de France et d'Italie, soit Fernandel (en gendarme) et Toto (en contrebandier). C'est d'un humour irrésistible.

Récital d'orgue
donnée par
M. ANTOINE REBOULOT
professeur titulaire au Conservatoire de Musique de Trois-Rivières.
A
l'église St. Peter
200, rue Montréal, Sherbrooke
Dimanche, 14 décembre, à 20h. 30
Billets : $2.00
● En vente au guichet du lundi au vendredi, de 11h. 30 à 18h. 30.
● Nous livrons les billets à domicile, tous les soirs de la semaine, moyennant des frais de service de 15c par billet.
● Nous acceptons les cartes CHARGEX et BANCARDCHECKS
CENTRE CULTUREL DE L'UNIVERSITE DE SHERBROOKE
EN COLLABORATION AVEC LE BUREAU D'AMENAGEMENT CULTUREL DES CANTONS DE L'EST ET LE COMITE DE MUSIQUE C.D.L.
569-6227
31909

LES JEROLAS
EN PREMIERE
JACQUELINE LEMAY
BILLETS: $2.00 — $2.50 — $3.25 — $4.00
MARDI, 16 DECEMBRE — 20h.30
● En vente au guichet du lundi au vendre, de 11h.30 à 16h.00.
● Nous livrons les billets à domicile, tous les soirs de la semaine, moyennant des frais de service de 15c par billet.
● Nous acceptons les cartes CHARGEX et BANCARDCHECKS.
CENTRE CULTUREL DE L'UNIVERSITE DE SHERBROOKE
GRANDE SALLE PAVILLON CENTRAL
569-6227
31957

AU CLUB
DANSE
Pavillon Windsor
(Rte Brompton-Windsor)
TOUS LES SAMEDIS SOIR
ORCHESTRE LES SALOIS
MUSIQUE DE TOUS GENRES
Pauline Morin, chanteuse
30871

SPECTACLES
TOUS LES JOURS du lundi au dimanche inclusivement
2 spectacles l'après-midi. 3 spectacles en soirée.
ORCHESTRE DE DANSE
André Charbonneau et les MARQUIS
Rigolade, tous les dimanches après-midi
AU MANOIR ORFORD
Mont Orford Hôtel Motel Inc.
Route nationale no. 1
2 danseuses exotiques 2 danseuses à gogo "strip tease"
LAC ORFORD
Le service de table est fait par nos danseuses à gogo.
22683

EN VEDETTE
VENDREDI SAMEDI ET DIMANCHE
Michel Robert ET André Claude
Comédiens
HOTEL BRUNSWICK
RICHMOND, QUE.
LISA
Stripteaseuse
Accompagnés par l'orchestre
"Les Caravan"
2 spectacles — 10h. 30 p.m. et 12h. 30 a.m.
SAMEDI SOIR SOIREE CHAMPAGNE
Dimanche après-midi, Tournoi de Bumber-pool
Inscriptions: de 12h. à 2h. p.m.
En vedette la semaine prochaine Les Soeurs Leslie
Stationnement en arrière de l'hôtel.
Tél. (819) 826-3786
32163

Champion canadien 1969
JAY HUMPHRY
SHIPSTADS & JOHNSON
ICE FOLLIES
SERONT A
SHERBROOKE
Du 6 au 11 janvier
AU PALAIS DES SPORTS
Le plus beau spectacle pour la famille
Un million de dollars en costumes, musique et décors. C'est exceptionnel !
LE CADEAU DE NOEL IDEAL...
des billets pour les fameuses Ice Follies. Pour tous... une anticipation agréable d'après Noël.
SOIREES: mar., mer., jeu., ven., sam., 8h.; dim. 6h. p. m.
MATINEES: sam., 2h. p.m.; dim. 2h. p.m.
Billets : 4.50 3.50
Enfants, 16 ans et moins, MOITIE PRIX —
Mar., mer., jeu., 8h. p.m.
Sam. 2h. p.m.; dim. 6h p.m.
Guichet ouvert, au Palais des Sports, pour billets, du lundi au vendredi incl., de 9h. a.m. à 9h. p.m. Commandes téléphoniques livrées le soir, moyennant supplément de 10c le billet.
Signalez : 569-9217/8
Commandez vos billets dès maintenant par la poste et vous aurez de meilleurs sièges... pour un cadeau que l'on n'oubliera jamais.
(Faire chèque à: Palais des Sports
Inclure enveloppe affranchie et adressée)
Palais des Sports
360, rue Parc — Sherbrooke
LE PLUS BEAU SPECTACLE DU MONDE !
31188

Nos meilleurs voeux de
Joyeux Noël
à vous tous clients et amis !
Restaurant Chez TAI-PAK
Entièrement licencié
Livraison gratuite
RESTAURANT Inc.
OUVERT LE JOUR DE NOEL, de 11h. a.m. à 8h.30 p.m.
38, Wellington S. — 569-5165 — Sherbrooke
32083

Gagnants au concours du
MOT-PERDU
SEMAINE DU 1er AU 6 DECEMBRE 1969
Les six (6) premiers gagnants se méritent le prix suivant:
1 paire de boutons de manchettes (hommes) valant $12.95 chacune, soient:
Mme Maurice Bolduc, 510, rue Sauvageau, Thetford Mines.
Mlle Marie-Anne Gendron, 605 sud, rue Bowon, Sherbrooke.
M. François Blais, C.P. 1304, 4599, rue Papineau, Lac-Mégantic.
Mme Denise Bellerose, Wootton, Qué.
Mme Gérard Berger, R.R. 2, Valcourt.
Mme Alfred Hallé, 958, rue St-Louis, Sherbrooke.
Les trois (3) personnes suivantes se méritent le prix suivant:
1 paire de boutons de manchettes (hommes) valant $9.95 chacune, soient:
Mme Georgette Ruel, R. R. 4, Sherbrooke.
Mme Hermann Pépin, 35, Ave de la Colline, Victoriaville.
Mme Elaine Riendeau, East Hereford, Qué.
Les trois (3) personnes suivantes se méritent le prix suivant:
1 paire de boutons de manchettes (hommes) valant $8.95 chacune, soient:
Mme André Michaud, 449, May, C. P. 1183, Coaticook, Qué.
M. E Vaillancourt, 1505, rue St-André Sherbrooke.
Mme Réjean Létourneau, St-Ludger, cté Frontenac, Qué.
Ces personnes recevront sous peu une lettre de confirmation leur permettant de recevoir leur prix.
Les solutions aux problèmes pour cette semaine sont:
BELOEIL DEFAUT FLORAISON HOMME MOUVEMENT GUERRE
13481

L'ATELIER
à la cité universitaire
Ouvert de 10h. à 1h. a.m.
Gavroche ou Lentille
DERNIERE
Renseignements et Réservations
—Pharm. J.P. Savard
—Pharm. Ansell's
—AGEUS
—CENTRE CULTUREL de l'U de S. (569-6227)
—TABACONISTE MORAD (569-3557)
ADMISSION
A la porte $2
Etudiants en semaine $1
Billet de saison (4 spectacles) $5
REPRESENTATIONS
MERCREDI JEUDI ET SAMEDI
20h30

UNE CAMÉRA...
un cadeau qui éternisera les souvenirs d'un Joyeux Noël !
Minolta SP-1s — 35 mm.
Objectif simple réflexe
Posemètre "Pentaprism" $139.50
Minolta SR-T 101
Lentille 1.7 $199.50
Lentille 1.4 $249.50
ART & PHOTO INC
HOBBY SHOP
107, rue Frontenac — Sherbrooke
31917

Lectures DU SAMEDI

Prochain spectacle du TNM

Gens de Noël, tremblez!

MONTREAL — Du 12 décembre au 11 janvier au Théâtre Port-Royal de la Place des Arts, le Théâtre du Nouveau Monde présentera, sous un titre quelque peu humoristique, son prochain spectacle pour le temps des fêtes.

A quelques collaborateurs de l'extérieur s'est jointe une équipe du TNM pour préparer une grande Fête de circonstance. **Gens de Noël, tremblez!** spectacle plein d'enthousiasme et de gaieté, est une immense célébration de l'Amour, de la joie de vivre et de l'élan créateur! Un spectacle où la recherche utopique d'un monde où l'Amour au lieu d'être un facteur de désordre serait l'ordre suprême. Un spectacle de comédie, de chant et de danse où les rythmes, le mouvement, la lumière et l'environnement sonore, tout en faisant appel aux grands mythes bibliques, plongent le spectateur dans une atmosphère féérique.

A la suite de discussions qui réunissaient une grande partie du personnel du TNM, le texte final a été rédigé par Jean-Pierre Ronfard. Olivier Reichenbach, directeur général de la scène et Jan-Rok Achard, directeur de scène, en assurent la mise en scène. La musique est de Nick Ayoub et la chorégraphie est dirigée par Jeff Henry.

La distribution est composée de Denise Andrieux, Yvon Barette, Monique Bélisle, Jean-Pierre Cartier, Isabelle Claude, Pierre Collin, Pierre Curzi, Francine Dionne, Serge Dorléans, Nicole Fontayne, Jeff Henry, Yvonne Laflamme, Jean Leclerc, Carole Lord, Michèle Magny, Jean-Pierre Scant, Gilbert Sicotte et les musiciens Art Roberts, Richard Ring, Jacques Dompierre, Vic Angelino Jr., Al Penfold.

Une scène du film d'horreur "L'Orgie des Vampires", présenté pour la première fois à Sherbrooke, au Cinéma Rex, voisin de la Place Belvédère, à partir d'aujourd'hui. * * 31588

En spectacle, le 16

Les JEROLAS... en orbite!

SHERBROOKE — Les Jérolas ne sont que deux, mais ils ont du talent pour 10. Jacqueline Lemay, pour sa part, ressemblerait à un rtoubadour en jupons: elle chante ses propres compositions, mais aussi Barbara, Ferrat, Macias, Anne Sylvestre . . .

C'est le spectacle que nous propose le Centre culturel de l'Université de Sherbrooke, mardi soir prochain le 16 décembre.

Les Jérolas

Depuis bientôt 15 ans, comme des philanthropes spirituels, les Jérolas parcourent villes et villages, par monts et par vaux, afin de tonifier les esprits aux prises avec les rigueurs de ce siècle où la joie de vivre doit faire la nique au mercantilisme, où le rire doit sans cesse lutter contre la motorisation en série.

Depuis 15 ans, ils font honneur au Music-hall du Québec, leur nom s'inscrivant déjà dans le marbre de la petite histoire de nos amuseurs publics, aux mêmes titres que les Guimond, Boiduc, Barry, Gélinas et autres.

Leur permis de travail est scellé du sceau du succès, et leur passeport sort tout droit du dossier de la conscience professionnelle . . . et leur droit de cité se classe dans le rayon du travail perpétuel et du sens de la perfection.

Deux musiciens, deux interprètes, deux compositeurs, deux fantaisistes, deux créateurs, deux saltimbanques très 20e siècle issus de souches fécondes, soudés dans le socle du présent, en route vers une nouvelle étape, vers le merveilleux et grand port du "monde du spectacle", là où les étoiles sont éphémères, filantes, fausses, ternies ou brillantes, instables ou accrochées à demeure. La leur, suspendue au faîte comme un fanion emblématique, claque dans le vent de la popularité pour susciter l'admiration, faire jaillir les rires et crépiter les applaudissements.

Mais cela, penserez-vous, ne dit rien de la nature du spectacle qu'ils vont présenter. Eh bien, il y aura du neuf, mais aussi de l'ancien (le meilleur). On nous promet des imitations, nombreuses, de Charles Aznavour à Gilles Vigneault, passant par Bourvil, Enrico Macias et plusieurs autres.

Les Jérolas

ECHOS DU CINÉMA

● Henri Colpi a commencé son nouveau film "Heureux qui comme Ulysse . . ." qui aura pour interprètes principaux Fernandel, Rellys et Henri Tisot. Ce film, tourné dans la région d'Arles, conte l'histoire d'un homme et d'un cheval. L'homme sera Fernandel, alias Antonin, qui a vendu son vieux cheval à un picador. Se ravisant, il tentera de récupérer l'animal après maintes péripéties, notamment dans les arènes d'Arles.

● **Elisabeth Wiener va retrouver Jean-Daniel Verhaeghe, son metteur en scène de "L'Araignée d'eau", dans "Le maître de lumière" adapté du roman de Maurice Renard. Ce film fantastique se déroulera dans un château dont les vitres ont le pouvoir de refléter un passé vieux de deux siècles, et Elisabeth vivra une histoire d'amour malheureux, ne pouvant épouser l'homme qu'elle aime à cause d'un meurtre.**

Jacqueline Lemay

COMMENÇANT CE SOIR À MINUIT

UNE DES PLUS FASCINANTES EXPÉRIENCES DE VOTRE VIE!

ROBERT STACK L'ELIOT NESS des "INCORRUPTIBLES" dans son 1er FILM FRANÇAIS

avec JEAN GABIN • MARGARET LEE

L'AMOUR... LA HAINE... LA VIOLENCE...

LE MEILLEUR ET LE PIR CHEZ L'HOMME ET CHEZ LA FEMME!

EN COULEUR

le Soleil des voyous

COMPLÉMENT DE PROGRAMME:

UNE COMÉDIE PÉTILLANTE COMME DU CHAMPAGNE...

LES FEMMES SONT DES ANGES

14 ANS

DIM., LUNDI., MARDI

"Le Soleil", 2h.45, 6h.10, 9h.35

"Les Femmes", 1h., 4h.30, 7h.55

GRANADA 53 WELLINGTON N., 562-2940

DERNIER JOUR:

"BOSTON STRANGLER"

"THE LOST CONTINENT"

C—32174

2ème SEMAINE DE SUCCÈS GRANDISSANT!

Etudiants 99c

CINÉMA DE PARIS Sherbrooke

372 OUEST, RUE KING TEL.: 569-2626

A L'AFFICHE

14 ANS

UNE HISTOIRE D'AMOUR QUI S'ELEVE AU-DESSUS DES VAGUES DE LA BATAILLE!

"LA 25e HEURE"

EN COULEURS

un de nos espions a disparu

METROCOLOR

PLUS

LA PLUS SEDUISANTE ET DANGEREUSE DES ESPIONNES!

AVEC ROBERT VAUGHN DAVID McCALLUM VERA MILES

Anthony Quinn Virna Lisi

M—32174

A L'AFFICHE! PREMIER

UN DEFI A "VALERIE"!

"l'étreinte"

il y a un moment où le monde cesse d'exister!

EN COULEURS

18 ANS RÉSERVÉ AUX ADULTES

un film de PAUL COLLET et PIERRE DROUOT

avec NATHALIE VERNIER et DANIEL VIGO

JEAN MARAIS MARIE-JOSÉ NAT

LE PARIA

EN COULEURS

LES LAISSEZ-PASSER ET LES BILLETS D'ETUDIANTS NE SONT PAS ACCEPTES POUR CE PROGRAMME

ECHOS CINÉMATOGRAPHIQUES

— **Catherine Rouvel sera la partenaire de Alain Delon et de Jean-Paul Belmondo dans "Borsalino", un film de Jacques Deray, qui retrace les aventures de deux chefs de la pègre marseillaise en 1930. Catherine tiendra le rôle de Lola, une prostituée. Elle présentera Alain Delon à Jean-Paul Belmondo et ne saura se décider à préférer l'un des deux.**

● **Jean-Pierre Léaud, le héros de "Baisers volés", va devenir un aventurier du far-west, maniant le lasso avec dextérité et imbattable au tir au pistolet. Il sera Billy le Kid dans le prochain film de Luc Moullet : "Les nouvelles aventures de Billy le Kid". Jean-Pierre aura comme partenaires féminines Françoise Vatel et Christine Aurel.**

● Bernard Fresson, qui vient de tourner "La dame dans l'auto", a commencé "Le portrait de Marianne" sous la direction de Daniel Goldenberg, dont c'est le premier film. Deux amis, un écrivain (Bernard Fresson) et un peintre (Claude Brasseur) sont à la recherche d'une femme à travers Paris. Bernard ira d'aventure en aventure. Claude trouvera le grand amour.

● **Henri Salvador sera un policier sud-américain dans "Et que ça saute !", adapté du roman de Charles Exbrayat et que mettra en scène Guy Lefranc ("Béru et ces dames").**

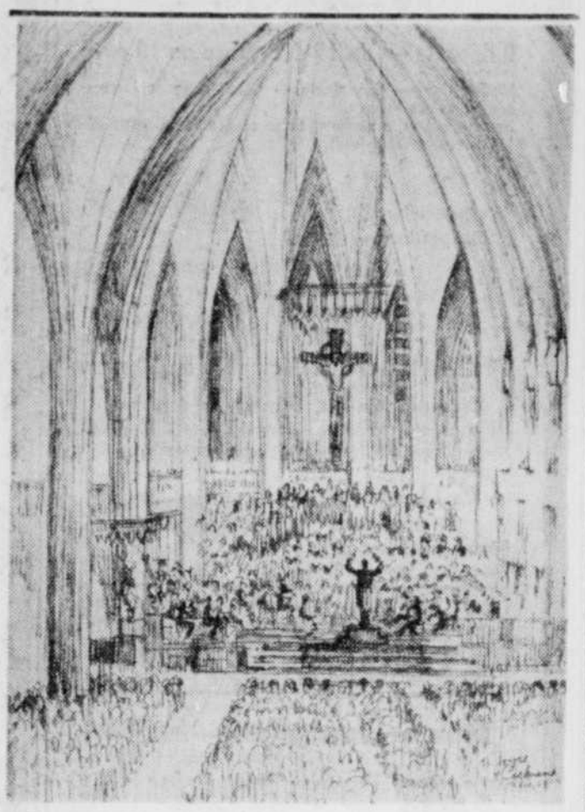
Chez les réalisateurs

Du côté des réalisateurs, il y a eu d'abord le succès de **François Truffaut** avec un film romantique, presque désuet, drôle et attachant: "Baisers volés". Sans vedettes, sans bagarres, rien qu'avec de petits riens, ce film a passé le cap des 300,000 entrées. On y a beaucoup remarqué **Delphine Seyrig**, comédienne que l'on aimerait voir encore plus souvent à l'écran.

Des premières, deuxièmes ou troisièmes oeuvres ont particulièrement bien marché: **"La bande à Bonnot"**, de Philippe Fourastié; **"Mezel Tov"**, de Claude Berri, **"Adieu l'ami"**, de Jean Herman.

Nouveau venu, **Michel Audiard** a surpris par le ton très moderne donné à son premier film: "Faut pas prendre les enfants du Bon Dieu pour des canards sauvages". On se souviendra que le général De Gaulle a lui-même contribué à la publicité du film.

Clouzat n'a pas manqué sa rentrée. "La Prisonnière" a suscité de violentes polémiques et fait courir les foules.



Cette esquisse de Joyce Cochrane illustre assez bien la mise en place de l'Orchestre symphonique ainsi que l'ampleur du concert qui était présenté dimanche soir dernier à la Cathédrale de Sherbrooke. Est-il besoin de dire que l'enceinte était comble ?

sur la scène du SPECTACLE

(RB) — Comment expliquer le fait qu'il n'y ait eu qu'une demi-salle au spectacle de Robert Charlebois, lui qui fait ailleurs courir les foules ? Mystère et boule de gomme. La vérité, c'est qu'à Sherbrooke on n'est jamais sûr de rien. C'est selon les humeurs et quelquefois même selon ... le portefeuille des étudiants !

● **Le spectacle de marionnettes présenté dimanche par le Bureau d'Aménagement Culturel et le Centre culturel de l'Université de Sherbrooke a été presqu'un échec. "Les Castelliers" ont en effet présenté leur spectacle devant environ 400 jeunes seulement. Au demeurant, ce ne fut pas un spectacle tellement bon. Ce fut même, aux dires de certains, assez "pompiers".**

● Vous avez une dernière chance aujourd'hui d'aller voir au Granada le film "L'Etrangleur de Boston", un film qui a été réalisé à partir d'une histoire vécue. Dans le rôle principal, on affirme que Tony Curtis est tout simplement extraordinaire.

● **Les élèves de douzième année de la classe de diction du Mont Notre-Dame, sous la direction de leur professeur, Mme Mireille Gabbour, présenteront un spectacle jeudi soir prochain, le 18 décembre. On présentera alors une pièce de théâtre d'Oscar Wilde, intitulée: "Il est important d'être aimée". En première partie, deux élèves se donneront la réplique dans un bref dialogue et une autre récitera un poème. C'est une soirée à laquelle le public est naturellement convié.**

● Kiné-art présentera lundi soir un film intitulé "317 section," de Pierre Shoenderffer.

● **A la suite du spectacle qu'il présent it à Sherbrooke, Robert Charlebois a accepté l'invitation que lui avaient faite des étudiants de terminer la soirée avec eux au "Moulin Rouge." Il va sans dire qu'on a discuté fermement.**

● Que nous réserve le Centre culturel de l'Université de Sherbrooke à son prochain vernissage, à la suite de la soirée-happening qui inaugurait l'exposition des artisans de North Hatley ?

● **Sur la scène de la Comédie-canadienne, Yvon Deschamps, Louise Forestier et Gilbert Chénier présenteront une revue des Fêtes, du 19 décembre au 11 janvier, qui a pour titre: "Attends ta délivrance."**

● De l'impresario Joachim Bachand, la mise au point suivante: "Ce n'est pas le propre du lion d'être désespéré. Ce n'est pas non plus un échec financier qui va m'arrêter de produire loin de là ... car ce serait procurer autrement trop de poie à mes adversaires. Je continue donc de plus belle, tant et aussi longtemps qu'il y aura un Granada et un Palais des Sports." M. Bachand a profité de l'occasion pour annoncer que les billets pour le spectacle de Liberace, alors qu'il sera entouré de 70 musiciens, au Palais des Sports, le 21 février, seront mis en vente à partir du 7 janvier. M. Bachand a par ailleurs confirmé la venue du Choeur et des danseurs de l'Armée rouge, le 31 mai. Le spectacle de la troupe Mossoiev a été annulé.

● **Un concert de chants de Noël sera donné à North Hatley dimanche soir, 14 décembre, à 20 heures. Ce concert sera donné par une chorale dirigée par M. Benoit Marcoux au profit de l'église de North Hatley. Il est à prévoir qu'à l'approche des Fêtes, nos chorales ne chômeront pas. Qu'on nous informe de leurs activités.**

COMMENÇANT AUJOURD'HUI A 1h. 30 P. M., JUSQU'A JEUDI INCLUSIVEMENT

3 FILMS D'HORREUR !

3 FILMS SUPER HORRORAMA!

14 ANS PREMIERE FOIS A SHERBROOKE

"L'ORGIE DES VAMPIRES"

3 FILMS

CINEMA REX

VOISIN DE LA PLACE BELVEDERE — TEL. : 562-3969

"LES MONSTRES DE L'ÎLE EN FEU"

EN COULEURS

"LES MAITRESSES DE DRACULA"

EN COULEURS

IMPORTANT : POUR CE PROGRAMME (3 GRANDS FILMS) $1.35 POUR ADULTES et 99c POUR ETUDIANTS

POUR LES JEUNES : REPRESENTATIONS SPECIALES DE 2 GRANDS FILMS EN COULEURS "LES MONSTRES DE L'ILE EN FEU" ET "LES MAITRESSES DE DRACULA" AUJOURD'HUI SAMEDI ET DEMAIN DIMANCHE APRES-MIDI A 1h. 30 ENTREE SEULEMENT : 50c. POUR LES MOINS DE 14 ANS

POUR LES "COUCHE-TARD", CE SOIR, à MINUIT

REPRESENTATION SUPPLEMENTAIRE DES 3 FILMS D'HORREUR A L'AFFICHE.

PRIX D'ENTREE SEULEMENT $1.35 – ETUDIANTS : 99c

C—3158

CAPITOL : UN AUTRE GRAND PROGRAMME PRESENTE POUR LA PREMIERE FOIS EN FRANÇAIS, A SHERBROOKE, APRES AVOIR OBTENU UN SUCCES ECLATANT A MONTREAL.

starring tony curtis · claudia cardinale

VENEZ DONC !
SUIVEZ NOUS !
ET VOUS VERREZ !

Vous découvrirez...

"COMMENT RÉUSSIR EN AMOUR SANS SE FATIGUER"

ÇA NE VOUS TENTE PAS

EN PANAVISION ET METROCOLOR

L'ACTRICE ENCEINTE ASSASSINEE DERNIEREMENT PAR UN GROUPE DE "HIPPIES"

Filmé dans l'Ouest... dans un monde excitant, où les garçons et filles sont réellement dans le vent !

Vous entendrez les "Byrds" chanter : 'don't make waves'

Introduisant sharon tate

avec robert webber · joanna barnes · david draper

Rod Steiger · Virna Lisi

14 ANS

QUE SE PASSE-T-IL DANS L'HOMME ET LA FEMME LORSQUE LES ROLES SONT RENVERSES !

"La FILLE et le GÉNÉRAL"

EN MAGNIFIQUES COULEURS

Avec Umberto Orsini

Direction Pasquale Festa Campanile · Production Carlo Ponti

En Metrocolor MGM

Horaire du programme : samedi et dimanche
"LA FILLE ET LE GENERAL" 1h. 05—4h. 45—8h. 25
"COMMENT REUSSIR EN AMOUR" 3h.00—6h. 35—10h. 15

Admission générale : $1.35
Samedi après-midi : $1.00
Etudiants avec cartes : $1.00 à toutes les représentations.
NE MANQUEZ PAS CE PROGRAMME EXCEPTIONNEL

Pour plus d'informations Signalez : 569-6750 CINEMA CAPITOL

C—3292

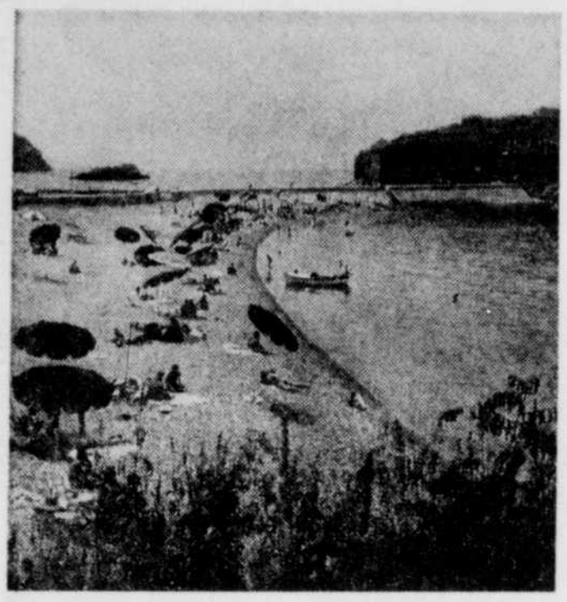
Evasion VOYAGES Aventure

Sveti Stefan offre un asile sûr à tous ceux qui désirent un repos complet

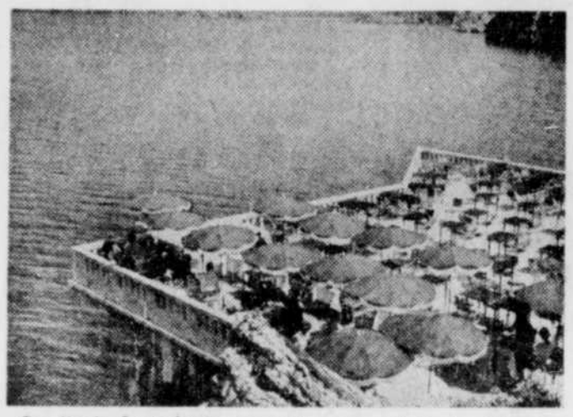
Sveti Stefan est votre ville. Bâti il y a cinq siècles sur une falaise devant la côte monténégrine, Sveti Stefan n'est relié au continent que par un étroit isthme sablonneux; c'était le point de défense contre les pirates qui sillonnaient la mer Adriatique. Les pirates de l'Adriatique ont disparu, les habitants de la petite ville du temps passé aussi. Aujourd'hui Sveti Stefan appelle de nouveaux citoyens. Sveti Stefan adresse son invitation au monde entier. Sveti Stefan est métamorphosé, transformé en majestueuse ville-hôtel, unique en son genre. Tout le pompeux aspect extérieur du Moyen âge avec ses remparts et ses tours de garde, ses tortueuses rues pavées, ses places et ses églises, a été conservé avec beaucoup de piété. Cependant, l'intérieur des maisons offre aujourd'hui tout le confort des hôtels, ses maisons ont des appartements dotés des installations les plus confortables et les plus modernes. Ce qui surprendra, attirera et enthousiasmera, est le fait que vous vous sentirez comme chez vous bien que vous soyez en voyage, en villégiature loin de votre foyer. Personne ne vous dérange, ne vous gêne, vous êtes en sûreté dans votre repos. Vous êtes protégé par les épais murs médiévaux de la maisonnette que vous avez choisie, vous êtes protégé par un petit jardin et une terrasse, par une sinueuse rue pavée formant escalier...

Par sa vue exceptionnelle sur l'immensité de la mer, sur les jardins fleuris et ensoleillés, par l'isolation complète des appartements d'hôtel, la ville-hôtel Sveti Stefan offre un asile sûr à tous ceux qui aspirent à un repos complet. Capacité: 116 appartements (23 à un lit et 93 à deux lits) avec bain ou douche, toilette et téléphone—209 lits. La large terrasse du restaurantt, le café avec terrasse, le bar, le dancing-bar, le salon de coiffure, diverses petites boutiques et une réception hospitalière complètent le confort et augmentent le nombre des distractions. Les grandes plages sablonneuses où la mer si claire passe du bleu turquoise au sombre saphir, sont équipées d'installations des plus modernes pour tous les sports pratiqués à la mer. Garage avec station-service. Voiture privée de l'hôtel. Autobus. Excursions: Dubrovnik; Cetinje-Kotor; Monastère Moraca; Bar-Ilcinj; Las de Scutori.

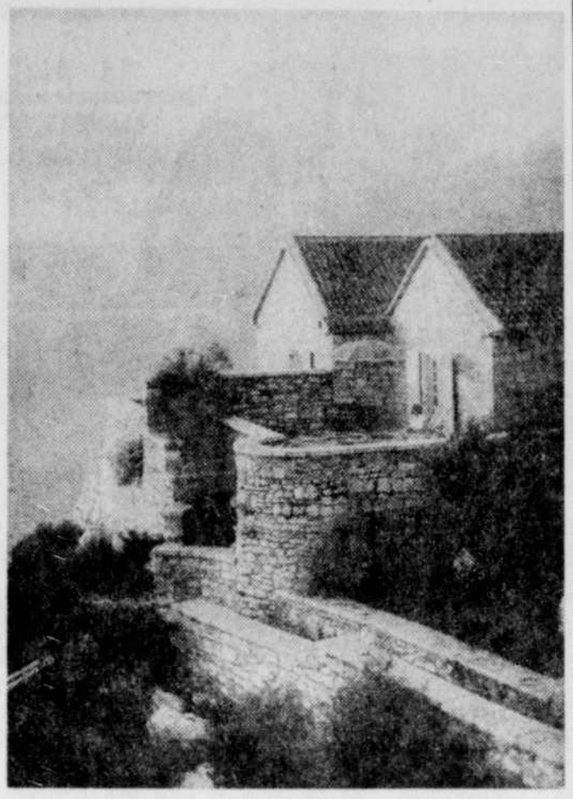
Celui qui arrive à la ville-hôtel, si différente des autres lieux bruyants, pour jouir dans le repos, peut s'estimer et se sentir son citoyen d'honneur.



Une vue générale de la plage de Sveti Stefan en Yougoslavie.



On dit de Sveti Stefan que c'est un endroit de rêve, où le commun des mortels ne pourra que se sentir heureux.



Le village original de Sveti Stefan est baigné par l'Adriatique. Il est renommé pour son climat.

VERS LE SOLEIL
AVEC "FUN SEEKERS"

Mexique

9 départs — du 19 décembre au 10 avril

Mexico City — Guunajuato — Guadalajara et l'incomparable Puerto Valarta.
Hôtels de luxe, transferts, taxes et pourboires, petit déjeuner continental, visites.

15 jours à partir de (Deux personnes par ch.) **469.**

Hawaii

12 départs—du 12 décembre au 20 mars

Séjour à Honolulu seulement au combinez Honolulu avec Mavi et Hawaii. Choix d'hôtels, transfert, taxes et pourboires, visites.

De 14 à 16 jours A partir de (Deux personnes par ch.) **499.**

Dans tous ces voyages vous êtes accompagnés et de plus nous avons des représentants sur place pour vous assister. A bord de l'avion le service est de première classe.

Dépliants — Renseignements — Inscriptions

Voyages Trans Océan (1968) INC.
9, rue Dépôt—Sherbrooke 563-4515 - 16 - 17
Heures de bureau: lundi au jeudi: 9h. à 17h. 30
Vendredi: 9h. à 21h. — Samedi: 10h. à 13h.

"Ski sur deux continents"

Air Canada vient de publier, à l'intention des amateurs de ski, un nouveau dépliant intitulé "Ski sur deux Continents".

Offert en français et en anglais, ce dépliant met en valeur deux régions du globe particulièrement fréquentées par les skieurs et que dessert Air Canada: l'Amérique du Nord et l'Europe.

Il contient une abondante information, accompagnée de photos, sur les grandes stations de ski nord-américaines: Laurentides, Cantons de l'Est, environs de Québec et régions de l'Ouest canadien, notamment Banff, lac Louise, Sunshine Village, Jasper, sans oublier le mont Whistler et le parc Garibaldi (au nord de Vancouver).

Quant aux stations européennes, le dépliant insiste sur les régions alpines les plus connues de France, de Suisse et d'Autriche.

Il porte également sur les vacances-ski offertes cet hiver par Air Canada. On peut, par exemple, paser deux semaines en Autriche pour seulement $76, canadiens, billet d'avion en plus.

Entre autres occasions, signalons une semaine de ski dans les Laurentides à partir de $132.50 canadiens, et des vacances-ski tout compris dans les Rocheuses à partir de $125. canadiens.

On peut obtenir un exemplaire de ce dépliant et tous les détails sur les vacances-ski chez les agents de voyage ou aux bureaux commerciaux d'Air Canada.

Un paradis à prix d'aubaine

La Bulgarie n'augmentera pas en 1970 les prix des services aux touristes étrangers. C'est ce que vient d'annoncer à Montréal M. Grigor Giurov, directeur pour le Canada de l'Office du Tourisme Bulgare.

Balkontouriste, l'agence nationale qui gère tous les hôtels, restaurants, boîtes de nuit, ainsi qu'un nombre considérable d'autres services, a décidé que les taux de 1969 resteront en vigueur toute l'année prochaine.

La Suède avec Air Canada

Air Canada vient de publier un nouveau dépliant couleur à l'intention des touristes désireux de visiter la Suède.

En plus des cartes du pays et des villes de Goteborg et de Stockholm, on y trouve des renseignements pratiques sur la Suède et les Suédois, les magasins, le climat, les règlements de la Douane et autres aspects.

On peut se procurer le dépliant à n'importe quel bureau commercial d'Air Canada.

Un nouveau concept du tourisme: "Voir la vie" en Scandinavie

MONTREAL — "L'étude première de l'humanité, c'est l'homme". Cela semble aussi vrai aujourd'hui que ce l'était au siècle des lumières. C'est pourquoi SAS a placé à son horaire une série de voyages appelés "voir la vie" en Scandinavie.

Ce programme ouvre de toutes nouvelles dimensions aux voyages à l'étranger. "Voir la vie" permet au voyageur curieux d'apercevoir de quelle façon on vit au Danemark, en Norvège, en Suède, en Finlande, ce qui s'y fait dans les domaines de planification du logement, de la recherche médicale et du bien-être, des soins aux handicapés, de l'éducation, du design, du développement industriel et agricole, des relations syndicales-patronales, et dans chaque cas, en compagnie de guides spécialisés.

Des rencontres peuvent être organisées entre professionnels — architectes, planificateurs urbains, professeurs, médecins, dirigeants de gouvernements municipaux et industriels — et leurs collègues de Scandinavie.

Le programme de 1969-70 offrira, pour la première fois, des voyages en groupes couvrant un certain nombre de thèmes. Plusieurs départs sont à l'horaire pour la nouvelle saison, d'octobre jusqu'à la fin d'avril 1970. Ces séries de voyages de trois ou quatre jours auront lieu à Copenhague, Stockholm, Bergen, Oslo et Helsinki.

Les voyages "voir la vie" peuvent se faire soit individuellement, soit en groupes à tarif spécial, ce qui requiert un minimum de 15 passagers sur tous les vols.

Vous pouvez obtenir les prix et de plus amples informations, de même qu'une brochure décrivant ces voyages, en vous adressant à Scandinavian Airlines, Suite 530, 800 ouest, boulevard Dorchester, Montréal, P. Q.

Le Royaume des Incas maintenant découvert

Deux heures après l'atterrissage d'un jet de CP Air à l'aéroport de Lima, le voyageur peut vivre un recul de 500 ans dans l'histoire du Pérou en se rendant directement à Cuzco.

L'ancienne capitale de l'Empire des Incas, dont l'origine se situerait au 12e siècle de notre ère, est en fait la plus vieille ville habitée de l'hémisphère occidental. Elle se situe à 11,500 pieds d'altitude dans les Andes.

Cuzco est un véritable antre d'architecture précolombienne et postcolombienne. A 3 heures de train de Cuzco, le voyageur pénètre littéralement dans les merveilleuses ruines de Machu Picchu.

Cette fantastique cache que constitue Machu Picchu fut le dernier refuge des Incas que même les Espagnols, conquérants du Pérou, n'ont jamais pu découvrir jusqu'à ce qu'un explorateur américain du nom de Hiram Bingham l'eut déniché en 1911, flanqué entre Machu Picchu (le vieux pic) et Huayna Picchu, (le nouveau pic) surplombant la Vallée Urubamba.

La balade en train de Cuzco à Machu Picchu est presque aussi agréable que la visite des ruines alors que le chemin de fer serpente les collines de la Vallée Urubamba et nous fait voir la végétation subtropicale et de minuscules villages ancestraux où abondent les huttes de boue et de chaume.

Une fois à destination, le voyageur prend le car au pied de la montagne et atteint Machu Picchu en 20 minutes à 2,000 pieds plus haut. Il y trouve alors un petit hôtel moderne et une salle à manger. CP Air recommande d'y passer la nuit afin d'entreprendre le lendemain matin l'escalade jusqu'au sommet de Huayna Picchu.

Cet endroit même offre un exemple typique de l'architecture des Incas. Le Temple du soleil et l'aqueduc d'un mille de longueur qui acheminait l'eau de source des montagnes sont encore dans un état intact. La tour d'observation, les ruines des temples, les bains et surtout la centaine de marches de pierre présentent autant d'inconnues du fait que les Incas ne connaissaient pas l'existence de l'acier ou du fer non plus que celle de la roue qui leur aurait été d'un grand secours pour le transport des pierres énormes.

BROADMOOR HOTEL
Coin 75e rue et OCEAN
MIAMI BEACH, FLORIDE
RENDEZ-VOUS DES CANADIENS-FRANCAIS
Piscine privée — Plage privée
Stationnement privé gratuit.
$7 par jour, par personne, 2 par chambre — du 20 déc. au 20 janvier. — 20 chambres sur 100 — $8. du 20 janv. au 20 mars.
Cuisinettes disponibles
Gérants: Aline et Marcel Thériault

SKI-AUTRICHE
Janvier: 31 — Février: 7-14-21
TEL.: 563-5344
4 DEPARTS
$314 — 15 jours —
AVIONS — HOTELS — REPAS
38806

AGENCE DE VOYAGE
Denis Caouette, prop.
Alliance
124, rue Notre-Dame Nord — 338-4333
Thetford Mines 338-4130
32198

Les pays du soleil! CPAir vous en offre plus que toute autre compagnie canadienne.

à bon compte

le soleil du PORTUGAL $339
le soleil du MEXIQUE $481
le soleil d'HAWAII $487

Un voyage-aubaine en Europe, 16 jours au Portugal. Avec CP Air, sont inclus dans ce prix: le voyage aller-retour Montréal-Lisbonne (tarif économique GITX), 15 nuits, chambres avec bain et cuisine équipée (2 par chambre), une auto et les 600 premiers milles gratuits, un sac de plage. C'est le moment ou jamais de partir!

Le Mexique, un autre voyage-aubaine. Avec CP Air, sont inclus dans ce prix: 16 jours de vacances: Mexico, Taxco, Acapulco et Cuernavaca, le voyage aller-retour à partir de Montréal (tarif économique d'excursion de 21 jours), le transport aux hôtels et vice versa, 15 nuits d'hôtel (2 par chambre), 5 repas, et des excursions. Cet hiver, le soleil sera au Mexique . . . et vous?

Hawaii, enfin l'aubaine rêvée pour bronzer en grand style! Avec CP Air, sont inclus dans ce prix: l'aller-retour tarif excursion à partir de Montréal, 14 jours à Hawaii, un lei "Aloha" à votre arrivée, et votre appartement moderne de grand luxe avec cuisinette (4 par appartement). Vous serez chez vous à deux rues de la fameuse plage Waikiki. Cette année, suivez le soleil jusqu'à Hawaii.

Trois pays du soleil à bon compte. Trois suggestions seulement pour passer des vacances d'hiver merveilleuses. Votre agent de voyages peut vous en faire beaucoup d'autres, grâce à CP Air. Jamais son choix de vacances ensoleillées n'a été aussi vaste et aussi adapté aux différents budgets. Appelez-le donc!

*Portugal IT9CP1S180
*Mexique IT9CP1MTA5
*Hawaii IT9CP1UTT9

À la conquête du monde avec CP Air
CPAir

VOYAGES Escapade
119, rue Frontenac, Sherbrooke
Sur rendez-vous ou en tout temps
Richmond, Danville, Victoriaville, Warwick Zenith 62110
819-563-5344

AGENCE DE VOYAGE
Denis Caouette, prop.
Alliance
124, rue Notre-Dame Nord — 338-4333
Thetford Mines — 338-4130

Voyages Trans-Ocean (1968) INC.
A nos nouveaux locaux, au
9, RUE DEPOT — SHERBROOKE
Tél.: 563-4515 — 16-17

ENCOURAGEZ NOS ANNONCEURS

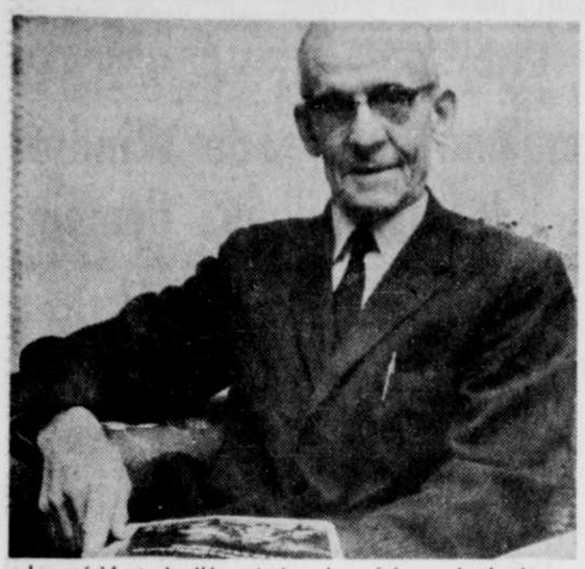
ACTIVITES AU Palais des Sports de Sherbrooke
HOCKEY JUNIOR "A"
DIMANCHE, 14 déc., à 7h.30 p.m.
INDIENS vs SHERBROOKE
Admission: 1.75 rouge, 1.50 bleu et jaune. Etudiants avec passe et photo: 75c. Enfants, moins de 14 ans 50c
POUR INFORMATIONS : 5699217

LA TRIBUNE
569-9184

SPORT

Pour un CONFORT total dans votre FOYER...
YVON FOURNIER INC.
—Rénovations et nouvelles constructions.
—Chauffage, plomberie, climatisation, ventilation, humidification.
—Plan de financement: aucun comptant jusqu'à 18 ans pour payer.
—Location de chauffe-eau à l'huile.
417, RUE GALT O., SHERBROOKE
Tél. : 569-9159

"Une mauvaise vision a été mon plus grand handicap" (Eugène Lalonde)



Le président de l'Association des vétérans du hockey, Eugène Lalonde, s'est dévoué sans compter pour le hockey et le sport depuis 1925 à Sherbrooke et la région immédiate. Ce sportif connu de tous confiait à La Tribune dans une entrevue quelques-uns de ses souvenirs. *(Photo La Tribune, Studio Breton)*

Par Denis Messier

SHERBROOKE — Le 18 novembre 1895 la population du petit village de St-Clet, situé tout près de Valleyfield, comptait une âme de plus avec la naissance de Eugène Lalonde, une figure que tout le monde connait aujourd'hui à Sherbrooke et aussi à travers les Cantons de l'Est. Eugène Lalonde, qui a célébré son 74e anniversaire de naissance en novembre dernier, compte aussi sur de nombreux amis un peu partout dans le Québec et même sur le plan canadien.

Eugène Lalonde a été un homme très actif sur le plan sportif et encore aujourd'hui il dirige les destinées de l'Association des Vétérans du Hockey, district de Sherbrooke. Celui qui a fait ses premières armes dans le sport à Sherbrooke en 1945 est d'ailleurs le fondateur de l'Association, un groupement appelé à devenir de plus en plus fort.

Sa contribution au vaste monde du sport a été si remarquable depuis sa venue à Sherbrooke en 1945 que le journal La Tribune va souligner demain son travail de tout instant en lui remettant une plaque souvenir avant le début de la seconde période du match qui va opposer les Castors au National de Rosemont sur la patinoire du Palais des Sports.

"Ma mauvaise vision, et ça remonte à ma naissance, m'a empêché de faire du hockey une carrière professionnelle. J'ai dû demeurer à la maison en raison de ma mauvaise vue pour ensuite chausser les patins à l'âge de 12 ans. Je le faisais d'ailleurs dans un champ près de la maison n'ayant aucun cours d'eau pour quatre milles à la ronde", de révéler Eugène Lalonde au cours de l'entrevue.

Eugène Lalonde a commencé sa carrière dans le hockey à 15 ans. "Même s'il était un peu tard, il est toujours possible de bien faire. Il suffit de travailler avec plus de détermination".

Du p'tit village de St-Clet, Eugène Lalonde transportait ses pénates à Vaudreuil et il a eu l'occasion de pratiquer le hockey avec des figures connues telles Jos Matte, Hector et Pit Lépine et les Valois. Son séjour à Vaudreuil fut de courte durée alors qu'il s'expatria en 1916 à Prince Rupert en Colombie britannique à titre d'opérateur pour le Canadien National. De là, Eugène Lalonde se rendait à Calgary, Alberta, et il se joignit à une formation connue sous le nom de Canadien. Sa participation fut de courte durée alors qu'il contracta la grippe espagnole l'empêchant de continuer à pratiquer son sport favori.

La ville de Montréal le voyait revenir en 1920 et il s'aligna avec le CNR en plus de jouer quelques parties pour une équipe indépendante du nom de Paramount. Armand Mondou et Roger Cormier, deux athlètes qui ont porté les couleurs des Canadiens de Montréal, ont évolué avec lui pour le CNR.

Eugène Lalonde a aussi fait la connaissance de Howie Morenz du temps qu'il évoluait avec le CNR. Morenz évoluait avec le CNR de Startford et Lalonde racontait que dans une joute hors-concours il avait la surveillance de Morenz. "Il était si rapide que je devais me placer devant lui et le coller sur la bande pour parvenir à l'arrêter". Morenz lui avait alors dit: ne m'arrête pas comme ça. Lalonde de répondre: ceci est le seul moyen de t'arrêter . . . et il ne faut pas oublier qu'il marqua 7 des 11 filets de son club. A cette période de temps, Lalonde était fort rapide et pesait 180 livres.

Sherbrooke accueillait à son tour Eugène Lalonde en 1925 à titre de gérant du bureau du CNR. Il a occupé d'ailleurs ce poste jusqu'à sa retraite en 1960.

A Sherbrooke, Eugène Lalonde a été un joueur de hockey très actif quoiqu'il a toujours eu une préférence pour le développement des jeunes joueurs et aussi sur le plan organisation et administration.

L'on retrouvait Eugène Lalonde avec les Irish Canadiens en 1926 alors que l'équipe évoluait à l'aréna Minto à Lennoxville. Ce fut par la suite à l'aréna Noël de Sherbrooke avec le club Canadien. La première saison de ce club n'avait pas été fameuse mais avec le retrait du Lennoxville, le club Canadien obtenait les services d'un trio complet réunissant Edgecomb, Mitchell et Hawkins. Ce fut le début d'une série de quatre championnats Intermédiaire "A". Cette même équipe disputait aussi des joutes hors-concours à des clubs tels M.A.A., McGill, St-François Xavier et elle tirait fort bien son épingle du jeu.

L'édition du Canadien en 1928 est celle procurant à Eugène Lalonde le plus beau souvenir de sa carrière dans le sport. Cette équipe réunissait les Oscar Lamaire, Roland et Elphège Proulx, Lucien Viger, Aimé Morin et les avants Sherm Edgecomb, Pat Mitchell, Ray Hawkins, Pat Gains, Sarto Gains, Herbie Witcomb, Roméo Thibault et Ernest Labbé. Eugène Lalonde nous a parlé aussi longuement des O'Donnell, Workman, Wolfe, Mathieu et Meeke.

Sa plus grande déception a été la défaite par défaut de l'équipe Canadien en 1931 contre le St-François Xavier de Montréal. Il s'agissait de la finale Intermédiaire "A" provincial et le St-François l'avait emporté 3-1 dans la première d'une série de deux joutes au total des points. Le second match à Sherbrooke n'a pas eu lieu alors que le Canadien refusa de jouer l'officiel en charge du match étant un étranger alors que le Canadien voulait voir un type de Sherbrooke en charge. Il y avait plus de 2,500 personnes dans les gradins du vieil aréna pour assister au match.

"Je ne sais pas si parce que j'ai dû faire mon chemin moi-même, mais j'ai toujours eu un faible pour aider des équipes ou des individus qui étaient négligés par les autres", de confier Eugène Lalonde. Ce dernier a fait un travail admirable avec les clubs St-François, National, Champêtre Junior, Canadiens et les autres.

Eugène Lalonde a été président de la ligue Intermédiaire "A" des Cantons de l'Est, vice-président de l'AHAQ durant cinq saisons en plus de fonder la ligue Dépression de Sherbrooke.

Le nom de Eugène Lalonde s'associe aussi à la boxe avec Harold Stewart et Young Kid Lebrun. Hector Préfontaine, Yvan Boisvert et Paul Denault ont été sous les conseils de ce vétéran sportif dans le monde de la course à pieds et il en fut de même pour les frères Corriveau, d'East Angus.

Eugène Lalonde a aussi été un des responsables de l'érection du parc Jacques Cartier par l'entremise des autorités de la ville et dans la vie sociale il fut entre autre Grand Chevalier du conseil 530 des Chevaliers de Colomb de Sherbrooke.

Le trio Smith-B. Landry-Dallaire marque six buts – Sorel défait Québec – Sherbrooke est l'hôte du Rosemont demain

Sherbrooke dispose des Ducs de Trois-Rivières 8-6

Par Denis Messier

SHERBROOKE — Le trio composé de Bruno Landry, Gilbert Smith et Normand Dallaire a fait des siennes hier au Palais des Sports en participant à six filets pour mener les Castors de Sherbrooke à une victoire de 8-6 sur les Ducs de Trois-Rivières dans une joute régulière de la Ligue Junior "A" du Québec.

Gilbert Smith

Plus de 3200 personnes ont été les témoins de cette onzième victoire des Castors depuis le début de la saison et la seconde sur les Ducs de Trois-Rivières. La fiche des Castors est donc de deux victoires contre autant de revers avec les Ducs cette saison. La victoire des Castors a permis aux hommes de Lou Poliquin de mettre fin à une brève série de deux revers, les deux sur la "route".

En l'emportant 8-6 sur Trois-Rivières, la jeune équipe des Castors réduisait la marge à six points de la cinquième position appartenant aux Ducs. Sherbrooke totalise maintenant 23 points contre 28 pour les Ducs. Les Castors disputeront une prochaine joute locale demain soir alors qu'ils recevront la visite du National de Rosemont à compter de 7h.30 au Palais des Sports. Cette autre joute sera importante pour le club de Lou Poliquin qui reprend la "route" lundi pour visiter les Remparts de Québec.

Ailleurs dans la Ligue Junior "A" du Québec hier, le National de Rosemont a défait Verdun par 8-3 alors que Sorel disposait par 6-5 des Remparts de Québec.

Sorel augmente donc son avance à trois points en tête de la section Est du circuit Lebel devant Drummondville et Shawinigan. Rosemont a devancé pour sa part les Royals de Cornwall au second rang de la section Ouest.

Compteurs

Gilbert Smith a dirigé l'offensive des Castors avec trois filets. Il a porté ainsi son total de francs buts à 22 depuis le début de la saison, soit le plus haut chez les Castors. Normand Dallaire a marqué pour sa part deux filets en plus d'amasser une passe. Ce dernier se retrouve graduellement avec le club de Poliquin et il devrait être en mesure d'aider la cause de l'équipe.

On sait que Dallaire a marqué 34 filets la saison dernière avec St-Jérôme. Jean-Claude Landry a porté son total de buts à 12 en n'y allant de deux dans la joute d'hier.

Bruno Landry a complété le pointage des Castors. L'excellent et rapide centre des Castors a amassé en plus quatre passes dans la rencontre d'hier. Jean Lemieux, un jeune et fort prometteur défenseur, a amassé deux passes hier en plus de jouer un solide match à la ligne bleue.

Luc Simard, le meilleur compteur du circuit Lebel, a réussi le "tour du chapeau" pour les perdants. Gilles Rompré a marqué deux fois et Paul Larose a complété le pointage.

Avec un total de 14 buts, la soirée d'hier n'a certes pas été celle de la défensive. Au contraire, le jeu fut ouvert du début à la fin et les deux cerbères ont eu énormément de "pain sur la planche". Les Ducs ont dirigé 31 rondelles sur la cage d'Yves Bélanger contre 43 pour les Castors sur celle des Ducs que protégeait hier le jeune Yves Gosselin. Ce dernier a d'ailleurs fait de la bonne besogne devant son filet.

Le premier vingt prenait fin par un pointage de 3-1 hier au Palais des Sports. Sherbrooke prenait l'avance 1-0 avant de voir Trois-Rivières revenir de l'arrière. Les Castors ont repris l'avance par 3-1 et à nouveau il y a eu un réveil des Ducs qui nivelèrent le compte.

La même histoire devait se répéter en seconde période alors que Sherbrooke dominant 5-3 voyait l'adversaire réduire la marge à 5-4. Les Castors ont porté le compte 6-4 et les Ducs marquaient une fois de plus tout en donnant du fil à retordre aux Castors.

La dernière période se mettait en branle avec une avance de 7-5 et Trois-Rivières frappa à la porte pour marquer un sixième filet. La lutte a été vive durant une dizaine de minutes, soit avant que Gilbert Smith touche le fond du filet pour redonner aux Castors une avance de deux buts dans la 12e minute. La défensive du Sherbrooke parvenait à tenir le coup en éloignant les dangereux compteurs des Ducs.

Jean-Claude Landry

Louis Primeau était l'officiel en charge du match d'hier et il faut dire qu'il a fermé les yeux sur plusieurs infractions.

Celle de Richard Leduc à l'endroit de Normand Dubé en seconde période méritait certes une majeure car il y a eu tentative de blesser. En parlant de Dubé, le jeune sherbrookois a joué un autre match du tonnerre en tenant tête à Richard Leduc. Au fait, ce dernier a été atteint d'une droite par Michel Lepage.

Yvan Dugré a fait le choix des trois étoiles La Tribune pour le match d'hier. Gilbert Smith, auteur de trois filets, a été son premier choix alors que Luc Simard se méritait la seconde étoile. Jean Lemieux héritait de la troisième et Yvan accordait une mention spéciale au joueur de centre Bruno Landry.

Rosemont gagne 8-3

Le National de Rosemont a vaincu les Maple Leafs de Verdun 8-3 hier soir dans un match de la Ligue Junior A du Québec.

Serge Vézina, avec le truc du chapeau, Jean Martel, avec deux buts, Pierre Zappa, Serge Roch et René Lambert ont marqué les points des vainqueurs tandis que Serge Martel, Marc Lamy et Robert Mantha répliquaient pour les vaincus.

Sorel bat Québec 6-5

Alain Langlais, avec un truc du chapeau, et Bob Roselle, avec deux buts, ont permis aux Eperviers de Sorel de l'emporter 6-5 hier sur les Remparts de Québec, lors d'un match de hockey de la Ligue Junior "A" du Québec.

Le sixième filet des visiteurs a été réussi par Alain Balthasar.

Pour Québec, qui jouait devant 4,402 spectateurs, Jacques Richard a marqué deux buts, les autres étant comptés par Guy Lafleur, Roland Goyette et Réjean Giroux.

Notes

Claude St-Sauveur fera ses débuts avec les Castors lundi soir à Québec alors que Sherbrooke va faire face aux Remparts. Claude, qui va porter demain les couleurs du St-Hyacinthe Pepsi, a assisté au match d'hier en compagnie de son père et il est anxieux de porter les couleurs des Castors . . . La moyenne d'assistance des Castors depuis le début de la saison, et ce avant le match d'hier, était de 3046 personnes. Plus de 36,000 personnes ont donc été les témoins des douze premières joutes de l'équipe au Palais des Sports. Cette moyenne serait d'ailleurs la plus forte avec Québec dans le circuit Robert Lebel . . . Normand Piché a disputé un autre excellent match hier en dépit du fait qu'il doit porter un casque protecteur spécial. Normand soigne une blessure à la joue gauche et il souhaite bien pouvoir se débarrasser du casque dans un avenir prochain . . . Les joueurs des Castors se rendront au Forum ce soir afin d'assister au match des Canadiens contre les Black Hawks de Chicago . . .

Première période:
1—Sherbrooke, G. Smith, (B. Landry) 3:16
2—Trois-Rivières, L. Simard, (Leduc, Richer) 9:25
3—Sherbrooke, N. Dallaire, (Bédard, B. Landry) 12:16
4—Sherbrooke, J.-C. Landry, (Piché) 14:38
5—Trois-Rivières, P. Larose, (Latulippe, D. Johnson) 15:27
6—Trois-Rivières, L. Simard, (Leduc) 17:28
Punition: Bédard 1:25.
Deuxième période:
7—Sherbrooke, N. Dallaire, (B. Landry) 1:27
8—Sherbrooke, J.-C. Landry, (Lemieux) 2:32
9—Trois-Rivières, G. Rompré, (Halkin son) 3:46
10—Sherbrooke, B. Landry, (Lemieux, Dallaire) 9:20
11—Trois-Rivières, G. Rompré, (Walterbeec, Halkinson) 14:08
12—Sherbrooke, G. Smith, (Bédard, Lecompte) 16:17
Punitions: Leduc, mineure 15:23; Lepage, double mineur 15:53.
Troisième période:
13—Trois-Rivières, L. Simard, seul 2:48
14—Sherbrooke, G. Smith, (B. Landry, Dallaire) 12:26
Punitions: S. Johnson 0:58 et 6:13; Lemieux 2:16 et 17:40.

Les lanceurs:			
Trois-Rivières	13	14	4—31
Sherbrooke	18	13	13—43

Jean Lemieux

Du renfort attendu chez les Castors de Guy Desruisseaux

SHERBROOKE (BT) — Un nouveau joueur se joindra aux Castors de la Ligue Junior "B" de Sherbrooke, lundi prochain, alors qu'ils affronteront le Val Estrie et que les première et deuxième positions seront à l'enjeu.

En effet, l'instructeur Guy Desruisseaux a fait savoir qu'un contrat avait été signé par l'ailier droit Marc-André Giguère. Il est aussi fort possible que deux autres nouveaux joueurs puissent s'aligner avec les Castors. En effet, le gérant Gaétan Bourget est actuellement en rapport avec Daniel Crête et Jean Brochu. Ces nouvelles figures devraient être en mesure d'aider les Castors à lutter pour le championnat du circuit Len O'Donnell.

Comme on le sait, trois équipes se livrent un intéressant duel pour la première position. Le Sherbrooke Surplus détient présentement une faible avance de deux points sur le Val Estrie et les Castors qui occupent le second rang.

Gilles Cartier enfile trois buts dans un gain de 10-4 des Tigres

ALMA — Gilles Cartier a réussi le " tour du chapeau" hier pour mener les Tigres de Victoriaville à une victoire de 10-4 sur les Aigles d'Alma dans une joute régulière de la Ligue Saguenay-Lac-St-Jean. Les Barons de Dolbeau ont causé une surprise en allant vaincre les Saguenéens de Chicoutimi 10-7 sur la patinoire du Centre Georges Vézina.

Victoriaville porte donc son avance à neuf points en tête du circuit devant Chicoutimi. De plus, Victoriaville a une partie en mains sur les Saguenéens. En l'emportant hier, Dolbeau a porté son total de points à 13, six de moins que les Loups de La Tuque et le troisième rang.

Les Tigres de Victoriaville seront à Chicoutimi demain alors que les Loups de La Tuque seront les hôtes des Aigles d'Alma.

Clément Tremblay et André Bessette ont marqué deux filets chacun hier pour les Tigres. Les autres filets sont allés à Richard Charron, John Mentis et André Aubry.

Les Tigres de Victoriaville séjourneront dans le Saguenay aujourd'hui en vue du match de demain contre Chicoutimi. L'équipe que dirige Pierre Roux avait fait l'expérience plus tôt cette saison et elle s'avérait d'ailleurs très fructueuse.

George Chuvalo fait mentir les parieurs en mettant Quarry K.O. au septième round

NEW YORK (PC) — George Chuvalo, de Toronto, a attrapé Jerry Quarry à la tête avec un crochet de gauche et a ainsi mis son rival K.O. à 2:59 du 7e round au Madison Square Garden hier soir.

Les deux boxeurs ne l'avaient cédé en rien pendant six reprises et l'oeil droit de Chuvalo était fermé complètement à la fin rapide du match.

A la suite de la puissante gauche de Chuvalo, Quarry est tombé un genou à terre et a tenté de se relever immédiatement, mais est tombé de nouveau. Il a soutenu plus tard qu'il s'était relevé avec le 10 fatidique.

Le champion canadien des poids lourds n'avait pas changé son style de "bélier mécanique" et a été averti à deux occasions pour coups bas tandis que Quarry s'est également attiré les foudres de l'arbitre pour avoir frappé trop tôt dans le 7e engagement.

La foule a hué la décision rapide de l'arbitre, d'autant plus que Quarry était en voie de l'emporter facilement. Chuvalo était négligé des parieurs à 3 contre 1.

Le tempo du match s'est avéré rapide dès le début alors que les deux rivaux se sont frappés de gauches sans répit.

Quarry a ébranlé le Canadien au début du 4e round avec une droite, mais le Californien accusait une légère coupure au - dessous de l'oeil gauche à la fin de l'engagement.

L'oeil droit de Chuvalo a commencé à fermé vers la fin de la 5e reprise et le médecin l'a même examiné à la fin de la 6e reprise après que Quarry eut porté surtout ses coups sur l'organe blessé.

Quarry centrait d'ailleurs son attaque sur l'oeil de son rival quand il a été atteint lui-même solidement à la tête dans le 7e round.

Un gain de 10-4 des Voyageurs sur Rochester

MONTREAL (PC) — Lucien Grenier, Bob Berry, Larry Mickey et Guy Charron y sont allés de deux buts chacun hier soir en conduisant les Voyageurs de Montréal à un gain de 10-4 sur les Américains de Rochester dans un match de la Ligue américaine du Québec.

Bob Sheehan et Phil Roberto ont complété le total des Voyageurs tandis que Tom McCarthy, Craig Beveridge, Bill Orr et Jack Stanfield répliquaient pour les visiteurs.

En portant leur série de matches sans revers à neuf parties, les Voyageurs ont augmenté à sept points leur avance en tête de la Division Est du circuit.

Bob Berry et Gerry Sillers, du Rochester, ont écopé de majeures dans la 2è reprise.

LE MEILLEUR EN VILLE

Ariens SNO-THRO
Mettez Arien Sno-Thro à l'oeuvre cet hiver, les montagnes de neige disparaîtront en quelques minutes. Puissant moteur conçus pour l'hiver, de 3 c.v. à 7 c.v.
Vérifiez les avantages d'Ariens:
☐ Auto-motrice, 2 étages
☐ 4 vitesses avant — 1 arrière
☐ Bouche d'évacuation rotative
☐ Lance la neige jusqu'à 30 pieds - Travées de 20"-32"
A partir de $314.95

L. TANGUAY & FILS INC.
419, Papineau, Sherbrooke
C—31298

FINI la pelle avec la SOUFFLEUSE JACOBSEN
Modèles à essence et à électricité

MOTO-SKI 1970 à prix réduits
Costumes d'autos-neige, traîneaux, remorques d'auto-neige.
Service complet de réparation sur toutes marques de souffleuses et d'autos-neige.
LACROIX SPORT & CAMPING Inc.
C — 29365 Boul. Bourque — Sherbrooke — 563-1833

DE LUXE DRIVE YOURSELF ENR.
Affilié à Hertz Rent-a-Car
Location d'autos et de camions de déménagement local et longue distance. C-13940
787, rue Conseil Sherbrooke, 562-4933

A LOUER
$8.00 PAR MOIS
T.V.
BLOUIN & LABRECQUE
30669 Tél.: 569-4215, 562, King E.

RANDONNÉES Sans-SOUCI
AVEC BOA SKI

PUISSANCE — CONFORT — SECURITE
MAGUIRE SPECIALITIES
R. R. 1, Route Cookshire, Lennoxville, Qué.
J.-P. CHAREST ELEC. LTEE
9, rue Wellington — Coaticook
849-2704—07
FACILITES DE FINANCEMENT SUR PLACE
AUCUN COMPTANT REQUIS
NIAGARA
31807

Problèmes d'autos l'hiver, éliminés avec
DÉMARREUR AUTOMATIQUE Redi-Go
Vente et Service
— Mécanisme complètement automatique, qui démarre et arrête le moteur à une température établie
Votre voiture sera toujours chaude, jour et nuit.
Voyez-le aujourd'hui
Chez LEMAY AUTO ELECTRIQUE ENR.
902, rue King Est — 569-4707 — 567-7762
30670

C'EST UN SKI-DOO QUI VIENT DE PASSER!
En excursion comme sur les pistes de courses, Ski-Doo est toujours loin devant: 9 médailles sur 12 au Québec l'année dernière. Prenez donc les devants: achetez Ski-Doo!
CHEZ NOUS C'EST ski-doo.
un produit de Bombardier Limitée
480-8136 *Marque de commerce Bombardier Limitée® 1969
ATTRAPEZ VOTRE SKI-DOO CHEZ
GINGRAS & FILS LTEE
Ouvert tous les soirs jusqu'à 9h.00
LA OU LE SERVICE FAIT TOUTE LA DIFFERENCE!
10, 10e Avenue Sud (Angle King Est)
Sherbrooke — Tél.: 569-9464
VOYEZ DANS
Perspectives
D'AUJOURD'HUI EN PAGE 11
UNE ANNONCE DE CES FAMEUX PRODUITS
AUCUN COMPTANT REQUIS
FACILITES DE FINANCEMENT
SUR PLACE
"NOUS AVONS DE TOUT POUR FAIRE DU SKI-DOO"
DEPARTEMENT COMPLET DE PIECES ET DE VETEMENTS.
NIAGARA NIAGARA
31608

Ted Greene et Wayne Maki en Cour le 18

OTTAWA (PC) — Des mandats d'amener ont été émis par la Cour provinciale contre les joueurs de hockey Ted Green et Wayne Maki, leur ordonnant de se présenter en cour le 18 décembre pour répondre à des accusations d'assaut ayant causé des blessures corporelles, a fait savoir, vendredi, le greffier de la cour, M. Dal Dupuis.

Les joueurs de la Ligue nationale de hockey ont été inculpés par suite d'une bagarre qui s'est produite durant un match hors concours entre Boston et St-Louis, à Ottawa, le 21 septembre. Dans la bagarre, Green a subi une fracture du crâne et a dû être opéré d'urgence.

Maki, qui évolue avec les Blues de St-Louis, et Green, des Bruins, avaient alors été impliqués dans une bagarre à coups de bâton.

M. Dupuis a souligné que les mandats ont été envoyés à la police américaine, mais il ne savait pas s'ils avaient été remis aux deux joueurs.

Il a ajouté que si les mandats ne sont pas remis avant le 18 décembre, les noms des deux joueurs resteront sur le calendrier de la cour et le procureur de la Couronne décidera des mesures à prendre.

Ski avec Al Raine

Instructeur en chef de l'Equipe Nationale de Ski

POUR EXPERTS

L'arrachement ou décollage en ski est l'un des points techniques les plus controversés. Il y a bien de sfaçons de procéder pour produire cet effet.

1. Une descente du corps en flexion rapide allège les skis.
2. Un arrêt momentané après un redressement vertical subit soulève également les skis.
3. Retirer vos pieds du sol produit le même effet.

Je crois que la véritable méthode à utiliser est celle de l'arrachement. La troisième méthode, réservée aux descentes rapides et à la compétition, fera l'objet d'une étude ultérieure. La méthode de descente du corps, de son côté, n'est pas mauvaise mais elle ne vaut pas qu'on s'y arrête. Je crois que vous allez progresser si, chaque fois que vous plantez un de vos bâtons, vous vous imaginez être sur le point de négocier un virage. Il s'agit en somme d'une extension verticale des membres qui a pour effet de vous tenir sur la pointe des pieds.

Le Sherbrooke Surplus pourrait passer en tête ex aequo avec le Brouillard Auto

SHERBROOKE, (JGP) — La Ligue de hockey Bonne Entente Molson de Sherbrooke entreprend une septième semaine d'hostilités, demain matin, avec la présentation d'un autre programme triple à compter de 9 heures au Palais des Sports.

Sherbrooke Surplus sera opposé à l'équipe Hockey du Québec dans la première confrontation qui sera suivie de l'affrontement entre les Rockets de Lowney's et le Brouillard Auto à 10h.20, puis le Conseil Shell contre le club des Archers à 11h.40.

Hockey du Québec pourrait passer seul en troisième position advenant une victoire contre le Surplus et un revers du Conseil Shell. Pour sa part, le Sherbrooke Surplus passerait en tête, sur un pied d'égalité avec le Brouillard Auto, advenant un revers de cette dernière équipe aux mains des Rockets.

Les Rockets se sont sensiblement améliorés avec la venue de Pierre Bibeau qui donne plus de poids à l'attaque.

Par ailleurs, le Conseil Shell n'aura pas la tâche difficile en affrontant les Archers qui n'ont qu'un point au classement, mais qui sont déterminés à remporter leurs première victoire de la saison, pour ne pas crouler dans la cave du classement du circuit Léonard Laflamme.

Mercredi soir, le Surplus l'emportait facilement 8-2 sur les Archers, alors que Marc-André Roy y allait du tour du chapeau, Jean-Marc Goyette, André Boudreau, Denis Fraser, Denis Grenier et Jean-M. Hamel enfilant les autres. Pour les Archers, G. Roy a compté les deux buts.

Grant: un des rares athlètes à croire que le travail ardu remplace la chance

Par la PRESSE CANADIENNE

Danny Grant, des North Stars de Minnesota, est un des rares athlètes qui croient que le travail ardu remplace la chance.

Aussi, Grant, originaire de Fredericton, rejette la superstition voulant qu'un joueur ayant remporté le trophée Calder accordé à la meilleure recrue de l'année dans la LNH soit sujet à la malchance l'année suivante.

L'ailier gauche a mérité l'honneur avec une fiche de 34-31 l'an dernier, à laquelle il a ajouté 12 buts et sept aides en 23 matches cette saison. Il avait compté 12 buts au cours de ses 20 premières parties l'an dernier.

"J'aurais récolté le même nombre de buts que l'an dernier à pareille date, n'eût été une attaque de grippe pendant quatre matches, a déclaré Grant. En somme, je n'ai qu'à travailler plus fort pour m'améliorer, ce que je n'ai pas fait".

Il est le meilleur pointeur des Stars et il pourra améliorer sa fiche ce soir lors de la visite des Rangers de New York à Minnesota.

Par ailleurs, ce soir, Montréal reçoit Chicago; Detroit se rend à Toronto; Philadelphie est l'hôte du Boston et St-Louis évolue à Los Angeles.

Dimanche soir, Montréal se rend à Détroit; New York reçoit Toronto Pittsburgh est à Boston et Chicago est l'hôte du Philadelphie.

Travail ardu

Depuis qu'il a commencé à augmenter son poids en soulevant des haltères dans sa prime jeunesse jusqu'au temps où il a usé ses pantalons en attendant sa chance avec les Canadiens, Grant à dû conclure qu'il devait se soumettre à un travail ardu afin de briller dans la LNH.

Il s'est aligné avec la filiale des Canadiens à Peterborough dans la LJO en 1962 et a fait ses débuts professionnels avec Houston, de la LCH, en 1966.

Il a passé la majorité de la saison 1967-68 entre Houston et Montréal, étant prêt à remplacer tout joueur des Canadiens à pied levé.

Le pilote Wren Blair, du Minnesota, a obtenu Grant des Canadiens en juin 1968 grâce à un échange.

Grant a un but spécial à atteindre cette saison.

"Mon épouse Linda attend notre premier enfant en mai et je veux participer aux séries de la coupe Stanley à l'arrivée du nouveau venu. Ne serait-ce pas merveilleux de faire partie d'un club gagnant dans les séries lors de la naissance de l'enfant?"

Béliveau blessé plus souvent qu'à son tour

MONTREAL (PC) — Pour la majorité des amateurs de hockey, la carrière de Jean Béliveau n'a été qu'une série de succès.

Béliveau lui-même, qui, à 38 ans, en est à sa 17e saison dans la LNH avec les Canadiens de Montréal, a aidé à créer cette impression par son style élégant et son amabilité hors de la patinoire, d'autant plus qu'il a mérité plusieurs honneurs sous la grande tente.

Par contre, un coup d'oeil sur sa carrière révèle qu'il a été blessé plus souvent qu'à son tour.

Encore jeudi, il a découvert qu'une fracture à la cheville le tiendrait à l'écart du jeu pendant au moins trois semaines. Il avait subi la blessure contre Minnesota samedi soir dernier.

Béliveau a fait ses débuts dans la LNH en 1953-54 alors qu'il était considéré comme une des recrues les plus prometteuses de tous les temps à la suite de ses succès dans le hockey amateur à Québec.

Toutefois, dès sa première saison sous la grande tente, il a été victime de fractures à une jambe et à la mâchoire, manquant 26 matches, et le tout s'est poursuivi de la même façon par la suite.

Il a pu participer à tous les matches aux calendriers que dans deux saisons, soit en 1954-55 et 1955-56.

Il a connu le plus de succès personnels en 1955-56 en remportant le trophée Ross comme meilleur compteur du circuit et le trophée Hart comme joueur le plus utile à son club.

Fort possible qu'une équipe de Windsor joigne la Ligue des Travailleurs demain

SHERBROOKE, (JGP) — Il est fort possible qu'une sixième équipe joigne les rangs de la Ligue de hockey des Travailleurs, dès demain, complétant ainsi les cadres du circuit Nelson Adams qui a perdu le club de La Patrie récemment.

Adams, au cours d'un entretien téléphonique, a fait part de la tenue d'une assemblée demain matin à 10h.15 à l'école Desranleau, en vue de faire accepter cette nouvelle formation par les autres équipes du circuit.

Il s'agit d'un club de Windsor où évolue d'ailleurs la Ligue des Travailleurs, soit au Centre J.-A. Lemay. Ceci serait une bonne chose quant aux assistances, car les gens de la place, qui assistent en bon nombre aux joutes, verraient à l'oeuvre des locaux.

Cette nouvelle formation est prête à sauter sur la glace dès dimanche après-midi, pour affronter le Fabi Rock Forest, dont l'adversaire n'est pas encore connu.

Dans l'autre partie à l'affiche demain après-midi, le Cyr Auto tentera de s'approcher du meneur, l'Auberge des Cantons, qui a actuellement 18 points au classement, quatre de plus que le Cyr.

Par ailleurs, ce soir, à 8h.30, Le Sherbrooke Wood Products sera opposé au Cookshire. Les deux formations luttent pour la possession exclusive du troisième rang, avec 10 points chacune. Fabi Rock Forest suit avec deux points de retard.

Thetford "pulvérise" Magog - Le Royal à 2 points des meneurs

THETFORD MINES, (AG) — Les Braves de l'Amiante ont remporté leur troisième victoire consécutive alors qu'ils ont écrasé les As-Fédéral de Magog au compte de 14-4, hier soir, au centre de Loisirs.

Il s'agissait du plus haut pointage réussi par une équipe depuis le début de la saison dans la Ligue Junior "B" des Cantons de l'Est.

Les Braves ont maintenant compté 30 buts dans leurs trois dernières joutes.

Dans une autre partie, le Royal de Lac-Mégantic a profité du revers de 7-3 des Guépards aux mains des Maroons à Waterloo et vaincu les Acadiens d'Asbestos 8-2 au Centre Mgr Bonin, pour s'approcher à deux points du premier rang detenu par Granby.

Les visiteurs ont pris l'initiative du jeu au début du match et après cinq minutes de jeu, ils prenaient l'avance 1-0. Les Braves se sont resaisis par la suite pour marquer quatre buts sans réplique. La 2e période s'est terminée avec un pointage de 8-2.

Le rapide Mario Lambert fut la grande étoile de la joute avec quatre buts et une assistance. Guy Roy s'est également distingué avec un tour du chapeau, son 2e en autant de parties. Gilles Arsenault et Alain Perron ont réussi deux filets chacun, tandis que Jean-Marie Lehoux, Michel Loignon et Normand Henri ont complété le pointage. Alain Dumas n'a pas compté mais il a tout de même obtenu cinq assistances.

Daniel Gagnon, Chuck Taylor, Mario Lamontagne et Steve Price ont enregistré les buts des perdants.

Premier gain sur Granby

Mario Lagrandeur et Claude Dupont ont enfilé chacun deux buts pour mener les Maroons de Waterloo à un gain de 7-3 sur les Guépards de Granby, remportant ainsi un premier gain sur les visiteurs d'hier. Richard Maurice, Jean Lussier et Yves Manseau ont complété le pointage, tandis que Denis Ratté, Mark Ekdom et Yves Lacroix répliquaient pour les perdants.

Le cerbère Jacques Rioux, qui avait remplacé Richard Dumas dans le filet des Guépards, a eu la tâche difficile en 3e, alors que Waterloo a eu l'avantage numérique pendant neuf minutes.

Les locaux devaient toutefois être frustrés par un cerbère agile.

Vingt-trois pénalisations ont été décernées durant ce match, dont cinq majeures et quatre pour inconduite.

Demain, Asbestos recevra Magog, Waterloo sera à Thetford, pendant que Lac-Mégantic sera l'hôte de Granby.

Cinq buts en six minutes

Le Royal de Lac-Mégantic a enfilé cinq buts en six minutes hier soir, pour vaincre les Acadiens d'Asbestos 8-2.

Les vainqueurs avaient pris l'avance 2-0 en première période, mais Asbestos avait nivelé les chances dans les 20 minutes suivantes, par l'entremise de Serge Charland et Michel Boudreau. Pierre Arguin et Paul Ducharme ont compté chacun deux fois pour les vainqueurs, Réjean Beaudoin participant à cinq buts, en comptant un lui-même, Claude Roy, Bernard Morin et Michel Tanguay ont complété le pointage, tandis que Michel Hallé, Serge Perreault et Denis Houle obtenaient chacun deux passes.

Le Royal a eu l'avantage du jeu dans la période d'ouverture et la finale, tandis que les visiteurs en profitaient au second vingt de ce match marqué de seulement huit punitions mineures, cinq au Royal qui ont affiché un avantage de 48-33 dans les lancers.

HOCKEY

LIGUE NATIONALE
Hier
Pittsburgh 1, Oakland 4
Ce soir
Chicago à Montréal
Detroit à Toronto
New York à Minnesota
Boston à Philadelphie
St-Louis à Los Angeles
Demain
Montréal à Detroit
Toronto à New York
Pittsburgh à Boston
Philadelphie à Chicago

LIGUE AMERICAINE
Hier
Hershey 7, Baltimore 3
Québec 1, Buffalo 5
Rochester 4, Montréal 10
Ce soir
Buffalo à Cleveland
Rochester à Hershey
Québec à Springfield
Demain
Montréal à Buffalo
Hershey à Cleveland
Providence à Québec
Baltimore à Rochester

LIGUE SAGUENAY-LAC-ST-JEAN
Hier
Victoriaville 10, Alma 4
Dolbeau 10, Chicoutimi 7
Demain
Alma à La Tuque
Victoriaville à Chicoutimi

LIGUE SENIOR "B" DU QUEBEC
Hier
St-Hyacinthe 4, Iberville 3
Demain
Iberville à Granby
St-Hyacinthe à Cowansville

LIGUE INDEPENDANTE
Hier
Magog 3, Asbestos 9
Demain
Coaticook à Magog
Indiens vs Waterville

LIGUE JUNIOR "A" DU QUEBEC
Hier
Sorel 6, Québec 5
Trois-Rivières 6, Sherbrooke 8
Rosemont 6, Verdun 3
Demain
Québec à St-Jérôme
Trois-Rivières à Cornwall
Rosemont à Sherbrooke
Verdun à Laval
Drummondville à Sorel

LIGUE JUNIOR "B" DE SHERBROOKE
Hier
Granby 3, Waterloo 7
Magog 4, Thetford 14
Asbestos 2, Lac-Mégantic 8
Demain
Magog à Asbestos
Waterloo à Thetford
Granby à Lac-Mégantic

LIGUE BONNE ENTENTE
Demain
S. Surplus vs Hockey du Québec
Lowney's vs Brouillard
Conseil Shell vs Archers

LIGUE DES TRAVAILLEURS
Ce soir
SWP vs Cookshire
Demain
Cyr vs Auberge

LES CLASSEMENTS
LIGUE NATIONALE
Division Est

	G	P	N	Pp	Pc	Pts
New York	16	8	6	92	63	38
Montréal	13	5	8	93	63	34
Boston	13	6	8	94	75	34
Detroit	11	9	6	71	68	28
Chicago	11	10	4	70	60	26
Toronto	9	13	4	75	85	22
Division Ouest						
St-Louis	12	9	5	81	63	29
Minnesota	9	9	7	77	75	25
Pittsburgh	9	12	5	61	74	23
Philadelphie	5	9	10	60	72	20
Oakland	7	17	1	49	88	15
Los Angeles	5	17	4	49	88	11

LIGUE AMERICAINE
Division Est

	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Montréal	17	3	4	111	54	38
Springfield	15	8	1	91	80	31
Québec	10	14	3	92	94	23
Providence	8	13	4	73	81	20
Division Ouest						
Buffalo	18	7	5	102	67	40
Hershey	9	13	2	87	86	20
Rochester	7	12	1	73	94	15
Baltimore	6	10	5	58	72	17
Cleveland	6	15	4	73	99	16

LIGUE SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

	Pj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Victoriaville	17	14	2	1	117	48	29
Chicoutimi	18	9	7	2	89	79	20
La Tuque	18	8	8	2	76	79	18
Dolbeau	18	6	11	1	65	87	13
Alma	17	3	12	2	45	91	8

LIGUE SENIOR "B" DU QUEBEC

	Pj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
St-Hyacinthe	24	15	4	5	117	85	35
Granby	20	11	7	2	96	76	24
Iberville	21	8	11	4	74	90	15
Cowansville	24	4	16	4	72	103	12

LIGUE INDEPENDANTE

	Pj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Indiens	12	9	3	0	60	30	18
Magog	14	7	6	1	57	54	15
Sher-Wood	13	7	6	0	58	58	14
Asbestos	11	5	6	0	51	56	10
Coaticook	13	4	8	1	56	65	9
Waterville	11	4	7	0	54	53	8

LIGUE JUNIOR "A" DU QUEBEC
Division Est

	Pj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Sorel	29	18	11	0	145	117	36
Drummondville	28	16	11	1	162	134	33
Shawinigan	29	16	12	1	156	140	33
Québec	27	15	12	0	132	114	30
Trois-Rivières	28	14	14	0	134	140	28
Sherbrooke	29	11	17	1	116	147	23
Division Ouest							
St-Jérôme	29	16	11	2	137	143	34
Rosemont	28	15	11	2	139	111	32
Cornwall	29	15	14	0	127	119	30
Verdun	29	12	16	1	125	153	25
Laval	28	5	24	0	83	164	10

LIGUE JUNIOR "B" DES CANTONS DE L'EST

	Pj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Granby	16	11	3	2	77	43	24
Lac-Mégantic	16	10	4	2	66	54	22
Thetford	16	9	6	1	89	74	19
Magog	16	5	9	2	65	82	12
Asbestos	16	4	9	3	63	76	11
Waterloo	16	3	11	2	52	84	8

LIGUE JUNIOR "B" DE SHERBROOKE

	Pj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Sher. Surplus	10	6	3	1	75	48	13
Val Estrie	10	6	3	1	59	36	13
Castors	10	5	4	1	59	71	11
St. Pat's	11	4	6	1	64	82	9
Nap Côté Sp.	11	3	8	0	53	74	6

LIGUE BONNE ENTENTE

	Pj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Brouillard Auto	8	6	0	2	29	13	14
S. Surplus	8	5	1	2	35	21	12
Hockey du Qué.	7	2	2	3	22	24	7
Conseil Shell	8	2	3	3	17	21	7
Lowney's	7	2	4	1	21	25	5
Archers	8	0	7	1	18	39	1

LIGUE DES TRAVAILLEURS

	Pj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Auberge	10	9	1	0	49	16	18
Cyr Auto	10	7	3	0	58	34	14
Cookshire	10	4	4	2	38	30	10
SWP	12	4	6	2	42	45	10
Fabi R. Forest	10	4	6	0	33	46	8

LIGUE DEPRESSION

	Pj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Jets	8	6	2	0	48	23	12
Comeau	8	4	4	0	35	44	8
Dynamos	8	3	5	1	40	45	7
Turbos	8	2	6	1	38	39	5

LIGUE DE L'AMITIE

	Pj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Fern Gagné	13	10	1	2	56	35	22
Val Estrie	13	7	5	1	43	30	15
Elite Business	13	6	5	2	43	36	14
Motel Claude	13	0	12	1	33	63	1

Importante assemblée de la ligue de ballon sur glace de Sherbrooke

SHERBROOKE — L'exécutif de la ligue de ballon sur glace de Sherbrooke convoque tous les joueurs et arbitres de son circuit à une importante réunion qui va se tenir demain à compter de dix heures au club Sportif de la rue Fraser.

A cette occasion, les joueurs et officiels seront en mesure de constater le travail accompli par l'exécutif provisoire. Chaque responsable de comité fournira un rapport détaillé sur le travail accompli en vue de la prochaine saison. Jacques Laverdière du comité des finances; Claude Roy, du comité des arbitres et les autres membres porteront la parole.

La ligue de ballon sur glace de Sherbrooke comprend trois sections, soit Sanspression avec huit clubs; Petit Balai avec huit clubs et Fraternité réunissant six équipes. Un calendrier de 16 parties a été adopté par les deux premières et un de 15 dans le cas de la section Fraternité.

L'ouverture officielle de la saison va se faire le 21 décembre alors que la ligue Sanspression va présenter quatre parties au Club Sportif. La section Petit Balais va inaugurer elle aussi sa saison avec deux joutes. Le calendrier de la section Fraternité va débuter ses opérations le 22 décembre.

Match Clay-Frazier: le gouverneur de Floride change d'idée

HOT SPRINGS, ARKANSAS (PA) — Le gouverneur Claude Kirk, de Floride,a changé d'opinion hier et s'est opposé "fortement" à un match de boxe entre Cassius Clay et Joe Frazier que des promoteurs tentent d'organiser en Floride.

Tout en avouant son impuissance à arrêter un tel match, Kirk ne veut pas le voir présenté en Floride, "car je ne vois pas pourquoi un déserteur puisse réclamer un titre quelconque".

Pourtant, mardi dernier, Kirk s'était prononcé en faveur d'un tel match en Floride.

GBS
GENERAL BEARING SERVICE Limitée
Distributeur de ROULEMENTS à BILLES ou à ROULEAUX
137 sud, rue Wellington — Tél.: 569-3238
SHERBROOKE
TIMKEN
1020-3

SKI WILDERNESS aux BALSAMS
Coût moindre = Plus de ski
ECONOMISEZ
Billets de saison maintenant en vente à l'auberge Wilderness Ski Lodge. Seulement 63 milles de Sherbrooke, Qué.

TAUX	Adultes	Etudiants (18 ans)
Simple	75.00	35.00
Famille de 2	125.00	
Famille de 3	145.00	
Famille de 4	160.00	
Plus de 4	10.00 ch.	

THE Balsams
Pour plus amples renseignements, signalez :
(603) 255-3951
Dixville Notch, N. H.
21428

Le cadeau idéal pour toute la famille
joies d'hiver!
SKI-DOO 1970
VENTE SERVICES REPARATION EQUIPEMENT AU COMPLET
Et en plus une "nité mobile" servant à la réparation d'autos-neige sur les lieux mêmes.
GINGRAS ET FILS LTEE
10, 10e Ave Sud (angle King Est) — Sherbrooke — 569-9464
La où le service fait toute la différence !
FACILITES DE FINANCEMENT SUR PLACE
AUCUN COMPTANT REQUIS
29772

LEURS CHEVEUX ONT REPOUSSE !
EN 12 MOIS
EN 3 MOIS
Le spécialiste en science capillaire sera ici lundi et mardi et démontera aux hommes et aux femmes comment conserver leurs cheveux et ainsi éviter la calvitie.

OTTAWA, Ont. — Des nouvelles méthodes de traitement à la maison pour conserver vos cheveux et en améliorer la croissance seront exposées à Sherbrooke, à l'Hôtel Sherbrooke, les lundi et mardi 15 et 16 décembre 1969.

Le spécialiste en scien capillaire, M. J.P. Emond, sera le représentant de la dynamique organisation de spécialistes Roberts en cheveux et en cuir chevelu. Les dames et messieurs pourront le consulter personnellement.

Ce nouveau traitement n'est ni une "commande par poste" ni une "panacée". Il est adapté à l'individu après un examen personnel et le progrès en est vérifié à des intervalles réguliers par un spécialiste Roberts.

Qui peut-il aider ?

Le nouveau traitement Roberts guérira-t-il la calvitie ? "Non!" Car nous ne sommes d'aucune aide aux hommes et aux femmes qui sont parfaitement chauves après des années de perte graduelle de chevaux. Mais, si vous avez encore un duvet et si votre cuir chevelu permet encore la pousse des cheveux, vous pouvez au moins conserver et améliorer ce que vous avez. Certains états, tels que la "calvitie locale" disparaissent habituellement si soignés à temps !

Certains états du cuir chevelu qui causent habituellement une chute excessive des chevaux — pellicules, démangeaisons, surplus ou manque d'huile, follicules engorgés de séborrhée — peuvent être corrigés par le traitement Roberts à la maison si soignés à temps.

"N'ATTENDEZ PAS QU'IL SOIT TROP TARD"

La calvitie n'attendra pas que vous soyez décidé; elle continuera à faire ses ravages et vous perdrez vos cheveux jusqu'à ce que vous soyez devenu chauve — à moins que vous ne remettiez votre cuir chevelu en état de guérir, en puissance de faire repousser vos cheveux.

Nous vous examinons gratuitement

Nous désirons appuyer sur le fait que vous n'encourez aucune obligation ni aucuns frais en venant vous faire examiner.

Vous n'avez d'obligation qu'envers vous-même. Nous n'acceptons pas les cas qui ne répondront pas au traitement.

Satisfaction garantie

Pour un examen gratuit et un exposé de vos problèmes capillaires, demandez au contrôle le numéro de la chambre de J.P. Emond. Il ne prend pas de rendez-vous: venez donc lorsqu'il vous conviendra.

Les examens sont privés.
3211-4

THERRIEN & FRERES INC.
FABRICATION ET VENTE
343, 10e Avenue Sud, Sherbrooke, Qué.
31936

Venez voir la nouvelle auto-neige
Ariens 1970!
Modèles 300S — 293 cc / 440SS - 436 cc
L'Ariens Arrow 440SS est tout ce qu'il y a de plus fringant dans la neige. Elle est robuste et fière . . . et, comme on dit, capable d'en prendre comme pas une.
DON'S REPAIR SERVICE
AUTOS-NEIGE
41, 11e Avenue Sud — Sherbrooke — 562-5378, bur.
31184 Jacques Villeneuve, prop. — 567-6097, rés.

YAMAHA
H. MUNKITTRICK
1020 sud, rue Wellington — 569-0529
SHERBROOKE
ouvert tous les soirs jusqu'à 9h
100 ANS D'EXPERIENCE
SPECIALITES AUTOS-NEIGE SKIS MOTO
Les meilleures marques dans les produits sport.
C—31248

SKI-DOO
c'est chez-nous
Voyez-le, chez . . .
B. GRAVEL & FILS INC.
Vente — Service Bombardier
Aucun comptant requis, 3 mois de financement sans frais. Autos-neige J-S — S.W. — Sea-Doo
Valcourt — 532-2234 — Q.
27990

CARRIÈRES PROFESSIONS ET OFFRES D'EMPLOIS

COMPTABLE
QUALIFICATIONS : Etudiant R.I.A.
Bilingue et disposé à être re-situé.
FONCTIONS: Supervision de la fonction des payables.
Maintenir la comptabilité des immobilisations. Aider à la préparation des standards, de rapports et d'analyses des coûts d'opération.
AVANTAGES : Compagnie progressive.
Salaire intéressant.
Bénéfices marginaux multiples.
S'adresser par écrit, exposant qualifications et salaire désiré à:
Paul Lafrance,
Sylvania Electric (Canada) Ltd.
1, rue Sylvain,
Drummondville, Qué.
32179

BOMBARDIER LTEE
recherche
PREPOSE AU PRIX DE REVIENT
QUALIFICATIONS REQUISES :
— 12e année d'études
— diplôme R.I.A. ou équivalent
FONCTIONS :
— Détermination du coût des véhicules, pièces et accessoires.
— Distribution du travail.
SALAIRE :
selon les qualifications, plus avantages sociaux comprenant assurance-groupe et fonds de pension.
Veuillez adresser votre curriculum vitae par écrit à :
M. Guy Robitaille, Agent d'Emploi,
Bureaux et Cadres Bombardier Limitée
Valcourt, Qué.
32151

CARRIÈRE DE CHOIX
Une importante institution financière du Mouvement Coopératif Desjardins recherche un gérant pour la région de Sherbrooke.
Le candidat doit avoir :
— au moins 25 ans
— une excellente réputation
— une bonne personnalité
— une formation académique adéquate
— une expérience dans le commerce des valeurs mobilières.
Le candidat choisi sera assuré d'un revenu excellent.
Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 22 décembre, à :
Robert Desmarais,
Directeur des Ventes,
Les Placements Collectifs Inc.,
suite 1300,
500, Place d'Armes, Montréal, P. Q.

L'amour hors mariage

Un excès ou la morale de l'avenir?

les temps ont changé

la page des jeunes de "la tribune"

Pour beaucoup de jeunes, la pratique de l'amour libre est considérée dans la perspective d'un apprentissage jugée nécessaire à la vie sexuelle du couple dans le mariage.

UNE JEUNESSE EN MAUDIT

"Qu'ils nous fichent la paix, ces nombrils encore humides, avec leur chialage de cheveux longs et de "jeans", on a bien assez de problèmes comme ça !" Et vous avez bien raison, mon cher Monsieur, vous en avez plus que vous n'êtes capable d'en résoudre, des problèmes.

Si vous passez vos journées à pester contre le chômage qui vous guette, la hausse du coût de la vie qui vous afflige et même la circulation qui vous paralyse, si vous en avez par-dessus la tête de ces tracas qui vous rendent la vie impossible et auxquels vous ne comprenez rien, si la société n'est plus ce qu'elle était . . . c'est que vous venez à peine de découvrir le monde ! C'est qu'à quarante ans, il est un peu tard pour commencer à vouloir résoudre des problèmes: aurait pas fallu attendre de trébucher sur l'obstacle pour vous décider à le faire sauter !

Attention ! Il est facile, et vous le faites tous les jours, de mettre ce mal de vivre qui vous resserre de plus en plus, sur le dos de la jeunesse. Ses manifestations ne sont pas la cause de vos soucis financiers, de votre incapacité d'obtenir de l'avancement, de votre endettement et même de vos crises de foi inavouées: elles en sont les conséquences ! Les jeunes vivent les même inquiétudes que vous: il ne savent pas si la société actuelle pourra leur assurer d'abord de gagner leur vie (un diplôme ne permet pas d'accéder à des professions qui n'existent pas), et ensuite, leur permettre un plein épanouissement de leur personnalité ? Ça veut dire quoi, ça, un plein épanouissement de leur personnalité ? Ça veut dire aller au bout de ses désirs, ou, si on n'y va pas, en être convaincu du pourquoi; ça veut dire ne pas vivre dans la crainte et l'ignorance continuelles de ce qui nous entoure: plus d'interdits sous peine de péchés et plus de loi en fer qui risque de vous couper le cou sans que vous sachiez pourquoi. Les jeunes ne rejettent par la foi et le gouvernement ! Ils veulent **comprendre** avant **d'obéir.**

Une fois qu'ils auront compris un peu ce qui les entoure, ils voudront **refaire:** ce n'est pas par présomption, c'est par peur ! Ils vivent les mêmes inquiétudes que vous, à la différence que, ce qui leur déplait, ils ont comme un goût de le changer, ils ont l'ardeur et l'idéal de **votre** jeunesse. Eux, ils manifestent; vous, vous alliez fumer en cachette ! Ils veulent apprivoiser ce qu'ils ne connaissent pas et, vous êtes les premiers à l'admettre, ils en ont beaucoup plus sous la main et les yeux que vous n'en aviez à leur âge. L'erreur de l'âge adulte, c'est de vouloir figer tout ce sur quoi il s'est construit, de cristalliser dans un système de morale ou dans un code de loi et d'en faire cadeau à ceux qui viennent après: il oublie que l'important, le sens même de sa vie, ce n'est pas de vivre selon des principes mais que ce fut la démarche aventureuse qui leur a permis de se les découvrir. Le bonheur est essentiellement dynamique !

Mais qu'est-ce que les jeunes vont faire ? Par quel bout vont-ils le prendre, ce monde, pour le remodeler à leur idéal ? On commence par ce qui est accessible, par ce qui est juste sous notre nez. Pour certains, ce sera le droit de s'habiller comme bon leur semble, qu'ils exigeront; d'autres insisteront sur la possibilité de s'amuser comme ils le désirent; un autre groupe se fâchera et gueulera qu'il veut avoir le droit de parler sa langue et ce, dans les cinquante ans à venir. Ce sont là différentes formes de contestation, vous les avez reconnues ! En critiquant sa situation actuelle, elle prépare son avenir. La jeunesse s'affirme ! Il ne s'agit pas que les déteneurs des pouvoirs de l'ordre établi lui accordent tous ses désirs, mais il est impératif qu'on cesse de les étouffer et de les réprimer par la force: car ça va sauter, je vous le jure. Il faut que la jeunesse qui a le courage de parler soit à tout prix considérée comme un interlocuteur valable: si on ne l'écoute pas, si on tente de la clouer sans lui donner une chance, elle va continuer de vous embrouiller le système.

Un jeune, j'en suis sûr, c'est celui qui réussit à se dégager des idées des autres, pour accepter le risque de se bâtir une pensée bien à lui, différente, s'il le faut, de celle de ses pairs. Qu'il parle du Christ ou de "Che" Guevara, peu importe, en autant que son admiration pour l'un d'eux soit assez grande et authentique pour le guider à choisir, chaque jour, le geste qu'il doit poser et dont il est seul responsable. Seul . . . "we die alone", seul avec moi-même: c'est moi qui en bout de compte apprécie chacun des gestes que je pose. Si j'ai fait telle chose parce que la société me l'imposait et qu'au fond, ce geste me répugne, j'ai manqué mon coup. Parce qu'avant d'être responsable devant les autres, je suis responsable devant moi, devant ma conscience . . . Je ne dois pas tuer, mais avant d'obéir bêtement à cette loi, il faut que j'aie le respect de l'humain, sans ça la loi n'a pas de sens ! Accorder ma conscience et les lois qui gouvernent mon agir . . . ça s'appelle de la sincérité.

L'on piaille que les jeunes n'ont plus la foi . . . et puis après ? Ils tentent d'avoir confiance en eux, de se bâtir en tant qu'Homme, pas "sans Dieu", mais à côté de Dieu pour un moment; l'héritage veut faire d'eux des êtres dénués parce qu'irresponsables d'eux-mêmes. Quand ils auront reconquis un commencement de valeur humaine, quand ils auront fait le premier effort pour se relever de leur aplaventrisme, alors seulement, Dieu aura un sens pour eux et ils pourront l'intégrer à leur vie. Dieu n'existe pas pour les chiens . . .

En attendant . . .

—"Tu viens prendre une bière ?"

—"Sûr !"

—"J'ai un projet de film expérimental, 16mm. couleurs, un long métrage d'une heure trente."

—"Claude tourne lui aussi; mais lui se spécialise dans l'art, y'emploie pas de personnages, seulement des effets."

—"Un de mes amis qui fait de la course de 'drag', va me servir de pivot pour mon film."

—"Moi, j'écris un roman que certains vont trouver porno., mais j'en profite pour faire passer un paquet d'idées politiques qui me trottent dans la tête depuis que temps."

—"Quand le lancement ?"

—"Le quinze de ce mois, au "Syndic", la boite des gars de l'usine."

—"Sûr ! et puis, j'amène Manon, ça fait longtemps qu'elle veut se mettre le nez chez les Jeunes Travailleurs. Mais en mai, je pars . . ."

La partie se joue depuis toujours

On est embarqué

Reste à avoir le courage de nos actes !

Gilles FOREST,
1261, Massé,
Sherbrooke, P. Q.

Les Poilus et la Police

Une enquête effectuée auprès des corps policiers de quelques municipalités du Québec a prouvé que la majorité des policiers détestent plus les Beatnicks que les membres de la pègre organisée. Enfin voilà des statistiques rassurantes. Depuis le temps qu'on essaie de nous faire croire que la pègre est le pire ennemi du Citoyen, ces précisions arrivent à point !

La pègre, ce n'est pas si dangereux que ça. Que des filous s'infiltrent dans des organismes municipaux ou provinciaux, ce n'est que normal. De toute façon, même si on décidait qu'il est temps que ça change, on ne pourrait pas faire grand'chose, sinon mettre la plupart de nos hommes publics en prison. Ce qui est véritablement dangereux, subversif, séditieux, "capital-z-et national", ce sont ces grands niaiseux aux cheveux longs et aux habits malpropres qui hantent nos endroits publics.

Policiers, vous avez bien raison de préférer la mafia au Love Power. Quand vous matraquez un hippie, vous ne risquez pas de vous retrouver les jambes cassées avec la tête dans un bloc de ciment. Quand vous matraquez un hippie, vous avez au moins la sensation d'embellir votre cité sans que cela ne vous coûte votre emploi. Quand vous matraquez un barbu, un sale, un poilu, un crotté, vous ne risquez pas d'être descendus par un "chum de la gang d'en face".

Policiers, vous avez bien raison. Votre tâche est ingrate et souvent bien mal appréciée du public. Car ce public a souvent du mal à comprendre votre logique. Nous n'avons jamais vu un adolescent aux cheveux longs vivre des fruits de la prostitution, du racket de la protection ou des paris illégaux. Nous n'avons jamais vu non plus les membres de la pègre faire l'amour pendant leurs règlements de compte. Nous n'avons jamais vu la mafia prendre son "pot" tranquillement en écoutant Charlebois dans le temps des élections.

Amis policiers, aidez-nous à vous comprendre. Réfléchissez deux minutes, si cela vous est permis, sur l'entraînement que vous recevez. Demandez-vous si les "ennemis publics" qu'on vous demande de prendre en chasse sont vos enfants qui veulent vivre librement et pacifiquement, ou bien des gens que vous connaissez bien mais auxquels vous n'oseriez jamais vous attaquer !

LES POILUS

la chronique du flâneur

• Télé-7 pense aux jeunes. Dès demain, midi trente, le poste de télévision local présentera en couleurs la première de deux nouvelles émissions pour la jeunesse: "Dimensions". Cette émission d'une demi-heure a été conçue entièrement par des jeunes et est animée par des jeunes. A chacune des émissions "Dimensions", un thème général sera développé. Pour la grande première demain, le thème sera "Les jeunes, unité ou division ?". Ce thème sera traité en diverses étapes entrecoupées de chroniques diverses (palmarès, sport, chansonnier, etc.) Ce magazine-télévision est en définitive la continuation format tv cette fois-ci de "Dimensions 630" présenté à CHLT-Radio la saison dernière. C'est à voir !

• **"Et pourquoi pas ?" est une autre émission-jeunesse que Télé-7 a inscrit à sa programmation pour les prochains mois. Cette émission sera également présentée le dimanche à 12 h. 30 et alternera avec "Dimensions" toutes les deux semaines. Sa formule: un panel de jeunes discuteront de sujets divers en compagnie d'un invité spécial. La première émission de cette série sera présentée le 21 décembre prochain.**

• "Mission impossible": réunir les trois pavillons du CEGEP de Sherbrooke. Tel sera du moins le but d'un super-swing qui aura lieu à la discothèque "Chez Freud" mardi prochain, le 16 décembre, à compter de 20 h. 30. L'invitation est lancée à tous les Cegepiens et leurs amis pour cette soirée présentée dans une ambiance des fêtes. Ce qui veut dire que pour la circonstance, chapeaux, flûtes, ballons, etc., joueront un grand rôle pour égayer tout le monde présent.

• **Ce soir au café-étudiant du CEGEP de Sherbrooke, rue Terrill, discothèque à compter de 20 h. 30. Lundi soir: audition de musique variée; mardi: soirée de jazz.**

• La Boîte à Clous accueille ce soir Alain Charbonneau. Rappelons que pour souligner son premier anniversaire, cette boîte à chansons située rue Ontario à Sherbrooke, présentera une soirée spéciale le 27 décembre courant. Au cours de cette même soirée, l'on pourra entendre entre autres Pierre Bonneau, Francine Cadrin et les Contemporains.

• **Vendredi soir prochain au Tournesol, Alain Desharnais, un étudiant au CEGEP, donnera un spectacle. Ce sera incidemment le dernier spectacle de l'année 1969 à ce café étudiant puisque l'on y fera relâche à l'occasion de la période des fêtes.**

• Au Petit Cabaret Leber de Sherbrooke ce soir, le jeunes pourront danser au son de la musique de l'orchestre "Les Rebels".

Le PALMARES de la page des jeunes

SUCCES FRANÇAIS ET QUEBECOIS
1—LE TOUR DE LA TERRE (Renée Claude)
2—BIENVENUE (Eric Charden)
3—PETIT BONHEUR (Adamo)
SUCCES AMERICAINS
1—DOWN ON THE CORNER
(Credence Clearwater Revival)
2—COME TOGETHER (Les Beatles)
3—LEAVING ON A JET PLANE
(Peter, Paul and Mary)

Indiens vs Waterville et Dynamiques contre Comets demain

Asbestos écrase Magog 9-3 et passe au quatrième rang

ASBESTOS, (JGP) — Dans un match ponctué de 33 pénalisations, les Météors d'Asbestos ont pris la mesure des Comets de Magog qu'ils ont écrasés au compte de 9-3, hier soir, au Centre Récréatif, dans la seule partie à l'affiche dans la Ligue de hockey Indépendante des Cantons de l'Est.

Par cette victoire, les Météors passent au 4e rang du circuit Connie Dion, un point devant les Dynamiques de Coaticook et avec deux parties en mains.

Asbestos a eu nettement l'avantage du jeu à partir du second vingt qui s'est terminé au compte de 7-2 en sa faveur, alors qu'après 20 minutes jouées, le pointage était de 2-2.

Après que les Météors eurent pris une confortable avance de 6-2 après moins de 10 minutes jouées en seconde période, la mise en échec est devenue très rude et l'officiel André Béliveau a dû sévir à de nombreuses reprises. Durant toute la partie, il a distribué 20 punitions aux Comets, dont trois majeures, deux pour inconduite et deux inconduites de partie. Pour leur part, les locaux ont écopé de trois majeures en voulant répliquer aux coups de l'adversaire.

A un certain moment, soit à 5:06 du dernier vingt, huit joueurs étaient au banc des punitions et le marqueur, Réal-Jean Couture, n'a pas eu la tâche facile pour démêler le tout.

Compteurs

Richard Carrier a sans contredit été l'étoile de la partie, récoltant le tour du chapeau, en plus de prendre part à un autre filet. Jean Pépin a compté deux fois et obtenu deux passes, tout comme Denis Perrault (deuxième étoile). Christian Audy (3e étoile), avec un filet et trois assistances, Pierre Raymond un but et deux mentions d'aide, ont complété le pointage pour les vainqueurs, tandis que Michel Côté et Raymond Leclerc obtenaient deux assistances chacun.

Réal Boucher, sans aide, Daniel Labonté et Ronnie Winter, ont répliqué pour les perdants qui n'ont pu répéter leur exploit de jeudi soir à Magog, alors qu'ils revenaient de l'arrière pour enfiler six buts en 3e et vaincre les Pompiers de Waterville 7-2.

Le cerbère Marcel Provencher, même s'il a été faible sur les trois buts des Comets, a joué une partie du tonnerre, en volant plusieurs filets certains. Il a reçu 32 lancers durant toute la partie, tandis que Alain Boudreau en bloquait 23 sur 32.

Notes . . .

Le défenseur Pierre Raymond, tout comme Marcel Provencher, obtenait une mention dans le choix des étoiles. Il a joué une forte partie à la défensive, tout comme le nouveau venu Paul Fréchette, un Junior "B" l'an dernier, qui évoluait avec Raymond Leclerc à la ligne bleue des Météors . . . La police a dû intervenir à quelques reprises pour mettre fin aux échauffourées parmi les 313 spectateurs . . .

Joutes à l'affiche

Le circuit du président Connie Dion entreprend demain une semaine qui sera plus chargée qu'à l'accoutumée, alors que cinq matches seront présentés d'ici vendredi prochain.

Demain après-midi, à 2 heures, au Palais des Sports de Sherbrooke, les Pompiers de Waterville seront les hôtes des Indiens du Tuque Rouge qui l'avaient emporté 5-2 lors de la première confrontation entre les deux formations.

En soirée, à compter de 7h.30, les Comets de Magog recevront les Dynamiques de Coaticook qu'ils ont vaincus 2-1 sur leur propre glace, pour faire match nul 3-3 au Centre récréatif de Coaticook, dans la seconde confrontation.

La lutte est plus serrée dans le circuit du président Connie Dion, avec les renforts obtenus par les équipes qui tiraient un peu de l'arrière il y a deux ou trois semaines. Une seule chose à déplorer, c'est le peu d'assistance aux joutes disputées au Palais des Sports, mais les équipes qui doivent y disputer leurs joutes locales, soit les Indiens, les Pompiers et le Sher-Wood, sont fort confiantes que la situation se rétablira après la période des fêtes, comme d'ailleurs la chose s'est produite dans le passé.

LE SOMMAIRE

Magog 3, Asbestos 9
Première période:
1—Asbestos, C. Audy, (Raymond, Pépin) 9:22
2—Magog, R. Boucher, seul 10:07
3—Asbestos, P. Raymond, (Audy, Pépin) 13:58
4—Magog, D. Labonté, (Caron, Bernier) 16:35
Punitions: Longpré et Pépin, majeures 1:11, Garneau 4:41 et 14:44, Archambault 5:25, Caron 7:39, Bégin et R. Fréchette 17:02, Bourbonnais 17:21.
Deuxième période:
5—Asbestos, D. Perrault, (Carrier, Côté) 2:30
6—Asbestos, R. Carrier, (D. Perrault, Côté) 6:10
7—Asbestos, R. Carrier, (Archambault, D. Perrault) 6:43
8—Asbestos, J. Pépin, (Audy, M. Perrault) 9:46
9—Asbestos, R. Carrier, seul 13:19
Punitions: Joyal, mineures doubles, Dodier, mineure 7:24, P. Fréchette 11:08, Archambault 11:45, Caron 12:10, Robert 14:26, Bourbonnais, mineure et inconduite 15:13, Raymond 16:20.
Troisième période:
10—Magog, R. Winter, (Caplette, Begin) 1:59
11—Asbestos, D. Perrault, (Audy, Leclerc) 6:37
12—Asbestos, J. Pépin, (Raymond, Leclerc) 17:01
Punitions: Labonté, mineure et majeure, Raymond, majeure 3:03, Robert et Carrier, majeures 4:51, punitions doubles de banc Magog 4:51, Bégin, inconduite et inconduite de partie 4:51, Serge Gosselin, inconduite de partie 4:51, Ménard 5:06, Garneau 7:58, Boucher 16:21, M. Perrault 18:50.
Les lancers par:

Magog	11	14	7—32
Asbestos	9	16	12—37

Buts: Magog, Boudreau; Asbestos, Provencher.

Criterium de la 1ère neige à la Française Michèle Jacot

VAL D'ISERE, (AFP) — La Française Michèle Jacot, déjà troisième du slalom géant il y a deux jours, a remporté le slalom du Criterium de la première neige, comptant également pour la Coupe du Monde, avec un temps total de 72"80, devant la petite Américaine Barbara Cochran, deuxième en 73"10 et la Française Florence Steurer, troisième en 73"25. Elizabeth Clifford, du Canada, s'est classée 9e en 76"84.

QUALITE pour QUALITE : ECONOMIES APPRECIABLES

Jeanne Perreault

Diamantaire diplômée de l'Institut de Gemmologie d'Amérique

Vous offre des DIAMANTS CLASSIFIES quant à leur coupe, leur couleur et leur clarté. BIJOUX en or 14-18 C. BAGUES pour hommes et dames — Montres, etc.

Sur rendez-vous seulement, pour un meilleur service.

1182, rue Courcelette, — Sherbrooke Tél.: 562-0412

31279

PENSION pour CHIENS et CHATS

— Chenils très modernes
— Clos extérieurs individuels
— Visite du vétérinaire tous les jours sans frais supplémentaires

Pour réservations : 567-4695

HOPITAL VETERINAIRE LENNOXVILLE

32180

JEUNES SPORTIFS

Quelles sont vos connaissances dans le domaine du

HOCKEY ?

PARTICIPEZ AU CONCOURS OFFERT PAR VOTRE JOURNAL

LA TRIBUNE

EN REPONDANT AUX QUESTIONS SUIVANTES :

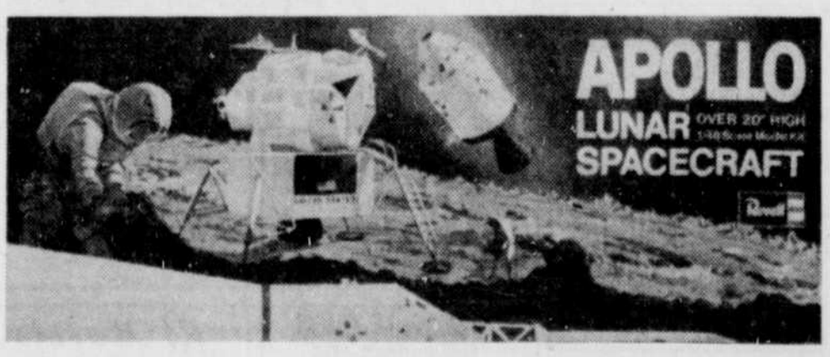
REPONSES

1) Quel est le joueur de la Ligue Nationale de hockey qui a compté les trois buts les plus rapides et dans combien de temps ? .....

2) Quel est le joueur qui évolue depuis 24 ans dans la Ligue Nationale de Hockey ? .....

3) Combien y aura-t-il d'équipes dans la Ligue Nationale de Hockey pour la saison 1970-71 ? .....

7 MAGNIFIQUES PRIX A GAGNER !



1er et 2e prix : MAGNIFIQUE JEU A ASSEMBLER "APOLLO" Valeur de 9.50

5 AUTRES GAGNANTS recevront un volume "ASTERIX"

FAITES PARVENIR VOS REPONSES AVEC COUPON CI-JOINT D'ICI LE 20 DECEMBRE à CONCOURS JEUNES SPORTIFS C. P. 1100, Sherbrooke, Qué.

NOM .....
ADRESSE .....
VILLE .....
AGE .....

31580

Mise en garde d'Ottawa contre l'usage des cigarettes extra-longues: dose supplémentaire de goudron et nicotine

Par GERMAIN DION

OTTAWA (PC)—Le gouvernement fédéral met les fumeurs en garde contre l'usage des cigarettes extra-longues.

Dans son troisième rapport sur la teneur en goudron et en nicotine des cigarettes, le ministre de la Santé nationale et du Bien-être social, M. John Munro, met en garde contre les cigarettes très grand format (100 millimètres) avec filtre et les cigarettes grand format sans bout-filtre.

Selon lui, ces cigarettes présentent un danger supplémentaire.

"En tant que groupe, ces cigarettes grand format ont la plus forte teneur en goudron et en nicotine.

"Si une personne fume ces cigarettes extra-longues, elle ne doit pas essayer d'en obtenir pour son argent jusqu'à l'extrémité, car ainsi elle prend une dose supplémentaire de goudron et de nicotine. Les fumeurs doivent s'efforcer de jeter un long mégot."

Sans bout filtre

D'autre part, le gouvernement fédéral fait également une mise en garde contre l'usage de cigarettes grand format sans bout-filtre.

Un échantillonnage prélevé par le ministère de la Santé parmi ces cigarettes, révèle que seulement deux des 16 marques de cette catégorie ont des teneurs en goudron inférieures à 20 miligrammes; et trois seulement ont des teneurs en nicotine inférieures à un miligramme.

Le gouvernement, on le sait, a prohibé depuis quelques mois toute publicité sur l'usage de la cigarette à la télévision.

Le ministre révèle encore que les cigarettes grand format avec filtre sont celles où il y a le plus devariations, bienqu'elles soient loin d'être sans danger, selon les vues du gouvernement.

"En général, les cigarettes grand format et à bout-filtre ont une teneur en goudron et en nicotine très voisine de celle des cigarettes sans filtre, de format normal et de même marque."

M. Munro revient cependant à la charge pour affirmer que des cigarettes grand format à bout-filtre peuvent présenter une plus grande quantité de substances nocives que les cigarettes normales sans filtre d'une autre marque.

Le filtre ne doit donc pas porter illusion aux fumeurs. Il ne doit surtout pas, selon le gouvernement, donner aux intéressés une sorte de "carte de crédit" pour rallonger leurs cigarettes, s'ils fument déjà des cigarettes normales avec filtre.

C'est parmi celles-ci et les cigarettes compactes que l'on trouve les plus basses teneurs en goudron, inférieures à 20 miligrammes, a rappelé le ministre.

Analyse

M. Munro concède toutefois un certain décalage entre la publication de la charte, accompagnant sa déclaration écrite, et la teneur actuelle des cigarettes en goudron et en nicotine. Il prend note des efforts des compagnies pour réduire ces teneurs.

Cette analyse a été faite par deux spécialistes de l'Université de Waterloo sur 91 marques de cigarettes en vente au milieu de 1969.

Les fumeurs de 10 cigarettes ou moins par jour peuvent subir un dommage réduit au cinquième de celui décrit dans la charte.

Mais le ministre exhorte toujours les Canadiens à cesser de fumer, ou à adopter des cigarettes plus faibles en goudron et en nicotine, s'ils ne peuvent se résigner complètement à la première hypothèse.

Le comité parlementaire de la santé poursuit toujours, péniblement, affirment certaines sources, son rapport sur le tabac.

Une randonnée avec "SKI WHIZ" vaut plus que mille mots. Voyez comment il est facile à posséder.

PAUL SIMONEAU

ROUTE DE WINDSOR
RICHMOND — Tél.: 826-2324
1261, King Est — 569-8535
Sherbrooke. 29208

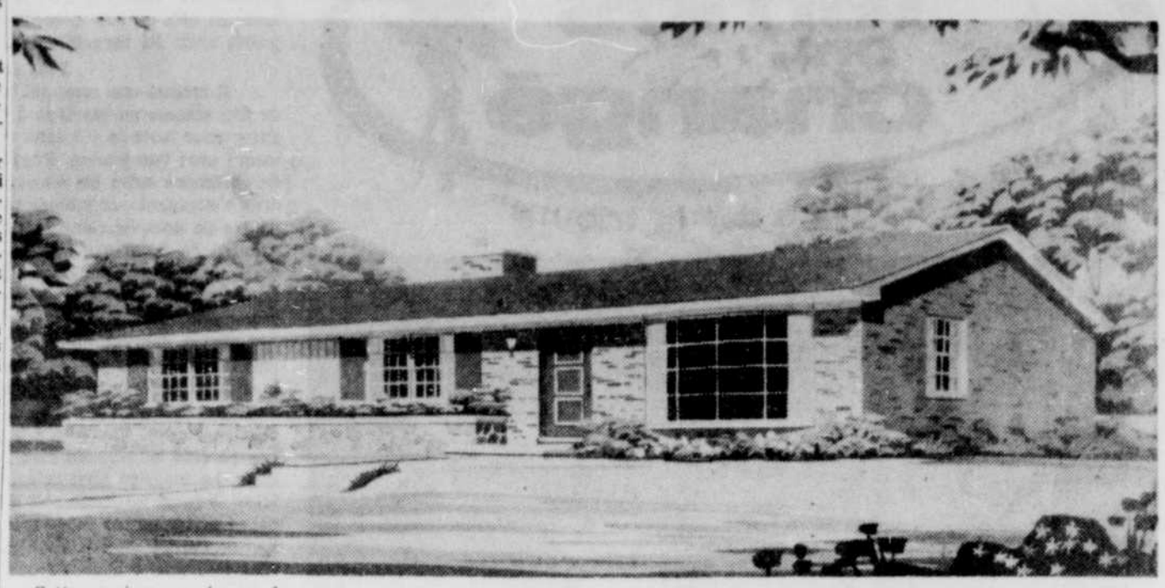
Votre vendeur Massey-Ferguson vous renseignera sur les plans de financement M. F.

CLINIQUE BEDARD

CURE de DESINTOXICATION et REHABILITATION de L'ALCOOLIQUE

Pour informations
Dr Alexandre Bédard
1165 Claire Fontaine, Québec
Tél.: 525-7164
1023

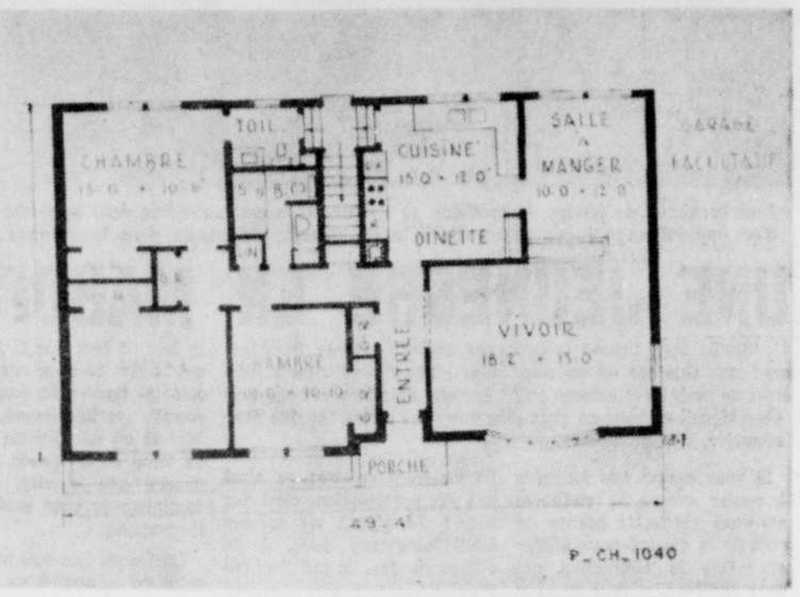
L'habitation de la semaine



Cette maison moderne de type Prairie (Ranch type) est très populaire. L'ensemble extérieur est à parement de briques et pierres mais une note attrayante est donnée par quelques panneaux à parement de bois. Les fenêtres, à motif colonial, donnent l'apparence d'une grande quantité de petites vitres. En réalité ce carrelage est démontable de l'intérieur et le nettoyage des fenêtres devient très facile.

Le plan original a été réduit de 1,362 pi. carrés à 1,220 pi. carrés. Le prix de construction en a été ainsi abaissé. Son apparence n'en a toutefois pas été affectée. Les trois grandes chambres à coucher et la double chambre de bain, très facile d'accès du plancher et du sous-sol sont des notes très recherchées. La cuisine, la dinette, la salle à manger, de même que le vivoir, sont très spacieux et la grande fenêtre en saillie leur procure un éclairage généreux. L'immense sous-sol se prête à une infinité de possibilités: salle de jeu, avec ou sans foyer, chambre additionnelle, salle de réception, atelier, buanderie, etc.

Les plans comprennent un garage simple ou double facultatif. La maison peut être bâtie sur un terrain de 60 pieds de largeur avec garage double. Comme tous nos modèles de maison, le chauffage électrique peut y être facilement installé, et si le propriétaire ne veut pas de foyer, la cheminée s'en trouve complètement éliminée.



Service des plans de maison Habitat Inc.
4597 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué.

☐ Veuillez me faire parvenir les plans de l'Habitation de la semaine, modèle-CH-1014-F.B. $25.00
☐ Ou je désire recevoir le catalogue "Ma Maison", contenant plus de 85 plans $1.00
Ci-inclus, mandat postal ou chèque de $
(Ajoutez 8% de taxe dans le premier cas)

Nom .....
(En lettre moulées, s.v.p.)
Adresse .....
Localité .....

PÈRE MARCEL - M. DESMARAIS, O.P.

capsules d'optimisme

POUR LE MEILLEUR ET POUR LE PIRE

Cette liberté que Dieu nous donne comme un trésor précieux, cette liberté humaine, si grande et si belle, nous pouvons nous en servir pour le bien ou pour le mal, pour notre bonheur ou pour notre malheur.

L'homme est libre de se servir du feu pour se réchauffer, pour cuire ses aliments, pour assouplir et travailler la matière,

ou, au contraire, il peut s'en servir pour détruire, assassiner, dévaster.

Entre les mains de l'homme, l'argent peut soulager les misères, la faim, les détresses de toutes sortes,

ou, au contraire, l'argent peut réduire en esclavage, alourdir les fardeaux, contaminer l'atmosphère morale d'une société.

L'acier peut devenir baïonnette, canon, obus, mitrailleuse pour détruire, blesser, tuer,

ou, au contraire, l'acier peut devenir scalpel de chirurgien, structure de maison, ustensile et instrument.

Libre, l'être humain peut courir, toujours insatisfait, vers des chimères,

ou, au contraire, profiter au maximum des aspects bienfaisants de toute réalité.

Libre, l'homme peut utiliser la parole comme semeuse de joie, de réconfort, d'apaisement, de réconciliation,

ou, au contraire, pour calomnier, attiser la haine, envenimer les malentendus.

Libre, l'homme peut, à force d'amour, faire de son foyer un endroit où il fasse bon de vivre, un lieu privilégié pour la détente et la joie,

ou, au contraire, une sorte d'enfer d'où l'on cherche à s'échapper le plus tôt possible.

* * *

Liberté, liberté chérie dont le Seigneur nous a fait présent,

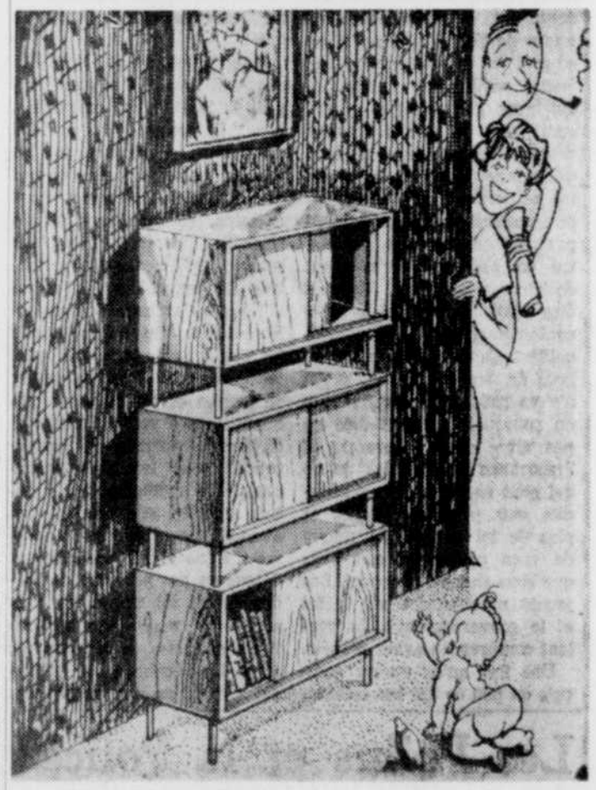
puissions-nous nous servir de toi pour rendre le monde meilleur et plus heureux !

Pilules dangereuses

LONDRES (AFP)—Certaines sortes de pilules anti - conceptionnelles sont très dangereuses pour la femme a déclaré à Londres, le président de la commission gouvernementale de contrôle des médicaments, le professeur Eric Scowen.

Certaines pilules qui contiennent une dose trop élevée d'oestrogène (hormone féminine), risquent de provoquer des thromboses, estime le professeur.

Le bricoleur



ARMOIRES-ETAGERES

Vous serez étonné du chic que ces armoires à portes coulissantes peuvent avoir partout où elles sont employées. Emplayez-les partout où un espace supplémentaire de rangement est requis— sous une fenêtre, l'une au-dessus de l'autre, deux ensemble comme table de nuit, ou étagées à trois ou quatre pour former une armoire murale attrayante. Le contreplaqué de sapin les rend peu coûteuses et faciles à construire.

Service des patrons de bricolage, Déco Plans Inc.
4597 est, rue Notre-Dame,
Montréal, Qué.
S'il vous plaît me faire parvenir :
PLAN No. 42 Prix: $1.00
Nom .....
(lettres moulées)
Adresse .....
Localité .....

La langue: pas uniquement une question de dollars (Laurence)

MONTREAL (PC)—"La question de la langue n'est pas uniquement une question de dollars," a déclaré vendredi le linguiste Jean-Marie Laurence, en présentant à la Commission Gendron un mémoire au nom du Comité linguistique de Radio-Canada.

Le Comité s'est prononcé "en faveur du bilingusime, mais pas d'un bilinguisme intégral,, mais d'un bilinguisme qui s'appuyerait sur le libre échange entre les cultures et qui permettrait aux Canadiens français de créer dans leur langue et de ne pas être seulement des traducteurs".

"Tous les efforts d'assainissement du français resteront lettre morte si des mesures d'ensemble et une action coordonnée ne sont pas entreprises pour remédier à une situation qui, malgré de nombreux signes encourageants, demeure précaire. . . .

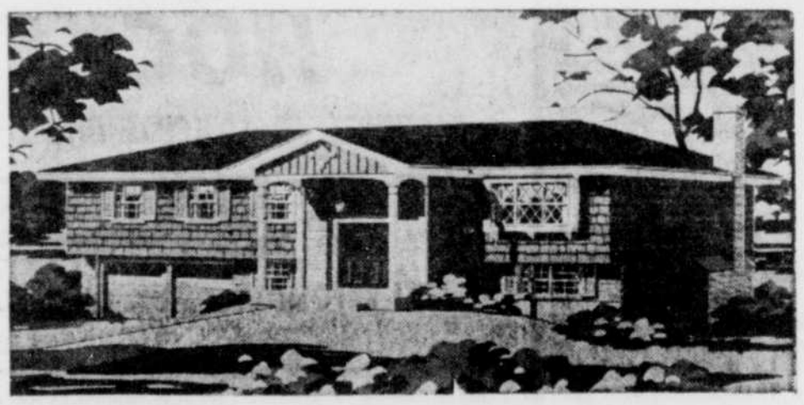
"Les gouvernements doivent donc s'entendre le plus tôt possible pour définir une politique linguistique cohérente et s'y conformer. Ils devraient même pouvoir envisager des mesures législatives pour faire respecter leurs décisions dans ce domaine.

"Au Québec, mais aussi peut-être dans les régions à majorité francophone des autres provinces, le français devrait être proclamé langue d'usage. Tous les employeurs devraient favoriser le français comme langue quotidienne de travail. Des dispositions légales pourraient être prises, sous forme d'un article inséré au code du travail pour obliger toutes les entreprises à témoigner d'un minimum de respect pour la langue et les besoins de la majorité."

Construisez, réparez, rénovez, durant la saison tranquille ! . . .

Pour un service professionnel, sûr et expérimenté,

consultez un de nos annonceurs!



LA CONSTRUCTION EN HIVER

VOTRE MAISON — Songez-hiver. Les pelles mécaniques est de ne pas tasser la neige vous à construire au cours de peuvent normalement creuser avant de creuser. La neige non l'hiver ? La construction en dans huit ou neuf pouces de tassée est un bon isolant. S'il hiver ne constitue pas un pro- sol gelé mais si la gelée a pé- y a danger que le sol gèle, la blème aujourd'hui. Toutefois, nétré plus profonddément, il construction des empatte- elle n'est possible que lorsque peut devenir nécessaire de dy- ments ou de la fondation de- les constructeurs s'en tiennent namiter le sol, ce qui augmen- vrait être commencée dès que aux conditions qui s'imposent. te le coût de la construction. le creusage est terminé. Il faut prendre des dispositions Une façon d'empêcher le sol spéciales pour le creusage en de geler trop profondément

ROLAND RIOUX INC.
ENTREPRENEUR-ELECTRICIEN
1259, Didace — 843-9162
MAGOG
27629

MATERIAUX ORFORD INC.
Centre de préfini. Finition intérieurs
888, rue John
MAGOG — 843-5737
27624

ADRIEN VACHON
M. EL.
1940, Denault — 567-8937
Sherbrooke.
27622

ROBERT & ROBERT LTEE
Manufacturier portes et châssis
Tél.: 845-2731
St-Frs-Xavier de Brompton
27623

JULES CHAPDELAINE INC.
EXCAVATION
DYNAMITAGE
TRANSPORT DE SABLE ET GRAVIER
1335, rue des Sables
562-8600; 562-3829
Sherbrooke.
27635

NAPOLEON ROY
3009, rue Jeanne-d'Arc
567-6942
Sherbrooke.
27621

PRODUITS DE CIMENT SHERBROOKE LTEE
Manufacturiers de blocs de ciment de toutes sortes.
1376, Borlase — 562-4915
Sherbrooke.
27633

GASTON LAFLECHE CONSTRUCTION
Résidentielle — Commerciale
Industrielle
ESTIMES GRATUITS
Terrain et maisons neuves à vendre
rue Lévesque
190, rue Mgr Durant, Coaticook
Tél.: Bureau: 567-9131
Coaticook: 849-4453
27627

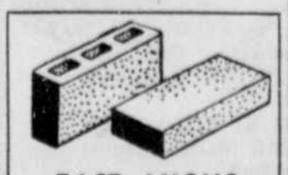
A. R. WILSON LTEE
270, Dufferin — 569-2509
Sherbrooke.
27628

R. Marois
ENTREPRENEUR MENUISIER
Spécialité : Réparation à l'heure ou sous contrat.
Sherbrooke
Soir seulement, tél.: 569-8825
30365

beaudin BR réfrigération inc.
CLIMATISATION
Industrielles et commerciales
2855, rue King Ouest
Sherbrooke — 562-3933
27632

ADRIEN NOLET
Entrepreneur - peintre
1351, St-Esprit — 569-3813
Sherbrooke.
27630

J.-AIME PERRON
Construction résidentielles, commerciales ou industrielles.
VENTE DE TERRAINS
Constructeurs de maisons à appartements.
492, rue Cardinal Léger
Coaticook — Tél.: 849-4176
27618



EAST ANGUS BRICK & TILE
EAST ANGUS
832-2414

Dernier d'une série d'articles

"L'économie familiale"

N.D.L.R. — Avec cet article, prend fin la première série du cours sur l'économie familiale. En espérant que nous avons atteint le but fixé, soit celui de vous être utiles, nous vous disons que la deuxième partie sera publiée à compter de janvier. Je profite de l'occasion pour remercier, en mon nom et au vôtre, Mme Yvette Rousseau, de l'Union régionale des Caisses populaires, pour sa magnifique collaboration.

Valeurs mobilières :

Les obligations

Vendues chez les courtiers en valeurs.

Variétés considérables.

Sécurité relative du placement, intérêt régulier, capital garanti, comportent plus de liquidité que les hypothèques, bien qu'on y perde, dans certains cas, à vendre son obligation avant échéance.

L'obligation est un prêt qui repose sur un titre.

La débenture est un prêt qui repose sur le crédit de l'émetteur.

Placement désavantageux au cours des périodes de dépréciation de l'argent.

Les actions

Vendues à la Bourse par l'entremise du courtier en valeurs.

Détenteur d'une part de propriété dans une compagnie quelconque.

Valeur changeante — droit de vote.

Ni le capital, — ni les dividendes ne sont garantis, sauf les actions privilégiées, qui sont un moyen terme entre les obligations et les actions ordinaires.

Actions privilégiées : en général pas de valeur garantie, mais des dividendes garantis.

Avantages des actions ordinaires : partages des profits annuels — plus-value.

Les Fonds Mutuels

Les fonds mutuels offrent à l'épargnant qui ne peut mettre de côté suffisamment d'argent pour bâtir un porte-feuille balancé, la possibilité de diversifier ses placement et de les faire administrer par des professionnels. Il est possible de placer dans ces compagnies de petites sommes d'argent car leurs actions se vendent à l'unité, à un prix se situant dans la plupart des cas, entre $5 et $15. Ceci fait contraste avec les actions d'entreprises qui s'achètent habituellement en groupe de 100 lorsqu'elles se vendent moins de $25 l'action, en groupe de 25 lorsqu'elles se vendent $25 au moins de $100 l'action, et en groupe de 10 lorsqu'elles se vendent $100 de plus l'action. Certains fonds mutuels permettent même à l'épargnant d'acheter leurs actions par versements mensuels.

Les objectifs de placements varient avec chaque fonds mutuel; certains sont très agressifs alors que d'autres sont ultra-conservateurs. Ceci permet à l'épargnant de choisir le degré de risque de son placement. Certains individus ayant accumulé des épargnes assez considérables placeront celles-ci dans un ou plusieurs fonds mutuels parce qu'ils sont trop occupés pour consacrer le temps nécessaire à administrer leur portefeuille; leur effort se limite donc à choisir le ou les fonds qui poursuivent une politique d'investissement qui leur convienne tout en offrant la garantie d'une administration compétente.

La plupart des fonds mutuels vendent leurs actions à la valeur nette de l'actif, plus un coût d'acquisition représentant 7% à 9% de la valeur des actions. Ceci signifie que si le rendement de ces actions est d'environ 4%, le détenteur ne commencera à faire des profits qu'à la troisième année. Donc, ce n'est pas un instrument pour l'individu qui prévoit utiliser son épargne dans un avenir rapproché . . . Cependant, celui qui épargne pour s'assurer une retraite confortable pourra trouver un fonds mutuel convenant parfaitement à ses besoins.

La compagnie de placement est un autre type de fonds de placement; son capital est constitué par des actions ordinaires et privilégiées ainsi que par une dette obligatoire. Contrairement aux parts d'un fonds mutuel qui se transige avec la compagnie émettrice, les actions d'une compagnie de placement ne sont achetables que d'un détenteur et se transigent sur les bourses ou hors liste. L'attrait des compagnies de placement réside dans la diversification de leur portefeuille et la compétence de leur administration. Cependant, quelques compagnies de placement vont concentrer leurs placements dans une seule industrie et elles iront jusqu'à jouer un rôle actif dans l'administration de certaines entreprises.

Les compagnies de fiducie offrent maintenart des fonds de placement qui ressemblent beaucoup aux fonds mutuels. La différence avec ces derniers est qu'ils sont disponibles seulement aux bureaux des compagnies de fiducie. Cette méthode de vente réduit les coûts, de sorte que les frais d'entrée sont pratiquement éliminés. Par exemple, la Société de Fiducie du Québec, membre du Mouvement Desjardins, offre un fonds de placement sans frais d'entrée; la section A de ce fonds place surtout sur le marché des actions pour obtenir des gains de capital alors que la section B recherche les revenus et concentre ses placements sur le marché obligatoire. Ce fonds est disponible aux bureaux de la Fiducie ainsi que dans toutes les Caisses populaires.

L'épargne et la croissance économique

Très tôt dans l'histoire du monde, l'homme a réalisé qu'en consacrant une partie de son temps à fabriquer des instruments, des outils qui le rendaient plus productif, il pouvait augmenter considérablement son revenu, en consommation. L'exemple classique est celui du pêcheur, membre d'une tribu d'hommes primitifs, qui capturait les poissons avec ses mains; c'était une opération délicate et toute son habileté ne lui permettait d'attraper que quatre poissons par jour en moyenne. Un jour, il songea qu'un instrument, qu'on appelle aujourd'hui un filet, lui permettrait d'augmenter sensiblement sa consommation quotidienne. Pendant huit jours, il consacra un quart de son temps à fabriquer un filet, sacrifiant du même coup un quart de sa consommation; ce sacrifice représentait une **épargne** qu'il **investissait** dans la construction d'un instrument de production. Le pêcheur put augmenter sa prise quotidienne à vingt poissons en moyenne et ainsi rentrer dans son investissement dès la première journée. D'autres pêcheurs de sa tribu l'imitèrent jusqu'au jour où l'un d'entre eux se révéla le meilleur fabricant de filet du groupe et décida de se consacrer uniquement à cet ouvrage. Il échangea alors sa production aux pêcheurs contre des poissons.

Ce qu'il faut remarquer, c'est que la production en poissons de la tribu ou ce qui revient au même, son revenu, fut multiplié par cinq soit plus qu'il n'en fallait pour la consommation courante. Ceci permit à d'autres membres se la tribu d'abandonner la pêche pour se spécialiser dans la chasse, l'agriculture, la construction de huttes, etc. Une modeste épargne bien investie a donc produit, dans notre exemple, une réaction en chaine qui devait augmenter le niveau de vie du groupe.

La société moderne fonctionne sur ce principe de spécialisation qui permet d'atteindre une plus grande productivité. Le rôle des investissements est d'augmenter, en quantite et en qualité, les instruments de production de façon à accroitre le revenu. Or, les investissements ne sont possibles que grâce à l'épargne. Celle-ci joue donc un rôle de tout premier plan dans la croissance économique d'un pays.

CHRONIQUE DU CONSOMMATEUR

Avec Gisèle TRUDEAU

Etant donné qu'il reste seulement 12 jours avant Noël, la chronique revêt cette semaine un p'tit air de fête, un peu plus léger quoi!

Décoration

A ce temps-ci de l'année il est nécessaire de créer une ambiance spéciale à l'intérieur de la maison; assez souvent on utilise du pin ou du sapin pour décorer, faire des centres de table, etc. Si vous voulez que ces derniers gardent leur fraicheur, vous pouvez vous procurer, chez tous les fleuristes, un genre de brique qu'on appelle "oasis" et qui se vend de $0.25 à $1.00 selon la grosseur de la brique. Vous pourrez insérer vos branches dans l'oasis qui aura été au préalable imbibée d'eau et déposer le tout dans votre pot préféré; vous pourrez de cette façon arroser vos plantes ou fleurs et les garder bien vivantes.

Maintenant, une façon originale de faire une couronne de Noël: la base, un cintre auquel vous aurez donné une forme ronde. Découpez des bandes de polythène d'environ 3 pouces de longueur et 1½ pouce de largeur, bouclez celles-ci tout autour du cintre en les serrant très bien les unes près des autres; quand tout est recouvert, vaporisez tout le cintre à l'aide de peinture en aérosol de la couleur de votre choix; ensuite vous pouvez ajouter quelques petites boules puis terminer le tout avec un joli ruban de couleur rouge ou autre.

Après avoir bien décoré la maison, il faut songer à l'emballage des cadeaux. De ce côté, il est possible de donner libre cours à votre imagination. Un cadeau qui est offert à un jeune de 14, 15 ou 16 ans, peut être emballé avec une affiche géante représentant la vedette préférée de celui ou celle qui reçoit le cadeau. Si vous utilisez un papier blanc, celui-ci pourra être recouvert de morceaux de carton colorés ayant différentes formes: ronds, carrés, etc. . . Le ruban adhésif de couleur pourra également être utilisé à des fins décoratives.

Si vos enfants qui vont à la maternelle manifestent le désir de vous aider, laissez-les décorer l'emballage du cadeau de grand-maman, par exemple; ils en seront très fiers et créeront sûrement des petits chefs-d'oeuvre.

la famille
travail et loisirs

Toutes ces petites choses ayant été accomplies, il faut maintenant penser au menu que l'on présentera et servira au réveillon de Noël. Je ne vous donnerai pas de recettes spécifiques mais plutôt des suggestions de menus divers. Evidemment, il y a la dinde traditionnelle, les tourtières canadiennes, les cretons, etc... Si vous voulez faire un peu de changement vous pouvez très bien servir un bon gros jambon fumé et glacé, et décorer de pêches et de pommes farcies et glacées, tout autour de votre plat. Il est également possible de servir un buffet froid qui se composerait ainsi: différents plats de viandes froides, une galantine de veau (que vous aurez préparée à l'avance), des aspics qui peuvent donner de la couleur à votre table, des salades de légumes et de fruits.

Avec tout cela on ne doit pas oublier les hors-d'oeuvre, fromages, marinades, etc. Je suis certaine, madame, que vous saurez utiliser toute votre ingéniosité afin de faire de vos repas des fêtes des créations délectables et bien présentées.

Jouets

Cette année, les jouets qui sont sur le marché sont à 75% de fabrication canadienne. Cependant avant tout achat, vérifiez ces quelques points: la solidité du jouet, sa facilité de maniement variant selon l'âge de l'enfant, le point de vue sécurité c'est-à-dire, des extrémités qui ne sont pas rugueuses ou coupantes, des pièces détachantes dangereuses sur un jouet de bébé, ensuite il y a également l'emballage et le prix qui entrent tous en ligne de compte. Mon désir est que vous demeuriez un consommateur averti même et surtout, en cette période des Fêtes où l'on fait miroiter devant vos yeux toutes sortes de choses plus attirantes les unes que les autres.

Pas d'enquête royale sur les activités subversives au Canada

OTTAWA (PC) — Le premier ministre Trudeau a déclaré, hier, aux Communes que son gouvernement n'a pas l'intention d'instituer une commission royale d'enquête sur les activités subversives au Canada.

M. Trudeau a fait part de cette décision alors qu'il répondait à une question que lui posait M. Georges Valade (PC-Mit-Ste-Marie.

M. Valade lui avait fait valoir qu'une telle commisssion royale d'enquête avait été réclamée par M. Lucien Saulnier, président du Comité exécutif de la Ville de Montréal, lors des audiences publiques qu'un comité parlementaire a tenues, récemment, sur les activités de la Compagnie des jeunes canadiens.

M. Trudeau a également rappelé au député que le comité parlementaire n'avait recommandé aucune mesure du genre dans son rapport qui fut déposé aux Communes, il y a une dizaine de jours.

Le comité a recommandé toutefois que la CJC soit mise sous tutelle durant une période d'une année.

Un contrôleur

Plus tôt, les Communes avaient été appelées à adopter la première lecture d'un projet de loi prévoyant la nomination d'un contrôleur de la CJC, dont l'approbation serait requise pour les paiements à faire par la Compagnie et pour la conclusion de tout contrat ou autre arrangement comportant paiement par la Compagnie.

Ce projet de loi sera débattu en deuxième lecture, lundi, a fait avoir le gouvernement.

Par ailleurs, M. Donald MacDonald, président du Conseil privé, a laissé entendre qu'il se pourrait que d'autres projets de loi, découlant des recommandations du comité parlementaire, soit bientôt soumis à la Chambre.

En réponse à une question d'un député conservateur, il a dit: "Les autres décisions du gouvernement relatives à cette affaire seront annoncées en temps et lieu".

Un contrôleur financier pour la Compagnie des Jeunes Canadiens

OTTAWA (PC) — Les Communes ont adopté en première lecture, vendredi matin, un projet de loi proposant la nomination d'un contrôleur financier pour la Compagnie des jeunes Canadiens.

La deuxième lecture du bill, intitulé Loi modifiant la loi sur la Compagnie des jeunes Canadiens, aura lieu lundi, a annoncé M. Donald Macdonald, président du Conseil privé.

Dans les notes explicatives accompagnant la présentation du projet de loi, le gouvernement souligne que: "Cette modification a pour but de prévoir la nomination, par le gouverneur en conseil, d'un contrôleur de la CJC dont l'approbation serait requise pour les placements à faire par la compagnie et pour la conclusion de contrats et tous autres arrangements comportant des dépenses d'argent".

Le contrôleur financier aura donc la haute main sur l'écoulement des $900,000 qui restent encore au budget de $1.9 millions de la CJC.

Ceci représente la première mesure de restriction du gouvernement contre la compagnie qui a fait, récemment, l'objet d'une enquête parlementaire, après les accusations de subversion du président du Comité exécutif de Montréal, M. Lucien Saulnier.

Le contrôleur pourra aussi requérir, au besoin par un ordre de cour, la déposition de tous "livres, documents et comptes" de la compagnie.

Les députés auront toute la fin de semaine pour étudier le sens de ces modifications.

La CJC ne doit pas se laisser gagner par la panique (Johnson)

OTTAWA (PC) — M. Jack Johnson, de Calgary, président du conseil de la Compagnie des jeunes canadiens a déclaré hier, à l'occasion de l'inauguration d'une assemblée de trois jours, que la compagnie ne devrait pas se laisser gagner par la panique, uniquement parce que le gouvernement a annoncé son intention d'instituer un contrôle sur les finances de la CJC.

On sait que les Communes ont voté en première lecture un projet de loi autorisant le gouvernement à nommer un contrôleur des finances auprès de la CJC.

M. Johnson, lui-même avocat, a déclaré que le projet de loi n'est qu'une mesure intérimaire, en attendant que le gouvernement décide des suites à donner au rapport d'un de ses comités qui recommande de placer la CJC sous tutelle.

Selon lui, le gouvernement va probablement soumettre un nouveau projet de loi aux Communes, en janvier prochain, qui définira les mesures à prendre, en tenant compte des critiques formulées par le comité à l'endroit de la CJC.

Ce comité des Communes—celui de la radiodiffusion—a déclaré la semaine dernière que la situation était chaotique au sein de la CJC, d'une part, à cause du désordre financier qui y régnait, et, d'autre part, parce que des éléments subversifs s'étaient infiltrés dans les rangs de la CJC au Québec.

Le directeur de la CJC, M. Claude Vidal avait alors déclaré qu'il n'existait pas, au Québec, de volontaires engagés dans des activités subversives.

Ottawa en bref

Journal national

OTTAWA (PC) — Un expert des affaires internationales a proposé aujourd'hui que la presse du pays mette ses ressources en commun pour publier un journal national canadien qui mettrait l'accent sur les affaires internationales.

Témoignant devant le comité spécial d'enquête du Sénat sur les communications sociales, M. John Holmes, directeur général de l'Institut canadien des affaires internationales, a reconnu que la réalisation d'un tel projet présentait toutes sortes de difficultés. L'une d'entre elles: le coût.

Hercules au Biafra

OTTAWA (PC) — Les avions Hercules de l'aviation canadienne pourraient parfaitement effectuer des missions de ravitaillement au Biafra, a-t-on affirmé aujourd'hui au ministère de la Défense.

Ces commentaires surviennent après l'annonce dans la capitale fédérale que M. Ivan Head, assistant législatif du premier ministre Trudeau, est actuellement à Lagos où il doit s'entretenir pour une troisième fois avec les dirigeants nigérians au sujet des secours à apporter au Biafra sécessionniste.

Statut particulier

OTTAWA (PC) — Le premier ministre du Manitoba, M. Ed Schreyer, peut bien réclamer un statut particulier pour sa province, mais il n'a pas à le faire pour le Québec.

C'est ce qu'a déclaré, en substance, hier, aux Communes le premier Ministre Trudeau en réponse à une question d'un député conservateur portant sur les propos du chef du gouvernement manitobain, lors de son passage, cette semaine, dans la capitale nationale.

Prêt à la Guyane

OTTAWA (PC) — Le gouvernement canadien accordera un prêt de $3,100,000 pour moderniser l'aviation civile de la Guyane et faciliter les communications aériennes entre les principaux centres et les régions éloignées de ce pays sud-américain a annoncé vendredi un communiqué de l'Agence canadienne de développement international.

"M. Sharp . . . il y a dans l'anti-chambre quelques ministres du nom de Bennett, Thatcher, Strom . . . et je crois aussi Bertrand, qui demandent s'ils ne pourraient pas bénéficier de l'aide aux pays étrangers comme l'Inde et la Guyane".

En instaurant une véritable politique familiale, le besoin de deux salaires aux foyers serait presque éliminé. Comme sur cette photo, la mère pourrait demeurer au foyer, élever elle-même ses enfants et toute la famille prendrait le repas . . . à la même heure.

L'opinion
de Camille Audet

Un aspect du livre blanc de M. Benson

Le ministre des finances à Ottawa suggère que les parents ou l'unique parent qui travaillent à l'extérieur du foyer puissent obtenir aux fins de déduction à l'impôt sur le revenu un montant de $500.00 par enfant, avec un maximum de $2,000.00 par famille. Ces exemptions couvriraient, dans une certaine mesure, les frais encourus pour la garde des enfants qui se font "balloter" d'une garderie à l'autre ou d'une voisine à l'autre.

Une telle mesure si elle était adoptée serait, à mon avis et de l'avis de plusieurs, une discrimination envers la mère de famille, qui elle, demeure à son foyer, élève et éduque ses enfants elle-même. Ce qui est le plus naturel et le plus normal aussi, surtout lorsqu'il y a de jeunes enfants. Pourquoi une discrimination? Tout simplement parce que l'épouse qui demeure au foyer accomplit un travail qui est sûrement plus important du côté familial, social, éducatif, que l'épouse qui travaille hors du foyer et qui favorise d'autant la croissance économique. Est-il nécessaire d'élaborer sur ces quelques mots: "Personne ne peut apporter à l'enfant les soins maternels que requiert un jeune, que la maman elle-même". Beaucoup de facteurs entrent en ligne de compte et obligent souvent une mère de famille à quitter son foyer pour aller gagner de l'argent afin d'amener à la maison les revenus nécessaires; entre autres facteurs, la maladie du père, le trop bas salaire de ce dernier, le chômage partiel ou régulier, les revers financiers, les familles plus ou moins nombreuses, etc., etc.

Il n'en demeure pas moins vrai que bien des épouses n'aiment pas le travail du foyer, ne veulent pas d'enfants (souvent pour ne pas briser leur ligne) ou encore elles veulent s'évader, s'épanouir, avoir de la liberté, se procurer un beau manteau de fourrure, une belle robe et que sais-je encore?

Eh bien! si ces exemples et bien d'autres aussi sont vrais, ces épouses d'aujourd'hui auraient dû demeurer filles hier, ça aurait été moins compliqué pour elles d'abord, leur époux et leurs enfants ensuite. Si le gouvernement fédéral et la société juste que M. Trudeau veut instaurer (ça prend pas mal de temps à venir) veulent être équitables et favoriser une juste répartition des impôts, ils devront faire en sorte que la mère qui demeure au foyer et qui s'occupe de son premier devoir, soit celui de prendre soin de ses enfants, puisse obtenir, elle aussi, justice et droits. Comme première mesure, l'époux devrait bénéficier, à tout le moins, d'une exemption égale à celle que l'on veut accorder aux parents, qui travaillent. Ici, je précise que je demeure dans l'optique de l'impôt fédéral, rien de plus, et sur la mesure envisagée, car salaire à l'épouse, augmentation d'allocations familiales, politique globale pour la famille, lois favorisant la famille, unité d'imposition pour la famille, etc., feront le sujet d'autres articles. D'autant plus que les politiques sociales et familiales font l'objet de tiraillement entre gouvernements fédéral et provincial, celui de Québec surtout. Si l'on passe une telle loi, ceci favorisera davantage le travail de la femme mariée et au point de vue social et familial, quels seront les résultats à longue échéance? D'autant plus qu'ACCORDER UNE TELLE prime ayant comme l'une des conséquences plus d'épouses au travail, le chômage augmentera et privera ainsi bien des pères de famille d'un emploi, compte tenu du contexte actuel.

Ce qu'il faut, c'est d'avoir une véritable politique familiale qui permettra à l'épouse de demeurer à son foyer (et la majorité le désire). Plusieurs mesures furent proposées à nos gouvernants, il s'agit pour eux d'en tenir compte et de les mettre en pratique. Dans les semaines à venir, je parlerai de ce livre blanc, surtout en ce qui concerne la famille et aussi des mesures préconisées pour ce plein épanouissement de la famille, base de la société.

l'homme et INCONNU

La semaine prochaine : Suite de l'acné.

ESTHETIQUE POUR HOMMES

L'ACNE CHEZ UN ADOLESCENT.

Nous arborons cet éternel problème: l'acné. Il arrive un jour ou l'autre ou le jeune homme a de l'acné. Pourquoi ? Il y a plusieurs facteurs: la puberté, celle-ci arrive en premier lieu. Le garçon devient un homme, ce qui occasionne le changement de sa peau. La nourriture, certainement si vous mangez mal ou trop gras, il y aura des boutons. Le sang, s'il n'est pas normal ou s'il y a mauvaise circulation. Les nerfs étant nerveux, vous aurez des boutons; la fatigue, bien sûr, vous devez avoir de bonnes heures de sommeil. Vous devez aussi être en assez bonne santé.

Mais sachant que vous avez des boutons, comment les guérir? Oui, je comprends que vous voulez les guérir et les faire disparaître. Mais que faire ?

D'abord, vous devez allez voir une esthéticienne. Et que fera-t-elle ? Beaucoup de choses. Mais en premier, elle va vous donner un régime. A quoi sert-il? A vous enseigner ce qu'il vous faudra manger. Ensuite, vous aurez un traitement. Mais quel genre de traitement ? Un traitement ordinaire, pour nettoyer superficiellement et en profondeur votre peau. Mais comment votre peau réagira-t-elle? Cela dépend, elle peut rester comme elle était (tout en étant plus propre) ou réagir par une poussée de boutons. Ne vous alarmez pas, ceci est normal. Le bouton est bon ami avec le gras. Nous l'avons réveillé, il est sorti. Il faut traiter la peau avec douceur. Mais parfois, celle-ci a de violentes réactions.

Pour des renseignements supplémentaires concernant cette chronique, écrire à :

CENTRE de COIFFURE MASCULINE

8 COIFFEURS A VOTRE SERVICE • VENTE ET ENTRETIEN DE TOUPETE • PAIEMENTS FACILES

PLACE BELVEDERE TEL. : 567-9166 SHERBROOKE

LES ANNONCES CLASSEES, UN MOYEN IDEAL D'ANNONCER A BAS PRIX ET D'OBTENIR UN RESULTAT RAPIDE.

ANNONCES CLASSEES

TEL. 569-9501

TARIFS et REGLEMENTS

Minimum	$ 1.00
Plus de 15 mots, le mot additionnel	.06
10% d'escompte pour trois insertions	
Six insertions consécutives, 15 mots	$ 5.00
Le mot additionnel	.06
Un mois, 15 mots	$19.00

Surcharge de .35 après 10 jours.

● **ANNONCES-PLACARDS :**

"CLASSIFIED DISPLAY" SANS VIGNETTE — Sherbrooke

Facturées à la ligne agate; il y a 14 lignes agates au pouce.

1 insertion	28c la ligne agate
1,000 lignes avec contrat	26c la ligne agate
2,000 lignes avec contrat	24c la ligne agate
3,000 lignes avec contrat	18c la ligne agate
5,000 lignes avec contrat	17c la ligne agate
7,500 lignes avec contrat	16c la ligne agate
10,000 lignes avec contrat	15c la ligne agate
15,000 lignes avec contrat	14c la ligne agate
20,000 lignes avec contrat	13c la ligne agate

Cartes d'affaires: ¾ pouces (11 lignes agates), 1 mois: $30.00

● **AVIS DE DECES :**

Sherbrooke : $6.00 pour la première insertion, $8.00 pour deux insertions et $9.00 pour trois insertions.

● **AVIS DIVERS :**

Fiançailles, mariages (sans vignette), naissances, services anniversaires, avis de non-responsabilité, prière Marie-Reine des coeurs, St-Jude, etc. — 3.00

Les avis de naissance, fiançailles, mariages, comptes rendus de funérailles, non-responsabilité, ne sont pas acceptés par téléphone, ils doivent être donnés strictement à nos bureaux et signés.

Avis de fiançailles, mariages, gratifications, anniversaires, etc. (coût de la vignette compris) 3½ po. x 2 col. $10.00, 4½ po. x 3 col. $20.00 (texte plus la vignette).

Service anniversaire (vignette incluse). Funérailles, comptes rendus, facturés sur une base "Classified Display", avec texte fourni par le client. Le tout comptant.

● **HEURES-LIMITES :**

Tout texte d'annonce classée doit être donné avant 4 heures pour la publication du lendemain. Pour publication le samedi, le texte doit être donné avant 2 heures p.m. le vendredi; pour publication le lundi avant 4 heures p.m. le vendredi (SAUF POUR LE GENRE PLACARD, "CLASSIFIED DISPLAY", qui doit être rendu au bureau avant 1 HEURE p.m. la veille).

● **CORRECTIONS :**

Les erreurs sont promptement rectifiées. On doit cependant les signaler avant la seconde édition. Autrement nous ne saurions accorder de remise ni une nouvelle insertion gratuite. Nous ne pouvons garantir la publication à une date spécifiée. Les éditeurs se réservent le droit de rejeter ou d'accepter toute annonce, et de la classer sous la rubrique qu'ils jugent appropriée. Notre responsabilité pour une annonce ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce.

● **LOYER D'UN CASIER :**

NOTE : Les timbres pour envoi des réponses reçues à l'annonceur sont toujours à la charge de ce dernier. Nous faisons en sorte que la correspondance adressée à l'annonceur par case postale (annonces classées ou grandes annonces) soit envoyée dans le plus bref délai possible. Cependant, nous ne pouvons être tenus responsables de tout dommage, perte, délai dans l'envoi de ce courrier, même causé par négligence ou omission.

● **HEURES DE BUREAU :**

Lundi au vendredi : 8h.30 a.m. à 5h.00 p.m.

CARTES PROFESSIONNELLES

BESSETTE, DION, TANGUAY, DAIGNEAULT et ASSOCIES, C.A., 1552 ouest, rue King, tél.: 569-5141, Sherbrooke. M—17 d.

LAVALLEE, Girard, Martin, Crockett, C. A. et Syndic licencié. — 201, Edifice Continental, Sherbrooke - Trois-Rivières. Tél. : 569-2548 M—31 d.

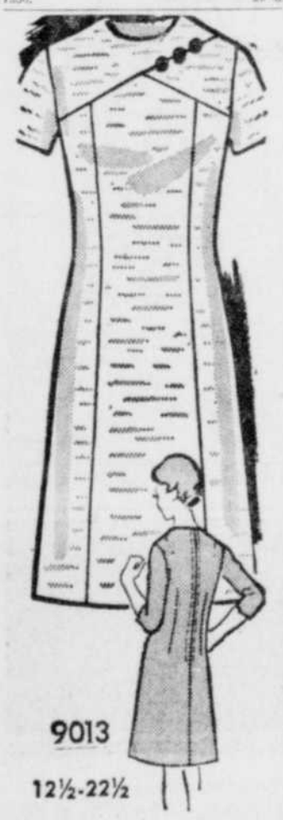
3 Nouvellettes

NOUVELLE ADRESSE — Maurice Rousseau Enseignes — Boul. des Vétérans, Rock Forest. Après 5 heures: 562-4344. M—10 j.

4 Appartements à louer

APPARTEMENTS centre de ville, meublés, chauffés, éclairés, à l'épreuve du feu, 1½ pièce, taxes payées. Informations, jour: 569-9217; soir: 567-7610. J.N.O.—18 d.

APPARTEMENTS PIERRE — 850, Esplanade — Appartement 1½ pièce, meublé, service concierge. Téléphonez 569-7356. 20 d.



Marian Martin

PATRON No 9013 — Voici le modèle tant rêvé pour les Fêtes. Sa confection est facile et rapide. Pour obtenir ce patron avec lexique en français, envoyez vos nom et adresse, le numéro du patron, la grandeur désirée ainsi que 65c exactement (pas de timbres) au Service des Patrons, La Tribune, 221 Dufferin, Sherbrooke. Grandeurs disponibles: tailles 12½ à 22½ inclusivement. Les personnes désireuses de recevoir ce patron par courrier première classe, avant le délai de deux à trois semaines qui doit être alloué, devront ajouter à leur envoi une somme additionnelle de 15c. Ces patrons ne sont pas disponibles à nos bureaux.

4 Appartements à louer

A PRIX MODIQUE

(sans risque de hausse de prix)

SPACIEUX APPARTEMENTS NEUFS

situés dans un site magnifique. Construction à l'épreuve du feu et insonorisée.

RESERVATION IMMEDIATE OCCUPATION FEVRIER 70

5-pièces: $115. — 4-pièces: $103.

Pour renseignements :

Bureau de FERNAND BOISSE, 1015, de la Montagne.

567-3995

M—17 déc.

CHATELAINE

APPARTEMENTS ultra modernes, 3, 4, 5, 6 pièces, insonorisés, 2 salles de bain. — Réfrigérateur automatique, four mural, laveuse, sécheuse, thermostat individuel, eau chaude, incinérateur, piscine chauffage, buil trimestriel. — Tél. : 569-6434. M—31 d.

74, BELVEDERE, LENNOXVILLE: Luxueux 5½-pièces, maison neuve. Chauffé, thermostat individuel. Aspirateur mural. Tapis mur à mur. Service concierge. Libre. Tél.: 567-8294. M—30 d.

App. Boischatel

Magnifiques appartements neufs 2 — 3 et 4 pièces

meublés, chauffés, électricité, transvision fournies. Site ideal. Face Centre d'Achats rue King Ouest. Ascenceur, piscine intérieure. Bain Sauna, balcon, stationnement à l'abri, autres commodités.

Tél.: 569-8306

M—20 déc.

TROIS-PIECES neufs, meublés ou non. Tapis, aspirateur mural, balcon, laveuse-sécheuse. Prêts janvier. — 12e Nord. 567-3720 — 569-2316. M—29 d.

APPARTEMENT 4½ pièces. Libre premier janvier. 1035, rue de la Montagne. Tél.: 567-1855 ou 569-7431, poste 764. 15 d.

APPARTEMENTS BALL — 3-pièces meublé, chauffé, lavoir, tapis. Centre. S'adresser: 150, Laurier. 13 d.

APPARTEMENT 3 pièces, meublé, tapis, chauffé, électricité. Libre premier janvier. 1360, Conseil. tél.: 569-6533. 13 d.

APPARTEMENTS MONTREAL — 344, rue Montréal — 2-pièces meublé, chauffé, concierge. Stationnement. Libre immédiatement. Tél.: 569-2647 ou s'adresser au concierge, 360, Montréal. 15 d.

DOMAINE DE LA MONTAGNE

2-pièces meublées 3½—4½—5½ pièces. Piscine chauffée, barboteuse, parc. — Site exclusif.

1015, De la Montagne, suite 4

POUR RESERVATIONS :

TEL. : 567-3995

M—17 déc.

2 APPARTEMENTS 4½ pièces, 2 chambres à coucher. S'adresser: 133, des Grandes Fourches, tél.: 569-0554. 13 d.

DEUX-pièces meublé, chauffé, près centre d'achats King, Lowney's, 2348, Raimbault, Quatre Pins, tél.: 567-6552. M—10 j.

APPARTEMENT 2 pièces, moderne, meublé, chauffé, 90$ par mois. Libre. 4, James, Lennoxville. S'adresser app. 3, entre 4 et 7 heures. 15 d.

APPARTEMENT 2½ pièces, meublé, chauffé, eau chaude fournie. Neuf. Situé 470, 10e Avenue Nord. S'adresser: 385, Codère, app. 3. 20 d.

5 Bureaux à louer

A LOUER — Bureaux et entrepôts. S'adresser: 402, rue Alexandre. J.N.O.—15 d.

BUREAUX. Centre ville, 166 ouest, rue King. Premier plancher. Disponibles immédiatement. Adressez-vous: Dr Lafleur, 569-5711. M—3 j.

6 Chambres à louer

PIECES et chambres à louer. Dans maison neuve. S'adresser: 567-6365. 15 d.

CENTRE — 1 chambre plus un 3-pièces meublés, chauffés, cuisinette, poêle, réfrigérateur, téléphone, entrée privée. S'adresser: 345, Laurier. — 567-6311. 19 d.

BELLE grande chambre à 2 lits, avec cuisinette, téléviseur, près CEGEP. Disponible 19 décembre. — 569-4470. 17 d.

17, 12 Avenue Nord: Chambre près Centre Hospitalier et autobus. Endroit tranquille. Tél. : 562-5069. 13 déc.

CHAMBRE à louer, accès cuisine, téléviseur. Bon chez-soi. — 562-3346. 15 d.

CHAMBRE à louer pour 2 personnes. Libre premier janvier. S'adresser: 1655, Larocque, tél.: 567-3142. 18 d.

CHAMBRES à louer et appartement 1½ pièce, entièrement meublés. Service cafétéria, stationnement pour automobile. Service buanderie. Situés 55, Brooks. — Seul endroit du genre en ville. Quelques-unes avec entrée privée. Informations: 567-8931. 13 d.

CHAMBRE à louer pour personne sérieuse d'âge moyen. Endroit tranquille. Tél.: 562-8703.

POUR DEMOISELLE — Près Hôtel-Dieu, salon double, cuisine, transvision, laveuse-sécheuse, literie fournie. S'adresser: 488, Bowen Sud — 562-5163. 16 d.

QUARTIER OUEST — Chambre pour fille, privilège cuisine. — Entre 12.30 et 1.15 p.m., après 5.15 p.m.: 567-3662. 13 d.

11 Locaux à louer

LOCAL COMMERCIAL

ENVIRON 800 PIEDS CARRES DANS LE CENTRE DE LA PLAZA WELLINGTON NORD. PRES STATIONNEMENT WEBSTER. ECRIRE A :

CASE 56, LA TRIBUNE

M—3 janv.

12 Logements à louer

DEMENAGEMENT local et longue distance.

ENTREPOT sûr pour meubles et autres.

EMBALLAGE ultra moderne sur place.

RAOUL MARTINEAU INC.

TEL.: 569-9921 — Agent United Van Lines.

M—31 déc.

LOGEMENTS NEUFS

QUARTIER NORD

RUE COUSINEAU : Logements 4 et 5 pièces, modernes, neufs. Entrée laveuse-sécheuse. Aspirateur mural. Ventilateur. Tapis salon, chambres à coucher. Meublés si désiré. — Prise pour stationnement. — S'adresser :

562-8591 — 569-4611

M — 13 déc.

ROY TRANS. ENR.

DEMENAGEMENT

EMBALLAGE — ENTREPOSAGE

Votre agent Atlas Van Lines

567-6733

M—31 déc.

QUARTIER EST: 5-pièces, maison neuve. Chauffée. Entrée laveuse-sécheuse. Tapis salon. Libre décembre ou janvier. — 692, Desormeaux, 567-6195. 13 d.

GRAND 5-pièces chauffé, eau chaude, tapis, entrée laveuse-sécheuse, aspirateur mural. Quartier Ouest. — 569-7171. 13 d.

RUE LEDOUX — 5-pièces moderne, chauffé, 1er étage, entrée laveuse-sécheuse. Libre immédiatement. — Tél.: 567-8876. 15 d.

LOGEMENT 3 pièces, chauffé, neuf, quartier Ouest. Libre janvier $80. Tél.: 567-4752. 16 d.

BELVEDERE SUD: 5-pièces chauffé, eau chaude fournie. Entrée laveuse-sécheuse. $110, par mois. Libre immédiatement. Tél.: 567-4385. 13 d.

LOGEMENT 4 pièces, chauffé, eau chaude, 2e plancher, poêle, réfrigérateur fournis. Prix $90. par mois. Signalez : 563-2656. 13 d.

LOGEMENT 5½ pièces, chauffé, tapis mur à mur. Construction récente. Quartier Nord. Tél.: 567-9522. M—4 j.

1813, DENAULT: Logement 5 pièces, électricité, chauffage et eau chaude fournis. — 567-8548. 15 d.

QUATRE grandes pièces chauffées, eau chaude, $85. Cause départ: transfert. — 1375, St-Louis. — Tél.: 567-0620. 13 d.

LOGEMENT 4 pièces, chauffé, eau chaude, entrée laveuse-sécheuse, $60. par mois. Tél.: 563-1878 après 5 heures ou 233, Alexandre. 13 d.

LOGEMENT 4 pièces, non chauffé. Rue King Ouest. $65. par mois. Tél.: 562-7027. 13 d.

PLACE VAUDREUIL, quartier Nord: Logement 5 pièces, chauffé, salon, salle à manger, cuisine, 2 chambres à coucher, 2 salles de bain, incinérateur, concierge, etc. S'adresser: Jean-Paul Morin, soir, 562-8919; jour: Morin, Dunn, Marcoux, courtiers, 569-9926. M—31 d.

TROIS-pièces chauffé. S'adresser: Jean-Louis Jacques, 1439, Galt Est.

LOGEMENT 4 pièces, chauffé, à sous-louer. Libre 1er février. S'adresser : 567-7341, après 6 heures. 16 d.

BLAIS EXPRESS INC.

DEMENAGEMENTS locaux et longue distance.

ENTREPOSAGE locaux chauffés dans nos propres entrepôts

EMBALLAGE Service d'emballage de confiance.

Agents exclusif MAY FLOWER VAN LINES

TEL.. 569-3819

M—31 déc.

Geo. O. DUBOIS INC.

DEMENAGEMENT

ENTREPOT CHAUFFE

EMBALLAGE A DOMICILE

Agent : ATLAS VAN LINES

TEL. : 569-5555

M-19 déc.

LOGEMENT chauffé, 3 pièces, entièrement renové. Libre immédiatement. 86$ par mois. Tél.: 562-8677. 13 d.

DEMENAGEMENTS locaux et longue distance. — Veilleux Transport, tél.: 569-3393. Entreposage. Assurance. Estimé gratuit. M—10 j.

A SOUS-LOUER premier janvier: 3½ pièces, Nord. Après 6 heures: 569-0478. 13 d.

LOGEMENT neuf 4½ pièces, chauffé. Libre premier février. S'adresser: Paul Leblanc, 2395, Raimbault, app. 2. 13 d.

QUARTIER NORD: Grand 5½-pièces. Entrée laveuse-sécheuse. Tapis mur à mur. $120. Occupation à convenance. — 569-4418. 13 d.

25, RUE LONDON — 5-pièces non chauffé, eau chaude fournie, $80. par mois. 567-1362. 13 d.

LOGEMENT 3 pièces, meublé, non chauffé. $60. par mois. 59, Kennedy Nord. Tél.: 567-2061. 13 d.

TROIS-PIECES, Brooks. Troisième étage. Tuiles. Chauffe-eau. $45. par mois. Libre immédiatement. Tél.: 569-8258. 13 d.

LOGEMENT 2 pièces, eau chaude, chauffé, meublé. Situé: 1210, King Ouest. Tél.: 562-5550. 13 d.

LOGEMENT 3 pièces, non chauffé. Situé 234, rue Parc. Libre 29 décembre. $60. par mois. Tél.: 562-5536. 13 d.

QUATRE-pièces, chauffé, moderne. Libre. Situé 368, St-Michel, app. 4. 90$. Tél. : 562-7022. 15 déc.

MAGOG — A louer 2 logements — 5-pièces, $60. par mois — 4-pièces $45. par mois. Tél. : 562-5525. 27 déc.

DEUX LOGEMENTS — Un 3-pièces, un 2-pièces. Meublés, chauffés. Situés 297, Frontenac. 2-pièces libre immédiatement. 3-pièces, premier janvier. S'adresser: 301, Frontenac, au concierge. 16 d.

GRAND LOGEMENT 5 pièces, chauffé, eau chaude fournie. Boulevard Bourque, près centre d'achats Woolco. Libre immédiatement. Informations: 569-5873. 16 d.

4 GRANDES pièces non chauffées, 220, eau chaude fournie, place laveuse-sécheuse. S'adresser: 54, Alexandre. Tél.: 569-1322.

QUARTIER NORD: Logement 5½ pièces, moderne, chauffé, entrée laveuse-sécheuse, bas. Libre janvier, $150. — 563-2494. 13 déc.

6 Chambres à louer

QUEST: Belle grande chambre. Privée. Tranquille. Literie fournie. Lavabo. Lavé. Téléphone. $11. — 1070, Perry, 567-0319. 13 d.

CHAMBRE à louer pour jeunes filles, située près Hôtel-Dieu. Signalez: 563-2656. 15 d.

AVEC EAU courante et usage cuisine. Située 860, Queen Nord, $8. par semaine. Téléphonez 562-8677. 13 d.

3 MINUTES DE L'UNIVERSITE — Belle chambre pour étudiant propre et distingué. $9. par semaine. — 563-0696.

POUR garçons-étudiants, 2 chambres avec salle de bain privée et cuisine, au 144, Conseil. Tél.: 562-1373 ou 562-2963. 16 d.

7 Chambres et pensions

PENSION IDEALE

MAISON DE PENSION, pour personnes âgées, très confortable. Couples mariés ou personnes seules. Face église St-Patrice à Magog. S'adresser:

WILFRID METIVIER

156, Merry Nord, Magog

Tél. : 843-4382

M—17 déc.

FOYER POUR VIEILLARDS — Armand Roberge, R.R. 1, Windsor. Tél.: 845-2030. 13 d.

CHAMBRE ET PENSION pour 2 étudiants. Quartier Ouest. Prix raisonnable. S'adresser: 1060, Champlain, 567-0457. 17 d.

DOMAINE CYR

Foyer neuf pour personnes âgées moderne. Service complet pour couple ou personne seule. 2 milles de la ville.

563-4192 ou 569-4243

13 déc.

8 Chalets à louer

A LOUER: Chalet chauffé, 5 pièces, pour l'hiver. — Hercule et Ronald Marceux Inc., courtiers, 569-5941.

M—20 d.

11 Locaux à louer

MAASIN 900 pieds carrés, situé 6, Principale Ouest, Magog. Occupation immédiate. — 567-2125. M—3 j.

12 Logements à louer

QUEST: Grand 4-pièces, premier étage. Libre janvier. 90$. Chauffé, eau chaude fournie. Adultes. — 567-5094. 13 d.

QUARTIER EST — Cinq-pièces neuf, disponible. Chauffé, eau chaude fournie. Balance du mois gratuit. — 567-4823, ext 233 ou 569-3353, après 6 heures. 17 d.

QUATRE-PIECES neufs, tapis, balcon, aspirateur mural. — 12e Nord, 9105. Près décembre. — 567-5720 — 569-2316. M—29 d.

QUARTIER OUEST: 1891, Denault, logement neuf 5 pièces, chauffé, tapis salon, passage et chambres. — 562-9955. M—18 d.

13 Maisons à louer

BUNGALOW A LOUER — Libre immédiatement. Situé 445, Bouchette. Pour informations: 569-5875. 16 d.

LUXUEUX bungalow, 914, rue Ontario, 8 pièces, poêle, réfrigérateur laveuse à vaisselle, textures. $240. mensuel, chauffé et électricité compris. — Cambron Immeubles, 562-1044. 18 déc.

14 TV A LOUER

A LOUER: Laveuse-essoreuse, T.V. couleurs, noir et blanc, enregistreuse, stéréo. Semaine ou mois. Vente neuves et usagées. S'adresser: G. Doyon T.V. Radio. Service toutes marques, 1110, Conseil, Bureau et rés.: 569-5746. M—31 d.

TELEVISEURS neufs à louer, noir et blanc, couleurs; à la semaine, au mois ou à l'année. — Videotech Inc., 910, rue King Ouest, Sherbrooke. Tél. 569-2963. M—31 d.

16 A vendre ou à louer

MAISON seule à vendre ou à louer. Téléphonez 567-0851. J.N.O.—15 d.

16a Instruments de musique

Blouin PIANOS ORGUES

PETITS PIANOS NEUFS

Clavier complet. Vendus directement de notre manufacture.

Vente — Location — Echange

1506, King Ouest — 569-3423

Sherbrooke.

M— 14 janv.

PETIT piano "Blouin", banc. — Mobilier cuisine chromé gris et rouge. — 279, St-Michel. — 569-2735.

BASSE "ARIA" à vendre $90. Tél.: 562-2978. 13 d.

ENSEMBLE de batteries pour orchestre: contrebasse et amplificateur. Aussi amplificateur commercial avec tout l'équipement de colonnes de son et prise de photo. — 2 boules de quilles, 16 livres et souliers, pointure 8, n'ayant jamais servi. Signalez: 478-0539, Drummondville. 13 d.

17 Demande à louer

RECHERCHE MAISON OU LOGEMENT

3 chambres à coucher.

Tél. : lundi après-midi seulement.

Léonard Haché — 567-8366

DESIRE louer garage pour camionnette 7' hauteur, près de l'Université. Période 6 à 12 mois. Téléphones 569-7431, local 356.

18 Divers à vendre

75 HABITS

de très belles qualité, non réclamés, et autres, à liquider faute d'espace. Régulier $79.50 à $125.00, pour $29.95 et plus. Aussi carcoat et Canadienne, à liquider, rég. $24.95 à $49.50; à partir $9.95 et plus

FERNAND GAGNE

182, Wellington Nord

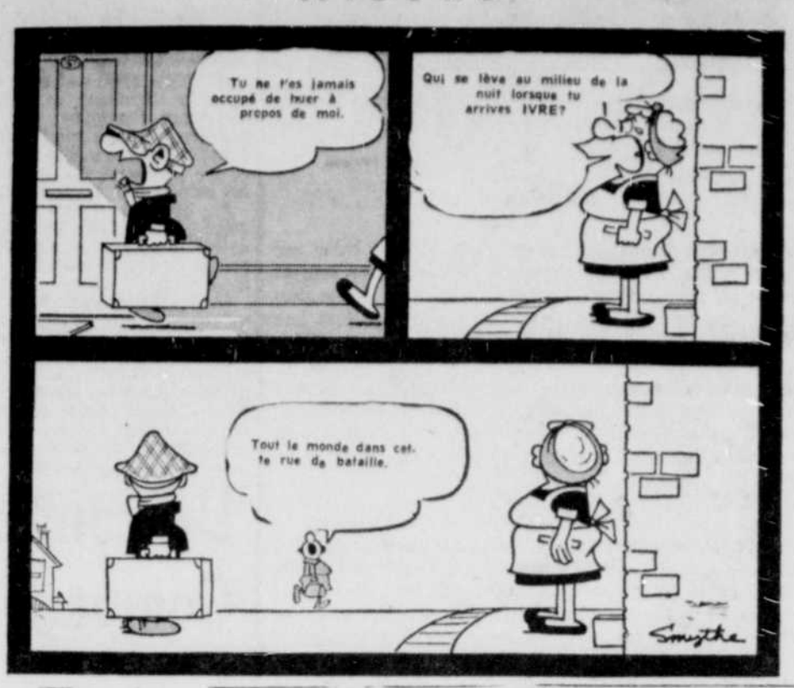
M—27 déc.

MEUBLES USAGES ET NEUFS achats, ventes, échanges. — Termes faciles si désiré. Raoul Fortier Inc., 1026, Wellington Sud, Sherbrooke. Tél.: 567-3561. M—31 déc.

ARBRES DE NOEL — Belle qualité, vente, installation, branches de pins. Livraison gratuite. — 562-4152. 24 d.

LAVEUSE à vaisselle portative à vendre. Téléphonez 567-8387. 13 d.

MILORD



suggestions de CADEAUX

SURVEILLEZ CES ANNONCES D'ICI NOEL

Profitez d'un grand choix maintenant.

Evitez l'affluence des Fêtes

ARTISANAT

ARTISANAT — Yves Laplante, chanciel les cire d'ebsilles, cravates fissées, objets de cuir. Spécialité: Laine suisse. — Magog 843-4481. M—22 d.

LES TISSUS du Carrefour, 402, King Est Spécialité: Fortrel, lainages, tricots, coupons à la livre. M—22 d.

BOUTIQUE "RIT" — Couture, crochet, tricot, confection rideaux, artisanat, reprise invisible. — 82, King Ouest. Soir: 563-0793. M—22 d.

ARTICLES DIVERS

CHOIX d'accessoires et outils électriques. Articles de sport. Peinture. Gaston Bolduc, ferronnerie, 394, Assomption. — 569-6226. M—22 d.

J. N. BOISVERT & FILS — Valises, bourses, cadeaux, articles d'équitation et sport. — 5, King Ouest. — 562-0938. M—22 d.

D. M. RENE, 111, Québec. — Attention! Etudiants, professeurs. — Clavigraphes, machines additionner, filières, pupitres, chaises, coffres-forts. Consultez-nous. — Jour, soir: 567-5211. M—22 d.

CADEAUX POUR MONSIEUR — Cartes, décorations Noël, dactylos. Gros, détail. Genest Enr., 31, King Ouest. — 569-5169. M—22 d.

L'ENDROIT où l'on trouve le plus grand choix de cadeaux de toutes sortes. — 94, King Ouest. — 567-0977. M—22 d.

SHERBROOKE PET SHOP, 143, Frontenac. — Chiens, chats, singes, serins, perruches, poissons tropicaux, accessoires, etc. — 569-6618. M—22 d.

BICYCLES & Sports Sherbrooke — Equipement de ski au complet. Bicyclettes C.C.M. — 242, Alexandre — 569-4659. M—22 d.

SKIS — PATINS — Equipement au complet. Costumes hockey. Bicyclettes, tricycles. — H. Munkittrick, 1020, Wellington Sud. — 569-0529. M—22 d.

TH-TH ENR. — Objets appréciés pour les fêtes. — 1191, Galt Ouest, 562-4309. M—24 d.

PHARMACIE GREGOIRE — Parfums, caméras, films, chocolat. Ensembles de toilette, dames, messieurs. 1682, King Ouest, 567-4864. M—22 d.

AGENCE MILLE ET UNE CREATIONS vous invite à leur exposition de meubles, poteries, sculpture, peinture, artisanat et encadrement, portraitiste. Ouvert tous les jours à partir de 13 heures au 175, Boul. Jacques-Cartier Nord. 569-8518. 22 d.

BIJOUTERIE

BIJOUTERIE BERNARD ENR., 350, 10e Nord. — Vente, réparation, montres, bagues, horloges, bijoux. Prix concurrentiels. — 569-5462. M— 22 d.

E. MOREL INC., 339, Alexandre, bijoutier — Montres, bagues diamants, bijoux, verre taillé, rasoirs, etc. — 567-5474. M—22 d.

BIJOUTERIE GUERTIN, Roger Girard. Diamants, montres, bagues, verre taillé, boutons manchettes. — 302, King Ouest. 562-6852. M—22 d.

DIAMANTS, MONTRES, réparations, nouveautés, horloges, rasoirs électriques. Roméo Gauvin, M.H.B., 362, Galt Ouest. 569-3022. M—22 d.

MEUBLES

MARCEL DION, 80, King Est. Téléviseurs couleurs. "R.C.A. Victor", "Zenith", Stéréos. Vente — Service. 567-4074. M—22 d.

BOURGET STEREO CABINETS INC. — Pièces détachées. Tables tournantes, amplificateurs, haut-parleurs. 16, King Est. 569-4242. M—22 d.

Pour du beau, tables, lampes, peintures, bibelots, La Galerie du Meuble Lanctôt, 280, Marquette, 562-3853. M—22 d.

VASTE choix. Cadeaux de Noël. Fiances, accessoires électriques. — Gilles Boisvert Meubles, 303, King Ouest. 563-4743. M—22 d.

UN TAPIS décoratif de chez Pa-Gui rehaussera la beauté de votre foyer. Prix alléchants. — 569-7459. M—22 d.

MEUBLES LECLERC ENR., 250, Principale, Cookshire. Téléviseurs, stéréos, appareils électriques, laveuses, sécheuses, tapis, prélarts. — 875-3080. M—22 d.

PATISSERIES

BOULANGERIE ALLATT LTEE — Petits sablés, bûches, poudings, gâteaux fruits à la livre. Pains, salades, tourtières. 563-0330. M— 22 d.

PATISSERIE LIEGEOISE — Réservations des Fêtes: Bûches de Noël, tourtières, gâteaux fruits, St-Honoré Sandwiches, canapés. — 569-2243. M—22 d.

PHARMACIE

PHARMACIE L'ESTRIE — Parfums, caméras, films, chocolat. Ensembles de toilette dames et messieurs. Place Belvédère. 569-9491. M—22 d.

VETEMENTS, CHAUSSURES

FOURRURES R. Dauphinais. Madame sera ravie d'une superbe fourrure. 668, King Est. Réparations. Personnel compétent. — 569-7679. M—22 d.

BOUTIQUE MIMI, 2339, King Ouest. Dames, demoiselles, robes exclusivités pour Noël. Blouses, gilets, jupes, unisex, foulards. — 567-6177. M—22 d.

MOITIE PRIX ENR. — Souliers, bourses, bottillons, pantoufles. Grand choix. Bon prix. — 150, Wellington Nord, 569-4411. M—22 d.

CHAUSSURES TRANS-CANADA LTEE — Chaussures pour la famille, bottillons, pantoufles, etc. — 94, Wellington Nord, 569-2995. Centre d'achats Sherbrooke, 569-6828. M—22 d.

GERARD GARNEAU — Spécialités : Gilets originaux "Norvyk", pantalons, jackets de ski, etc. — 382, Principale, Magog — 843-5707. M—22 d.

LE ROI DES HABITS — Complets "Vicuna", "Astral", "Worsted", Chemises, cravates, bas. — 139, Wellington Sud. — 567-7522. M—22 d.

LA BOUTIQUE ENFANTINE — Lingerie d'enfants, naissance - 14 ans. Endroit idéal pour cadeaux. — 2235, King Ouest, 567-9242. M—22 d.

Mme J. N. RHEAULT — Chapeaux, foulards, gants, collets, sous-vêtements "Watson", bas. — 48, Peel, 562-0789. M—22 d.

18 Divers à vendre

DE LUXE ALUMINIUM ENR. — 1470, PRUNIER

SPECIAUX: Auvents en fibre de verre sur monture toute aluminium, choix 12 couleurs. Faites sur mesures seulement. Faites vous un cadeau et enjolivez votre façade de maison. Estimé sans obligation. Temps limité.

J. DUTREMBLE, 569-2328, SHERBROOKE

prop. M—24 déc.

18 Divers à vendre

VASTE CHOIX DE CADEAUX DES FETES

tels que séchoirs "Shick" gros chapeau $26.95

Fauteuils genre "Lazy Boy" à $69.95

Tous genres de cadeaux pratiques à très bas prix dans les accessoires électriques, cadres, lampes, etc...

Mise de côté sans frais.

Gilles Boisvert

Meubles et accessoires électriques. Où le service est impeccable de la satisfaction garantie.

303, KING OUEST

(voisin bureau poste)

Tél.: 567-4743, si occupé: 563-4743

M—31 déc.

CADEAUX PRATIQUES

A PRIX D'AUBAINE POUR LES FETES

SECHOIRS à cheveux "SHICK" (gros modèle genre coiffeuse). SPECIAL $26.95

FAUTEUIL genre "Lazy Boy" inclinable, marque "Berchline" SPECIAL $69.95

PEINTURES à l'huile, à MOITIE PRIX.

CHOIX d'accessoires électriques, lampes, tables, horloges, tabourets, etc...

OUVERT JEUDI ET VENDREDI SOIR JUSQU'A 9H.30.

PLAN DE MISE DE COTE — PLAN DE FINANCEMENT — OUI! IL FAUT VISITER

Gilles Boisvert

MEUBLES ET ACCESSOIRES ELECTRIQUES

303, King Ouest, Sherbrooke

Tél.: 563-4743.

Pour vos cadeaux de noces, ou pour compléter votre ameublement.

(A)

TOUT pour la construction : plomberie, chauffage, bois, gyproc, laine, porte. Finition "Formica", 10,000 feuilles. Peintures "National", Prélarts tuiles, tapis.

Maison de confiance, synonyme de qualité et de meilleur prix.

GABRIEL DUBREUIL

1151 est, rue King, Tél. 562-3892

M—23 déc.

AUTRES ANNONCES CLASSEES

AVONS PLUSIEURS AUTO-NEIGE AUTOS - NEIGE "Snow Cruiser", "Sno Prince", Souffleuse à neige, Snow Shark". Equipement complet d'auto-neige, en montre chez :

THIBAULT MARINE

ouvert tous les soirs

10, Versailles — Sherbrooke.

M—29 déc.

COUCHETTE de bébé 30" x 54": $15. — Manteau Bin-Bin, 14-16 ans: $15. — 567-3153. 12 d.

Pour messieurs, habits faits sur mesures, réparations générales.

F. COLLETTE

TAILLEUR

562-4334 — 84, KING OUEST

M—31 déc.

APPAREIL STEREO allemand A.M.-F.M., ondes courtes, à vendre. Tél.: 563-5747. 16 d.

BERGERS ALLEMANDS et petits chiens de maison à vendre. Tél.: 875-3520. 17 d.

POUR NOEL !

CHEZ Meubles ROCK FOREST ltée.

MISE DE COTE Jusqu'à 36 mois pour payer!

(TAUX D'INTERET DE LA BANQUE)

TELEVISEURS et STEREOS MOBILIERS DE SALON dans tous les styles. FAUTEUILS BERÇANTS CHAISES "Lay-Z-Boy" COFFRES DE CEDRE RADIO TRANSISTOR, etc...

TÉL. 567-7190

(A) 17 déc.

INDEX DES ANNONCES CLASSEES

A échanger	15	Education	42	Meubles à vendre	78
Agents demandés	46	Femmes demandées	49	Non responsabilité	60
Animaux à vendre	20	Fermes à vendre	34	Nouvelettes	3
Appareils de surdité	1	Garçons demandés	50	Occasions d'affaires	43
Appartements à louer	4	Garages à louer	21	On demande	44
Argent à prêter	39	Garages à vendre	26	Opportunités de carrières	a/a
Associés demandés	47	Hommes demandés	51	Perdu	67
A vendre ou à échanger	19	Hommes, femmes demandés	52	Personnel	64
A vendre ou à louer	16	Hôpital privé	43	Poussins à vendre	20a
Autobus à vendre	23	Hôtels à vendre	28	Professeurs demandés	56
Autos à vendre	22	Hôtels à louer	10	Propriétés à vendre	33
Bateaux à vendre	9	Hypothèques à vendre	41	Propriétés à revenus	33a
Bureaux à louer	5	Instituteurs demandés	54	Prêts hypothécaires	40
Chalets à louer	8	Institutrices demandées	55	Parties de Cartes	2
Chalets à vendre	25	Instruments de musique	16a	Règlements de dettes	42
Chambres à louer	6	Locaux à louer	11	Représentants demandés	57
Chambres et pensions	7	Logements à louer	12	Roulottes à vendre	18a
Camions à vendre	24	Lots à vendre	29	Services à domicile	30a
Commerces à vendre	27	Machineries à louer	71	Situations offertes	45
Couples demandés	48	Machineries à vendre	30	Terrains à vendre	35
Cours privés	61	Maisons à louer	13	Terres à vendre	36
Culture physique	70	Maisons à vendre	31	Travail demandé	66
Demande à acheter	45	Motels à vendre	32	Trouvé	68
Demande à emprunter	38	Maisons à revenus	33a	Tracteurs à vendre	37
Demande à louer	17			Vendeurs demandés	58
Divers	69			Votre Chez-soi	31a
Divers à louer	14			Voyageurs demandés	59
Divers à vendre	18				

TARZAN

MOCO

TROUVEZ LOGEMENT OU APPARTEMENT A VOTRE GOUT DANS LES ANNONCES CLASSEES

CENTRE DE COUTURE

BERNINA "BOUFFARD"

Ne manquez pas nos spéciaux. Le cadeau qui sera apprécié tous les jours de l'année, une machine à coudre "BERNINA".
283, OLIVIER — SHERBROOKE — TEL. : 569-3268
VENTE — SERVICE — REPARATION DE TOUTES MARQUES
M—24 déc.

Vaste choix de lampes, tables, bouquets, accessoires électriques, cadres, téléviseurs, stéréo, fauteuils et mobiliers de salon de tous genres.

GILLES BOISVERT

Où le service est impeccable — Satisfaction garantie.
Meubles et accessoires électriques
303, King Ouest — 563-4743 (voisin bureau de Poste)
M—24 déc.

CHOIX complet de chaussures pour hommes, femmes et enfants, botillons, caoutchouc, etc...

ROGER GINGUES

304, KING OUEST, 562-7942, SHERBROOKE
M—24 déc.

N'ACHETEZ PAS UNE CHEMISE ORDINAIRE!
mais achetez une chemise ARROW
VOYEZ LE VASTE CHOIX DE NOUVELLES TEINTES chez votre DEPOSITAIRE

RAYMOND LEMIEUX

26, RUE ALEXANDRE — SHERBROOKE
M—24 déc.

UN cadeau apprécié de toute la famille; couvre-planchers, tapis, tuiles, au plus bas prix en ville.

SHERBROOKE PAINT & FLOOR CO. LTD.

111, RUE DEPOT — 569-1655 — SHERBROOKE
M—24 déc.

"SNOW CRUISER" et "SNO PRINCE"
REMORQUE double et simple.
Bottes, costumes, tuques, mitaines, lunettes à neige, casques "HELMET", Huile Bardahl et Veedol".
SPECIAL DU MOIS: Traineaux, $50.00
SOUFFLEUSE à neige Moto Mower, etc...

THIBAULT MARINE INC.

10, Versailles — Sherbrooke — 569-1155
M—17 déc.

L'AMI DU FUMEUR

TREMBLAY TABAC

13, rue Windsor — Sherbrooke — Tél. : 569-0959
TABAC EN FEUILLE — CIGARES — PIPES — BRIQUETS
TABAC A CIGARETTES — ARTICLES DE CADEAUX
J.C. Hermel Bourque, prop.
M—24 déc.

UN cadeau pratique: Balayeuses, polisseuses neuves et usagées.
Dépositaire "AIR WAY" "SANITISOR"
VENTE — REPARATION

VACUUM CENTER

(ROGER PELLETIER PROP.)
817, King Ouest — SHERBROOKE — TEL. : 569-4808
M—24 déc.

SUGGESTION de cadeaux pour les fêtes. Nous avons un très beau choix de coffres en cèdre et fauteuils assortis, tabourets, lampes, stéréo console, à partir de $179.00
Grand choix de mobilier de salon.

V. A. BEAULIEU & FRERE LTEE

241, KING OUEST — 569-6309 — SHERBROOKE
M—24 déc.

18 Divers à vendre

VENTE DE NOEL SINGER

SPECIAL: Machine à coudre "Singer" (217) Zig Zag, avec mallette. Spécial $89.95
Termes faciles, $1.25 par semaine.

CENTRE SINGER
69 ouest, rue King
TEL. : 567-5241
20 déc.

SPECIAL: Très grand choix prélarts, tuiles, bas prix. Prélarts à partir 59c verge et plus. Tuiles 6c et plus. — Magasin Prélarts Couture, 21, Alexandre, 569-1106. M—8 j.

200 HABITS pour jeunes hommes, grandeurs 38-40-42-44. A prix très spécial de $24.97. Valeur $79.50. — S'adresser: 40, King Est, Sherbrooke. 24 d.

VENTE D'OUVERTURE : Foyer du Prélart déménage au 19, King Est. Spécial sur toutes qualités. Partir 59c la verge. — 562-8055. 13 d.

STRETCHEY à pantalons de ski, doublé thermal, etc. — PORTREL à la verge, coupons, lainages, — 868, Jardin Fleuris. — 562-4528. M—23 déc.

POELE "Moffat" 30 pouces. — Mobilier cuisine avec 6 chaises. — Réfrigérateur — Laveuse ordinaire. — 569-7278. 13 d

POUR CADEAUX NOEL! Bijoux faits main. Pierres semi-précieuses — agates, $1.00 - $5.00. — 2104, King Ouest. M—10 j.

PEINTURES DECORATIVES — CAMEOS Pour tous genres de décorations. Broderies, peintures, etc. — 2104, King Ouest. 569-4882. 13 d.

POUR jeune fille, vaisselle, verrerie, coutellerie. — Moitié prix. — Polaroid". Berceuse d'enfant, évier, casse-tête. — 567-0450. 13 d.

AURAIS MOBILIERS de chambre, salon et cuisine à vendre pour $775. Tél.: 563-5747. 16 d.

MOTOCYCLETTE B.S.A. 1966, 650 c.c., très belle apparence. Bonne mécanique. Tél.: 843-4905. 16 d.

Qu'est-ce qu'il faut pour vendre ce téléviseur inutile ?
DE LA PUBLICITE
Utilisez ces Annonces Classées de La Tribune à votre service pour un prix minime. Elles sont lues chaque jour par un nombre constant de personnes qui aimeraient se trouver un téléviseur.
Composez 569-9501
(A)

MANTEAU MOUTON NOIR, col vison pastel, grandeur 16-18, comme neuf. Cause vente: décès. S'adresser: 385, Moore, tél.: 569-3356. 13 d.

ACHETONS, vendons, échangeons meubles usagés, antiquités. Aussi meubles divers neufs. 36, St-François Nord, 567-2228. M—31 d.

18 Divers à vendre

FIANÇAILLES BRISEES
AMEUBLEMENT neuf 3 pièces, complet avec poêle, réfrigérateur, laveuse. Valeur réelle $1,095, à sacrifier pour seulement $699. Aucun comptant requis, car c'était au premier achat. Termes aussi peu que $5.00 par semaine. Entreposage gratuit jusqu'à livraison. Signalez: 864-4252; rés.: 567-3807, M. Tousignant. M—21 d.

REPRISE DE FINANCE: Trois pièces, comprenant mobilier salon, tables et lampes; mobilier cuisine brun, 5 morceaux; grand bureau fini noyer, matelas, sommier-boîte: $439.00. $15.00 par mois. S'adresser: Meubles Pelletier, Boul. Bourque, 864-4891. Ouvert le soir. M—20 d.

VENTE DE NOEL SINGER

En réduction, aspirateurs, polisseurs, machines à écrire, téléviseur couleurs. Termes faciles.

CENTRE SINGER
69 ouest, rue King
TEL. : 567-5241
20 déc.

VISITEZ LE "CENTRE DE LA MACHINE A COUDRE", 100, 10e Avenue Nord, d'ici Noël. Prix spécial pour la fameuse "OMEGA", garantie 20 ans et pour cabinets. Réparations "Bernina", "Singer", "Pfaff", "Elna", "Necchi", etc. — Nettoyées, ajustées, couture droite: $2.95. Location industrielle. — M. Petit Profit, Léo Leblanc. Tél.: 569-4432, jour ou soir. M—29 d.

MISE DE COTE. Ensembles de chaudrons, "stainless steel", non réclamés par jeunes filles, offerts pour balance de paiements. — 567-7240. 15 d.

"MISE DE COTE" pour meubles qui n'ont pas été réclamés: 3 pièces complètes. Prix: $229, comprenant mobiliers chambres à coucher, salon, cuisine, aussi ensemble 3 pièces: $199. Termes aussi peu que $2.00 par semaine. S'adresser : Paul Boudreau, tél.: 569-3980, 864-4251. M—31 déc.

TELEVISEUR noir et blanc, 21 pouces, (meuble), en très bon état. A vendre bon marché. — 562-5931. 13 d.

PARTICULIER VENDRAIT laveuse automatique, 5 cycles de lavage. Propre. En bon état: $60. — 567-7781. 13 d.

"VAN" de mobiliers salons et de fauteuils berçants à vendre à prix spécial. S'adresser: 1026, Wellington Sud, Sherbrooke. 18 d.

TROIS fournaises à air chaud, à vendre, 2 portes de garage 10 x 10. Tél. : 563-1158 13 déc.

MOBILIER cuisine, lampe-salon, petit fauteuil, carrosse "Gendron", parc bébé. Le tout comme neuf. — 569-3098. 13 d.

ARBRES DE NOEL — Commander le vôtre dès aujourd'hui. Téléphonez 569-4896. 13 d.

POUR VOS REPARATIONS de balances. Tél.: 562-9783. — O. Poudrette. 15 d.

CARTES D'AFFAIRES

Plomberie-chauffage

A. A. WILSON LTD. (fondée en 1894), — 270, Avenue Dufferin, Sherbrooke, Qué. — Tél. : 569-2509. — Ventilation — Génération de vapeur — Plomberie — Chauffage — Travaux de métal en feuilles.

Huile à chauffage

HERVE KIROUAC — Huile à chauffage pour poêles et fournaises, service gratuit. Nous donnons Gold Stamps. — 1041, St-Denis, 569-1677. (A)

18 Divers à vendre

BRULEUR A L'HUILE pour fournaise avec contrôle, n'a servi qu'une saison. Aussi réservoir eau chaude électrique. Téléphonez 562-8677. 13 d.

MEUBLES usagés, poêles, réfrigérateurs, lessiveuses, mobiliers cuisines, lits d'hôpitaux, avec ou sans matelas, neufs, etc. — Tél.: 567-7190. M—10 j.

SKI — Liquidation skis, bottines, harnais, bâtons à vendre en lots ou à l'unité. Pour catalogue, signalez: 567-0511. M—10 j.

PLANEUR industriel sur "bearing" quatre rouleaux commandés cylindre ronds avec quatre couteaux 20" x 8. — Vauxhall Viva 1966, 4 vitesses, très propre. Tél.: 567-0257. 13 d.

MACHINE à coudre zig-zag, garantie $45. Téléphonez 569-4432. 13 d.

EQUIPEMENT de ski "Pamarox 50", grandeur 6' avec bâtons et bottes, pointure 10-11, laissé moitié prix. — 562-5931. 13 d.

LAVEUSE — sécheuse automatiques. — Petite fournaise pot à l'huile. — Bassinette d'enfant. — Remorque. — 567-3793. 13 d.

VIEILLES PLANCHES de granges décoratives, utilisables soit pour finition de sous-sol, pour rénovation d'édifices commerciaux, magasin, etc Pour détails téléphonez 569-2323. 15 déc.

MANTEAU D'HIVER gris, col mouton gris. Très propre. Grandeur 14. Manteau fillette, 6X. — Tél.: 569-8475. 13 d.

MOBILIERS CHAMBRE, cuisine. Tondeuse. Divan cuir. Fourrures. Séchoir cheveux. Lampes. Vaisselle. Coutellerie. Pupitre. — 1122, Desrochers. 19 d.

MACHINE à coudre industrielle "Singer" en bon état, à vendre. Téléphonez 864-4787.

CARCANS ET ABREUVOIRS en fer, de marque "Jutras", pour vaches, $5.00 l'ensemble. — Ou à échanger. — 562-9422. 16 d.

STEREO "Silvertone" avec radio A.M.-F.M. — Aussi skis pour homme, harnais, bâtons. Signalez: 569-5257.

VENTE DE FAILLITE

CHARGEUR pour 10 batteries; alternateur; 2 générateurs; 5 pneus neufs; 40 ensembles bandes de freins; cire à auto; 3,000 différents "gaskets"; 4 ensembles absorbeurs de choc; 6 pompes à essence; 10 boîtes de contrôle. Aucune offre raisonnable refusée. — 567-7781.

COUCHETTE en bois verni, avec matelas. — Enveloppe de bébé, blanche. Tél.: 567-2490.

UNITE pour réfrigérateur à vendre, ¾ force, refroidit à l'air, moteur et compresseur neufs. Informations téléphonez 569-5875. 16 d.

18 Divers à vendre

CAMERA "Exakta 500", Skis, Electrohome, 3 abat-jour, un lampadaire, petite table et auto usagée Plymouth 1962. Tél.: 567-0412, après 5 heures ou avant 9 heures.

REFRIGERATEUR Téléviseur 19", portatif "R.C.A. Victor", bon état. Signalez: 567-2381, après 6 heures. 15 d.

PETIT piano à vendre, clavier complet, comme neuf. — Nouveauté du Meuble Inc., Greenlay. Tél.: 845-3656. 16 d.

DEUX lits complets 39" avec matelas et sommiers. Mobilier salon trois morceaux, Laveuse carrée, conventionnelle, 2 mois d'usure. Le tout très propre. S'adresser: Meubles Pelletier, Boul. Bourque, 864-4891. 19 d.

MACHINE à dicter "Ultravox". Prix : $289, pour $149. — Multiplicateur (Senator). Prix: $279, pour $209. Ces appareils n'ont que 3 mois d'usage. — Après 5 heures: 562-3714. 15 d.

18a Roulottes à vendre

ROULOTTES A LOUER — 13 et 18 pieds, équipées au complet avec assurance et installation (Hitch). Aussi transport maisons mobiles. — 563-5735.
J.N.O.

19 A vendre ou à échanger

PEPINE (hack hoe) et chargeuse. Très bon état. Téléphonez 844-2222. 15 d.

TRACTEUR "Allis Chalmer" D-17, diesel. Aussi souffleuse à neige "Richardson" avec cabine. — 844-2222. 15 d.

20 Animaux à vendre

ACHETONS, vendons chiens races "Poméraniens, Chihuahua". Plusieurs races $5.00, $100.00. Aucune offre raisonnable refusée. — 562-3525. M—2 j.

PETIT piano à vendre, clavier complet, comme neuf. — Nouveauté du Meuble Inc., Greenlay. Tél.: 845-3656. 16 d.

TRES beau "Berger Allemand" 7½ mois. Autres plus jeunes. Très beau chien loup. Tél.: 567-6800. 13 d.

LE CHIEN ELEGANT, 1325, King Ouest. Spécialité: toutes caniches, autres races. Accessoires chiens, chats. — 569-7178. M—31 d.

CINQ génisses pur sang "Holstein" 3 à 6 mois, à vendre. Signalez: 828-2387. 23 d.

CHEVAL ANGLAIS enregistré, sauteur, avec selle anglaise. Tél.: 864-4273. 13 d.

CANICHE "Toy", gris, femelle, enregistré. Prêt à être livré pour Noël. — Magog 843-5185. 13 d.

"POMERANIEN" blanc, 2 ans. Bébés "Poméraniens" blancs, autres très pâles. Parents enregistrés. — 845-2567. 13 d.

18 VACHES "Holstein", plusieurs vêlées, d'autres mettant bas en janvier. Tél.: 849-3423. 15 d.

BEAUX chiens "Bergers Allemands" pur sang, 10 semaines. Aussi femelle adulte enregistrée. Téléphonez 875-3570. 18 d.

BELLE jument "Palomino" avec selle western et cheval "Standard Bread" avec selle anglaise. Aucune offre raisonnable refusée. Tél.: 845-3417.

350 BREBIS devant agneler entre 10 janvier et premier avril. Pour toutes informations jour: 567-2997 — Soir: 563-5108. 19 d.

21 Garages à louer

GARAGE à louer pour petite auto. — S'adresser: 89, 11e Avenue Nord. 562-0783.

DEVENEZ VOTRE PROPRE PATRON — Gas-Bar "CALEX" à louer, route 5, Bromptonville. Bonnes conditions de travail. Capital requis $1,500. Informations: 569-3654. 19 d.

22 Autos à vendre

Epargnez du temps et de l'argent

1440, RUE KING OUEST.

TEL. : 565-2754

(ABRIS D'AUTOS DE TOUTES DIMENSIONS)

- Protège votre voiture contre les intempéries.
- Vous assurera des démarrages rapides par temps froids.
- Construction très résistante.
- Facile à démonter et à entreposer
- Belle apparence, son prix vous surprendra.

Ce garage est maintenant en montre chez :

E. T. TENT & AWNING CO.

A. GARNEAU, prop. — SHERBROOKE
M—25 déc.

PONTIAC PARISIENNE 1966

Station Wagon, en très bon état, 4 pneus neufs, peinture neuve, à prix d'aubaine. (Beaucoup moins que le prix de liste). Ayant été achetée neuve, un seul propriétaire.

SIGNALEZ 562-1389
(A)

LA ROUILLE DESTRUCTRICE

"Tectyl" ne la laisse jamais commencer. La rouille est la destructrice No 1 des automobiles et la cause de l'entassement dans les cours de rebuts. En protégeant votre auto avec "TECTYL", vous ajoutez des années à sa durée, en plus vous économisez de l'argent. "TECTYL" est approuvé et pratique. — Venez voir par vous-même.

C. C. WARNER
294, rue Queen — Lennoxville
Tél.: 569-2893
M—31 déc.

ASSURANCE-AUTOMOBILE

Aucun risque refusé. Spécialité: jeunes conducteurs. Service à domicile. Financement: 10 paiement. — Camille Fortier, 562-0664. M—31 déc.

ASSURANCE-AUTOMOBILE

10 MOIS pour payer. Service à domicile. Jeunes chauffeurs acceptés. Police émise immédiatement. — R. Bisson, 569-8944. M—5 j.

OLDSMOBILE 1965, Jet Star 88, hard top, servo-freins, servo-direction, pneus d'hiver. Prête pour l'hiver. Prix: $1,150, 194, 12e Avenue Sud. 22 d.

GRANDE VENTE d'autos usagées. — Garage B. P. Yargeau, 788, Boul. Queen Nord. — A des prix très bas. 13 d.

VOLKSWAGEN 1964 à vendre. S'adresser: 129, Fabi, tél.: 569-2986. 15 d.

CHEVROLET 1964, un seul propriétaire, très propre, bonne mécanique. Tél.: 562-4086. 13 d.

CHEVY II, Station Wagon 1963, à vendre, telle quelle $175. — 1345, Bienville, 562-4086. 13 d.

CHRYSLER 1966, 300, hard top, 2 portes, parfait état. S'adresser Garage Fredette, St-Denis de Brompton. Tél. : 846-2239. 13 déc.

VAN Econoline 1965, en parfait état. Signalez: 563-1372. 13 d.

CAMARO SS 1969, automatique, 350 pouces cubes, 8,000 milles. Après 6 heures: 567-2743, samedi toute la journée. 13 d.

VIVA Station Wagon, 1967, de luxe. Cause: retour aux études. Aubaine. Tél.: 567-9766. 13 d.

VOLKSWAGEN 1967, très bon état. Millage réel: 16,000 milles. $750. Tél.: 569-7359. 17 d.

AUBAINE: Meteor 1965, Rideau, 4 portes, radio, (8), automatique, très bon état. Prix: $875. Voir au 709, Papineau, app. 4, tél.: 567-8791. 13 d.

SUNBEAM Station Wagon, automatique, 1969, 9,000 milles. — Tél.: Magog 843-4856. 13 d.

PONTIAC 1966, servo-freins, servo-direction, radio, en parfait état. Tél.: 563-1372. 13 d.

VOLKSWAGEN de luxe 1967 à vendre. Téléphonez après 5 heures: 567-0378. 15 d.

A.M.X. 1969, 390 p.c., 4 vitesses, 25,000 milles, en parfait état. Tél. soir: 832-2150. 13 d.

CHRYSLER 1968, Newport, 2 portes, h.t. Bon état, 3 ans de garantie. Un propriétaire. — 366, 9e Avenue Sud. 13 d.

VALIANT 1966, Custom 200, 6 cylindres, 145 c.v., automatique, peut être financé. Tél.: 567-7031. 15 déc.

AUBAINE! Cortina 1969, 1600, sedan, 4 portes, très bon état. Pneus d'hiver et été. Transmission ordinaire. Tél.: 562-0325, après 6 heures.

BUICK 1968, Le Sabre, 4 portes, tout équipée. Un seul propriétaire. Comme neuve. Appelez Richmond 826-2770.

PLYMOUTH FURY II 1956, équipée au complet. S'adresser: 1610, rue Conseil. Tél.: 569-5804.

RAMBLER American 440 1966, 6 cylindres, automatique, à vendre. Signalez : 567-9678.

PONTIAC V-8, automatique, 1967, bon état. Prête pour l'hiver: $1,300. S'adresser: 1615, rue Beckett.

22a Motos-neige à vendre

SKI-DOO "Nordic" 1969, parfait état. Prix raisonnable. Téléphonez 846-2425. 15 d.

SKI-DOO T.N.T. 399, modèle 1969, 30 forces. S'adresser: 967, St-Alphonse, 562-5420 après 7 p.m. 16 d.

AUTO-NEIGE "Sno-Prince", 15 forces, avec remorque, excellent état. — 567-7845. 13 d.

SKI-DOO "Bombardier" 1967, Super Olympic, en excellent état. Aussi remorque double pour autos-neige. — 567-3208.

REMORQUE à auto-neige, double. S'adresser: 1019, Sideleau, tél.: 569-8494. 13 d.

AUTO-NEIGE "Snow Prince" 1968, électrique, 24 forces: $350. — Auto-neige "Bombardier" 1968, Super Olympic, comme neuf: $550. Informations: Garage Poulot Idéal eService Enr., 2909, King Ouest, tél.: 567-9233. 13 d.

27 Commerces à vendre

SALON DE BARBIER, 4 chaises, 45 ans, même local. Centre Prix: $800. Cause vente: trop âgé. — 569-0650 — Résidence 569-4516. 20 d.

27 Commerces à vendre

ACHAT — VENTE — ECHANGE
Spécialité :
HOTELS et COMMERCES
dans tous les Cantons de l'Est

G. O. LEMIEUX

(COURTIER)
650, Boisjolie — Sherbrooke
569-5318 — 569-5851
M—2 janv.

COMMERCE DE LAVEUSES AUTOMATIQUES (Speed-Wash), 45 laveuses, 8 sécheuses, 4 lessiveuses. — Hercule Marceux, courtier. 569-5941 — Morin, Dunn, Marceux Ltée, courtiers. — 569-9926. M—3 j.

29 Lots à vendre

R. DESNOYERS IMMEUBLES, courtier
agent exclusif de
SHERBROOKE REAL ESTATE CO.
Terrains vacants dans tous les quartiers de la ville. Prix et termes raisonnables.
Vendeurs: Armand Bernier — Lucien Lapierre.
204, Wellington Nord — Sherbrooke — Tél.: 567-8484
M—20 déc.

QUARTIER EST — 20 lots, 70 x 100, travaux permanents. Bifamilial et multifamilial. Très beau site. Termes faciles. Camille Dufresne, 1255, Conseil. Tél.: 569-8816. M—3 j.

TRES BON PLACEMENT! — 3 lots, 75 x 100. Limites de Sherbrooke, chemin Brompton, $600, chacun. — Hercule Marceux, courtier, 569-5941 — Morin, Dunn, Marceux Ltée, courtiers 569-9926. M—23 déc.

QUARTIER EST: Lot 73 x 100, zoné six logements. — 567-4823, ext. 233, 569-3353, après 6 heures. 16 d.

LOT 100'x 100, situé 9e Avenue Sud, S'adresser: 214, 9e Avenue Sud.

30 Machineries à vendre

Si vous avez du travail pour lui vous pouvez l'acheter ou le louer seulement, et ainsi vous augmenterez vos revenus et donnerez plus de service à vos clients. — Pour plus d'informations, voyez:

LOUIDA PAYEUR
R. R. 4 — Sherbrooke
Chemin Ascot — Tél.: 569-7483
M—20 déc.

CAMION G.M.C. 7 tonnes, équipé d'une aile hydraulique et charrue à neige : $1,500. — Souffleuse à neige "Richardson", équipée avec contrôle hydraulique, installée sur tracteur "CASE" automatique avec cabine, chaufferette et chaînes. Charrues à neige en V et de côté de 9 pieds. S'adresser: Robert Vigneux, Greenlay. — 843-2514.

29 Lots à vendre

R. DESNOYERS IMMEUBLES, courtier
agent exclusif de
SHERBROOKE REAL ESTATE CO.
Terrains vacants dans tous les quartiers de la ville. Prix et termes raisonnables.
Vendeurs: Armand Bernier — Lucien Lapierre.
204, Wellington Nord — Sherbrooke — Tél.: 567-8484
M—20 déc.

RESTAURANT établi depuis 30 ans, servant repas complets, 70 places. Bon chiffre d'affaires. Avec ou sans propriété de 7 logements. Rapporte $7,500 par année. Aucune offre raisonnable refusée. Pour informations: 569-0205. 15 d.

BIJOUTERIE établie depuis 89 ans. Bon chiffre d'affaires. Ameublement et "fixtures" modernes. Raison: maladie. Tél.: 849-2646, Coaticook, après 6 p.m. M—29 d.

TRES grand entrepôt et bureau chauffé, avec terrain de 24,000 pieds carrés, avec voie ferrée. Hercule Marceux, courtier, 569-5941, Morin, Dunn, Marceux Limitée, courtiers, 569-9926. M—29 d.

VOUS avez une propriété, vous ne travaillez pas, échangez-la contre ce commerce épicerie-restaurant, vous donnant un bon salaire. — Gaston Bégin, courtier, 31, Wood, tél.: 569-3729 13 d.

29 Lots à vendre

LOTS A VENDRE — Nouveau développement — Montmigny — Courcelles et Duvernay. Pancarte exposée sur terrain pour voir plan subdivisé. De zone "A". Téléphonez M. Bob Beaudry — 569-5161. 11 d.

30a Service à domicile

G. COTE — Travaux de menuiserie. Rénovation. Spécialité: finition. Estimé gratuit. Tél.: 569-5057. M—19 d.

NETTOYONS tapis et chesterfields à domicile avec merveilleux appareil. — 562-9849, 11 a.m. à 11 p.m. 12 d.

REPARATIONS de laveuses à domicile. René Marcotte, Boul. Bourque, tél.: 567-9316. 15 d.

31 Maisons à vendre

DEVENEZ PROPRIETAIRE
Quartier Nord, Quartier Est
ATTRAYANT BUNGALOW
5½ PIECES
PRIX $13,650.
Comptant seulement $650.
Mensualité : $98.00
comprenant capital et intérêt.
Balance une seule hypothèque avec S.C.H.L
Acheteur éligible à la Ristourne Provinciale.

ENTREPRISES MONTJOIE (SHERBROOKE) LTEE
coin King et Montjoie
(juste passé Chemin St-Elie)
NORD : 567-1191
EST : 567-1102
M—20 déc.

NOTRE REPUTATION, VOTRE PROTECTION
MORIN DUNN MARCOUX
courtiers
Voyez notre choix:
Consultez un des membres suivants:

R.A. Marceux, courtier,	569-5941
Ronald Marceux, courtier,	562-3141
Hugues Morin, courtier,	567-7998
J.P. Morin, vendeur,	562-8919
Paul Leclair, vendeur,	562-2089
Earle P. Hall,	562-3008

M—9 Jan.

BUREAU d'entrepreneur général 25 x 25 avec trois lots 60 x 100 et entrepôt. Site idéal pour entrepreneur ou sous-entrepreneur. Situé 425, 12e Avenue Sud. — Hercule Marceux, courtier, 569-5941, Morin, Dunn, Marceux Limitée, courtiers, 569-9926. M—18 d.

31 Maisons à vendre

Vous rêvez de posséder votre maison ?
Faut réserver maintenant pour 1970 !

UNE maison F. B. aux Jardins Fleuris. Site et qualité de choix. Prix accessibles à tous les budgets. Maison modèle à Place des Oeillets.
Tél. : 567-3995 — 567-9281 M—29 d.

PRE-FABRIQUES CHALET-MAISON-GARAGE

AUSSI ARMOIRES ET VANITES
Réservez dès maintenant pour le printemps.
Vendeurs autorisés, Sherbrooke 569-7069
Cookshire 875-3818

HABITATIONS 4 SAISONS INC.

435, Principale Est, Magog, Tél.: 843-4792, 843-9335
OUVERT TOUS LES DIMANCHES M—17 déc.

QUARTIER EST
Bungalow 5 pièces, et Duplex en construction. Situés rue Rivier via Conseil. Date de possession à votre choix. Intérêt 8¾%.
ALFRED DEMERS
Entrepreneur général
195, 14e Avenue Sud, Tél.: 567-4741
M—14 janv.

DEUX 5-PIECES quartier Ouest. Briques. Sous-sol fini. Garage. $23,500. Comptant à discuter. — 567-1910. 15 d

QUARTIER OUEST — Cottage 6 pièces avec très grand terrain. Bon prix pour vente rapide. Libre immédiatement. — Aussi plusieurs propriétés à revenus, ainsi que garages, postes à essence, situés extérieur de la ville et plusieurs terrains dans tous quartiers. — Léo-Paul Brodeur, courtier, 567-4129 — Frédéric Brodeur, agent, 569-2953 — Conrad Hamel, agent — Magog 843-3226. 15 d.

QUARTIER EST — MAISON neuve. Duplex. Briques. Moderne. Près Hôtel-Dieu. Comptant: $3,000. Tél.: 567-6195. 13 d.

RUE BRYANT — Magnifique Split Level, 9 pièces, dont 4 chambres à coucher, salle à dîner et salle familiale avec foyer. Comptant: $7,000. Hypothèque 9%. R. Desnoyers Immeubles (Courtier) 567-8484. 16 déc.

RUE DESCOTEAUX — Bungalow 6 pièces. Terrain 120 x 100, grandeur bungalow: 30' x 64' garage inclus. — Léo-Paul Brodeur, courtier, 567-4120 — Frédéric Brodeur, agent, 569-2953 — Conrad Hamel, agent, Magog, 843-3226. 15 d.

RUE DUNANT: Duplex moderne, deux 6-pièces, briques, 1964, hypothèque 7½%. Bas libre premier mars 1970. Bas prix. Armand Brunelle, courtier, Bernard Desilets, courtier, 569-9386. M—26 d.

QUARTIER NORD: Bungalow 5 pièces, plus appartement loué $68, mensuel. Entièrement rénové, intérieur et extérieur. Prix: $15,000. Hercule Marceux, courtier, 569-5941, Morin, Dunn, Marceux Limitée, 569-9926. M—13 d.

QUARTIER NORD — Bungalow 8 pièces, comprenant sous-sol fini. Comptant ou à échanger. Libre immédiatement. — Léo-Paul Brodeur, courtier, 567-4129 — Frédéric Brodeur, agent, 569-2953 — Conrad Hamel, agent, Magog, 843-3226. 15 d.

31 Maisons à vendre

MAISON quatre logements et local commercial. S'adresser: 18, 7e Avenue Nord.

BRYANT: Propriété trois logements, un 6, deux 3, briques, très bon chalet. — Westmount: maison briques, chauffage, deux logements 4 pièces. — 1155, Prospect, propriété tout en bureaux, bel endroit. — Westmount, résidence pour professionnel, 7 pièces. Garage. Il faut voir pour apprécier. — Rue Jogues, sept logements 4 pièces. Revenu $8,160. Tél.: 567-7459, Bernard Vincent, agent, Ovila Pinard, courtier. 16 d.

QUARTIER NORD, 1035, Boul. Jacques-Cartier: bungalow 1960, 9 pièces, sous-sol compris, tapis mur à mur dans 3 pièces et passage. Humidification automatique. Terrain paysagé. $19,500, pour acheteur avec comptant, ou capable de se faire financer. Solde de première hypothèque $9,800, à 6%. — 567-8319.

ROCK FOREST — Chemin des Vétérans, splendide Bungalow 7 pièces, sur terrain élevé, magnifique vue du Mont Orford. Occupation immédiate. — R. Desnoyers Immeubles (courtier) 567-8484. 16 déc.

WATERVILLE: Maison deux logements 5 pièces chacun, électricité 220. Renseignements, tél.: 837-2531, ou 835-2581. 16 d.

RUE LACHANCE — Magnifique cottage 9 pièces, construction 1968. Vivoir avec foyer, grand "den", 5 chambres à coucher. Terrain boisé. Vue splendide. Prix d'occasion à prompt acheteur. — Cause vente: départ de la ville. R. Desnoyers, Immeubles, courtiers, 567-8484. Photo M.L.S. 16 déc.

RUE QUEBEC — Grand Cottage, vieux style, mais en excellent état. 8 pièces. Rez-de-chaussée: vivoir, salle familiale avec foyer, salle à dîner, grande cuisine et salle de bain. Au premier, 4 chambres à coucher avec 2 salles de bain. Occupation janvier 1970 — R. Desnoyers Immeuble (Courtier) 567-8484. 16 d.

RUE ALENÇON — Près écoles et tous les services. Très grand bungalow 7 pièces, avec garage double. Cette propriété conviendrait à qui "opère" un petit commerce, pour espace de bureau et d'entreposage, aussi pour coiffeuse. Prix d'aubaine à prompt acheteur. — R. Desnoyers Immeubles (Courtier) 567-8484 16 déc.

RUE BACHAND — Près Université — Bungalow de qualité, 8 pièces, dont 3 chambres à coucher, garage attenant. Taux d'intérêt bas. — R. Desnoyers Immeubles, courtier, 204, Wellington Nord, 567-8484. 16 d.

ROCK FOREST, près centre d'achats: bungalow neuf 5 pièces, briques, eau chaude. Hypothèque 9%. Comptant : $1,100. Association Coopérative d'Etablissement de l'Estrie, courtiers, 567-8905, Daniel Roberge, représentant, soir: 567-9522, Paul Bricault, agent, 562-8617. 17 d.

31 Maisons à vendre

GRANDE maison seule 6½ pièces, située 1170, Elgin, quartier Nord, intérieur tout refait à neuf, chauffage automatique, chauffe-eau, tapis mur à mur. Prix pour vente rapide: $14,500. Peu de comptant. Balance facile. Libre immédiatement. S'adresser: J. L. Pomerleau, agent, Gilles Couture, courtier, permis 11170, tél.: 562-5598 ou 567-6988. 13 d.

RUE BOUCHETTE — Près Ecole Montcalm, magnifique résidence 7 pièces, sur terrain 120 x 100. Hypothèque à 8¼%. Comptant: $8,000. — R. Desnoyers, Immeubles (Courtier) 567-8484. 16 d.

RICHMOND — Maison 3 chambres à coucher avec sous-sol fini. Garage et grand lot. Téléphonez 826-3486. 13 d.

WINDSOR: Maison 5½ pièces, à vendre ou à louer. Terrain 80 x 160. Verger et framboisiers. Près école, 20 minutes Centre Médical de Sherbrooke. — Hercule Marceux, courtier, 569-5941, Morin, Dunn, Marceux Limitée, courtiers, 569-9926. M—13 d.

BUNGALOW 7 pièces, non fini, pour être déménagé à 200 pieds. Prix: $4,500, avec terrain. — 562-5525. 17 d.

PRES UNIVERSITE: Bungalow briques, 6 pièces, 2 salles de bain, 2 chambres et grande salle de jeux au sous-sol, bar, foyer, tapis mur à mur. Prix et conditions à discuter. — Gaston Bégin, courtier, 31, Wood, Tél.: 569-3729. 13 d.

NORD: Bungalow 5 pièces, briques, tapis mur à mur, cave 9 pieds. Acompte : $3,500. Solde hypothèque S.C.H. 8½%, (libre). — Gaston Bégin, courtier, 31, Wood, 569-3729. 13 d.

CHALET habitable à l'année, 5 pièces, Système chauffage, puits artésien, 200' bord du lac, un mille de Magog. Plage Southière. — Hercule Marceux, courtier, 569-5941, Morin, Dunn, Marceux Limitée, courtiers, 569-9926. M—12 j.

QUARTIER NORD: Bungalow 5 pièces, plus appartement loué $68, mensuel. Entièrement rénové, intérieur et extérieur. Prix: $15,000. — Hercule Marceux, courtier, 569-5941 Morin, Dunn, Marceux Limitée, 569-9926. M—14 j.

33a Propriétés à revenus

EST: 267, St-Michel, trois logements avec garage commercial. Bon prix. — Hercule Marceux, courtier, 569-5941, Morin, Dunn, Marceux Limitée, courtiers, 569-9926. M—14 j.

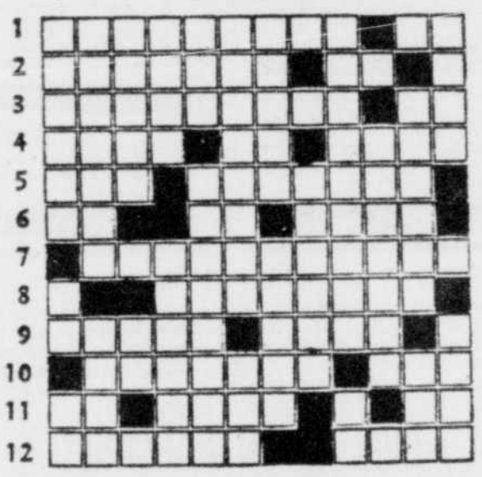
TRES BON PLACEMENT, maison construction un an, sept logements 4 pièces. Située quartier Ouest. Hypothèque 8½%. Rapporte $8,700. Comptant raisonnable. S'adresser: Hercule Marceux, courtier, 569-5941, Morin, Dunn, Marceux Limitée, courtiers, 569-9926. M—31 d.

QUARTIER OUEST — 7 logements, un 5 et six 4-pièces. Prix intéressant. Renseignements: 567-7849. 13 d.

AUTRES ANNONCES CLASSEES

les MOTS CROISES de... LA TRIBUNE

— 466 —



HORIZONTALEMENT

1—Dure souvent des années pour un bandit — Ensuite
2—Passer la bague au doigt — Dans
3—Mauvais garçon — Grecque
4—Son blé est en fait du maïs — Unité de temps — Peur du public
5—Le premier dompteur — Douceur
6—Article — Indéfini — Confidente
7—Composants d'un mélange
8—Qui s'abandonne à son sort
9—Prénom russe — Greffe
10—Envoie quelqu'un à sa place — Pillage
11—Moitié — Il est évasé — Note
12—Fleurs — Plus coûteux que l'ordinaire

VERTICALEMENT

1—Serait en latin la villereine du Canada — Coutumes — Possessif
2—Réjoui — Non mentionné
3—Equivaut à la peine capitale — Période inversée
4—Remplie de cratères — A besoin d'être huilé
5—Emploi — Un fidèle de l'arène d'Espagne
6—Leurs

33 Propriétés à vendre

Avons plusieurs
PROPRIETES
à
VENDRE
* RESIDENTIELLES
* A REVENUS
* COMMERCIALES
Consultez le
TRUST ROYAL
vendeurs:

P. Durocher	567-3740
W. E. Sutnerland	567-3014
Bob Butler	567-5404

M-13 déc.

UTILISEZ LES ANNONCES CLASSEES

39 Argent à prêter

ARGENT A PRETER

- 1ère et 2e hypothèque, de $1,500 à $100,000, rapidement.
- Prêt obtenu partout en ville ou campagne.
- Consolidez vos dettes en un seul petit paiement.
- Attention spécial rapide à toutes les demandes sans aucune obligation.

Tous renseignements donnés sans aucune obligation.
ALPHONSE BADEAU, courtiers, permis 6761
780, King Ouest — 266, Murray (soir) Sherbrooke.
Tél. : 569-7375 — 569-3181 — 563-5604 M—23 déc.

40 Prêts hypothécaires

PRETS HYPOTHECAIRES
1ère et 2e disponibles.
Ville ou extérieur
Service d'immeubles complet
LES IMMEUBLES ET PRETS
J. P. L. Enr.
courtier, 1154, Larocque, 562-4322
Bureau 185, 5e Avenue — 567-3377
M—19 déc

MORIN, DUNN, MARCOUX Ltée

PREMIERES HYPOTHEQUES,
DANS SHERBROOKE SEULEMENT.
2630, King Ouest, Sherbrooke
Tél. : 569-9926
M—12 jan.

43 Occasions d'affaires

GAGNEZ RAPIDEMENT DES $ $ $
OPPORTUNITE exceptionnelle. Avec $200. ou plus vous pouvez établir votre propre commerce à la maison, genre petite boutique. Vendez des robes, costumes, manteaux de notre manufacture. — Gros profit à peu de frais, même à domicile. — S'adresser à :
ROLAND CHAMPAGNE
Département des Boutiques,
62, rue Augusta, Sorel, P.Q.
(A) 13 déc.

FRANCHISE KOA
Une petite mine d'or! Le plus grand système international de terrains de camping, 294 en opération, 346 autres à venir. Système ayant fait ses preuves de succès avec augmentation phénoménale dans le sport au grand air. Excellent placement pour investigateur qui ne peut être sur les lieux.—Kampgrounds of America Box 1138, Billings, Montana 59103. (a)

45 Demande à acheter

Demande à acheter bois franc de 4', pour livrer à Windsor Mills. Tél.: 562-1924.

PARTICULIER DEMANDE à acheter propriété à revenus. Paierait comptant. Tél.: 562-9502. 15 d.

33a Propriétés à revenus

EST: 267, St-Michel, trois logements, avec garage commercial. Bon prix. — Hercule Marceux, courtier, 569-5941, Morin, Dunn, Marceux Limitée, courtiers, 569-9926. M—13 d.

A VENDRE: Maison trois logements, 1543, Galt Ouest, deux 5-pièces et un 7-pièces, chauffage eau chaude. Prendrais bungalow 6 pièces en échange. Hercule Marceux, courtier, 569-5941, Morin, Dunn, Marceux Liée, courtiers, 569-9926. M—27 d.

34 Fermes à vendre

FERME 208 acres, dont 70 en culture, avec maison, annexe, grange-étable, laiterie, remise, deux (2) porcheries, cabane à sucre. Située à R.R. 1, Roxton Pond, comté Shefford, ancienne propriété de M. Fernand Brodeur. S'adresser: René Laporte, conseiller en crédit agricole, Société du Crédit Agricole, Hôtel de Ville, 417, rue Court, C.P. 430, Waterloo, comté Shefford, Qué., tél.: 539-0377.

37 Tracteurs à vendre

TRACTEUR marque "Timberjack" pour sortilir du bois, moteur neuf. Parfait état. Tél.: 567-0957. 16 d.

39 Argent à prêter

ARGENT A PRETER

- 1ère et 2e hypothèque, de $1,500 à $100,000, rapidement.
- Prêt obtenu partout en ville ou campagne.
- Consolidez vos dettes en un seul petit paiement.
- Attention spécial rapide à toutes les demandes sans aucune obligation.

Tous renseignements donnés sans aucune obligation.
ALPHONSE BADEAU, courtiers, permis 6761
780, King Ouest — 266, Murray (soir) Sherbrooke.
Tél. : 569-7375 — 569-3181 — 563-5604 M—23 déc.

45 Demande à acheter

LES INDUSTRIES STOKE INC.
ACHETONS
BILLOTS bois franc et mou.
Payons bon prix.
TEL.: 879-3744 ou 567-0616
13 déc.

VOUS NOUS DONNEZ UN MANDAT DE VENDRE, NOUS VOUS DONNONS UN SERVICE COMPETENT
L'Equipe de notre nouvelle entreprise peut vous prouver qu'il n'en coûte pas plus cher de faire vendre votre propriété par un bureau bien organisé, tel que:
MORIN, DUNN, MARCOUX
Ltée, courtiers
2630, ouest, rue King — Sherbrooke
569-9926
M-8 j.

PARTICULIER serait acheteur de maison à revenus. Ecrire 320, Union, Sherbrooke, Qué. 13 d.

ON demande à acheter meubles usagés. Payons comptant. — Signalez: 567-3561, Sherbrooke. M—31 déc.

DEMANDE A ACHETER moto-neige contre terrain. S'adresser: J. L. Pomerleau, 567-6986 — 562-3566. 13 d.

ACHETERAIS manteaux chat sauvage usagés, hommes, Paierais $50. et plus. Tél. frais virés: 1-514-288-2025. 20 d.

ACHETONS LIEVRES pris au collet. — Tél.: 569-7200, après 6 heures.

ACHETERAIS argent (silver dollar) 1945-1947 - 1948. — 5c 1925 - 1926 — et argent américain. — Magog 843-5421.

46 Agents demandés

AGENTS pour vendre vêtements sur mesures, directement aux clients. Plein temps ou partiel. Boni d'habits gratis. Expérience non requise. — Fenwyck Tailoring Co., Dép. X, Case 3016, Montréal.

48 Couples demandés

HOMME ou couple d'âge moyen pour conciergerie, dans maison de chambres. Logement 2 pièces fourni et salaire. Expérience préférable. S'adresser: 120, King Ouest, app. 25. 15 d.

49 Femmes demandées

ATTENTION

Nous avons plusieurs ouvertures à notre usine moderne de bas de nylon. Pour travail de deuxième équipe, 3h.30 p.m. à minuit. Ceci pour filles ou femmes âgées de 18 à 45 ans. Transport disponible pour Granby. Aucune expérience requise. — Excellent entraînement.

DEPARTEMENT DU PERSONNEL
BURLINGTON INDUSTRIES
RUE CARNATION — WATERLOO
TEL.: 539-0676 ou 539-0122
15 déc.

FILLE OU FEMME DEMANDEE

avec expérience sur machine comptable N.C.R. et travail général de bureau. Faites parvenir vos demandes en anglais et français à :

CASE 62, LA TRIBUNE
(A) 15 déc.

GARDE-MALADES AUXILIAIRES

FOYER pour personnes âgées, recherche garde-malades graduées, à temps plein ou partiel, Travail de soirée. —

Ecrire donnant curriculum vitae à :

CASE 63, LA TRIBUNE

JEUNE FEMME ou fille pour garder 2 enfants et travail domestique, à partir du 22 décembre au 15 janvier. Excluant 25, 26 déc. - 1, 2 janvier. Salaire intéressant. Références nécessaires. S'adresser: 2275, de Rouville, ou tél.: 569-7029, demandez M. Bob.

SECRETAIRE possédant dactylo, âgée pas plus de 25 ans. Se présenter lundi soir, 8h.30 au 2191, King Ouest. Inutile de téléphoner.

DAME demandée pour garder fillette 4 ans chez elle. Quartier Est, près 10e Avenue Nord et de la Bruyère. Tél.: 567-9259.

PERSONNE célibataire ou veuve demandée pour travail le samedi soir, dans maison de convalescence. Autre genre de travail à temps partiel. Doit parler anglais. Tél.: 562-0934, 219, Montréal. 15 d.

51 Hommes demandés

ARRANGEUR
de machine à tricoter

possédant expérience sur machines circulaires. Position actuellement vacante. Salaire en proportion de l'expérience, sujet à discussions. Bénéfices marginaux. Discrétion assurée. Communiquez en toute confiance à :

BOITE 60, LA TRIBUNE
16 déc.

OUVERTURE
SURVEILLANT DE PRODUCTION

Ouverture dans une importante manufacture de Sherbrooke, pour homme bilingue ayant expérience en étude du temps, et de préférence avec expérience de surveillant.

Ecrire en toute confidenct, donnant résumé complet à :

BOITE 61, LA TRIBUNE.
13 déc.

ETUDIANTS, étudiantes, sollicitation par PERSONNES AMBITIEUSES! Faites $200. par semaine en devenant hypnologue. Succès garanti ou argent remis. 567-0846. M—24 d.

HOMME demandé avec expérience pour travailler sur ferme à Lennoxville. Tél.: 562-8568. 15 d.

CUISINIER demandé pour travail dans restaurant. Tél.: Princeville 364-2565. 13 d.

JEUNE homme d'environ 17 ans demandé pour entretien d'un entrepôt. Tél.: 567-9422. 13 d.

HOMMES demandés pour travailler dans le bois. Arbres de Noël à vendre. Tél.: 837-2298. 13 d.

51 Hommes demandés

LES MAGASINS
PERRETTE
GERANTS DE MAGASIN

SUITE A NOTRE PROGRAMME D'EXPANSION DANS MAGOG, SHERBROOKE ET LA REGION, NOUS OFFRONS DES POSTES DE GERANT, DE PREFERENCE A DES COUPLES MARIES.

EXCELLENTS REVENUS
BENEFICES MARGINAUX
POUR PLUS AMPLES DETAILS
TEL.: 1—514—677-1830
Montréal
ET RENDEZ-VOUS, TELEPHONEZ :
LUNDI — MERCREDI
9 A.M. à 8:30 P.M.
MARDI — JEUDI — VENDREDI
9 A.M. à 5 P.M.
SAMEDI de 9 heures à MIDI
999, BOUL. ST-MARTIN
CHOMEDY
LE GERANT DU PERSONNEL
(A) 15 déc.

52 Hommes, femmes demandés

PRESSEURS OU PRESSEUSES
Nous agrandissons notre département de pressage et avons besoin de presseurs expérimentés immédiatement. — Bon salaire pour débuter avec bénéfices marginaux. Seulement presseurs avec expérience doivent se présenter à M. Carl Singleton, Saratoga Slacks Mfg., 971, Galt Ouest. 13 d.

téléphone. Informations, dimanche après-midi seulement: 367-1721.

A TEMPS PARTIEL $50.00
A TEMPS PLEIN $200.00
par semaine. Fournissons stock à crédit. Produits de consommation. Commission 45%. Renseignements gratis. — Paula, 21 est, St-Paul, Montréal, ou tél.: Sherbrooke 562-8397. 15 d.

DEMANDE APPRENTI-coiffeur ou coiffeuse, pour fins de semaines, durant période des Fêtes. — 832-2317 — 832-2127. 13 d.

58 Vendeurs demandés

VENDEURS TEMPS PARTIEL OU PLEIN TEMPS

Possédant auto, bilingues, d'expérience, honnêtes, agressifs et ambitieux, pour représenter maison canadienne-française de Montréal dans la vente de calendriers et articles publicitaires. Généreuse commission, territoires ouverts. Références exigées. Ecrire détails complets à Case 45, La Tribune. (a)

58 Vendeurs demandés

VENDEURS DEMANDES
Princeville Furniture et ses subsidiaires
a besoin de 2 représentants-vendeurs pour les territoires suivants :
1—CANTONS DE L'EST ET SUD DE MONTREAL
2—ILE JESUS, NORD DE MONTREAL et MAURICIE.
QUALIFICATIONS :
Agés de 28 à 40 ans. Bilingue. Expérience dans la vente (de préférence dans le meuble).
CONDITIONS :
Salaire de base et commission.
Plus allocation pour dépenses de voyage.
S'adresser sans retard à :
Les Ameublements Princeville Ltée
55, des Erables — Princeville, Cté Arthabaska
Tél.: 819—364-5506
13 déc.

62 Education

HOMMES - FEMMES - COUPLES
FAITES CARRIERE DANS LE MOTEL
Aimeriez-vous rencontrer des gens intéressants, avoir une position stable, voyager et demeurer dans un entourage agréable? UNIVERSAL MOTEL SCHOOLS vous entraîne à domicile comme gérant de motel commis, propose à l'entretien ménager et hôtesse, suivi d'un entraînement sur les lieux, à MIAMI BEACH, Floride, ou Las Vegas, Nevada. L'âge n'a pas d'importance, la maturité sera un atout. Leçons en anglais seulement.
Pour informations GRATUITES, postez le coupon dès aujourd'hui.
UNIVERSAL MOTEL SCHOOLS, Dept. 2772-a
1901 N.W. 7 Street, Miami, Fla. 33125
Lettres carrées :
NOM
ADRESSE AGE
Ville Province
Tél. :
Membre accrédité N.H.S.C.
(A)

COURS I.B.M.
COURS DU JOUR et du soir, programmation 1401 et 360. Cours poinçonneuses, vérificatrices. — Institut Data Processing de Québec Inc., 60, Gordon, Sherbrooke, 567-8181. M—20 d.

SECRETARIAT
COURS d'opvrage de bureau et conversation anglaise, audio-vocale. 60 Gordon, Sherbrooke, 567-8181. M—20 d.

Brevets d'invention
MARQUES de COMMERCE
CI-DEVANT
Marion & Marion
MARION ROBIC & ROBIC
MONTREAL, 25 — 288-2152
2100, rue DRUMMOND
10V

66a Gardiennes d'enfants

DAME garderait enfant à son domicile. Signalez: 569-6790. 13 d.

66 Travail demandé

FOURRURE
CONFECTION — Remodelage — Réparations manteaux, chapeaux. — A prix avantageux. — Cuir. — Suède. — Robert Croteau, 2490, Bonin, 562-4374.

REPARATIONS vitres cassées, soit fenêtres bois ou aluminium. Aussi réparations moustiquaires. — 121, 10e Sud. — 569-0793.

67 Perdu

MONTRE-BRACELET "Buleva" pour dame, or blanc, perdue rue Wellington Nord ou magasin United. Généreuse récompense. — 567-3857. 16 d.

69 Divers

SPECIAL POUR NOEL
Balance de "Car Coat", rég. $39.95
En spécial $9.95 et plus
FERNAND GAGNE
182, WELLINGTON NORD
TEL. : 562-0853
(A) M-27 déc.

CENTRE DE RENOVATION
Wilfrid Grégoire Inc.
- Accessoires de plomberie Crane
- Contre-plaqué préfini
- Arborite
- Peintures

C-I-L

Magasins ouverts tous les soirs jusqu'à 9h.00
le samedi jusqu'à 5h.00 p.m.

Sherbrooke	St-Félix
563-0220	848-2020

18812

PROMENADE
EN CARRIOLE
"SLEIGH RIDE" — PISTE DE SKI — PISTE D'AUTO-NEIGE — LOCATION D'AUTOS-NEIGE.

SOUPER CANADIEN — JUSQU'A 300 PERSONNES
AUBERGE LAC BROMPTON
31614 Réceptions de tous genres, réservations: 846- 2020

EXCELLENTS BUREAUX A LOUER
Edifice Central — 31 ouest, rue King, Sherbrooke.
Jusqu'à 5,000 pieds
Au centre des affaires à Sherbrooke. Services d'ascenseur automatique, air climatisé, etc. Espaces de choix.
S'adresser au
Bureau du Sénateur Paul Desruisseaux.
Edifice Central, 31 ouest, rue King—suite 210—Tél.: 563-4412
Après les heures de bureau, téléphoner 563-3177 ou 562-0291.
6029

A LOUER
POUR OCCUPATION LE 1er MAI 1970
GRAND MAGASIN SITUE AU 25 OUEST, RUE KING, SHERBROOKE
Approximativement 5,000 pi. car. au rez-de-chaussée et approximativement 5,000 pi. car. au sous-sol.
Ce magasin est présentement occupé par Sherbrooke Surplus Inc.
S'adresser au bureau
LES PLACEMENTS DESRUISSEAUX
31 ouest, rue King, Suite 210 — Tél. : 563-4412 — Sherbrooke
28462

Balance de lignes, stocks de faillites, etc. . . .
SKI LIQUIDATION
— SKIS
Métal — Fibre de verre — Bois — Bottines à boucles — Harnais "Step-in" et tables tournantes — —Bâtons — Supports d'auto pour les skis — Pantalons — Vestes, etc.... —
METRO SPORTS Inc.
8366, rue St-Laurent, Montréal
Heures d'affaires du lundi au vendredi:
11h a.m. à 10h. p.m
Samedi: 10h. a.m. à 5h. pm
31310

VILLE DE WINDSOR
WINDSOR, QUE.
APPEL D'OFFRES

La Ville de Windsor recevra jusqu'à 19h.30, le 5 janvier 1970, au bureau de l'Hôtel de Ville, 22, rue St-Georges, à l'attention du soussigné, les offres pour la démolition de l'immeuble situé au 52, de la rue St-Georges, anciennement propriété de: Chevaliers de Colomb.

Pour que l'offre soit considérée, le soumissionnaire devra:
1—présenter son offre sur le formulaire, fourni à cette fin par la Ville;
2—fournir un chèque visé égal à 10% de l'offre;
3—s'engager à payer comptant, à la signature du contrat, le montant indiqué dans sa soumission;
4—présenter son offre dans une enveloppe cachetée et scellée, en mentionnant sur l'enveloppe les mots suivants:
"SOUMISSION POUR DEMOLITION"

La Ville ne s'engage à accepter, ni la plus haute ni aucune des soumissions reçues.

SIGNE : Joseph Plante, greffier.
32191 12, 13, 15 déc.

CITE DE SHERBROOKE
BUREAU DU GREFFIER
AVIS
REGLEMENT NO. 1944

AVIS est par les présentes donné qu'une assemblée des propriétaires des zones BC-4, H-4 et C-64, pour l'approbation de l'amendement suivant au règlement de zonage de la cité de Sherbrooke, aura lieu à l'hôtel de ville, le 15 décembre 1969, de 7 heures à 8 heures p.m.

Le règlement no. 1944 incluant la zone BC-4 certains lots situés sur la 20e avenue nord. Les zones H-4 et C-64 comprennent les lots situés sur la rue King Ouest de la 13e Avenue au limites de la Cité, ainsi que les lots sur la 20e Avenue Nord.

Les propriétaires des zones H-4 et C-64 qui désirent s'opposer à ce règlement doivent assister à cette assemblée.

Les propriétaires des zones contigués aux zones H-4 et C-64 peuvent demander de participer à ladite consultation en faisant parvenir au soussigné, dans les cinq jours des présentes, une requête signée par au moins douze propriétaires des zones contigués concernées.

H.P. Emond,
Greffier.
32199 12, 13, 15 déc.

CITE DE SHERBROOKE
BUREAU DU GREFFIER
AVIS
REGLEMENT NO. 1947

Avis est par les présentes donné qu'une assemblée des propriétaires de la zone A-85 pour l'approbation de l'amendement suivant au règlement de zonage de la cité de Sherbrooke, aura lieu à l'hôtel de ville, le 15 décembre 1969, de 7 heures à 8 heures p.m.

Le règlement no. 1947, concernant l'établissement d'un salon de coiffure sur la rue Montjoie. La zone A-85 comprend les lots situés sur les rues Montjoie, La Prairie et Bonnaventure.

Les propriétaires de la zone A-85 qui désirent s'opposer à ce règlement doivent assister à cette assemblée.

Les propriétaires des zones contigués à la zone A-85 peuvent demander de participer à ladite consultation en faisant parvenir au soussigné, dans les cinq jours des présentes, une requête signée par au moins douze propriétaires de la zone contiguë concernée.

H.P. Emond,
Greffier.
31508 12, 13, 15 déc.

UN CADEAU POUR NOEL?
Il nous reste quelques piscines
HORS TERRE : neuves et usagées.
— Garantie de 10 ans sur neuves.
— A liquider avant inventaire.
— En bas du prix coûtant.
— Conditions de paiement, si vous désirez.
PISCINE CROTEAU
Tél.: 569-9901
31617

AVIS DE VENTE PAR SOUMISSIONS

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE : RENE POULIN, journalier, domicilié au 129, rue Cathédrale, Sherbrooke, province de Québec, CANADA, Débiteur.

Des soumissions cachetées seront reçues au bureau du syndic jusqu'au 27 décembre 1969, pour l'achat de l'actif suivant:

Chalet au Lac Lyster, évalué à $3,000.00 "situé sur le terrain de M. Harold Baldwin, sujet aux servitudes existantes".

Pour de plus amples informations s'adresser à M. Yves Guay, au bureau du syndic.

Les soumissions doivent être faites par écrit et être accompagnées d'un dépôt de 10%, par chèque visé, à titre d'arrhes, le solde étant payable comptant sur acceptation.

Les inspecteurs et le syndic se réservent le droit d'accepter ou de refuser toute soumission.

DATE DE SHERBROOKE, Québec, ce 11 décembre 1969.

ANDRE TROTTIER, C.A.,
Syndic.

BUREAU DE :
André Trottier et Cie, C.A.,
1576, rue King Ouest,
SHERBROOKE, Québec,
tél. : 569-9406
32502 13 déc.

DEMANDE DE SOUMISSIONS
L'O.T.J. D'ASCOT NORD

L'O.T.J. d'Ascot Nord demande des soumissions pour l'entretien et la surveillance de la patinoire du Parc Desranleau, situé au 1640, de la rue Galt Est de la Municipalité d'Ascot Nord. Pour renseignements supplémentaires, communiquez avec :
M. Lucien Thivierge 569-3135 OU
M. Nelson Adam 562-4970
M. Arthur Cloutier, Secrétaire, O.T.J., Ascot Nord
32194 12, 13 déc.

La Commission Scolaire de la Cité de Thetford Mines,
Case postale 789,
Thetford Mines.

APPEL D'OFFRES

La Commission scolaire de la Cité de Thetford Mines recevra jusqu'à 15:00 heures, le 12 janvier 1970, à son siège social, des offres sous enveloppes scellées pour le projet suivant:

No. 106: Equipement de bureau et mobilier scolaire.

Les devis et autres documents utiles peuvent être obtenus au bureau du secrétaire-trésorier, 94 sud, Notre-Dame, à Thetford Mines, entre 9:00 a.m. et 5:00 heures p.m., à compter du 12 décembre 1969.

Garantie requise (chèque visé) avec la soumission, équivalent à 5% du montant total de la soumission.

Yves Samson,
ass.-secrétaire-trésorier.
32504 13 déc.

AVIS DE VENTE PAR SOUMISSIONS

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE : RENE POULIN, journalier, domicilié au 129, rue Cathédrale, Sherbrooke, province de Québec, CANADA, Débiteur.

Des soumissions cachetées seront reçues au bureau du syndic jusqu'au 27 décembre 1969, pour l'achat de l'actif suivant:

Chalet au Lac Lyster, évalué à $3,000.00 "situé sur le terrain de M. Harold Baldwin, sujet aux servitudes existantes".

Pour de plus amples informations s'adresser à M. Yves Guay, au bureau du syndic.

Les soumissions doivent être faites par écrit et être accompagnées d'un dépôt de 10%, par chèque visé, à titre d'arrhes, le solde étant payable comptant sur acceptation.

Les inspecteurs et le syndic se réservent le droit d'accepter ou de refuser toute soumission.

DATE DE SHERBROOKE, Québec, ce 11 décembre 1969.

ANDRE TROTTIER, C.A.,
Syndic.

BUREAU DE :
André Trottier et Cie, C.A.,
1576, rue King Ouest,
SHERBROOKE, Québec,
tél. : 569-9406
32502 13 déc.

CITE DE SHERBROOKE
BUREAU DU GREFFIER
AVIS
Règlement no. 1952

Avis est par les présentes donné qu'une assemblée des propriétaires de la zone F-16 pour l'approbation de l'amendement suivant au règlement de zonage de la cité de Sherbrooke, aura lieu à l'hôtel de ville, le 15 décembre 1969, de 7 heures à 8 heures p.m.

Le règlement no. 1952, concernant l'établissement d'une taverne (Pub) rue King est (ancien magasin Raby et Frères). La zone F-16 comprend les lots situés sur la rue King, de la rue Kennedy à la 8e Avenue et certains lots sur la rue Mont-Plaisant.

Les propriétaires de la zone F-16 qui désirent s'opposer à ce règlement doivent assister à cette assemblée.

Les propriétaires des zones contiguë à la zone F-16 peuvent demander de participer à ladite consultation en faisant parvenir au soussigné, dans les cinq jours des présentes, une requête signée par au moins douze propriétaires de la zone contiguë concernée.

H.P. Emond,
Greffier
32171 11, 12, 13 déc.

LA TRIBUNE
NUMEROS DE TELEPHONE
Annonces commerciales, service du tirage et autres services
569-9201
ANNONCES CLASSEES
569-9501
REDACTION
569-9184

AVIS DE VENTE PAR SOUMISSIONS

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE :
ROLAND FILIAULT INC., corporation légalement constituée, ayant sa place d'affaires au Centre d'Achats Rock Forest, province de Québec, CANADA,
Débiteur.

Des soumissions cachetées seront reçues au bureau du syndic jusqu'au 20 décembre 1969 pour l'achat, en bloc ou séparément, de l'actif suivant :

Lot No. 1—Inventaire de marchandises		
	A) Revues et magazines	$ 230.00
	B) Pipes, lunettes et bibelots	1,828.00
	C) Tabac, cigares et cigarettes	503.00
	D) Eaux gazeuses, chocolat et bonbons	205.00
Lot No. 2—Mobilier et équipement		125.00
Lot No. 3—Enseignes lumineuses		300.00
Lot No. 4—Vendeuses à eaux gazeuses — Quickold (lien $220.00)		300.00

Cet actif pourra être examiné au Centre d'Achats de Rock Forest, le mardi 16 décembre 1969, entre 1.30 heure et 5.00 heures p.m.

Lot No. 5—2 terrains à Rock Forest No 113 et 114 — Ptie Lot-313 80 x 120 et 105 x 120.	1,600.00

Pour de plus amples informations concernant le lot No. 5, s'adresser à M. Yves Guay au bureau du syndic.

Les soumissions doivent être faites par écrit et être accompagnées d'un dépôt de 10%, par chèque visé, à titre d'arrhes, le solde étant payable comptant sur acceptation.

Les ajustements pour surplus ou diminution seront calculés selon les prix fixés à l'inventaire.

Le syndic et les inspecteurs se réservent le droit d'accepter ou de refuser toute soumission.

La taxe de vente exigible sera à la charge des acheteurs.

DATE DE SHERBROOKE, Québec, ce 9 décembre 1969.
32181 13 déc.

Bureau de :
André Trottier et Cie, C.A.
1576, rue King Ouest,
SHERBROOKE, Québec,
Tél. : 569-9406.

ANDRE TROTTIER, C.A.
Syndic

Enquête Gallup — par l'Institut canadien d'opinion publique.

S'il y avait des élections fédérales aujourd'hui, qui serait le favori ?

Le parti libéral, qui a recueilli 46 p.c. des votes aux élections de juin 1968 et qui a porté ce pourcentage à 52 à l'automne de la même année et qui a un peu déperi l'été dernier avec 39 p.c., fait preuve de quelque réveil dans les deux dernières enquêtes Gallup sur la préférence des votes des Canadiens.

Au cours de la même période, le parti conservateur a lui aussi fluctué avec un pourcentage de 32 à l'élection de 1968 pour tomber ensuite à 26 et remonter à 31 en juin dernier.

La question était posée comme ceci :

"S'il y avait des élections fédérales aujourd'hui, quel parti favoriseriez-vous, ou son candidat ?"

	Lib.	PC	NPD	Autres
Rapport pré-électoral de juin 1968	47%	29%	18%	6%
Elections du 25 juin 1968	46	32	16	6
Sept. 1968	49	26	17	8
Nov. 1968	52	27	14	7
Fév. 1969	51	27	15	7
Avril 1969	47	28	18	7
Juin 1969	41	30	22	7
Août 1969	39	29	24	8
Oct. 1969	40	29	24	9
Aujourd'hui	42	28	20	10

Au cours des années, les enquêtes de l'Institut ont clairement démontré que la position des partis à l'échelon national ne réflète aucunement ce qui pourrait se produire dans les élections de provinces. Beaucoup de Canadiens votent pour un parti au fédéral, mais pour un autre au provincial.

Dans l'enquête dont le résultat apparaît ci-dessus, les votants n'ont pas voulu répondre à la question, et cela, dans une proportion de 34 p.c. Le tableau n'en tient pas compte.

VOTRE horoscope...

Dimanche, le 14 décembre 1969

21 mars au 19 avril (Le Bélier) Vous aurez probablement à vous plier à certaines exigences ou à vous adapter à des circonstances nouvelles. Vous subissez fortement l'influence d'une personne.

20 avril au 20 mai (Le Taureau) Aujourd'hui, votre voie est tracée par des obligations de routine. Entente difficile dans votre milieu où des propos aigres-doux pourront être échangés.

21 mai au 21 juin (Les Gémeaux) On vous propose une chose qui vous tient dans une délicieuse attente. Quelqu'un vous signifie des intentions qui ne sont pas conformes à vos plans.

22 juin au 21 juillet (Le Cancer) Vie sociale assez retirée avec des satisfactions limitées sur le plan sentimental. Vous aurez une magnifique occasion de vous reprendre.

22 juillet au 21 août (Le Lion) Vous pourrez subir des reproches ou des observations déplaisantes mais vous finirez par rétablir le courant de votre côté. Vous pouvez vous orienter autrement.

22 août au 22 septembre (La Vierge) Une indécision disparaîtra d'elle-même; les événements vous donneront raison. Vous avez l'appui de l'autre sexe; ne vous montrez pas trop indifférent.

23 septembre au 21 octobre La Balance) La question argent peut prendre trop d'importance dans vos préoccupations. L'entourage familial est sympathique et les amis semblent disposés à coopérer avec vous.

22 octobre au 21 novembre (Le Scorpion) Aujourd'hui, votre activité peut être relativement réduite par la présence de gens qui n'offrent rien d'intéressant. Une exception vient confirmer la règle.

22 novembre au 21 décembre (Le Sagittaire) Vous reverrez probablement des connaissances faites en voyage. Journée propice aux réunions improvisées de parents ou d'amis. Le côté romanesque domine.

22 décembre au 20 janvier (Le Capricorne) La chance vous sera constamment favorable aujourd'hui, profitez des circonstances qui se présenteront. Une entrevue vous apporte plusieurs avantages.

21 janvier au 19 février (Le Verseau) Quelques ennuis dans votre vie intime mais par contre, apport d'argent inattendu, et nouvelles réjouissantes de loin. Une explication met les choses à leur place.

20 février au 20 mars (Les Poissons) Méfiez-vous de zèle intempestif dont les résultats seraient contraires à vos désirs. Vous participez à une conversation prometteuse et vos espérances s'avivent.

Si c'est aujourd'hui votre anniversaire

Vous avez d'excellentes facultés et possédez le don d'observation et d'assimilation au plus haut degré. Votre mémoire vous sert bien, votre capacité de travail est dans la bonne moyenne. Cependant, vous manquez d'ambition et de persévérence. Vous pouvez dépenser plus vite que vous gagnez. Il n'y a rien de sensationnel dans le domaine du coeur.

Lundi, le 15 décembre 1969

21 mars au 19 avril (Le Bélier) Vos affaires semblent attachées à celles d'un autre; vous devrez donc agir en conséquence. En raison de l'influence de votre planète dominante, vous ne devrez pas vous fier à vos intuitions.

20 avril au 20 mai (Le Taureau) La matinée peut vous réserver quelques situations tendues, mais vous en viendrez à bout si vous restez calme. La personne qui vous intéresse pourrait prendre un plus grand intérêt à vos problèmes intimes.

21 mai au 21 juin (Les Gémeaux) Aujourd'hui, un brouillard se dissipe et les choses vous paraissent sous un meilleur angle.

22 juin au 21 juillet (Le Cancer) Il peut vous être assez difficile de contrôler vos réactions en présence de faits ou de gens qui vous troublent. Si vous pouvez réagir de façon positive, vous n'en serez que plus dispos.

22 juillet au 21 août (Le Lion) Soyez loyal et sincère envers la personne que vous aimez le plus; elle est digne de vos sentiments. C'est le meilleur moyen pour régler des affaires de coeur qui sont en ce moment quelque peu incertaines.

22 août au 22 septembre (La Vierge) Des difficultés qui vous préoccupaient dernièrement disparaîtront sans que vous ayez à intervenir. N'acceptez pas de situations qui ne vous paraissent pas claires.

23 septembre au 21 octobre (La Balance) Vous pourrez obtenir des renseignements importants vous concernant et qui vous seront de la plus grande utilité. Une nouvelle fait du bruit.

22 octobre au 21 novembre (Le Scorpion) Vous pouvez aujourd'hui, faire des projets et éliminer certains malentendus qui vous compliquaient l'existence. Un déplacement viendra interrompre votre routine habituelle.

22 novembre au 21 décembre (Le Sagittaire) Quelqu'un qui vous porte beaucoup d'intérêt vous libérera d'un souci ou d'une obligation désagréable. Votre intention sera mieux servie par les circonstances d'ici quelques jours.

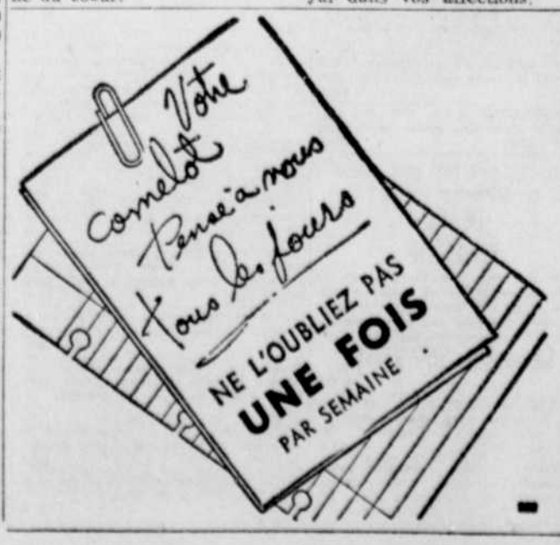
22 décembre au 20 janvier (Le Capricorne) Vous aurez à prendre quelques précautions pour sauvegarder votre bien-être physique. Il y a cependant pas lieu de vous inquiéter ni de vous déprimer.

21 janvier au 19 février (Le Verseau) Des affaires de coeur bénéficient, aujourd'hui, de circonstances particulièrement favorables. Si des problèmes vous préoccupent, laissez néanmoins les événements suivre leurs cours.

20 février au 20 mars (Les Poissons) Une de vos initiatives aura d'excellents résultats pour vous-même et pour des personnes qui comptent sur vous. Suivez vos inspirations.

Si c'est aujourd'hui votre anniversaire

Vous avez de grandes qualités, une valeur incontestable, et, pourtant, vous ne semblez pas apprécié à votre valeur. Vous connaîtrez des succès, mais rien ne vous viendra facilement. Heureusement que vous avez de l'énergie et une grande volonté. Vous n'êtes pas sentimental, quoique sincère et loyal dans vos affections.



TROUVEZ LE **MOT-PERDU**

et

GAGNEZ des PRIX

COMMENT PARTICIPER AU CONCOURS :

Chaque jour, trouvez le nom caché dans la grille. A la fin de la semaine, vous nous faites parvenir quatre grilles complétées, parmi les six publiées du lundi au samedi. Les prix seront attribués par tirage au sort parmi les bonnes réponses. Ce tirage aura lieu le jeudi suivant et les noms des gagnants seront publiés le samedi. Adressez vos réponses à MOT-PERDU, Case 116, Sherbrooke, Qué. Les employés de Regent Importing et de La Tribune, ainsi que leurs familles, ne sont pas éligibles à ce concours.

Le tirage aura lieu le 18 décembre pour les grilles publiées du 8 au 13 décembre

N. B. — N'oubliez pas d'inclure les quatre grilles pour lesquelles vous donnez les réponses.

Prix à gagner pour la semaine du 8 au 13 décembre

— 13 paires de boutons de manchettes (hommes) valant $6.50 ch.

— 4 paires de boutons de manchettes (hommes) valant $12.95 ch.

N.B. — Ces cadeaux étant emballés à l'avance, ils ne sont pas échangeables.

Fait la prospérité 52 9 lettres

C	C	E	F	E	D	E	R	A	L	E	P	I	E	A
H	E	U	R	R	C	N	A	R	S	L	E	D	V	C
A	U	L	I	U	O	I	I	M	E	B	C	E	A	I
U	T	I	B	V	T	M	L	E	N	E	H	S	R	E
S	S	N	L	U	R	L	A	I	I	U	E	R	E	R
S	F	R	E	E	E	E	U	G	M	B	R	U	T	I
U	O	A	U	M	S	M	R	C	E	R	E	O	T	E
R	R	T	V	E	E	U	M	N	R	U	I	B	E	S
E	E	E	O	E	L	T	E	I	Q	E	T	U	B	U
T	S	L	Y	L	U	F	E	S	E	P	S	I	C	C
N	T	I	A	I	I	R	I	V	T	P	E	O	L	R
A	I	T	G	C	I	D	R	E	U	A	R	F	I	E
I	E	X	E	D	N	A	I	V	O	R	O	I	E	E
M	R	E	U	A	E	P	U	O	R	T	F	E	X	R
A	E	T	R	A	N	S	P	O	R	T	E	R	O	F

Aciérie
amiante
arme

Bénéfice
betterave
blé
bourse

Chaussure
cidre
cuir
cuivre
culture

Disque

Faveur
fédérale
fer
fleurs
forestière
forestière
forêt
fromage

Huile

Immeuble

Métallurgie
milice
mines

Pêche
prix

Rail
route

Soie
sucre

Textile
transport
trappeur
troupeau

Utile

Vêtement
viande
voyageur

Jetliner

RESERVEZ MAINTENANT pour NOËL

Flite 88 Flite 98

L'élégance et l'économie jointes à la robustesse dans une construction en MARVOLITE A.B.S., le matériel le plus solide. Ces ensembles feront la joie du voyageur. Ce choix de tout premier ordre fait partie de la collection des VALEURS REGENT IMPORTING.

20% à 25% D'ESCOMPTE

FILMS "DYNACHROME" — Ciné-couleur — Diapositives — Développement compris

35 MM 20 poses 2.99 | 35 MM 36 poses 4.99 | SUPER 8 3.39 | 8 MM rég. 2.99 | No. 126 20 poses 2.99

MONTRES SUISSES
17 pierres, anti-choc, anti-magnétique. Bracelet extensible. Val. comp. à $34.95. Spéc. 19.95

REGENT IMPORTING
102, Wellington Nord — Sherbrooke

NOUVELLES INTERNATIONALES

Plusieurs autres accusations

WASHINGTON (AFP)—L'enquête sur le massacre de My Lai ne sera probablement pas terminée avant le début du printemps prochain, mais elle devrait déboucher sur la mise en accusation de plusieurs autres militaires ou d'anciens soldats démobilisés, estime-t-on dans les milieux du Pentagone.

Seul, le lieutenant William Calley, qui commandait une compagnie d'infanterie légère à My Lai, lors des événemnets de mars 1968, est actuellement accusé officiellement, par le département de la Défense, de meurtre prémédité d'au moins 100 civils vietnamiens. Il a été déféré devant une cour martiale de Fort Benning, en Georgie, où cet officier est actuellement en garnison. La date de la session de ce tribunal militaire n'a pas été fixée. Au préalable, les défenseurs de l'accusé et les représentants de l'accusation doivent se rendre sur place, au Viet-Nam, pour effectuer une enquête personnelle et compléter leurs dossiers.

Neuf autres militaires en activité et quinze anciens soldats

démobilisés sont soumis à une enquête préliminaire de la part des autorités militaires. Leurs noms ne sont pas révélés.

La Grèce se retire du Conseil de l'Europe

PARIS (PC)—Les délégués à la réunion ministérielle du Conseil de l'Europe ont exprimé l'espoir, vendredi, que la situation redevienne normale en Grèce afin que ce pays, qui a annoncé son retrait de l'organisme, puisse en réintégrer les rangs le plus tôt possible.

La nouvelle du retrait du gouvernement d'Athènes a été annoncée par son ministre des Affaires étrangères, M. Panayotis Pipinellis, après que 11 des 18 pays membres eurent demandé sa suspension jusqu'au retour de la sauvegarde des droits démocratiques en Grèce.

M. Pipinellis a invoqué l'article 7 du règlement du Conseil qui dit que "tout membre du Conseil de l'Europe peut s'en retirer en notifiant sa décision au secrétaire général".

Sur la lune . . . les yeux fermés

HOUSTON, Texas (AFP) — On pourrait débarquer sur la lune les yeux fermés. Pas de problème. Apollo - 13 pourrait partir demain sans qu'on ait à changer la procédure d'alunissage.

Le commandant de bord d'Apollo-12, Charles Conrad, a émis catégoriquement cette opinion vendredi lors de la première conférence de presse de l'équipage depuis son retour à terre. Conrad et Alan Bean ont passé 31 heures sur la lune les 19 et 20 novembre. Leur quarantaine s'est terminée mercredi au laboratoire de réception lunaire au centre spatial de Houston.

Ce commentaire de Conrad sur son alunissage sur l'Océan des Tempêtes est d'autant plus intéressant que, peu après, les dirigeants de la NASA s'étaient préoccupés de la faible quantité de carburant qui restait dans le réservoir du Lem Intrepid.

La poussière de lune ne crée non plus aucun problème, a-t-il dit, bien qu'elle s'élève en nuage quand le module lunaire est à moins de 200 pieds de l'astre.

Légaliser la drogue . . . et l'ignorance

QUEBEC (PC)—"Si nous légalisons la marijuana, nous légalisons l'ignorance", a déclaré vendredi un professeur de l'Université d'Ottawa devant la commission d'enquête LeDain sur l'usage non médical des drogues.

M. George Ling, président du département de pharmacologie, a affirmé, devant la commission, qui tenait ses audiences à l'université, qu'il faudrait plutôt permettre un usage expérimental de la "mari" sous la direction de la division des aliments et drogues du gouvernement fédéral.

Il s'est opposé à un usage sur ordonnance médicale, comme cela se pratique maintenant en Grande-Bretagne.

Soulevé par une bourrasque de vent alors qu'il construisait une maison à Thetford un ouvrier est projeté à terre et succombe

THETFORD MINES (BF) — La bourrasque de vent qui a déferlé hier matin sur la région de Thetford a été cause d'un tragique accident de travail, qui a occasionné la mort d'un jeune menuisier de 35 ans, père de deux enfants, M. Julien Dumas, de St-Antoine de Pontbriand.

La tragédie s'est produite vers 10h.30 a.m. sur le chantier de construction d'un immeuble de six logements, propriété de la victime, et situé aux "Développements St-Martin", dans la municipalité de Thetford-Sud.

M. Dumas était à clouer un panneau de contreplaqué sur le plancher du deuxième étage de l'immeuble en construction, lorsque survint un coup de vent d'une violence telle qu'elle souleva le panneau comme une feuille de papier, et projeta, tête première sur le sol, à une douzaine de pieds plus bas, le malheureux ouvrier qui s'y trouvait agenouillé. Ramassé inconscient par son frère Gaétan, et son beau-frère Marcel Fugère, qui travaillaient sur le même chantier, de même que d'autres menuisiers qui vaquaient à leurs occupations dans les environs, M. Dumas fut conduit à l'hôpital St-Joseph, quelques minutes plus tard, par l'ambulance de la maison Lavallière et Fils. Après avoir reçu les premiers soins du Dr C. Mercier, la victime, toujours inconsciente, devait être transporté à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, à Québec.

M. Dumas succomba à un traumatisme crânien peu après son hospitalisation dans la Vieille Capitale, soit vers 1h.30 de l'après-midi, sans avoir repris connaissance. Dans sa chute, il s'est apparemment infligé, entre autres blessures, une fracture du crâne, une hémorragie cérébrale et des contusions à l'épaule et à la colonne vertébrale.

La victime avait commencé la construction de cette maison de rapport il y a une quinzaine de jours à peine, et projettait de la terminer au cours de l'hiver.

La famille

Epoux de dame Cécile Fugère, M. Dumas laisse deux fils, Mario, 7 ans, et Marc, trois ans.

Il laisse également ses parents, M. et Mme Origène Dumas, de St-Antoine de Pontbriand, et sa belle-mère, Mme Vve Adélard Labrance; ses frères et soeurs, MM. et Mmes Irenée Fugère (Pauline), de Thetford Mines, Benoit Dumas, de Pontbriand, Gaétan Dumas et Gilles Dumas, de Thetford Mines, Ghislain Dumas, de Montréal, et Benoit Poulin (Lisette), de Thetford Mines; ses beaux-frères et belles-soeurs, MM. et Mmes Stanislas Fufère, de Pontbriand, Emile Fugène, de Drummondville, Robert Fugère, Marcel Fugère, Josephat Landry (Hélène) et Jean-Roch Labranche (Jeannine), de Pontbriand. Le défunt laisse aussi de nombreux oncles et tantes, cousins et cousines, et autres parents.

météo . .. la météo

MONTREAL (PC) — Voici les prévisions officielles émises par le bureau météorologique de Montréal.

Pour les régions de Montréal, Ottawa, Cantons de l'Est et Québec: Généralement ensoleillé. Doux. Vents légers. Minimum et maximum aujourd'hui à Montréal 25 et 32, à Ottawa et à Sherbrooke 20 et 30, à Québec 25 et 30.

Aperçu pour dimanche: Généralement ensoleillé. Doux.

Pour les régions des Laurentides et du St-Maurice: Nuageux avec quelques périodes ensoleillées. Peu de changement dans les températures. Vents légers. Minimum et maximum aujourd'hui à Ste-Agathe et à La Tuque 20 et 30.

Aperçu pour dimanche: Généralement ensoleillé. Peu de changement dans les températures.

Chroniqueur . . .

(Suite de la page 1)

De la même façon, le Parlement du Canada est à Ottawa; Ottawa qui échappe encore, parfois, aux grands courants qui se manifestent ailleurs, dans le milieu social, dans les milieux culturels, dans les milieux économiques et financiers; Ottawa qui échappe surtout au phénomène d'effervescence qui se produit à Québec.

Même à l'intérieur de ces capitales, les Parlements constituent, jusqu'à un certain point, des mondes artificiels qui ont une vie autonome et qui vivent un peu refermés sur eux-mêmes. N'est-ce pas la signification réelle du mot du premier ministre, selon lequel les députés de l'opposition (il aurait pu ajouter ceux du gouvernement) ne sont plus rien dès qu'ils se trouvent à 100 verges du Parlement.

Voilà donc un premier facteur qui éloigne de la réalité, et d'autant plus que, contrairement au député, le correspondant parlementaire ne "retourne pas dans son comté" toutes les fins de semaine.

La Chambre: de moins en moins importante

Il fut un temps où, en suivant les travaux de la Chambre, cette perte de contact avec la réalité était moins évidente.

Aujourd'hui, la Chambre des Communes joue un rôle moins considérable qu'auparavant relativement à ses comités, relativement aussi à l'importance qu'a prise la branche exécutive du gouvernement Canadien. Mais, soit par déformation, soit à cause des exigences des journaux ou des lecteurs, les correspondants continuent d'attacher aux travaux de la Chambre une importance qu'ils n'ont plus et négligent de consacrer plus de travail au cheminement des décisions politiques et économiques dans l'administration publique.

Il fut un temps aussi où l'opposition réelle des gouvernements se trouvait en Chambre. Cela constituait, pour les correspondants, une fenêtre sur les réalités. C'est moins vrai maintenant que l'opposition aux gouvernements se manifeste moins en Chambre que dans les corps intermédiaires, dans les groupes de pression, et souvent dans la rue, tous lieux et organismes qu'à cause de la nature même de son travail, le correspondant politique ne fréquente guère.

Le bocal

Si l'on ajoute à celà que les journalistes parlementaires sont dans les tribunes de la presse comme autant de poissons rouges dans un petit bocal, on a une meilleure idée de leur isolement et de leur solitude.

Par définition, ils ont mission de n'informer qu'en sens unique. Ils n'ont à peu près aucune occasion de mesurer eux-même l'impact sur le "peuple réel" des politiques dont ils rendent compte ou qu'ils sont appelés à discuter.

Ils doivent s'en remettre, pour celà, aux pélerins politiques de toutes catégories qui se présentent devant les institutions gouvernementales.

A défaut de celà, force leur est de s'en remettre ou bien aux journaux, comme tout le monde, ou bien aux députés, pour la connaissance des réactions du pays réel.

Et Dieu sait que, pour ce qui est de la capacité de se couper de la réalité, certains députés n'ont pas moins de talent que les journalistes.

Que, dans ces conditions, les correspondants soient à la fois la cible des hommes politiques et des citoyens, il n'y a rien de surprenant. Cela sert seulement à illustrer les limites de ce qu'on doit attendre du correspondant, les limites de son travail.

Et s'il fallait aussi en illustrer brièvement les frustrations, il suffirait de raconter comment certains d'entre-eux se retrouvèrent à Niagara Falls pour "couvrir" un congrès d'orientation du parti conservateur au moment où l'armée était dans la rue à Montréal, ou encore comment d'autres se retrouvèrent à Winnipeg pour "couvrir" un congrès d'orientation des Néo-Démocrates, alors que les étudiants étaient dans la rue à Montréal et à Québec.

Décès

LA CIE DE FRAIS FUNERAIRES DES CANTONS DE L'EST
succursale Magog
Robert et Marc Brien, prop.
L. Ménard, gérant — Tél.: 843-3700

BERNIER — Les funérailles de Mme Amanda Bernier (Laplante), née Amanda Marchand, demeurant au Foyer Sacré-Coeur de Magog, décédée à l'âge de 83 ans, auront lieu samedi le 13 décembre 1969. Elle était la mère de M. Adrien Laplante et de Mme Rita Flanders Le convoi funèbre quittera les Salons Brien, 280, St-Patrice Ouest, à 1.45 heures, pour se rendre à l'église St-Patrice, où le service sera chanté à 2 heures. Inhumation au cimetière du même endroit. 13 d.

Mme Paul Côté

STE-EDWIDGE — Est décédée à l'âge de 41 ans, Mme Paul Côté, née Marguerite Lefrançois, demeurant à Ete-Edwidge.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants, Pierre et Yvon. Ses frères, soeurs, beaux-frères, belles soeurs, M. et Mme Paul-Emile Auger (Majella), de Montréal, M. Gérard Lefrançois, de Sherbrooke, M. et Mme André Lefrançois, M. et Mmes Jacques Lefrançois, M. et Mme Maurice Lefrançois, M. et Mme Laurent Binette (Thérèse) ainsi que son père et sa mère, M. et Mme Philias Lefrançois. M. et Mme Jos Côté, M. et Mme Paul Denault, M. et Mme Sylvio Côté ainsi que plusieurs neveux, nièces parents et amis.

M. Juvénal Savage

VICTORIAVILLE, (JD) — A l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, le 10 décembre, à l'âge de 80 ans et 6 mois, est décédé M. Juvénal Savage, époux de Anna Drapeau résidant à Kingsey Falls.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Maurice, Liliane, M. et Mme Engène Savage (Thérèse Drouin) d'Asbestos, M. et Mme Robert Boucher (Cécile) de Kingsey Falls; ses frères et soeurs: Vital, Edwidge, Eva, Flora Savage, M. et Mme Philippe Blanchette) Marion, tous de Laconia New Hampshire; ses petits-enfants: M. et Mme Jean-Pierre Savage (Suzanne Beauchesne), Michel Savage, Daniel et René Savage, d'Asbestos.

Il y a aussi Stéphane Boucher Marie-France, Sylvain et Dominique Boucher, de Kingsey Falls, sa belle-soeur, Mme Henri Ouellette, de Kingsey Falls, son beau-frère et sa belle-soeur M. et Mme Ovila Drapeau.

Il laisse aussi de nombreux cousins et cousines, neveux et nièces, dont le Père Armand Lemieux, o.f.m., curé de Ville-Marie, Témiscamingue.

Mme Jeannette Leblanc

LAC-MEGANTIC (GD) — A Piopolis, est décédé subitement, jeudi soir, à l'âge de 54 ans, M. François Gosselin, époux de Mme Jeannette Leblanc.

Outre son épouse, institutrice à l'emploi de la commission scolaire régionale de l'Estrie, le défunt laisse, pour pleurer sa perte, son fils, M. Serge Gosselin, de Montréal, et ses filles, Mme Laurent Edwards (Michèle), de Lac-Mégantic, et Mme Marcel Kessidy (Diane), de Ville La Salle.

R. L. BISHOP and SON
300 boul. Queen — Tél.: 562-9977

BEAUDRY: Les funérailles de Mme Frank Beaudry, née Emma Bilodeau, épouse de feu Frank Beaudry et mère de Alice et Géraldine, belle-mère du Dr John Hebberd, et grand-mère de John-Ann et Paul, décédée à l'âge de 78 ans, auront lieu samedi, le 13 décembre. Le convoi funèbre quittera R. L. Bishop and Son, 300 boul. Queen à 2 h. 15 pour se rendre à l'église St. Patrick où le service sera chanté à 2 h. 30. Mgr Rosario Moisan officiera. Inhumation au cimetière St-Michel. 13 déc.

CENTRE FUNERAIRE GERARD MONFETTE INC.
Guy Monfette, gérant
33, Bowen Sud — Tél.: 563-2272

COTE — Les funérailles de Mme Paul Côté, née Marguerite Lefrançois, demeurant à Ste-Edwidge, décédée à l'âge de 41 ans, auront lieu lundi le 15 décembre 1969. Le convoi funèbre quittera la Résidence Funéraire Gérard Monfette Inc., 33, Bowen Sud, à 9h.30, pour se rendre à l'église de Ste-Edwidge, où le service sera chanté à 10h.30. Inhumation au cimetière de Johnville. 15 d.

BERTRAND GAUDREAU
La Patrie, tél.: 888-2242

LESCAULT — Les funérailles de Mme Lionel Lescault, née Rosilda Beaudoin, demeurant à Chartierville, décédée à l'âge de 59 ans, auront lieu lundi, le 15 décembre 1969. Le convoi funèbre quittera la salle du couvent de Chartierville, à 2h.45 pour se rendre à l'église paroissiale, où le service sera chanté à 3 heures. Inhumation au cimetière du même endroit. Fermeture du salon de 5 à 7 heures. 15 d

LEO-PAUL LEDOUX
Succ. Magog — Tél.: 843-4473.

LALIBERTE — Les funérailles de Jean-Guy Laliberté, fils de Roland Laliberté et de Jacqueline Côté, demeurant au 10, rue Merry Sud, décédé à l'âge de 17 ans, auront lieu le samedi 13 décembre 1969. Le convoi funèbre quittera les salons funéraires Léo-Paul Ledoux, 150, rue Sherbrooke, à 2h.45, pour se rendre à l'église St-Patrice, où le service sera chanté à 3 heures. Inhumation au cimetière du même endroit. Le salon sera fermé de 5 à 7 p.m. 13 déc.

REMERCIEMENTS

BEAUDOIN — Madame Patrice Beaudoin, sa fille Nicole et son gendre Marcel St-Louis remercient bien sincèrement toutes les personnes qui, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, fleurs, télégrammes, cartes de sympathie, visites à la chambre mortuaire, assistance aux funérailles, spécialement au Centre Hospitalier Universitaire, ou de quelque manière que ce soit, leur ont témoigné de la sympathie à l'occasion du décès de M. PATRICE BEAUDOIN, de Windsor, et les prient d'accepter ce témoignage de leur gratitude.

M. Lucien Levasseur de Disraeli succombe à ses blessures

VICTORIAVILLE (JD) — Un citoyen de Disraeli, M. Lucien Levasseur, a succombé hier, à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, aux blessures qu'il avait subies dans un accident de la circulation survenu lundi dernier, près de St-Paul de Chester.

M. Levasseur, âgé de 46 ans, n'avait pas repris conscience. Il a été transporté à la morgue Bruno Desrochers de Victoriaville pour identification.

Grièvement blessé

Par ailleurs, un homme a été grièvement blessé, hier soir, lorsque l'automobile qu'il conduisait, a heurté violemment un ponceau sur la route 34, non loin de la Plage Hamel.

La victime, M. Roland Moisan, âgé de 37 ans, de St-Samuel de Horton, a été transportée à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska. Il souffre de blessures à la tête. Il a dû subir une opération dès son admission dans cette institution.

L'automobile est une perte complète. Ce sont les agents André Arcand et René Fortier, du détachement de Victoriaville de la Sûreté du Québec, qui ont procédé aux diverses constatations d'usage dans cet accident.

Monsieur U. Edgar Bruneau, Madame Eugène Spenard (Eva) M. Armand Denault, Mlles Yvonne, Gabrielle, Antoinette et Lucille Denault, M. et Mme Ch. Ed. Denault, Mme Gérard Denault (C. Levasseur), M. et Mme Ch. A. Milette remercient bien sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné de la sympathie soit par offrandes de messes, tributs floraux, bouquets spirituels, télégrammes, visites ou assistance aux funérailles ou de quelque manière que ce soit lors du décès de

Madame
U. Edgar Bruneau (Jeanne)
décédée le 22 octobre 1969
à l'âge de 75 ans et 2 mois,

et les prient d'accepter ce témoignage de leur gratitude.

LIGNES DIRECTES 569-9501 AUX ANNONCES CLASSEES

LA CIE DES FRAIS FUNERAIRES DES CANTONS DE L'EST
Robert et Marc Brien, propriétaires
Succursale Magog,
L. Ménard, gérant. Tél.: 843-3700

LANGLOIS — Les funérailles de Mme Olivier Langlois, née Ruth Whittier, demeurant au 524, rue Merry Sud, Magog, décédée à l'âge de 74 ans, auront lieu le lundi 15 décembre 1970. Le convoi funèbre quittera le Salon Funéraire Brien, 280, St-Patrice ouest, à 9h.45 pour se rendre à l'église St-Patrice, où le service sera chanté à 10 heures. Inhumation au cimetière St-Patrice. 15 déc.

CENTRE FUNERAIRE GERARD MONFETTE INC.
33, Bowen Sud — Tél.: 563-2272

MARTINEAU — Les funérailles de M. Edgar Martineau, époux de Rosa Charest, demeurant au Foyer St-Joseph, (autrefois de Chartierville), décédé à l'âge de 82 ans, auront lieu samedi le 13 décembre 1969. La dépouille mortelle est exposée au salon du Foyer St-Joseph, 611, Queen Nord. Le service sera chanté à 3 heures en la chapelle du Foyer. Inhumation au cimetière St-Michel. 13 d.

GERARD BRIEN et FILS INC.
Gérard, Pierre et Guy Brien
229 nord boul. Queen — Tél.: 562-7846

ROBIDOUX: Les funérailles de Mme Georges Robidoux, née Joséphine Côté, décédée à l'âge de 72 ans, auront lieu samedi, le 13 décembre 1969. Le convoi funèbre quittera les salons funéraires Gérard Brien et Fils Inc. 243 nord boul. Queen à 1 h. 45 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception où le service sera chanté à 2 heures. Inhumation au cimetière St-Michel. Salon fermé de 5 à 7 heures. 13 déc.

JULES DESROCHERS & FILS
J. Boul. Kirouac — Warwick
Tél.: 358-2151 et 258-4110

SAVAGE — A l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, le 10 décembre, à l'âge de 80 ans, est décédé M. Juvénal Savage, époux d'Anna Drapeau, demeurant à Kingsey Falls. Les funérailles auront lieu samedi le 13 décembre à 3 heures p.m., en l'église de Kingsey Falls. Le convoi funèbre quittera les salons funéraires Jules Desrochers & Fils, 3, Boul. Kirouac, Warwick, à 2h.30, à destination de Kingsey Falls. Inhumation au cimetière du même endroit. 13 d.

Maintenant à l'emploi de Robert et Marc Brien,

Directeurs de Funérailles

M. Jean-Marie Morin, membre de la Corporation des Directeurs de Funérailles.

MM. Robert et Marc Brien sont heureux de faire part à toute la population de Sherbrooke, plus spécialement à ses nombreux amis, qu'ils ont maintenant à leur service M. Jean-Marie Morin qui compte plus de 15 ans d'expérience comme directeur de funérailles. M. Morin est bien connu et très apprécié des Sherbrookois et des gens de la région. 31864

THANATOPRACTEUR DIPLOME AU SERVICE DE DURANLEAU & JALBERT (1961) LTEE

M. Jean-Paul Dugal

Soucieuse de donner à la population de Sherbrooke et la région un service professionnel toujours à l'avant-garde du progrès, l'entreprise Duranleau & Jalbert (1961) Ltée est heureuse de vous faire part qu'elle a acquis les services de M. Jean-Paul Dugal, embaumeur professionnel, licencié et diplômé de l'université McGill de Montréal.

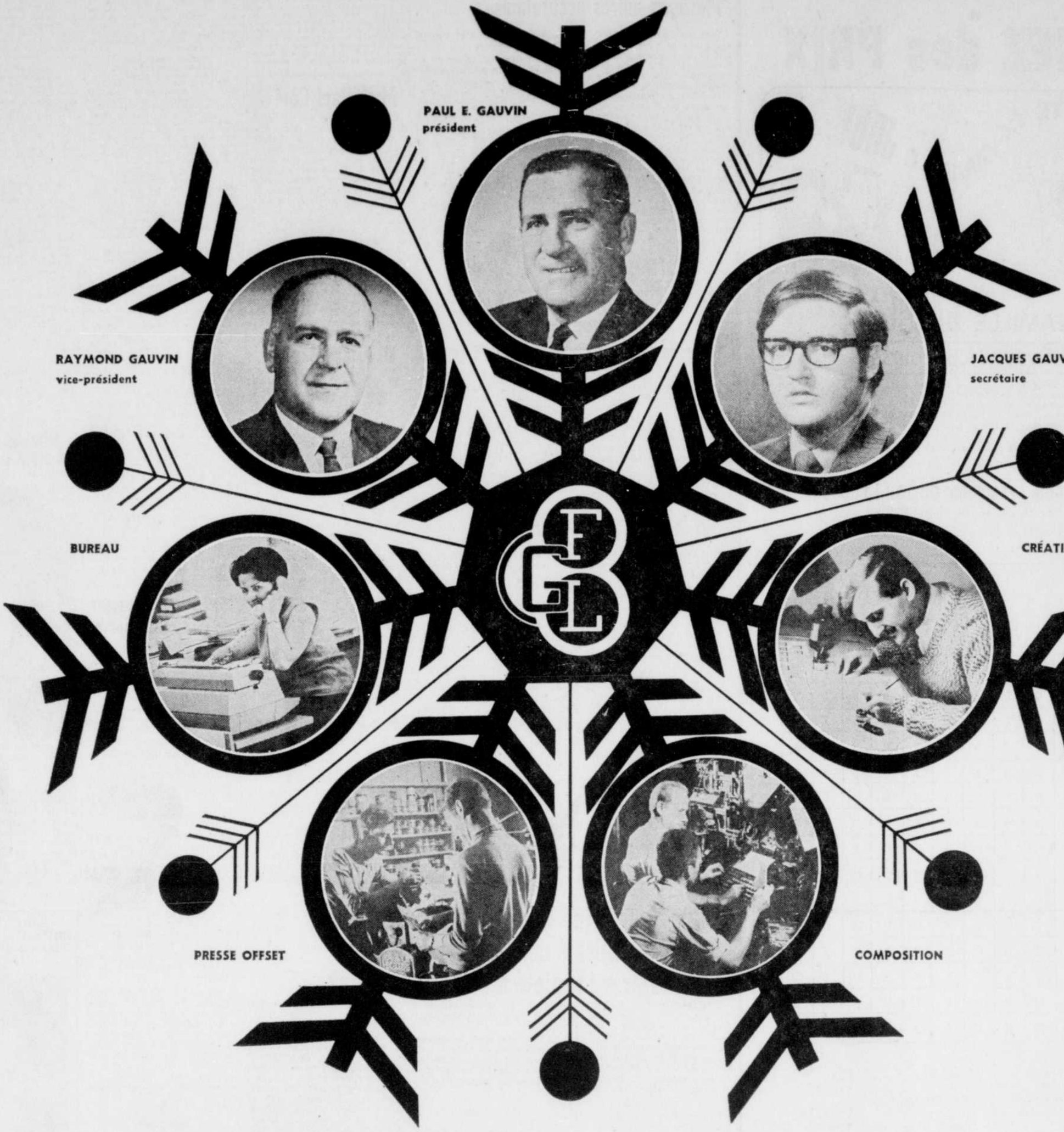
M. Dugal, Directeur de Funérailles d'expérience est aussi diplômé et spécialiste dans l'art de la chirurgie plastique. M. Dugal a été directeur de funérailles, embaumeur, et technicien contrôleur en chirurgie plastique pour la plus importante maison de frais funéraires de la ville de Québec. M. Dugal est maintenant au service de la maison Duranleau & Jalbert Ltée depuis maintenant 6 mois. 32280

REMERCIEMENTS

M. et Mme Marcel Labarre dit Desrochers (Yolande), M. et Mme Marc Labrecque (Pauline) M. et Mme J. Roland Roy (Claire), ainsi que M. et Mme Denis Quirion (Jeannine), M. et Mme Henri Brière (Yolande), M. et Mme Robert Rousseau (Claire), Mme Marielle Vaillancourt remercient sincèrement toutes les personnes qui par offrandes de messes, bouquets spirituels, fleurs, cartes de sympathie, télégrammes, lettres, visites à la chambre mortuaire, assistance aux funérailles ou de quelque manière que ce soit, leur ont témoigné de la sympathie lors du décès de leur père

M. OMER DESROCHERS

et les prient d'accepter ce témoignage de gratitude.



A ses clients, amis et fidèles employés, la direction de l'Imprimerie Gauvin & Frère Ltée est heureuse de rapporter une autre année de progrès retentissants.
Un chaleureux et sincère merci à tous les artisans de cette réussite.

Au seuil de la Saison des Fêtes, nous sommes heureux de présenter nos meilleurs voeux pour un Noël Joyeux et une Année Nouvelle remplie de bonheur, de santé et de prospérité.

Gauvin & frère ltée

Imprimeurs - Lithographes

906, Galt est, Sherbrooke • 562-3803

Maquette: Création Publicitaire de l'Estrie Inc.

C—35716